

عارف قوربانی

# نه پور

منڊی افغان الثقافتی

www.qla.qlamotada.com

ټاکه رزگار یووی گوری به کو مه لی زن و مناله نه نفالکراوه کان

2013

منتدى اقرأ الثقافي

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

## تهيمور

تاکه زرگار بووی ناوگوری بیکومه ئی ژن و مناله نه نفالکراوه کان

عارف قوریانی



عارف قوربانی

نه نفال و سه رگوزشته ی

# تهیمور

تاکه زرگار بو دی ناو گۆری به کۆمه لی ئن و مناله نه نفال کسراوه کان

کوردستان / 2013

# ئەنقال و سەرگوزشتەى

## تەيمور

❖ ناوى كىتەب: ئەنقال و سەرگوزشتەى تەيمور

❖ نووسەر: عارف قوربانى

❖ بابەت: چاوپىكەوتىن

❖ يېتچىن: رەوھەند كەرىم

❖ بەرگ: ئارام شىوانى

❖ قەبارەى كىتەب:  $A4 \frac{1}{2}$

❖ تىراژ: 5000 دانە

❖ چاپخانى: چاپخانى كەرۋ- سەلىمانى

## پیشکش

به هاوړې و هاوسه رم ( دونيا ) وهك قورانيه كي جينوسايد  
كه شش نه داسي خيزانه كي له هه نه بجه شه هيده بوون،  
هه روه ها له به نه وهی هاوکار و يارمه تيده رمه له کاره کاغم و  
نه م کتيبه ش له سه به خشيني کاته کاني نه و به ره م هاتووه.

## لەبەری پێشەکی:

بەدریژایی ئەو چەند سالی کارم لەسەر ئەنفال کردوو، لەناو  
هەموو ئەو بەلگەو دیکۆمینت و شایەتخاڵانی لەبەردەست بوون،  
لەکۆی ئەو زانیاریانەی لەو بارەیهوه بەردەستمانخستبوون، هەستم بە  
بۆشاییەکی گەوره دەکرد کە ناتوانی ئەنفال بنوسریتەوه ئەگەر  
زانیاریەکانی تەیمور تۆمار نەکری. بەندە چەندین کتێبم لەسەر  
ئەنفال نوسیوو، شایەتخاڵەکانی ناو رووداوەکانی ئەنفال لە قوربانی و  
تەنانەت جەلادیشم دوواندو، ئەوانەی خۆیان بەرئەنفال کەوتون و  
بەهەر ھۆیەکەوھووینت رزگاریان بوو، چاوپێکەوتنم لەکەل کردوون.  
ئەوانەی لە "تۆبزاوای کەرکوک" ناوەندی کۆکردنەوی ئەنفال زیندان  
بوون و ئەوانەی براووونە کەمپی "دوبز" و ئەوانەی براووونە  
شارەکی سەدام لە "تکریت" دەستبەسەر بوون. ئەوانەی رەوانەی  
نوگرەسەلمان کرابوون و تەنانەت افەرەج و عوزیر و واحید و  
رەمەزان ئەو چوار گەنجی کە بە برینداری لە ناو گۆرەبەکۆمەلەکان  
لە بیابانەکانی خواری عیراقەو گەرانەو، لەسەر ھەموویان وەستاوم  
و بەووردی زانیاریەکانیانم تۆمار کردوو. بەلام کەلێنیکم لە  
نوسینەوی ئەو میژوو بەدیدەکرد کە ناتوانین بڵێن زانیاریەکانمان  
تەواون ئەگەر سەرگوزشتە "تەیمور"ی نەخەینەسەر. ھەرچەندە  
راپۆرتی چاودیری مافی مرڤە امیدل ئیست وۆچ بە بایەخەو ھەندی



زانیاری لەزاری ئەمۆرەوێ خستبووێ روو، هەروەها نوسەری عەرەب (کەنعان مەکیە) دیداریکی لەگەڵ ئەمۆر سازکردبوو، ئەوانە لە بەردەست بوون، بەلام لە هەردوکیاندا هەستت بە کەموکوڕیەکی زۆر دەکرد کە زانیاریەکان تیروتەسەل نین و "ئەمۆر" پێویستی بە لەسەرەستانی زیاتر هەیە.

بۆ ئەو مەبەستە سالانیکی زۆرە دەمویست دیداریک لەگەڵ ئەمۆر ئەنجام بەدەم ئەو بۆشاییانەی زانیاریەکانی ئەنفال پڕپکاتەو، ئەو لە سالی 1996 هەو چوو بوو وێلایەتە یەکگرتووێ کانێ ئەمریکا و بە ئاسان دەستم پێرانەدەگەشت. لە دواي روخانی سەدام لەسالی 2003 جۆریک لە ئاسانکاری دروست بوو کە ئامانجەکەم پێنمەدی.

چەند جارێک بە پێگەی جۆراو جۆر هەولمداوێ و سەرکەوتوو نەبووم، لە سالی 2009 وا رێککەوتین دیدارێک ئەنجام بەدەین بەلام دواي ئەوێ گەڕایەوێ بۆ کوردستان ماوێ یەک بێزار و نێگەرانی بوو، ئەوجارەش دوامانخست ئەو چوو وێ بۆ ئەمریکا. چەندجارێکی تر ئەو بابەتەمان تاوتوێ کردوێ تا لەسەر ئەو رێککەوتین هاوینی ئەمسال 2013 دیدارێک ئەنجام بەدەین.

دانیشتنی یەکەم شەوی 17 لەسەر 18 ی ئەمۆز لە "ئۆردوگای سمود" ناحیەي رزگاری لە کاترێمێر 9 دەستمان بە دیدارێک کرد تا کاترێمێر یەکی شەو بەردەوام بووین، بەشێکی زۆریمان ئەواوکرد. دووجاری تر لە رۆژەکانی 8/30 و دواجار لە 9/11 چوو مەوێ گەرمیان و لە هەمان

خانوو كه مالى ئىستاي تەيمورە لە گەرەكى لەنقالەكان چاوپىكەوتنەكەم ئەنجامدا. بەدرىژايى ئەو كاتژمىرانەى من پەرسىيارم لە تەيمور دەكرد ئەو بەدەم جگەرە كىشانی يەك لەدواى يەكەو وەلامى دەدامەو. زۆرجارىش فرمىسك بەرى چاوەكانى دەگرتىن و بۆ ماوەيەك چاوپىكەوتنەكەمان رادەگرت.

هەر لەدەستپىكى ئەم دیدارەو تىگەيشتم تەيمور خەمىكى قول ئازارى دەدات، دەيوست بە دووگەلى بەردەوامى جگەرەكەى خەمەكانى بەبا بدات. وەك خۆى دەيووت ئاخى تازە ئەو دلى بوو بە دوولەتەو بەشىكى لای خۆيەتى و بەشەكەى تری لای گۆرەبەكۆمەلەكانە لە بىابان. بەلام ئەو زياتر بەسەر خۆيدا زال دەبوو لەگىرەنەوئى رووداوەكان، پىدەچىت ماوەى ئەو 25 سالى بەسەر ئەنقالدا تىپەريووە هەموو شەويك وەك شىرىتىكى تۆماركراو لەيادەوهرى تەيموردا لىدرايىتەو. هەموو ديمەنەكان وەك ئەوئى تەماشای وینەيەك بكات لەبەرچاوى بوون، تەنانت ديمەنەكانى سەردەمى منالى و زۆر پىش ئەنقالىش هەمووى لەيادەوهرىدا پارىزراوون.

من يەكئى لەئاواتەكانم ئەوەبوو كە هەميشە دوام دەكرد خودايە نەمرم تا هەر پىنج دەربازبووەكەى بىابان دەدوینم. لەمىژبوو خوازىارى ئەوە بووم ئەو زانىارى و يادەوهرىانەى تەيمور تۆماربەكم، ئەوئى ئەوئى بەلاو گرتك بوو بەرلەوئى مائىئاوئى لەژيان بكات ئەوئى بەسەرىدا هاتوو و ئەوئى بىنيوئى وەكوو خۆى تۆماربكرىت و

بیټ به به شیک له میژووی میلله ته که ی. بویه ههر دو کمان ئه وه مان  
پیخوش بوو گوئ ندهینه ئه وه ی ئه م چاوپیکه وتنه چهند ده خایه نیټ و  
چهند دریژ دهرده چیت، به لمانه وه مه به ست بوو هه موو  
سه رگوزشته ی ژبانی ته ی مور بنوسریته وه.

ئه م کتیبه ی به رده ست ده قی ته وای چاوپیکه وتنه که یه، مه گه ر له  
رووی دارشتن و وشه سازیه وه ده ستکاریم کردیت، ئه گینا هه مووی  
به سه رهاتی ژبانی ته ی موره نه ک قسه ی من.

باوه پشم وایه که ئه گه ر ته ی مور رزگاری نه بوایا له گوړی به کو مله ی  
ژن و مناله ئه نغالکراوه کان و به زیندویتی نه گه رایه ته وه، ئه وه  
به دلنیا ییه وه بو هه تاهه تایه نویسه وه ی ئه نغال به نیوه ناچلی ده مایه وه.  
چونکه ته ی مور تاکه شایه تحالی زیندوو بوو که چاره نویسی ژن و مناله  
ئه نغالکراوه کانی ده زانی. یان خوانه خواسته، وه ک چۆن " ئه نوهر ته یار  
و همه عه لی عه له ییان " دوو رزگار بووی تری ئه نغال بوون و به هوکاری  
جیاجیا تیاچوون، ئه گه ر ته ی مور پیش ئه م چاوپیکه وتنه به ههر هویکه وه  
بوایا له ژبانا نه مایا ئه وه زوړ لاپه ره ی ئه نغال به شاراوه یی ده مانه وه.  
خوشبه ختانه ته مه ن بواری ئه وه ی داین و خوا به شی ئه وه توانای پی  
به خشین ئه م دیداره ش ئه نجام بده ی ن و بو باقی ته مه نیش به هیوام  
ده سه لاتی کوردی ژبانیک ی شایسته بو ته ی مور ده سه ته به ر بکات  
به جوړیک لانی که م قه ره بووی ئه و چهرمه سه ری و نه هامه تیا نه ی  
را بر دووی بکاته وه.



- **تەيمورى ئەنفال ناويكى ديارو تا رادەيەك ناسراوه، بەلام ئەگەر دەستينكى پەرسيارەكانم ئەوه پيت داوات لېكەم خوت خوت بناسيني، چى دەلييت؟**

- خۆى ئەوه راستە كە تارادەيەك ناسراوم، بەلام ژيان و بەسەرھات و چيروكى ئازارەكانى من و رووداوهكانى ناو ئەنفال، تەنھا ئەوه نەدە نيه كە باس دەكرېت يان ئەوهى پىي ناسراوم. داوا لە خواى گەرە دەكەم يارمەتيدەرم پيت زاكېرەم بە باشى كار بكات و رووداوهكان ھەمويان بېنەوه بەرچاووم تا چيروكى ژيانم لەم دیدارەدا بگيرامەوه، ھەول ئەدەم ئەوانەشى لە رابردوودا باسم نەكردون و ھىشتا خەلك ناياننيت پوت باس بكەم، تا ئەم دیدارە بپیتە چيروكى راستەقىنەى تەيمور.

- **سوپاست دەكەم و پشت بە خوا وادەكەين، بەلام پيت ئەوونم تەيمور كى يە؟**

- ناوم تەيمور عەبدوللا ئەحمەدە، لەپاستيا سالى لە دايك بوونى خۆم نازانم، چونكە باوكم بۆى دەگيرامەوه ئەوكاتانەى منال بووم زۆر

لاسار بووم و به مه قست لایه کی جنسیه نفوسه کی خۆم بپووه،  
 به پیکهوت ئه شوینهی بهرکه وتوو که رۆژ و مانگ و سالی له دایک  
 بوونی تیا نوسراوه. دیاره چاره نوسم وابوو که هر له سه ره تای  
 ته مه نموه بهو جۆره دهست به زیان بکه، که نه زانم له چی رۆژ و  
 مانگ و سالیکیدا له دایک بووم و ئیتر تا قهدهر بهو رۆژگارانهی  
 که یاندم که پیتی ناسراوم به تهیموری نه نفال.

• ئیستا له دهفتهر نفوس و له جهواز سه فهره کهت، چی سالیکی  
 نوسراوه بۆ له دایک بوونت؟

- زۆر دواي رووداوه کان خۆم رۆژ و مانگ و سالی ته مه نی خۆم داناوه  
 به 1976/1/1. ئیستا له جنسیه و له جهواز و هه موو  
 مامه له کردنیك ئوه له دایک بوونی منه.

• به لām ئه وه بهرواریکی راسته؟

- مه به ستنت چیه؟

• مه بهستم ئه وه به بۆ دیاریکردنی ئه و واده به بۆ له دایک بوونت،  
 پشتت به سه رچاوه به کی باوه رپیکراو به ستوو.؟ بۆ نمونه چوینه  
 دایره ی نفوس و ته ماشای سجلی نفوسی بنه ماله کهت کردییت،  
 باخود هیچ نه بییت له مامیکت یان خالیکت ئه و زانیاریهت  
 وهر گرتییت؟

- نهخير، هر خوم بۆ خوم داناه.

- ئەي بۆ پرسپارت نه کردوه، له نفوس پان له كهسوكارت،  
ئهوئەي له ژياندا ماوون؟

- نهچومه ته دايرهی نفوس و باوه پناکه م ناومان له وئ مابیت،  
مامه کانیشم نابزان.

- چۆن دهزانی كه نابزان، له کاتیکدا پرسپارت لینه کردوون؟

- کاکه ئهوکاته وهك ئیستا نه بوو خهك ئیستا پیتش ئهوهی له دایک  
بیت دهزانی مناله کهی چینی مانگ له دایک ده بیت، جاران نیووهی  
منالی کورد له جنسیکهی نوسرابوو 7/1، ئیتر زستان له دایک  
بووبیت یان به هار و پایز ئهوان هر دهیان نوسی یهکی ته موز. له  
لادیشدا ئهگر باش له بیریان بووایا ئهوه ساله کهیان دهزانی ئهویش  
به رووداوه کان، دهیانووت سالی گرانیه که، سالی به عسیه که، سالی  
تاوانه وهی شوپش، ئاوا له یاده وهرییان تۆمار بوو بوو. به پیتی  
ته مهنم ئهوکاتهی ناسنامه م ده رکرد وامان دانا که له دایک بووی 76  
بم.

- دایکت ناوی چی بوو؟

- دایکم، ئامههه، ناوی سارا محمد محمود بوو.

- خەلکی کوئی بووه؟
- کوله جۆ.
- ئەهی باوکت؟
- ئەویش مەر خەلکی کوله جۆ بووه.
- ئەوکت بە زۆری ژن و ژنخوازی له نیوان خزم و کەسوکاری یەکتیری و یان له بازنەهی چەند گوندێکدا بووه، ئایا دایک و باوکت هیچ خزمایەتیەک هەبووه له نیوانیاندا؟
- باوه پناکەم، ئەگەر هەشبووبێت خزمی زۆر دوور بوونە له یەکتیریە.
- سالی له دایک بوونی باوکت دەزانی؟
- بەئێ، سالی 1953 له دایک بووه.
- ئەهی دایکت؟
- نا، ئەو نازانم.
- مەبەستت ئەه بیزانی، یان ئەتوانیوو بەدۆزیتەوه؟
- وەلایی کاک عارف له راستیدا ئەم پرسیارانەهی تق له منی دەکەیت، من هیچ رۆژێک ئەو پرسیارانەم له خۆم نەکردووه.



• بؤ؟

- رهنګه به شیکې بؤ نه وه بیت نه مویت بګه پښمه وه بؤ نه و روژګارانه .

• نه توانی له و رابردووه دابړیت؟

- نه خیر ناتوانم و ناشموی دابړیم، همیشه له ګل نه و ساتانه ده ژیم، به لام ناشموی به ده ستی خرم برینه کاتم قولتر بګه موه .

• نه ګر نه و پرسپاران له خوت بګه یت، یان به دواى وه لاهه کاتیا بګه پیت برینه کانت قولتر ده پنه وه؟

- به دلنیا یی وه . نه زانی 25 ساله جنسیه نفوسه کى دایکم له مالى مامم پاریزراوه، تا نیستا نه و نازایه تییه نه بووه ته نانه ت بؤ یه کجار بچم جنسیه کى دایکم ببینم . زوریش خه ز ده کم ته ماشای بګه چونکه دایکه، به لام ده شترسم به رګى نازارى بینینه کى نه ګرم .

• که وانا بمپوره نازارم دایت، نه ده بوو نه و پرسپاران بګه، من دمویست به و جوړه ده ستپنکه ین تا یارمه تی زا کبرمت بدم بګه پښنه وه بؤ پښ رووداوه کان و بؤ ناو خپزانه کتان و ژيانى ناسایتان له لادى، بؤ نه موی چپړوکى تهیمور به وردى بنوسینه وه . نیستا پیت باشه له و ساتانه وه ده ستپنکه ین که له لایهن سوپاوه ده ستګیر کرایت؟

- نا، تۆ بەردەوامبە لەسەر شێوازەکی خۆت، بێشتەر ئێشەکانی تۆم بینییوو لەسەر ئەنفال و زۆر رام لێبەتی و ئەوەش بۆ من باشترە، بەو ھۆیەو یادەوەرێەکان دێنەو بەرچاوم و با ھەمووشی بۆ مێژوو بنوسریت. مەبەستم ئەو ھۆکە من خۆم ئەو پرسیارانەم نەکردووە چونکە تەنھا ئازاری زیاتریان پێ دەبەخشیم، بەلام ئێستا جیاوازی ئەوەتا تۆ دەینوسیتهو و سبەی دەبێتە بەشێک لە مێژویی کورد.

### • خێزانیکی چەند کەسی بوون لە مائەوہ؟

- شەش کەس بووین، باوکم و دایکم و من و ھەرسێ خوشکەکەم.

• ئەوکاتە لەبەکە داہەران ئەوان ھەمویان گوللەباران کران و تۆ بە تەنھا مایەتەو، بە پێی بۆچونی خۆت ئەوکات تۆ تەمەنت 12 سالان بوو، ئێستا وێنە ئەوکاتە دایک و باوک و خوشکەکانت دەناسیتەو؟

- ئەو چۆن نایانناسمەو، بۆ لەوکاتەو تەنھا ئێستا وێنەیان لە بەرچاوم لاجووە، تەنھا شێوەیانم بیرچووبێتەو.

• ئەگەر ئێستا تۆ بەھەرەبەکی ھونەریت ھەبوا و ھونەرماندێکی شێوکاری ھوایی، بۆئایا ئەوێ لە خەیاڵتدا بە تەنھا کەدا بێنەخشینی، چۆن وێنە دایک و باوک و خوشکەکانت دەکێشا؟

- کەمێک زیاتر مەبەستی پرسیارەکەم بۆ روون بکەرەو.

- دهمه وئې بزانم شېوه يان چۆن بووه، وه کوو خوی له يادمه ریتدا ماونه ته وه؟

- به لئې، تا ئه و رۆژده ی دهمرم هه ر له بهرچاومن و نه گه ر له رۆژى  
 هه شريشدا له ناو مليۆنان كه سېن ده يان ناسمه وه. باوكم پياويكى  
 نيمچه بالا بهرز بوو، چوارشانه يه كى سېى پېستى موو ره شى چاو و  
 برۆ قهرى بوو، شواريكى نه ستورى شوپى هه بوو له خواره وه  
 هه ليگيژاپووه وه برۆ سه ره وه، ئيمه خۆمان جافى روو غزاين باوكم  
 سيمای پياويكى روغزاى پتوه دياربوو، ئه وه نه بېت باوكى خۆم بوو  
 وه سفى بكه م به پراستى پياويكى زۆر جوان بوو. جامانه يه كى ره شى  
 توندى له سه رى ده به سته وه و ده به يتنايه سه ر ناوچه وانى. شيوه ي  
 داىكيشم هه ميشه له بهرچاومه ئه سمه ريكي ده م و چاو بچوكى گه م  
 رهنگ بوو، رهنگى قژه كه ي زۆر جوان بوو مه يله و قاوه ييه كى توخ  
 بوو. خوشكه كانم شيوه يان چوو بووه وه سه ر باوكم، سېى پېست  
 بوون و چاو و برۆ قهرى موويان زۆر ره ش بوو. گيتلاس كه له  
 خوشكه كانى ترم گه وده تر بوو باريكه له يه كى بالا بهرز بوو، به لام دوو  
 خوشكه كه ي ترم هيشتا بالا يان ده رنه كه وتبوو خرپن بوون.

- تۆ چه نهم كه سى مناله كان بوويت، له پېش و له دواى تۆ چه ند كه س له داىكه بوون؟

- من له هممويان گه وره تر بووم، به دواى منيشدا گيلاس و پاشان لاولاو و دواى شهويش سنور له داىك بووه.

• **همر چوارقان له كوله جؤ له داىك بوون؟**

- نه خير، من له هواره به رزه و خوشكه كانم لاولاو و سنور له كوله جؤ و گيلاس نازانم.

• **ئهى تؤ نه تووت داىك و باوكم خهلكى كوله جؤ بوون و ملتان لهوئ بووه، بؤچى تؤ له گوندېكى تر له داىك بوويت و نازانى گيلاسى خوشكيشت له كوئى له داىك بووه؟**

- پيش شهوى من له داىكېم باوكم مالى چووه ته گوندى (هواره به رزه)، گوندېكه هر نزيكه له كوله جؤوه من شهكات لهوئ له داىك بووم و دواتر جاريكى تر گه پاره ته وه گونده كهى خؤى.

• **هيچ كات نه تېرسيووه هوكلارى چى بووه بهو جؤره مالىان كوپزاوه ته وه و دواتر گهراونه ته وه؟**

- بهلئ پرسيارم كردووه، دهلئېن كيشه ي عشا پيرى هه بووه له گونده كه به هؤى زهوى و زاره وه بووه، مالى باوكم و باپيرم له گونده كه دهركراون و ماوه يه ك مالى باپيريشم له گوندى (درؤزنه) بوونه.

- گولەجۆ، گوندېكى چەند مالى دهبوو؟
- ديبه كى گوره بوو نزيكې 40 بۆ 45 مال دهبوو.
- گونده كه تان كارهباي ههبوو؟
- نه خير.
- قوتابخانه ي تياوو؟
- به لې، قوتابخانه مان ههبوو، تا پۆلى شەشى سەرەتايى تياوو.
- ئه ي پېش كرده موى قوتابخانه له گونده كه تان، حوچره ي خوښدنى ئاينى كه ئه وكت باووه به تايهت له به شيك له لادېكان ههبوو، يان ته كي ئاينى له گونده كه تان نه بوو؟
- نه خير، ته نانه ت مزگه و تيشى تiane بوو.
- مامۇستاكاني گونده كه تان خەلكى كوئ بوون، كهسيان ههبوو خەلكى لاي خۆتان بووييت، له شار بوويته مامۇستا و كهراپيتهوه بۆ لاوايى؟
- نه خير، نه مبيستروه مامۇستاي خەلكى لاي خۆمانمان ههبوييت.
- تۆ خۆت چويته بهر خوښندن؟

- بهائی، تا دووی سهره تایم خویند.

- **ئه گهر سالی له دایک بوونه کمت نهواو بیټ، لالی کم ده بیټ تا سهرده می ئه نفال پۆلی پینچ و شمش بوو بیټیټ، بۆ تا دووی سهره نایټ خویندوه.**

- چهند سالیك پيش ئه نفال قوتابخانه نه ما له گونده كه مان، ئه و كاتانه ی كه ئیتر بهرده وام توپ باران ده كراین حكومت قوتابخانه كانی سه حكرده بۆوه بۆیه تا پۆلی دووم خویندوه، ئه گینا راسته ته مه نه له وه گه و ره تر بوو پۆلی دوو بم.

- **ناوی هیچ مامۆستایه کی ئه و كاته ی گونده كه تانت له یاد ماوه.**

- بهائی، مامۆستایه كمان هه بوو ناوی حسن بوو و ابزانم به ئه سل خه لکی گوندی درۆزنه بوو، مامۆستایه کی تریشمان هه بوو خه لکی سه رقه لا بوو به لام ناوی ئه وم بیر نه ماوه. مامۆستا حه سه ن دوا ی ئه نفال مائی له سمود بوو، دواتر و ابزانم به نه خۆشی كۆچی دوا یی كرد.

- **ئهو منالانه ی هاو ته مه نه ی تۆ بوون و پیکه وه ده تانه خویند چهند کس بوون.**

- و ابزانم پۆله كه مان 20 کس بووین.

- **ناوی کام له هاو پۆله کانت بیر ماوه.**

- ئازاد عەتا، سامان كۆپى پورم بوو ئەنفال كرا، سىروان حسين بىراى سامان بوو ئەويش ھەر ئەنفال كراو لە گۆرپە بەكۆمەلەكان بەبەرچاوى خۆمەوہ گوللەبارانكران. ھەر ناوى ئەوانم لە يادە.

• **قوتايەكى چۆن بوويت؟**

- وەلا بە دەمى خۆم نەبىت زىرەك بووم، دەزانم زۆر جار وانەكانم دەزانى و لە پۇلدا مامۇستا دەيووت چەپلەى بۆ لىبدەن، خۆم وريا بووم و باوكىشم لە مائەوہ زۆر يارمەتى دەدام بۆ فىربوونى وانەكانم.

• **باوكت خويندەوارى ھەبوو؟**

- بەلى.

• **چۆن فېرى خويندەوارى بوو، ئايا لە سەردەمى منالى ئەودا قوتابخانە لە گوندەكەتان ھەبوو؟**

- نا، بەدلتيايەوہ ئەوكتەى باوكم منالّ بووہ قوتابخانە نەبووہ، ئيتىر نازانم لە كەلار خويندەبووى يان چۆن فېر بوو، بەلام دەزانم خويندەوار بوو.

• **ھىچ كات لىت نەپرسى، يان دواتر لە مامەكانت نەپرسیووہ لە چىمەوہ فېر بوو؟**

- نەخىر.

• **باوکت کاری چی ده کرد؟**

- فەلاح بوو.

• **بژێوی ژیاقتان لەسەر چی بوو؟**

- لە ئاوازی خەریکی فەلاحەت بووین و ماوەیه‌کیش بارمان کردووه بۆ که‌لار وایزانم باوکم له‌وێ کاری کردووه تا ئه‌وکاته‌ی ناوی هاتۆته‌وه بۆ سه‌ربازی، ئیتر جاریکیتر گه‌پاوه‌ته‌وه بۆ ئاوازی. ئه‌زانم ئه‌یووت له‌ شار یان ده‌بیته‌ بیم به‌ جاش، من جاشیتی ناکه‌م، یان ده‌بیته‌ بیم به‌ سه‌رباز و بچم خۆم به‌کوشته‌ بده‌م، ئه‌ی سه‌به‌ی کۆ ئه‌م منالانه‌م به‌خێر بکات، ئه‌م قسانه‌ی باوکم له‌ بیر ده‌وای ئه‌وه‌ی له‌ که‌لاره‌وه بارمان کردبووه بۆ کوڵه‌جۆ.

• **که‌واتا ئه‌وکاته‌ی باسی ده‌که‌یت شه‌ری ئێران و عێراق بووه‌؟**

- نازانم شه‌ری کوێ بووه‌، چونکه‌ له‌ راستیدا من له‌ کۆتاییه‌کانی ساڵی 1988 بوو یان سه‌ره‌تای 1989 له‌ سه‌ماوه‌ بیستم که‌ ئێران و عێراق شه‌ریان کردبوو.

• **ئه‌گه‌ر به‌رسم هه‌ست ئه‌که‌ی له‌ زاکیه‌ تدا به‌که‌م یاده‌وه‌ری تۆمار**

**بوویته‌ و به‌رت له‌چوینته‌وه‌، چیه‌؟**



- ئەوھى لە ئەنقالدا روويدا ئەوھى بە چاۋى خۆم بېنىم و ئەوھى بەسەرخۆمدا ھات ھەموۋىم لە بېر ماۋەتەۋە.

• مەبەستم لە پېشتەرە، كاتى زۆر منال بوۋى ھەستدەكەى چى شىتىكى منالېت لە پادە كە ئىتر ھېچ شىتىكى پېش ئەۋەت بەبېردا ناپات.؟

- ۋەلا سەردەمى منالى زۆر شتم لە بېرە. ژيانى مائەۋەمان، ھەلسوكەتم لەگەل باۋكم و دايكم و خوشكەكانم، شەپم لە بېرە كە لە گوندەكەمان حكومت خەلگى كوشت، كۆپتەر رەمى دەکرد، سەيارەى مامى دايكمى سوتاند خورشيدى ئاۋبوو، جارىكى تر سەيارەى عەتاي حاجى ھەجان سوتا سەيارەكەيان لە بەرچاۋمە پىكاب بوو ھەلى كۆپتەر سوتاندى، بەلام سالەكانى نازانم تەنھا رووداۋەكان دېنەۋە بەرچاۋم.

• ئەگەر ھەندى باسى ژيانى لادېكەتەنم بۇ بىكەى دواى ئەۋەى مائەن لە كەلارەۋە گەراپەۋە بۇ كۆلەجۇ، ژياتان چۇن بوو؟

- ئەۋكاتانەى كە ئىتر من لە بېرە ھەموۋى مەرگەسات بوو، ژيانى لادى ۋەك مەيدانى شەپ واپوو. پېشمەرگە دەھاتن بۇ گوندەكەمان شەۋى دەمانەۋە، يان تەرەكتەر و سەيارەى ئاۋايان دەبرد دەچوون بۇ ناۋچەيەكى تر، حكومت بېزانىايا جەيش و جاشى دەناردە

سەرمان، يان ئەگەر بە شەۋان لايتى سەييارە دەرکە وتايا ھاتۇچۇرى  
 بىکردايا لە نىۋان گۈندەكان، ھىكۈمەت بە تۇپى دورھاۋىژ رەمى  
 دەکرد، بە پۇژ ھەلىكىۋىتەر دەرھات و تەقەى لە خەلگ دەکرد. ئىتر بە  
 گىشتى ژيان ناخۇش بوو وەك مۇۋى ناسايى نەدە ژيائىن. بە  
 تايبە تىش ئەگەر كەسنىك سەربازى ھەلھاتوو بوايا ئىتر ژيانت نەبوو.  
 مەن باۋىك سەربازى فېرار بوو، كە ناۋى ھاتبۇۋە بۇ سەربازى ھەر  
 نەچۈر بوو بۇ غەسكەرى، يەنى قاچاغ بوو لە ھىكۈمەت. بەو  
 ھۆيەۋە بەردەۋام ئىمە لە ترس و دلە راۋىكىدا دەژيائىن. مەن ھەرچەندە  
 مەنل بووم ھەندى مەترسى ھەبوو ھەستەم پىنكارىد، بەلام كە  
 گەۋدە بووم بېرىم لەو شتەنە دەكرەۋە ئەۋكەت لە مەترسىيەكان  
 دەگەيشتم. بېرىمە كاتى دەنگۇزى ئەۋە ھەبوايا كە جەيش و جاش  
 دېتە ناۋچەكە گەنجەكان و ئەۋانەى سەربازى ھەلاتوو بوون لە ترسا  
 گۈندەكەيان چۆل دەكرە دەچۈنە ئەۋ چەم و ھەلەتەنە شوپىنى  
 تايبەتەيان دروستكرەدبوو بۇ خۇجەشاردان، ھەموو جار لەگەل باۋىك  
 دەچووم و ۋەكۈو ئەۋان خۇم دەشاردەۋە، دەمبىنى ھاۋپىكانى  
 باۋىك پىيان ناخۇش بوو مەن لەگەلىان دەچووم، دەيانووت ئەم مەنلە  
 چىيە لەگەل خۇت دەيەپنى فېشەكى بىتەقنى لە ترسا ئاشكرامان  
 دەكەت. ئەۋان دەترسان كە ئەگەر مەن لەگەلىان بىم و جەيش و جاش  
 نىزىكىيەتەۋە مەن بىترسم و بەو ھۆيەۋە ئەۋان ئاشكرابىن. بەلام لەبەر  
 ئەۋەى مەن نۇر نۇر ھۇگرى باۋىك بووم ۋە ئەۋىش بەو جۇرە ھۇگرى

من بوو بۆيە گوڭى به بۆلەبۆلى ھاوپېڭانى نادا و بەردەوام لەگەلى  
 بووم، نەك ھەر به رۆژ ئەگەر نيوەشەویش بەلايەكدا بجوايا منى  
 لەگەل خۆى دەبرد، زۆرى خۆش دەويستم و ئەوەنە ھۆگرى يەكتىرى  
 بووين وەك ھاوپېڭمان لىتھاتبوو بەردەوام پېڭەوہ بووين. كاتى  
 خەرىكى فەلاحەت و مەردارەيش بوو ھەر لەگەلى بووم، كە دەچوو بۆ  
 گوندەكانى تەربۆ سەردانى، بۆ شين و شايى ھەميشە ئەم (تەيمورە)  
 دەستى لە دەستى باوكيا بوو.

بەپراستى ئەگەر ئەو زەحمەت و مەترسانەى نەبوايا، ئەو ژيانە بۆ  
 من خۆش بوو ھەستم بە خۆشەويستى باوكم دەکرد، داىكم و  
 خوشكەكانم، وا ھەست دەكەم ئىمە خىزانىكى بەختەوہر بووين، لە  
 ناو ئەو قۆپ و تەيارە و بەردەوام راكەپاكەشدا سۆز و  
 خۆشەويستىەك پېڭەوہى بەستبووين كە مەترسيمان لەسەر بوو  
 چونكە پېڭەوہ بووين جۆرىك ھەستمان بەخۆشى دەکرد، يان لانى  
 كەم ئازارەكەى بۆ ئىمە كەمتر بوو چونكە ھەميشە پېڭەوہ بووين،  
 تەنھا كاتى باوكم مالى جېدەھىشت كە مەترسى ئەوہ ھەبوايا جەيش  
 و جاش دەدەنە سەر گوندەكەيا، يان كۆپتەر رەمى بكردايا. بەلام لە  
 ھەموو ئەوكاتانەشدا من ھەر لەگەلى بووم، بۆيە ئەلیم مەوۆ كاتى  
 ئازارىك دەچىژىت ئەگەر لەگەل خۆشەويستەكانيا بىت ئازارى  
 كەمترە، رىك ئەوہ بۆ ئىمە وابوو. ژيانى لادى پېپوو لە مەترسى و  
 چەرمەسەرى، بەلام يان ئەوہ تا بووہ بە بەشىك لە رابردوو يان ھى

ئەو ەبوو كە ھەمىشە لە گەل باوكم بووم و ئىستا لە گەليان نيم ھەست  
 دەكەم ئازارەكانى ئەوكات و ئىستا جياوازن. رەنگە ئازار ھەر يەك  
 شت بىت بەلام ژىنگەى ئازارەكە جياوازيەكە دروست بكات، ئەوكات  
 لە گەل باوكم و دايمك و خوشكەكانم پىگەو ەبووين و ئىستا من  
 بەتەنيا مەينەتەكانى ژيان و ئازارى مەرگى ئەوان دەچىژم. بۆيە لام  
 واىە ئازارەكانى ئىستا بە سوئى ترين لە ئازارەكانى ئەو كاتانە.  
 زۆر جار دەليم ناخوشيش لە گەل كەسانىكدا كە خۆشت ويستون  
 دەبىتتە يادگارى خۆش. بىرمە رۆژىك پىشمەرگە لە گوندەكەمان بوو  
 دابەش بووبوونە سەر مالاندا، مالى ئىمەش دوو پىشمەرگەى لىبوو،  
 لە كاتى ئان خوازندا بوو وتيان كۆپتەر ھات، ئىمە لە مالى خۆمان  
 لە ژۆر سەكۆى بەر ھەيوانەكەمان باوكم مەلجەئىكى دروستكردبوو بۆ  
 ھالەتەك ئەگەر لەناكاو بدەنە سەر گوندەكەيا كە نەتوانى لە ئاوايى  
 دەرچىت و جەيش و جاش بىت تا ھەر لە مالەكەى خۆمان بتوانين  
 خۆمان ھەشاردەين، پىشمەرگەكان خۆيان بەست و يەككىيان لەسەر  
 سەكۆكەى مالمانەو ە بە چەكى كلاشينكوف تەقەى لە  
 ھەلىكۆپتەرەكە كرد، كۆپتەرەكە سوپايەو ە و رووى كردە مالى  
 ئىمە، ھەموومان رامانكردە ئاو ئەو مەلجەئەو ە، ساروخىكى دا  
 لەمالمان كۆمبارىكمان ھەبوو پىشتەر دايمك شۆردبووى و بەسەر  
 دىواری ھەوشەكەو ە ھەلىخستبوو ساروخەكە داى لە ئاوەپاستى  
 كۆمبارەكە و كرديە دووپارچەو ە، ئەوكات زۆرم پىناخۆش بوو

چونکه له ژوره دامانزستبوو كه ميوانمان دهات له سهرى داده نىشتن، وا هه سم ده كرد كه ئىتر ميوانمان بىټ هېچمان نيه رايىخهين و له سهرى دانىشين وام ده زانى ئىتر ميوان نايات بۆ مالمان، ئه موات ئىتر پيشمه رگه نايه ن بۆ مالمان و ئه زانن كومباره كه مان نه ماوه بۆيان رايىخهين.

ئوه ندهى من به بىرم بىټ زۆرجارىتر به توپ و هه ليكوپته ر له گونده كه مانى داوه، پيش ئوهى منىش له دايك بم گونده كه مان هه ر كه وتۆته به ر توپباران، ده لىن له سه رده مى شىخ مه حمود و له شوپشى ئه يلول شه ر له گونده كه مان بووه و تالان كراوين و ئاوايى سوتىنراوه. نازانم بۆچى حكومه ت وپكى دابوو له گونده كان و ويستويه تى به رده وام خه لگه كى ئاواره و ده ربه ده ر و مال روخاو بن، ئيمه خه لكى بى تاوان بووين خه ريكى ژيانى ئاسايى خۆمان بووين، خه لگه كه يان فلاحه تيان ده كرد يان خه ريكى مه ردارى بوون، من ئه وكاته وام ده زانى حكومه ت پى ناخۆشه مه رومالات به خىو بگهين و خه ريكى كشتوكال بين بۆيه توپبارانمان ده كات، تىناگه يشتم بۆچى كاتى شوانىك ده چىته لاي رانه كهى هه ليكوپته ر ده يكوژىت، ته ره كته رىك ده چىت زهوى بكىلىت توپى تىده گرن. حكومه تىكى سه ير بوو هه ر به زۆر ده يوست هه موومان بمرين. ئيمه ش زۆر رقمان له حكومه ت بوو زۆرىش لى ده ترسايىن، ته نانه ت له بىرمه گه وره كان كاتى ده چوون بۆ شار ئه گه ر منالىك بىويستايا

شوپنى بگويٲت بهوه ئەيانترسان ئەيانوت سەيتەرەى حكومت  
دەتگريٲت، ئەوه ترسناكترين شتېك بوو كە منالى لادىي پى  
بترسىنى.

مەترسيەكە ئەۋەندە زۆر بوو ھەر ئەۋە نەبوو كە ئەگەر نەچىن بۇ  
شار و خۆمان نەخەينە بەردەستى حكومت ئىتر لە مەترسى دوور  
بگەوينەۋە، چونكە كاتى گەنجەكانىش كە ناويان دەھاتەۋە بچن بۇ  
سەربازى و ناچوون و لە گۈندەكان دەمانەۋە، بەۋە لە مەترسى  
رزگاريان نابوو، چونكە بەردەوام لە ترس و دلەپاۋكىي ئەۋەدابوون  
جەيش و جاش دىٲت و دەستگىريان دەكات، يان تۆپ و تەيارە  
دەمانكوژىٲت. لە مالاكەى خۆمانىش ۋەك ئەۋە وابوو لەناۋ شەپپىن.

• ئېۋە لەمالەۋە چەكتان ھەبوو؟

— بەلى.

• جى جۆرە چەكىك؟

— كلاشىنكوف.

• مالاكانى تىرى گۈندەكە ئەۋانىش چەكيان ھەبوو؟

— ھەمووى نا، بەلام ئەۋەى كەمىك دەستىز بوايا ھەيبوو.

• دەستىز مەبەستت چىە، لە كوئ دەستى ېرۇشتاپا؟

- دەستىڭ مەبەستىم پارەيە چەك بە پارە بوو، ئەو كاتەش خەك ئەوئەنە پارەى نەبوو، بۆيە ئەگەر مائىك ئىمكانىياتى ھەبوايا دەيكېرى.

• **پېشىمەرگە ھەقى نەبوو بەسەر ئەوئەو كە لە مائەو چەكتان ھەبىت؟**

- نا، ئەوان پېشان خۆش بوو ھەموو مائىك چەكى ھەبىت بۆ ئەوئەى ئەگەر كاتىك پېشىمەرگەيش لە ئاۋچەكە نەبىت چەيش و جاش ھات، خەك خۆى بەرگى لە خۆى بكات.

• **خالەتى وا رووېداۋە چەيش و جاش بېن و بەبى پېشىمەرگە خەككە بىوانن بەرگى لە خۇلتان بىكەن؟**

- لە گۈندەكەى ئىمە نەبوو، چونكە ئەوئەنە چەكدارى تيا نەبوو بىانتوانىايا ئەو بىكەن، ھەر چەند مائىكى كەم چەكى ھەبوو. ھەر جارىك خەبەر ھەبوايا جاش و جىش دىت گەنجەكان ئاۋايان چۆلدەكرد. جارى ۋابو ئەگەر لە گۈندەكانى نىكىشمان شەپى شتى ھەبوايا ئىمە ھەر پەنامان دەبردە بەر ئەوئەى خۇمان بشارىنەو.

لە بىرمە ئىۋارانىك لە خۇر ئاۋابوئا لای سەرقلە شەپىبوو لە نىۋان پېشىمەرگە و حكومت، باۋكم و خالم عوسمان و منىش لەگەلىان بووم چوینە سەر گردىكى تەنىشت ئاۋايى تەماشامان دەكرد بزانىن تەقەكان لەكوئەيە، ئەوكاتەى لەوئە سەيرى بلاقەو ئاگرى گولە

تۆپەكانمان دەكرد ووتم باوه ئەى ئەگەر ئىستا تۆپىك بىت و بدات  
لەبەردەم ئىمە با بېرىنەو. دياربوو باوكم هەستى بە ترسەكەى من  
كرد، يەكەمجار ووتى مەترسە ئەو بىلاچەى هەورە، بەلام  
راستىيەكەى ئەو بوو كە دەنگ و بىلاچەى گولەتۆپ بوو ئەك هەور،  
تا دەهات زىمەكانىش زياتر دەبوون و وەك ئەوەى لە دىلمى دابىت  
شتىكى خراپ دەبىت هەر دەمووت با بېرىنەو، بۆيە لەگەل باوكم و  
خالم گەپاينەو بۆ مال. من هەر ئەترسام و خەوم لىناكەوت باوكم  
ئەيزانى دەترسم منى كرده باوەشى خۆى ووتى پىكەو دەخەوين،  
بۆ ئەوەى بوو ترسەكەم بېرەوئەو، باوكم خەوى لىكەوت و من لە  
باوەشيا هەر بەخەبەر بووم. زىمەيكەى نۆز گەورە هات هەمويان لە  
خەو راپەرىن باوكم دەرگاگەى كردهو گەرى تۆپىك دياربوو دای  
لەسەر كەلى ئەو گردهى ئىمە ئىوارە لەوئە تەماشامان دەكرد،  
دياربوو باوكم دەيزانى نۆز دەترسم بەو دىلمى دەدايەو ئەيووت  
باش بوو ئىوارە بەقسەى تەيمورمان كرد هاتىنەو وانهبوايا تۆپەكە  
لە ئىمەى ئەدا، ئەم قسانەى بەشىوئەك دەكرد وەك جۆرىك لە  
ئازايەتى من نیشان بدات، بۆ ئەو بەو جۆرە قسەى دەكرد كە من  
نەترسم. زىمەيكەى تر هات بە پەلە خۆمان كرده ناو مەلجەئەكەو  
كە باوكم لە ژىر سەكۆى بەر هەيوانەكەمان دروستى كردبوو. كاتى  
چوینە ناو مەلجەئەكەو ئەرزەكەى هەمووى تەپبوو باران دەبارى  
ئاوئەكە چووبوو ناوئەو، وادەزانم ئىستايە ئاوا لە بەرچاومە دايكم



چارۆكەيەك كاي ھېتا بە ناو مەلجەئەكەيا بلالويان كوردەو ھو ئىمە  
 لەسەر كايەكە دانىشتىن. ئەو زىمەيە تۆپىك بوو دابووى لە مالى  
 رۆستەمى حاجى ھەمەجان ژنەكەي و دوو منالى كوشت و منالئىكى  
 تىريانى بىرىندار كرد، ترسى ئەو رۆژە ھەك موچرىك ئىستاش  
 بەگيانما دىت. دەزانم ئەو شەو ھەكەس نەخەوت تا دەمەو بەيان  
 شىو ھەن بوو لە گوندەكەمان و بەياني پېش خۆركەوتن چوون قەبرىان  
 ھەلگەند و شەھىدەكانيان ناشت و لە ترسا ئەو رۆژە گوندەكەمان  
 چۆلگورد راما نكرد بۆ ھەردەكان و گوندەكانى نزيك، ئەترساين  
 حكومت پەلامارمان بدات، بەلام ئەو جارە پەلامارمانى نەدا.  
 ئەوانەم ھەموو لە بىرەو ديمەنەكانى بەردەوام لە بەرچاوم.

• ھىچ جارېك بوو بەھۆى رووداويكەو لە گوندەكە يان لە  
 ناوچەكانى نزيكتان، بەھۆى شەرو مەترسى ھېرشى جاش و  
 جەپش، ھەموو خەلكى گوندەكە پىكەو راتان كرد پىت؟

- بەلئى زۆر جار خەلكى ئاوايى ھەموو راما نكردو ھە و گوندەكەمان  
 چۆلگوردو ھە تا مەترسىكە لەسەرمان لاچوو ھە و دواتر گەراوينەتەو ھە  
 بۆ ئاوايى.

• لە حالەتيكى وادا خەلكەكە بۆ كوڤ دەچوون؟

- نەك ئەمە ھەر لە گوندەكەى ئىتمە روويدايىت، لە گوندەكانى تىرىش  
 وابوو كە ھەوالىك ھەبوايا پەلامار دەدرىن ھەموو ئاوابىيەكە چۆلى  
 دەكرد، يان دەچوونە گوندەكانى تىرى نزيك يان لەو چەم و ھەلەتەنە  
 خۆيان ھەشار دەدا تا جەيش و جاشەكە دەگەپانەو ھە بۆ شار، ئەو  
 كاتە خەلگەكەيش دەگەپانەو ھە بۆ گوندەكە. جارى وابوو كاتى  
 حكومت پەلامارى گوندىكى داو ھە پىشتەر خەلكى گوندەكە ھەمويان  
 لە ترسا رۆيشتوون، جەيش و جاش تالانى گوندەكەيان كردوو ھە  
 ئەو ھە بەردەستيان كەوتوو ھەرويانە، تەنانت زۆرجار ئاگريان بە  
 مالەكانەو ھە دەنا و دەيان سوتاند. بەلام خەلكى گوندەكان مال و  
 كەلوپەلى بەلاو ھە گرنگ نەبوو، مەترسيەكە ئەو ھەندە زۆر بوو گرنگ  
 ئەو ھەبوو خەلگەكە رزگارى بىت، جەيش و جاشەكەش فىرى تالان و  
 ھە بۆ بوويوون كە دەچوونە ھەر ناوچەيەك لە پىشتا پەلامارى  
 ھە پومالات و سەرۆت و سامانى خەلكيان دەدا، بۆيە زۆرجار بەھۆى  
 تالانىو ھە ھاوتىيەكان سەلامەت دەردەچوون، چونكە سوپاو  
 جاشەكان تالانى خۆيان دەست دەكەوت و دەگەپانەو، ئەوان بەو  
 جۆرە دەيانويست كەس نەتوانى لە گوندەكان بژىت و ھەمووى  
 ناچار بىت بچىتەو ھە زۆر دەستى خوياندايىت. خەلگەكەيش لەگەل  
 ئەو ھە راھاتبوون، زوو زوو سەر لەنوئى ماليان دروست دەكردەو ھە  
 دەستيان بە ژيان دەكردەو ھە.

- ئەي ئەو كاتانەي كە ئىتر تەواو ھەستەن كەرد پەلامارى سوپا بۇ  
سەر ناوچە كەتان دەستىيەكرد، خەلكە كە بېرىرى چىاندا؟

- ئىمە لەبەر ئەوئەي بەردەوام لەو حالەدا دەژايەن، ھەستى ئەوئەمان لا  
دروست نەبوو كە ئەم پەلامارە جىاوازە لەوانى تر، بۆيە ھەرەك  
راھاتەن خەلكە كە بەو جۆرە راھاتبەون كە جەيش دىت دەبىت ئىمە  
رابكەين بۇ ھەردەو ھەلەت و گوندەكانى تر و كاتى سوپاكە  
دەگەرئەتەو ئىمەش دەچىنەوئە شوئىنى خۇمان.

- كەواتا ئاگادارى ئەو نەبەون كە لە ناوچەكانى تر چى روويدابوو؟

- نە لە مالى خۇمان و نە لە ھىچ كەسكەوئە ھىچ شتىكى وام نەبىست  
كە باسى ئەو بىكرىت لە فلانە ناوچە ئەو رويداوئە. لە لادى كارەبا  
نەبوو، تەلەفزيۇن نەبوو، دونيا وەك ئىستا نەبوو، ئىستا نەك ھەموو  
مالىك دەچىتە ھەر مالىك ھەموو ئورىك تەلەفزيۇنى تىايە، ئەوكاتە لە  
گوندىكىشدا ئەگەر ھەبووئەت چەند مالىك رادىؤيان ھەبوو، رادىؤش  
تەنھا ئىزگەكەي يەككىتى بوو باسى بىكرىتە ئەوئەمان بەردەوام  
تەشويش لەسەرى بوو، بەھەزار حال لىي تىدەگەيشتى، كە پەلامارى  
ھەر ناوچەيەكىش بىكرىتە بە جۆرىكى وا باسى ناكرد خەلكە كە  
بىترسىنى ئەو زىاتر ئەگەر چالاكى پىشمەرگە ھەبويا ئەوئەمان باس  
دەكرد، بۆيە خەلكى لادىكان ئەو باوئەپەيان ھەبوو كە حكومەت  
پەلامارى ھەر ناوچەيەكىش بىكرىتە بەت لە ترسى پىشمەرگە زۆر

ناميڻتەو ۋە دەبىي بىگەپتەو ۋە بۆ شارەكان، كە جەيش ۋە جاش دەھات دەمانزانى چەند سەعاتىكە ۋە دەپواتەو ۋە بۆيە ۋە راھاتبويىن ھەركات بزانين جەيش ديت خۆمان ھەشاربەدەين تا دەچىتەو ۋە. چونكە جەيش ۋە جاش بە رۆژ دەھاتن ۋە بەر لە خۆرئاۋابويىن راياندىكردەو ۋە بۆ شارەكان. بەلام ماۋەيەك پىش ئەۋەى بەيەكجارى بەۋ دەردەبچين لەناۋ خەلكى ئاۋايى باسى ئەۋە دەكرا كە ئەگەر كۆپتەر ۋە تەيارە كىمىيى تەقاند، بە پەلە يان بچينە سەر گۈردە بەرزەكان ئاگر بىكەنەۋە، يان خويى بىكەنە ناۋ پەپۆ ۋە بىگرنە دەمتانەۋە.

• كى ئەمەى پىن وئىن كە ئەگەر كىمىيى تەقى بچنە سەر گۈردەكان ۋە پەپۆى تەر بگرنە دەمتانەۋە؟

– ھەر لەناۋ خەلكى ئاۋايدا باس دەكرا.

• ئەۋەندەى پىشمەرگە دەھاتنە گۈندەكەتان ھىچ رىئىمايەكەيان پىتان ئەدا بۆ چۆنىتى خۆپاراستن لە حالەتەكدا بەر چەكى كىمىيى دران؟

– نەخىر ھەر قەسى ناۋ خەلك بوو ھىچ كەسەك رىئىمايە نەكردىن، ھەرچەندە ئەگەر پىشمەرگە ۋايان بووتايا خەلكەكە بە يەكجارى ئەتۆقن لە ترسا.

• **ئەي دىۋاي ئومۇي زانپان حەكىمەت بە كىمىيى لە ھەلەبجەي داۋە؟**

- نازانم ناۋى ھەلەبجەم نەبىستبۇ، تەنھا دەۋترا حەكىمەت بە كىمىيى لە خەلگى مەدەنى داۋە و دىنبايەك خەلگى كۈشتۈۋە، ئىتر چەند سالىك دىۋاي ئەرە بىستەم كە بە كىمىيى لە ھەلەبجە دراۋە، وابزانم لە سەماۋە بۇي يان لە گۈندى ئالەتشم بۇي ئەرەم بىست.

• **ۋەكە ھەستت پىكردىپت دىۋاي ئومۇي ھەۋالى ئەرە لەناۋ خەلەكدا**

بلاۋ بۇي بۇۋەرە كە حەكىمەت بە كىمىيى لىتان دەدەت، ھەستى خەلەك چۇن بۇي، كاتى پىشتەر جەيىش و جاش دەھاننە سەرتان و ئۆمۈش گۈندەكەتان چۇل دەكرد بۇۋە خۇتان لە مردن رزگار دەكرد، ئاۋا ئىتر ھىچ ئۆمىدەكە ھەبۇۋەتۇن لە چەكى كىمىيى خۇتان دەرەلەكەن؟

- **ئىمە پىشتىرىش ھەر دەترسايىن لە حەكىمەت، بەلام دىۋاي ئەرە**

دەنگوباسانە ئىتر زۇر زۇر دەترسايىن، چۈنكە ئۆمىدەمان نەما بەۋەي لە كەلۋەز و ھەردە ھەلەتەكان بىتۈنەن خۇمان جەشار بەدەين، تاكە رىكا ئەرە بۇي يان چاۋەرپىي مردن بىكەين يان بچىن بەرەو شارەكان نەگەر لە رىگە نەگىراين لە مالە خزم و ناسىاۋ لە شارەكان خۇمان بشارىنەۋە و نەگەر كەۋتىنە ناۋ سەيتەرەي جاش و جەيشىشەۋە بلىين خۇمان تەسلىم دەكەينەۋە، كە ئەرەشيان كەس نەيدەزانى چىت بەسەر دىت.

• **هیچ خێزانیك هه‌بوو ئهو رێگه‌یه هه‌له‌زێڕیت؟**

- به‌ڵێ، به‌لام ئه‌وه‌یش هه‌ر رێگه‌یه‌کی مه‌ترسیدار بوو. له هه‌ردولا ده‌بوو به دزییه‌وه بڕۆیت، چونکه شۆڕشیش پێی خۆش نه‌بوو بچین به‌ره‌و شاره‌کان. ئه‌گه‌ر که‌سیك بیویستایا ده‌بوو به‌دزییه‌وه به‌شو بڕۆیشتایا.

• **ئه‌گه‌ر زانیاریه‌ت هه‌ییت، که‌س هه‌یه به‌و جۆره چۆنیه‌ شاره‌کان و رزگاری به‌وینت؟**

- به‌ڵێ هه‌یه، من مائی مامی خۆم که له گوندی درۆزنه بوون به‌شو رایانکرد و چوون بۆ که‌لار و له ئۆردوگای سمود نیشته‌جێبوون هه‌موویان رزگاریان بوو، جوابیان بۆ باوکیشم نارد که به‌و جۆره بپوات بۆ که‌لار به‌لام باوکم رازی نه‌بوو ته‌سلیم بێته‌وه، چونکه ده‌یووت یان ده‌بێ ببمه جاش یان ده‌بێ ببمه عه‌سکه‌ر، بپۆمه‌وه خوا ئه‌زانێ حکومه‌ت چی به‌سه‌ر ئه‌م ژن و منالانه‌یشا دینێ. له گونده‌که‌ی خۆشمان مائێک شه‌ویک رویشتن و چوونه که‌لار و به‌ر ئه‌نفال نه‌که‌وتن و ئیستاش ماوون.

• **ئه‌ی که‌واتا بۆچی هه‌موو خه‌ڵکه‌که به‌و جۆره هه‌مولی خۆ رزگار کردنیان نه‌دا؟**

- نالٽيم شوقپش زؤر پٽي خوش نه بوو خه لکه که به ره و شار بږوات، نه گه رکه سيکيش بيويستايا ده بوو به دزييه وه بږوات چونکه ريگه ي چوون به ره و شاره کانيش به رده وام مه فرزه ي جاشي لي بوو شه وان دهرده چوون بؤ که مين.

بؤيه زؤر دلنياش نه بوويت له وه ي به و جوړهش سه لامهت ده بيت، خو نه و جاره ي هه موو خه لکه که ده ستگيرکړاو به و دهرده چوون قسه يه ک بلاو بووه وه که حکومت عافواتي داوه و له توردوگا خانومان ده داتې، نه وه بوو هه مووومان پټکه وه چوون هه مووشمانيان گرت، حکومت ته که ش جټي سيقه نه بوو. زؤر ټک له خه لکه که يش باوه پي و ابوو که نه مجارهش هه روه ک جاره کاني پټشووتر لافاوټکه و چي به رکه وټت رايده مالټيت و ده پوات. کاتيک ته واو دلنيابووين که هيچ دهرويه ک نه ماوه بؤ رزگار بوون، تازه حکومت هه موو ناوچه که ي گرتبوو.

#### • نه وکاته، خه لکي گونده که تان چي به ريار ټکياندا؟

- دواي نه وه ي که هه والي نه وه مانزاني که چوارده وري ناوچه که به جه يش هه مووي ته نراوه و له هه موو لايه که وه په لاماري گونده کان نه دن، ټيتر ته واو دلنيابووين ناتوانين وه ک جاره کاني تر روو بکهينه گونده کاني ناوچه که و نه مجاره له يه ک کاتدا حالي هه موو گونده کاني ناوچه که وه ک يه ک وايه، بؤيه بيريان له وه کرده وه که ريگه يه ک

بدۆزىنەۋە بمانگەيەنئىتە شار. چۈنكى كەس نەمابوو بەرگىرى لە ناۋچەكە بىكات، حكومت لەسەر زەۋى بە جەيشىكى زۆر لە ھەموو شارەكانەۋە بەرەو گوندەكان پەلامارى ئەدا و لە ئاسمانىشەۋە تەيارەو ھەلىكۆپتەر دابارىبوون. تاكە رىگەيەك ئەگەر ئومىدى ئەۋەى تىابىت رىزگارمان يىت ئەۋە بوو خۇمان بگەيەننە ناو شارەكان.

● **چىتاتكرد بۇ ئەۋەى بگەنە شار، ۋەك خۇت دىللى دوا ئومىدى رىزگار بوونتان بوو؟**

- لە رىگەى خىزم و ناسياۋەۋە قىسەيان لەگەل مستەشارىك كىردبوو كە ھاۋكارىمان بىكات و بە سەلامەتى بمانگەيەنئىتە ئۆردوگاي (سمود) لە نىزىك (كەلار)، خەلكى ئاۋايى ئەۋەى پىريارى دابوو ئەم رىگەيە ھەلبۇزىرت بە سى تەرەكتەر بەرەو (تيلەكۆ) بەرپىكەۋتىن.

● **تەنھا خۇتان بوون؟**

- بەلى نەمووت لە خەلكى ئاۋايى ئەۋەى پىريارى دابوو تەسلىم بىتتەۋە.

● **مەبەستم ئەۋەبوو كە كەلوپەل ھىچتان لەگەل خۇتان نەخستە تەرەكتەرەكانەۋە؟**

- با، با، ئەۋەى پىيوست بوو ھەركەسە و كەلوپەلى خۆى پىيوو.



• چیتان له چه که کان کرد؟

- نهو هی نیمه باو کم له ژیر زهوی شاردیییه وه، رهنګه خه لکه که ی تریش نهو هی چه کی مه بوو بیت مهر شارد بیتیییه وه، من حه زم ده کرد باو کم تفه نګه که ی پیبوا یا مه ستم به وه نه ده کرد چه کمان پیبیت و بچین بۆ شار خراپه، به باو کمم ووت بۆ تفه نګه که ناهینیت، ووتی کوپم نه گه ر بگیریین به چه که وه حساب پیشمه رګه مان بۆ ده که ن. که چی دوا ی بینیم هیچ جیاوازیه کیان له نیوان پیشمه رګه و منالی کزپه ی سر بیتشکه یش نه کرد.

• نهو کاته ی له گونده که ی خوتان که وتنه پئی کاته که ی که ی بوو؟

- نازانم به دیاریکراوی پیت بلیم رهنګه سه عات چهند بوو بیت، به لام تاریکه شه و بوو.

• تیله کۆ، چهند دوور بوو له گونده که ی خوتانه وه؟

- به سه یاره مهر ده دهقه بۆ چاره که رییه ک ده بوو.

• نهی نهو خه لکه ی تری گونده که، که له که ل ئیوه ریګه ی شاربان هه لته بژارد، بۆ کوئ چوون؟

- نهو کاته ی نیمه که وتینه پئی نهوان مهر له ناوایی مانه وه.

• کهواتا نهو دوا جار بوو به کتر بینن و ئیتر له یه که دابران؟

— نه خیر هر نهو شهوه دواى يهك سه عات به يهك گه يشتينه وه .

• نهوانيش هاتن بۆ تيله كو؟

— نا، ئيمه گه پايينه وه بۆ لاي نهوان.

• بۆ گهرانه وه؟

— كاتى نزيك تيله كۆ بووينه وه جه يشه كه ته لقه ته نوره يان هه لدايه ناسماندا، ئايا له ترسى خويان بوو كاتى گوڤيان له دهنگى ته ره كته ره كان بوو، يان له بهر هر هوكارىكى تر بووييت، بهو هوڤيه وه ئيمه ته ره كته ره كانمان راگرت و كوژاندمانه وه و له ترسا وورته مان له خويمان بپى. ده ترسايين جه يش بييت و ده سنگيرمان بكات. چهند كه سىكى ئاوايى چوونه نهو شوڤينه ي كه مه وعيد مه بوو (تايه رى مسته شار) بييت و رزگارمان بكات، ماوه يه كى پىچوو گه پانه وه و ووتيان نه هاتوه، ئيتىر نازانم مسته شاره كهش ترسابوو يان راستى له گه ل نه كردبووين، بۆيه به ته ره كته ره كانه وه گه پايينه وه بۆ گونده كه ي خويمان كو له جۆ و ههركهس كه لويه لى خۆى داگرت و چووينه وه ماله كانمان.

• نهو چوون و گهرانه وه به تان زۆرى پىچوو؟

- رهنګه هر سعاتیکمان پیچووبیت، چونکه تيلهک دودر نه بوو، کاتيکيش دهرچووين به حساب له گه ل مه وعیدی مسته شاره که نزیک بیت، بویه زدرمان پینه چوو تا گه پاي نه وه.

#### • نهو شوه هېچ خه وتن؟

- وه لای نازانم بلیم چی، ترسه که زور بوو، به لام هیلاکیش بووین، به لئ خه وتین و بؤ به یانی نازانم کاته که ی که ی بوو سواری تهره کتیره کان بووینه وه نه مجاره به ره و (مله سوره) که وتینه پئی، نه ویش گوندیکی 30 مالی ده بوو، دابهش بووینه سه رماله کانداه، دوو روژ ماینه وه به لام ماله کانی گونده که ئرکی زور که وتبوه سه ریان، ئیمهش که هاتین نه مجاره خه لکه که به سه لئی هاتبووین، بویه به یاریاندا جاریکی تر بگه پینه وه بؤ (کوله جی) که لوپه ل و خواردن له گه ل خومان هه لگرینه وه. کاتی گه یشتینه وه گونده که ی خومان دهنکی کزپته و زرمه ی توپ په یا بوو، ئیتر ته وای بئ ئومید بووین و ووتمان نه وه جهیش گه یشته گونده که مان. له سه ربانی هه موو ماله کانه وه هه ریه کی په رویه کی سپیمان کرده قامیشیکداو به رزمان کرده وه وهک ئاماژه یه ک بؤ نه وه ی که جهیشه که هات بزانیئت ئیمه خه لکی مه ده نین و ته سلیم ده بین. به لام جهیش و جاش نه هاتن و دواى ماوه یه ک چاوه پوانی، نه مجاره بؤ دواچار مالئاوایمان له گونده که ی خومان کرد و جاریکیتر به ره و (مله سوره) که وتینه وه پئی.

- **ملەسۈرە چەند دۈۈر بوو لە كۆلەجۆ، گۈندەكەي خۇتانهۈە؟**
  - رەنگە نىۋو سەعات يان شىئى زىاترىيىت.
- **بەيى ئەۋەنە دۈۈر بوو لىتانهۈە؟**
  - نا،نا بەسەيارە نىۋو سەعات دەيىت. ئىمە لەر دۈۈ سى رۆژەدا دۈۈجار چۈۈين ھەر ئەۋەندە دەبوو.
- **كەۋاتا سوپا نەھاتە سەر گۈندەكەي خۇتان؟**
  - نەخىر جەيشەكە ھەر نەھات و ناچار خۇمان بەرەو پېرى چۈۈين.
- **بۆ، كە ئېۋە ھەر دەتانهۈست تەسلىم بىن ئەگەر ھەر لەگۈندەكەتان بماناپەتەۋە تا سوپا دەھات، ئىتر بۆچى لە ناچاريا خۇتان بەرەو پېرى دەچۈۈن؟**
  - ئەزانى رەنگە من ئىستا نەتوانم بە قسە ئەو كەشە ترسناكەت بۆ باس بگەم كە تىئى كەوتىۋوۈين، ۋەك ئاخىر زەمان وابوۋ لە ھەموۋىشتىك دەترساين، خۇشمان نەمانئەزانى ئەو رىگەيەي دەيگىرنەبەر چىمان بەسەر دىت، نەمانئەزانى لە شوئىنى خۇمان بىمىننەۋە باشە، يان بچىن بۆ گۈندەكانى تر، نەمانئەزانى جەيشەكە دەستگىرمانكات يان خۇمان تەسلىم بگەين باشتەر. سەرمان لىشىۋابوۋ، ترسەكە ئەۋەنە رۆر بوو بە دۈۋى قەرەبالغى زىاتردا

دهگه پايښ، حه زمان ده کرد زوو بگهينه خه لگي گونده کاني تر، وا هه ستمان ده کرد تا زوړ ترين ترسه که به سه زماندا دابهش ده بيت و له سه زمان که ده بيت وه. له ناو گونده کانيشدا نو ديعايه به بلاو کرابوه وه که حکومت عافواتي داوه و هرکس خوي پروات ته تسليم بيت حسابي جياوازه له وهی جهيش بيگريت، نه م قسه يه که وتبووه ناو هه موو گونده کانه وه، بويه کاتي چوپينه وه بؤ مله سوره هه ندي خه لگي گونده کاني تریش به ديعايه هاتبوون. نه مجاره سي روژ له وي ماینه وه و له و سي روژه دا دياربوو له گونده کاني تریشه وه خه لک رووی ليره ده کرد تا ده هات قهره بالغ تر ده بوو، وايليهات بووه شويني خپوونه وهی به شيکی زوری گونده کاني گه رميان.

• **نهو خه لکه به هوی چينه وه رووی ده کرده مله سوره. پتي واپوو له ويوه رزگاري ده بيت، پان چي هوکارک هه بوو که روو بکه نه نه وي؟**

- وه لايي له راستيا نازانم بؤ چي مله سوره يان هه لباردبوو، نايا ريگهي گونده کاني به سه ردا ده هات، نزيك بوو له شاره وه، نازانم هوکاره کي چي بوو. به لام ده زانم هه مووی هر له وي کؤ ده بووه وه. نايا خه لکانتک هه بوون له گونده کان هه واله که يان بلاوده کرده وه که بچن بؤ مله سوره، حکومت خوي بوو وایکړدبوو خه لگي ناوچه که

لهوئى كۆيكاتهوه و به ئاسانى دهستگىريان بكات. نهك ئهوكاته،  
ئىستاش نازانم بۆچى له ههموو لايهكهوه روومان لهوئى دهکرد.

- لهناو قسهكانتا ووتت ئهمجاره سى رۆژ له ملهسوره ماينهوه، ئهوى  
دواى ئهوهى وا زۆربهى خهلكى ناوچهكه لهوئى كۆبونهوه،  
چىتاكرد؟

- بهئى سىيهم رۆژ بوو لهوئى بووين كاتىكمان زانى جەيش و جاشىكى  
زۆر له دوورهوه دياره بهرهو ملهسوره دىن.

- ئهوكاتهى باسى دهكهيت كه جهيلش و جاش هاتن، كاتهكهى كهى  
بوو؟

- عهسر بوو.

- خهلكهكه چىتاكرد، به هوى ئهوهى ئهمجاره خهلكىكى زۆر بوون  
مهترسيهكهتان كهمنتر بوو لهوهى كه له گوندهكهى خۆتان بونايا؟

- خۆى له راستيا مهترسيهكه يهك مهترسى بوو له ههركوئى دهستگىر  
بكرايائيت، بهلام ئىستا چونكه خهلكىكى زۆر بووين لهرووى  
نهفسيهوه ههستهكه جياوازيوو.

- راستهوخۆ جهيشهكه هاتنه ناو گوندهكهوه، پاخوود له چواردهورى  
بلاوبوننهوه؟

- نا، پٽش ٺهوهی جهیش و جاشهکان نزیك ببڼهوه هندی له زهلامهکان بهرهو لایان چوون، لهگل سهرۆك جاشنیک قسهیان کردبوو چیمان لیدهکن؟ سهرۆك جاشهکه به زهلامهکانی ووتبوو هیچ مترسن عافواته و دهتانبهین له شار له موجهمهع داتان دهنتن، خانوتان بۆ دروستکراوه ټاو و کارهباو ههموو شتیکی لټیهو لهوئ نیشتهجیتان دهکن. کاتئ زهلامهکان بهرهو ملهسوره گهپانهوه ټاو خهلکه ههمووی بهرهو پیریان چوون و ژیان و مان و نهمانیان لهسهر ټهوه وهستابوو، هانتنهوهو به خهلکهکهیان ووت حکومهت عافواتی داوه خانووی بۆمان دروستکردووه و دهمانبات له موجهمهع نیشتهجیمان دهکات.

• کهواتا ټهو زهلامانهی چوووبوونه لای سهرۆك جاشهکه، باوهریان به قسهکهی کردبوو؟

- بهټئ ټهوان باوهریان کردبوو، کاتئ ټم ههوالهشیان راگهیاند خهلکهکه زۆریان پځخۆش بوو. وهک ټهوهی دههراگی رزگارریان لټکراپیتهوه. چونکه پځشتر دهترساین، نهماندهزانی چیمان بهسهردیئت. ټو خهلکه زۆره لهوئ کۆبووبوونهوه بههیوای ټهوهی بهدوای دهروازهیهکدا بگهړټن که له مهترسی لهناوچوون رزگارمان بکات. دهترساین کۆپتهر بیئت و کیمیایی بکاته سهرماندا یان جهیشهکه ههر له دوردهوه بهر تۆپمان بدات، بۆیه ههوالټکی لهو

جۆره بۇ ئىتمە مايەى خۇشەختى بوو، بەتايىبەتەش كە پېشتەر  
 ئەو ھەمان بېستېبوو كە حكومت مۇجەمەى دروستكردېو ھە  
 شارەكان و ھەندى خەلك ھەبوون كە پېشتەر چوبوون و تەسلىم  
 بووبوونەو ھەربوواننە ئەو مۇجەمەعانە، بۆيە خەلكەكە زوو باوھەپى  
 كرد. پېشتەر پېم ووتى كە من مالى مامى خۇم و لە گوندەكەشمان  
 مالىكى تر چوبوونەو بۇ شار و لەو (مۇجەمەعەكەى سمود)  
 نىشتەجىكرابوون، لە زۆرىك لە گوندەكانى ترىش حالەتى لەو جۆره  
 ھەبوو، بۆيە ئەو ھۆكارىكى سەرەكى بوو كە باوھەپ بە قسەى  
 سەركە جاشەكە بكرىت و ابزانين حكومت راستمان لەگەل دەكات.  
 باوھەپ دەكەيت ئەو خەلكەى لە ملەسورە كۆبووبوونەو كاتىك ئەم  
 ھەوالە بەناوئاندا بالو بوويەو ئەتووت خەلاتكران لە خۇشيا نەيان  
 ئەزانى چى بكەن. ئەو ھەبوو بە پەلە ھەموو ئەو خەلكەى لەوئى بوون  
 سواری تەرەكتەر و ئۆتۆمبىلەكانى خۇيان بوون كە زۆرىەى  
 گوندەكانى ئەوكاتە تەرەكتەريان ھەبوو لەبەر خراپى رىگاوبان و  
 كاروبارى لادىش بە تەرەكتەر دەكرانەك بە سەيارە، بۆيە زۆرىەى  
 گوندەشەكان خاوەنى تەرەكتەر بوون و ئەو دەشتە رەشى  
 دەكردەو ھەلەبەر تەرەكتەر. كاتىك لە ملەسورەو ھەروەكەلار  
 بەرپەكەوتىن قافلەيەكى ئىجگار درىژ بوو، لە بەرچاومە دەتووت بە  
 دواى سەيارەى بووكەو ھەلە پىگە لە خۇشىدا پىشېركىيان دەكرد.  
 خۇ ئەگەر خەلكەكە بىزانىايا حكومت ھەموومان دەگرىت و بەو



دهردهمان دهبات، له ملهسوره مهجال شه ههبوو رابكهين يان  
بچين بۆ شوينئىكى تر، بهلام له خهياالى كهسدا نهبوو كه حكومت  
نهم ههموو ژن و مناله سجن بكات و دواتریش بمانخاته ژيړ خۆلهوه.

**له ملهسوره بهروو كهلاز له گهل رهتلى تهرهكتهرهكان سهبارى  
جاش و سهربازتان له گهل بوو؟**

بهلئ، نهك هه ر جاش و جهيش له گهل رهتلى تهرهكتهرهكانى ئيمه  
بوون، ههموو ناوچهكهش جهيش گرتبووى. دهبابه و مودهپهعه و  
جهيش و جاشيكي زۆر زۆر به ناوچهكهدا بلاوهيان كردبوو،  
ههليكرپتهريش به ئاسماندا دههات و دهچوو.

**ئهو سهربازو جاشانهى له گهل رهتلهكهى ئيوهيا بوون، ئهوان چيان  
پن بوو؟**

مه بهستت چيه؟ چهك و شت دهلتيت؟

**ئا مه بهستم لهويه به سهباره بوون پان ئهوانيش سوارى  
تهرهكتهرهكان بوون؟**

ئا، له ملهسوره له بهر شهوى شه خهلكهى لهوى كۆبوو پوه زۆر زۆر  
بوو، ههبوو تهرهكتهر و سهيارهى پينه بوو، كاتى كه وتينه پى  
به حساب بهروو موجه مهع، هه ندئ لهو خهلكانهى پياده بوون  
خستيانپانه ئاو (ئيفاي عهسكه ريهوه)، جاش و سهربازه كانيش به

ئىفاى عەسكەرى و لاندكرۆزەر له پيش و پاشى رەتلەكەوه بوون و  
 ھەموو سەيارە يان تەرەكتەرىكىش سەربازىك يان جاشىكى تياوو  
 بەديار خەلكەكەوه ھەرەس بوون.

• **تۆ له كوئي تەرەكتەرەكە تان سەر كەوتبوو؟**

- من له پيشەوہى تەرەكتەرەكە بووم ئەك لەناو عەرەبانەكەى،  
 مامىكم ناوى (عومەر) بوو لىتى دەخوپى من و باوكم و دوو سى  
 پياوى تر له پيشەوہ بووين و دايمك و خوشكەكانم و ژمارەيك له  
 ئاڤرەت و مناللى ترى خەلكى گوندەكەى خۆمان له عەرەبانەكەى  
 بوون. نەنكىشم ھەر لەناو تەرەكتەرەكەى ئىمە بوو، له تۆپزاوا  
 لەگەڵ پیرەكاندا جياكرایەوہ و برابرۆنە (نوگرەسەلمان) دواى چەند  
 مانگىك ئەو ئازاد كرابوو بەلام بە ھۆى ئەوہى كۆپەكانى ھەموو  
 تياچوون و مەرگەساتى ئەو خەلكەى بينى بوو، ئەوئەندە گریابوو بۆ  
 كۆپەكانى پيش مردنى بە ماوہيكەكە ھوى دەرونيەوہ تىكچوو.

• **تەرەكتەرەكەى ئىوہ، جاش يان عەسكەر، پاسەوانتان ھوو؟**

- عەسكەرىكى عەرەب بوو.

• **ئەو له كوئي تەرەكتەرەكە سەر كەوتبوو؟**

- له دوواوه، پشټی دابووه سهر چهنجی تهره کتهره که و پټیه کی له ناو  
بؤدیه که کی و پټیه کی له سهر دهرگاکی بوو، تفهنگه که شی به قایشیک  
کردبوو یه ملی و به دهستیوه بوو.

• له مله سورمه و تا کوئی به تهره کتهره که کی خوتان چوون؟

- تا قوره توو.

• قوره توو له مله سورمه و چهند دوور بوو؟

- وه لایی له راستیا به ته واری نازانم، به لام رهنگه دوو سعاتمان  
پیچوبیت.

• پینستر ووتت کاتی جهیل و جاش هاتن بؤ مله سورمه عهسر بوو،  
که کی که پشتنه قوره توو؟

- به لئی عهسر بوو جهیشه که هات، به لام تا هندی له زه لامه کان  
چوونه لایان و که پانه وه و خه لکه که به پیکه وت ماوه یه کی خایاند،  
نازانم به دیاریکراوی بلیم سعات چهند ده بوو به پیکه وتین، به لام  
کاتی گیشتنه قوره توو خورتاوا بوو بوو.

• قوره توو، چی بوو که گهر بؤم باس بکه پت؟

- قوره توو، خوی وه ک بلتی موجهه عینکی بچوک یان دئییه کی گوره  
بووه، به لام حکومت قه لایه کی گوره ی سهر بازی لی دروست کردبوو

ئەو كاتە وەك سىچىن بەكارى ھېنا بۇ كۆكردىنەۋەى ئەو خەلكەى  
گەرمىيان و لەۋى ھېشمانىيەۋە تا ئەو كاتەى گراستمانىيەۋە بۇ  
تۆپزاۋاى لای كەركوك.

• كاتى بردتانيان بۇ قۇرەتوو، واتا بۇ سىچىكرىن، پىرسىارتان لە  
سەرۋك جاشەكە نەكردەۋە كە ھەو خەلكەى ووت عافواتە و  
دەتان بەين بۇ اسمودا.؟

- پېش ئەۋەى بگىنە قۇرەتوو، ئەو كاتەى بەرپىگاۋە بوۋىن ھەركەسەو  
لە خەيالى ئەۋە بوۋىن لە مۇجەمەع خانومان بىرپىتى و ژيانىكى تازە  
دەستپىيكەين، بەلام بىنيمان سەر رىگاكان ھەموۋى گىرابوۋن،  
گەشىتبوۋىنە نىزىكى (سمود) ژن دەھاتنە سەر رىگاكانە و شىۋەنيان  
دەكرد و دەگريان و لە خۇيانيان دەدا، جاش و سەريازەكان  
فېشەكى گېداريان بەسەر ئەو خەلكەدا دەتەقاند كە بەرەو ئېمە  
دەھاتن و لە خۇيانيان دەدا. تا ئەۋى باۋەپمان وابوۋ كە عافواتەكە  
راستە و ئۆردوگامان بۇ كراۋە، چونكە لە ملەسورە نە ناومانىيان  
نوسى و نە تەفتىشى خەلكيانكرد و ھەر كەسەو بە تەرەكتەر و  
سەيارەى خۇى كەوتىنەپى وادەردەكەوت نىەتيان لەگەلمان خراب  
نەبېت. بەلام كە لە نىزىكى (ئۆردوگاي سمود) ئەو دىمەنانەمان بىنى  
ئىتر مۇمۇقۇ دروست بوو چىمان لىدەكەن و بۇ كۆيەمان دەبەن.  
سەرلەنوۋى ترس و دلەپاۋكى دايگرتىنەۋە. بە تايبەتېش كاتى لە

(سمود) تىپەپىن ئىتر ئومىدماڭ بەۋە نەما كە دەبىزىنە مۇجەمەع،  
 تەۋاۋ دۇنيا بويىن حۇكۇمەت نىيازى لەگەلماڭ خراپە، بەلام ئەۋكاتەش  
 باۋەپناكەم بە خەيالى كەسدا ھاتىيەت بەۋە دەردەمان دەبەن كە دواتر  
 بىنىيمان. چۈنكە خەلكەكە زۆر زۆر بويىن بەشى ھەرە زۆرىشى ئىن و  
 منال بو، تەسەۋرمان دەكرد زەلامەكان ئەۋانەى سەربازى فىرار  
 بويىن دەستگىر بىرئىن و بىيانكەنە عەسكەر، بەلام پىيمان ۋانەبوو  
 حۇكۇمەت ئىن و منال بىخاتە زىندانەۋە. لەبەر خۇمەۋە خەفەتم بۆ  
 ئەۋە دەخوارد دەموت ئىستا دەزانن باۋىك سەربازى فىرارەۋ ئەۋ  
 دەستگىر دەكەن و لەيەكمان جىا دەكەنەۋە، چۈنكە پىشتەر ئەۋەندە  
 ھۆگرى باۋىك بويىن بۆ من و دەمزانى بۆ ئەۋىش زۆر قورسە لىك  
 دابىرئىن، خۇم دانابوو ئەگەر دەستگىرى بىكەن ئەۋە منىش لەگەلى  
 دەبىم و بە ھۆى مەۋە بەزەبىيان بەۋىشدا دىتەۋە و ئازادى دەكەن.  
 ئەشتىسام ئەى ئەگەر ئازادى نەكەن و منىش لەگەلى بىگىن، دايىك و  
 خوشكەكانم كى چاۋى لىيان بىت. لەبەر خۇمەۋە لەخا دەپارامەۋە  
 ھەمومان رىزگار بىكات و پىكەۋە بىچىنەۋە لە ئۆردوگى سمود يان لە  
 كەلار بىزىن.

تا ئەۋكاتەى لە ملەسورە بويىن ترسى ئەۋەمان ھەبوو بىكەۋىنە  
 دەستى جەيش و جاش و بمانكوژن، لەۋى بە نىيازى ژيان نەما بويىم  
 ھەر لە خۇمەۋە دەتووت چاۋەپنى مەرگ دەكەم. بەلام دواى  
 ئەۋەى چۈنە لاي سەزۆك جاشەكە و پىى ووتبويىن دەتانبەن بۆ

ئۆردوگا و كاتى به تهرهكتهرهكان كهوتينهپى، ئىتر هيوام بۆ  
 دروست بووهوه، بىرم لهوه دهكردهوه بچمهوه قوتابخانه و له شار  
 دريژه به خويندن بدهمهوه، دهموت دهبي من وهرگرنهوه و له پۆلى  
 دوو، چونكه ئىستا هاوتهمهنى من پۆلى پىنج و شەش بوون، بهلام  
 نهاموت قابيله حكومت خۆى حساب بۆ نهوه نهكات چەند ساله  
 قوتابخانه له گوندهكهمان نهامبوو، دلى خۆم دهاديهوه و دههاته  
 بهرچاوم بهيانيان دهستى خوشكهكانم دهگرم و دهيانبەم بۆ  
 قوتابخانه. له دلى خۆمدا دهموت خۆهليكوپتر له ئۆردوگا رهمى  
 ناكات و ئىتر توپمان تىناگرن، جهيش و جاش نايهه سهرمان و  
 قوتابخانه داناخرىت له ترسى شەپ و شۆپ. بهلام كه له سمود  
 تىپهپىن و شىن و رۆپۆى نهو ژنانهى سەر ريگاكه گوى لىبوو كه بۆ  
 ئىمه دهگريان، ئىتر ئومىدى قوتابخانه و ژيانى ئۆردوگام نهما،  
 هەرچەنده ئىمه هيجيشمان له بارهى ژيانى ناو ئۆردوگاوه نهدهزانى  
 و هەر له خۆمهوه نهو ويتهيم دروستكردبوو كه ژيان لهوى خوشتره  
 و دهچمهوه قوتابخانه. كاتى له سمود تىپهپىن بهرهو كهلار و  
 لهويشهوه بهرهو قۆرهتوو، نهوهم دهزانى ئۆردوگا هەرچۆنىك بيت  
 لهوه خوشتره نهزانى بۆ كويت دهبەن و چيت بهسەردىت.

لهناو كهلايش ههمان ديمهنى سمود دووباره بوويهوه ژن و منال  
 دههاتنه نزىكى ريگاي كاروانى تهرهكتهرهكان و دهگريان، ئىتر بۆ  
 ئىمه مايهئى مهترسيهكى گوره بوو كه دياره نهو خهلكه دهزانن بۆ

کۆیماڻ دهبەن و چیمان بەسەر دیت بۆیە بۆمان دەگیرن، بەلام  
خۆمان نەماندەزانی حارەنوسمان جی دەبیت.

● کاتیڤک گه پښتنه قورم تروو، پښتن ئیوه هیچ که سبک له وی بوو؟

- بهائی سہریازی تقدی لیو.

• ئەي خەلکى ھاوشىۋەي ئېۋە كە لە گۈندە كانەۋە بىر ايتىنە ئەۋى؟

نه‌خیر نه‌وکاته‌ی ئی‌مه گه‌یشتن گه‌سی لێ‌نه‌بوو ئی‌مه یه‌که‌م وه‌جه  
بووین، کاتێ بردمانیان نه‌زیک قه‌لاکه ئیتر له سیمای هه‌موو  
خه‌لکه‌که‌دا ترسیکی زۆرت ده‌بینی، چونکه ئی‌مه نه‌وه یه‌که‌مجار بوو  
بینایه‌ی ئاوا گه‌وره و به‌رز ببینین. له گونده‌کانی خۆمان هه‌موو  
خانوه‌کان گل بوون و هه‌مووی چه‌ند ژۆرێک و خانووی یه‌که‌ نه‌ومی  
بوو، مه‌گه‌ر چۆن‌ها مالێک قوله‌یه‌که‌ شتیکی له سه‌ریان‌ه‌که‌ی دروست  
بک‌ردایا، چونکه گل بوو به‌رگه‌ی نه‌وه‌ی نه‌ده‌گرت خانوو له‌سه‌ر  
خانوو دروست بکه‌یت، به‌لام ئه‌م قه‌لایه‌ بینایه‌کی زۆر زۆر گه‌وره‌و  
به‌رز بوو، ره‌نگه‌ نه‌که‌ خه‌لکی گونده‌کانی ئه‌و ناوچه‌یه‌، نه‌گه‌ر  
خانوه‌کانیشیان بگو‌یزایه‌ته‌وه هه‌مووی له ناویا جێی ده‌بووه‌وه.  
دیمه‌نه‌که‌ی هه‌ر له دووره‌وه ترسناک بوو. کاتێ بردمانیان به‌رده‌می  
بینیم ده‌رگای پێ‌وه نه‌بوو هه‌موو ته‌ره‌که‌ته‌ره‌کان به‌ دوا‌ی یه‌که‌ت‌ری‌دا  
براینه‌ ناو حه‌وشه‌ی بینا‌که‌وه، تا ماوه‌یه‌که‌ش گه‌یشتیوی‌نه‌ ئه‌وێ

هه موو ئه و خه لکه چه پسابووين و هه مووی ته ماشای چوارده وری  
 خوی ده کرد و له گه ودهیی قه لاکه و به رزی نهزمه کانی و به رفراوانی  
 حه وشه که یان ده پوانی. کاتیک ئیمه له ریگه بووین ئه و هه موو  
 ته ره کتاره به دواى یه کتیه وه ریز بوو بووین ده توت ده نکى  
 ته زیچه، زۆر زۆر دیار بووین، به لام که بردمانیانه حه وشه ی ئه و  
 قه لایه ی قۆره توو له چاو گه ودهیی ئه وئ، ئیمه زۆر که م بووین و به  
 هه موومان به شیکی بچوکی قه لاکه مان پر ده کرده وه. به دریزایی ئه و  
 ماوه یی ئیمه له وئ ماینه وه به رده وام هه ر خه لکی تریان بۆ ده هینا،  
 به لام هیشتا قه لاکه شوینی چه ندین ئاواپی تری تیا ده بوه وه.

• کاتیک بردتانیانه قه لاکه تهفتیش کران؟

— نا، نایاته بیرم له وئ تهفتیش کرابیتین.

• ماوه ی چه نیک ئیوه یان له قۆره توو هیشته وه؟

— وابزانم ده رۆژ.

• ماوه ی ئه و ده رۆژه چۆن خواردن و ئاویان پێتان ئه دا؟

— هیچ خواردنیکیان پێمان نه دا، ته نها به ته نکه ر ئاویان بۆ ئه و خه لکه  
 ده هینا.



- ئەى چۆن ئەو ھەموو ژن و منالە بەىن خواردن ماوەى دە رۆژ بەرگەى برسىتيان گرت.؟

- خەلکە کە شتومەکى خۆيان پى بوو چونکە زۆربەى بەو جۆرەى ئىمە گوندەکەى خۆى جىيەشتبوو بەرەو شار ملی رىگەى گرتبوو بەر کەلوپەلى خواردن و ھەندى ئەشیای ناومالى لەگەل خۆى ھىتابوو، ئەوہى لە ئاوايەکان بەجىمان ھىشت ئەو شتانە بوون کە نەدەگوازناوہ بە ئاسانى سنوق و تەختەى نوین و ناو مال بوو. تەنانەت زۆرىکى مەپو مالاتەکەشى خستبوو پى و کاتى گەيشتبوونە سەر رىگاو جادە سەرەکیەکانى نزيك شار، جاش و جەيشەکە ئىتر مەپومالائەکانيان تالان کردبوون. ئەگەر ھەر خىزانىکىش ھىچى پى نەبوايا، لەوئى ھاوکارى يەکترىمان دەکرد. لەو دە رۆژەى لە قۆرەتوو بووين ھىچ ھەستمان بە برسىتى نەکرد بەلام ئاو کەم بوو، ھەرچەندە رۆژانە تەنکەرىکى زۆر ئاويان دەھىنا بەلام بەشى نەدەکرد، چونکە خەلکەکە زۆر زۆر بوو رۆژانەش ھەر زیادى دەکرد، دونياش گەرم بوو، قاپ و پىداويستى ئەوہش نەبوو کاتى ئاو دەھات ھەلىگىرین، بۆيە زۆر بىتاقەتى ئاو بووين.

- ئەو ماوەى لە قۆرەتوو بوون، کى پاسەوالى دەکردن.؟

- خۆى مەعەسکەر بوو. ھەموو ئەو ناوہ سەرياز بوو.

● **سەربازەکان جەلەکانیان چۆن بوو؟**

— بۆریکی مەیلە و سەوز.

● **ئەو چەکانەى پێیان بوو چى بوو؟**

— سەربازەکان بە زۆرى کلاشینکوف، ھەندیکیش ھەبوون دەھاتن و ابزانم ناویان دەنوسی یان بەدواى ناوى خەلکدا دەگەپان، ئەوانە دەمانچە بە قەدیانەو ھەبوو. لە رینگەش کە ھێنامانیان بەرھە قۆرەتوو لە ناو ئیفاکان و سەیارەى لاندکۆزەر چەکی بیکە یسیان پێبوو. ئی دەبابە و مدەپەعە و تۆپ و تەیارەى دنیای لێبوو.

● **لە قۆرەتوو جاشەکان ناھاتنە ناو ئەو خەلکەى لەوێ کۆکرا بوونەو؟**

— نەخیر جاش تەنھا لە ملەسورە و لە رینگە لەگەڵمان بوون تا قۆرەتوو، ئیتر ئێمە جاشمان نەبینیەو.

● **جۆرى پاسەوانی تیکردنتان لەناو قەڵاکە چۆن بوو؟**

— قەڵاکە بینایەکی خەپى گەورەبوو دوو قات بوو وەك بازنیەك وابوو ئەو خەلکە کە دەھاتنە ناویۆ ھە ئیتر رینگەى دەرچوونت نەبوو، سەربازەکانیش بە زۆرى لەو شوێنە بوون کە لێو ھەى دەھاتیە ژۆرەو ھە و ئەوان بەردەوام خەلکی تریان دەھێنا و مەگەر بۆ ناو نووسین و

له گال ته نگره کان بهاتنايه ته ناو خه لکه که، نه گینا نه وان له نئیمه وه  
نوور بوون.

• **هیچ هموالیکي دمرهومی قهلاکه تان دمرانی؟**

- بهائی، به هژی نه وهی بهرده وام خه لکی تریان ده هیناو هر به که و  
خه لکی گوندیک و له ناوچه به که وه ده مات به زویی هر هموالیک  
هه بوايا به ناو خه لکه که دا بلاو ده بوه وه. ناگامان له وه هه بوو رۆژانه  
چی رووی ده داو چند گوندی تری رووخاندوه، من هیچ شاره زایم  
نه بوو به لام گویم له باوکم و زه لاهه کان ده بوو که هه والی نه وه  
ده مات نه وه جبه به خه لکی فلانه ناوچه ن، ده یانوت نه وه جه یش  
که پشتوته نه وئ و نیت له وه رۆژده دا به پیتی قسه ی نه وان ته وای  
ناوچه ی که رمیانی روخاندبوو خه لکی هه موو گونده کانی هینابوه  
قۆره توو.

• **کس همولی خو رزگار کردنی نه دا؟**

- نازانم، به لام نه که به یکن بیویستایا ده یتوانی رابکات.

• **چون ده یتوانی له کاتیکدا نه وه همموو پاسه وانهی لیپوه و وه که  
خوشت دملی قهلاکه ش ته لها به که شوینی چوونه زورهومی  
هه بوو؟**

- من ئەو كات مەستكردنم وەك ئىستا نەبوو نازانم بلېم چۆن دەيتوانى رابىكات، بەلام لەو دە رۆژەدا چەند جارېك باوكم و خالم و ھەندى لە زەلامەكان دەچوونە سەر قەلاکە. منىش جارى وابوو لەگەلئان دەچووم لەوئۆ تەماشايان دەکرد كە بە لىشاو خەلكى تريان دەھىنا بەرەو قۆرەتو لە دورەو دياربوو، رۆژېك گويم لە باوكم بوو بە خالۆمى ووت ئەگەر ئەم مال و مئالەم لەگەل نەبوايا ليرەو ھەمە دەکرد.

• كام لە خالۆكانت لەگەل ئۆو دەستگىر كرابوون؟

- خالۆ عوسمانم.

• كەواتا لە سەربانى قەلاکەو شۆپىكتان ئۆو دەركەوت كە دەتوانرا لۆمى رابكەن؟

- من نازانم ئەو شۆپىنە كوئى بوو كە باوكم دەيووت ليرەو ھەمە دەکرد، دەزانم سەربانى قەلاکە بوو ئىتر نازانم مەبەستى بوو كە لە قەلاکە خۆى بەرىداتە پشتەو ھەمە شۆپىنى تری بىنى بوو. بەو مئالىيەى خۆمەو بەزەيم بە باوكمدا دەھاتەو ئەگەر پىشتر كاتى لە ئاواى بووين و مالى مامم جوابيان بۆ نارد كە بچىت تەسلىم بىتەو، لەبەر ئەوئى فىرار بوو دەيووت تەسلىم بىمەو ھەمە يان دەبى بىمە عەسكەر و كەس نەزانى لە كوئى دەكوژىم، يان بىمە جاش. ھىچيان ناكەم و

لێره ده‌مێتمه‌وه خوا گه‌وره‌یه، له‌وێ ئه‌وکاته‌ی ده‌ترساین و نه‌مانده‌زانی چیمان به‌سه‌ر ده‌یت له‌به‌ر خۆمه‌وه ده‌موت خۆزگه باوکم فیرار نه‌بویاو بچوینایه‌ته‌وه بۆ شار چونکه هه‌رچه‌کمان به‌سه‌ر بێت به‌هۆی ئه‌وه‌وه‌یه که سه‌ریازی فیراره، به‌لام لێره له قۆره‌توو که گویم له‌و قسه‌یه‌ی باوکم بوو ده‌مزانی ئه‌وه له‌به‌ر من و دایکم و خوشکه‌کانم بیر له‌وه ناکاته‌وه خۆی رزگار بکات و ده‌یه‌وێ هه‌موومان پێکه‌وه بین ئه‌گه‌ر هه‌رچه‌کمان لێهات. ئه‌و راستی ده‌کرد که ده‌بیوت بپۆمه‌وه خوا ئه‌زانی حکومه‌ت چی به‌سه‌ر ئه‌م ژن و منالانه‌یا دینێ. دواتر ده‌مبینی ئه‌و هه‌موو ژن و مناله‌ ساواو پیره‌مێرد و پیره‌ژنه‌ چیان به‌سه‌ره‌ات، تێگه‌یشتم که هه‌رچه‌ک بین لای حکومه‌ت هه‌ر یه‌ک حسابه، ئێمه کوردین و ده‌بی بمرین.

• **ئه‌و ده‌ رۆژی له‌ قۆره‌توو بوون، هیچ وه‌جبه‌یه‌ک خه‌لکیان لای ئێمه‌وه نه‌گواسته‌وه بیا به‌ن بۆ شوێنیکی تر؟**

— که ئێمه بڕاینه ئه‌وێ یه‌که‌م وه‌جبه‌ بووین و پێش ئێمه خه‌لکی تری لێنه‌بوو، له‌ دوا‌ی ئێمه‌وه به‌ درێژایی ئه‌و ده‌ رۆژه وه‌لا به‌ شه‌ویش هه‌ر خه‌لکیان ده‌هێنا، دیاریوو وه‌ک بۆی ئێتر ته‌واو به‌و ده‌ رۆژه هه‌موو خه‌لکه‌کیان ده‌ستگیرکردوه، رۆژی یانزه‌یه‌م که‌وتنه گواسته‌نه‌وه‌ی خه‌لکه‌که، لۆرییه‌کی زۆریان هێنا (گلابه‌ی مان) هه‌مووی مه‌ده‌نی بوو هێنایان و وا هه‌ست ده‌که‌م به‌ ناو خوێندنه‌وه

و شتی وا بوویتی یان وهك بلیی داوایانکردییت ئهوانه ی پیکه وه  
 گپراوون هر پیکه وه بن، به ته وای نازانم ئه وه یان چۆن بوو، چونکه  
 کاتی هینامانیان به که مجار ناومانپان نه نوی ئیتر له و ده پۆژه  
 دهفته ره به دهست و ده مانچه به قه دهکان ده هاتن رهنگه ئه وان ناویان  
 نویسییت، که وتنه خهك بارکردن بۆ ناو گه لابه کان، چونکه ده زانم  
 ئیمه کۆکراینه وه ئهوانه ی پیشتیتر له تهره کته ره که بووین هه موومان  
 پیکه وه بووین و ژماره یه کی تریش خهك تیکه ل ئیمه کران، دیاربوو  
 گلابه که زیاتری ده گرت له تهره کته ره کان بۆیه وانه زانم نه فیری  
 چه ند تهره کته ره یك بووین پیکه وه خراینه یه ک گلابه وه.

● ئه و کاته ی گلابه کانپان هینا، که ی بوو؟

- پیش نیوه پۆ بوو.

● چۆن خه لکه که یان بار کرد؟

- کۆمه ل کۆمه ل ده کران و ریزی گلابه ده هاتن ئه و وه جبه یه ته و او  
 ده بوو پاشان کۆمه لیکی تر و به و جۆره خه لکه که یان خسته  
 سه یاره کانه وه.

● ژماره ی ئه و گلابانه ی هینا بوو یان به شی هه موو ئه و خه لکه ی ناو  
 قۆره تووی ده کرد بۆ گواسته مه یان؟

- نازانم ژماره‌ی گلابه‌کان چه‌نیک بوو، وه‌ناشزانم ژماره‌ی خه‌لکه‌کش  
 چه‌ند بوو تا بلّیم به‌شی ده‌کرد یان نا. به‌لام خه‌لکه‌که نۆر نۆر بوو  
 باوه‌پناکه‌م له‌و رۆژدا هه‌مووی گوێزاییته‌وه، له‌وه نه‌چوو نه‌و رۆژه  
 به‌شیکێ خه‌لکه‌کیان پێ گوێزاییته‌وه، چونکه‌ دوا‌ی نه‌وه‌ی ئیمه  
 براینه‌ تۆپزاوا له‌ویش ده‌مانبینی رۆژانه‌ خه‌لکی تریان ده‌هینا،  
 به‌وه‌دا واده‌زانم گواستنه‌وه‌ی نه‌و خه‌لکه‌ی قۆره‌توو چه‌ند رۆژیکێ  
 ویستبیت، یان ده‌بیت شوینی تریش هه‌بووبیت وه‌ک قۆره‌توو  
 خه‌لکیان لێی کۆکردبیته‌وه و له‌وکاته‌یا نه‌وانیشیان گواستبیته‌وه بۆ  
 تۆپزاوا.

• **پڕۆسه‌ی بارکردنی خه‌لکه‌که‌ زۆری خاپاند؟**

- نه‌گه‌ر مه‌به‌ستت یه‌ک لۆری بیت، رهنکه‌ چوار بۆ پینچ ده‌قه‌یه‌کی  
 پینچو بیت، به‌لام نه‌گه‌ر هه‌موو لۆریه‌کان بلّیت به‌لێ نۆری پینچوو.

• **چۆن سه‌ریان ده‌خستن، لۆری له‌ دوا‌ی لۆری پم ده‌کراو  
 ده‌که‌وته‌ری؟**

- نا، نه‌زانی چۆن بوو چه‌ند لۆریه‌کیان پیکه‌وه ده‌هینایه‌ حه‌وشه‌وه و  
 نه‌و خه‌لکه‌ی پینچتر کۆمه‌ل کۆمه‌ل کرابوون ده‌خرانه‌ نه‌و وه‌جبه  
 گلابه‌یه‌وه و نه‌وان ده‌چوون له‌ ده‌ره‌وه‌ راده‌وه‌ستان و وه‌جبه‌یه‌کی

تر دەھاتە ژورەو، بەم شیوەیە کاروانیکی دووودریژی گلابە بەدوای یەکتیریو وە راوەستابوون.

• ئەم ئەو ھەموو تەرەكتەرەم پێشتر لە گوندەکان و لە ملەسورەو پێی ھاتبوون بۆ قۆرەتوو، چیان بەسەر ھات؟

– لە قۆرەتوو ھەمویمان بەجێھێشت.

• خۆتان بەجێتان ھێشت؟

– ئێمە سجن بووین و ھەمومانیان خستە ناو لۆرییەو و بەرەو تۆپزاوا، ئیتر تەرەكتەرەکان لەوێ بەجێمان و بووین دەستکەوتی سوپا.

• وەك چۆن لە ملەسورەو ھیناتانیان لەناو رەتلی تەرەكتەرەکانی ئێو سەرباز و جاش ھەبوون، لێرەشەو جارێکی تر سەرباز و جاشەکان لەگەڵ رەتلی گلابەکان پاسبانان کردن.

– نا، ئیتر جاشمان نەبینییەو، تەنھا جەیش پاسبانی رەتڵەكە بوون. بەلام پاسبانی ئەمجارە زۆرتر بوو لەناو قافلەكە.

• جگە لەوێ لەگەڵ قافلەكەتاندا پاسبانی ھەبوون، لەناو گلابەكە ھیچ سەربازێك لەگەڵتان سەرنەكەوت؟

– بەئێ، ھەموو لۆریەك سەربازێك لای دەرگاکی دواوەی بە تەنگێكەو وە راوەستابوو.



- تهنهنگه که ی چۆن گرتهبوو، کردبوو یه شانای، له سههر کۆشای بوو، به دهستییهوه بوو؟

— سهربازه که دانه نیشتبوو تا له سههر کۆشی داینیت، ئه و به پێوه بوو، زۆر سهیرم پێدههات هه موویان تهنهنگه کانیان وهک یهک گرتهبوو، قایشیکی درێژی پێوه بوو کردبوایه ملیان و له ئاستی ناوکیان گرتهبوایه دهستیانهوه، ته نانه ت رووی تهنهنگه کهشی نه کردبووه دهروهی سهیازه که، رووی له ئیتمه کردبوو.

- پێشتر هیچ کات سهربازت بهو شێوهیه له نزیکهوه بینی بوو؟

— نه خێر. کاتی له مله سوره بهرێکه وتین بۆ قۆره توو سهربازمان زۆر بینی، بهلام ئاوا نزیك نه بوون لیتمه وه، له ناو تهره کته ره کهش سهربازیکی تیا بوو بهلام ئه و له دواوه ی لای دهرگای تهره کته ره که وه بوو منیش له پێشه وه بووم، وهک ئیستا نه بوو که هه مووی دوو سێ مه ترێک له نێوانماندا بوو.

- لێی ده ترسایت؟

— به ئێ زۆریش ده ترسام. چونکه من له وه ته ی له دایک بوو بووم له گه ل ترسا چاوم کردبووه، به شه و ده ترساین و ده مانووت له ناو خه ودا جهیش و جاش دینه سه رمان، به رۆژ ده ترساین و ده مانووت هه لیکۆپته ر دیت و ده مانکوژیت، به رده وام ده یانووت عه سکه ر دیت،

عەسكەرى عىراقى لە بەرچاوى ئىمە وەك ئىزرايل وابوو، واهەستمان دەكرد لە كوئى بگات پيمان رۇحمان دەكىشيت، بۆ ئەو خەلكە ھەرواش دەرچوو يەكەمجار بوو بەو جۆرە عەسكەر بىيىن و ھەموومانىيان دەستگىركرد و بردمانيان و لە بىابانىكى چۆل خستمانيانە ژۆر خۆلەو.

- ھەستت دەكرد ئەو خەلكەى تريتىن ھەمان ترسى تۆيان ھەبوو،  
يان بە تەنھا تۆ بەو جۆرە دەترسايەت؟

- نازانم زەلامەكان، بەلام ژن و منالەكان لە ترسا خۆمان گرمۆلە كەردبوو يەكترياوا وا ھەستمان دەكرد ئەو سەربازە ئىستا پەنجە دەخاتە سەر پەلەپىتكەى تەنگەكەى و ھەموومان دەكوژيت، لە چاوى خەلكەكەدا ھەمان ئەو ترسەم دەبىنى كە لە ناخى خۆمدا ھەبوو.

- ئەم سەربازانەى بەرمو تۆپزاوا لەگەلتان بوون، ھەمان ئەو سەربازانە بوون كە لە ملەسورە بۆ قۆرەتوو پاسەوانيان دەكردن؟

- وەلاىى زۆر دلتيا نيم، بەلام وابزانم ئەمان جلەكانيان بەلەك بەلەك بوو، بەلام ئەمانيش ھەر بۆريەكەى سەريان رەش بوو.

• ئەو كەلۈپەلانەى پېتان بوو رېگەياندا ھېچ شىتېك لەگەل خۇتان  
بەرن.؟

- بەلئى، بەشىكى ئەوئى كە پېويست بوو لەگەل خۇمان بارمانكرد و  
ئەوئى ترمان لە قۇرەتوو بەجېھېشت، چونكە كاتئ لە ملەسورە  
كەوتېنەپئ وامان دەزانى بۇ ئوردوگامان دەبەن بۇيە ئەوئى لە  
كولەجۇو ھېتابوومان ھەمويېمان ھېتا بۇ قۇرەتوو، ھەموو ئەو  
كەلۈپەلانەى ناومال و خورادن چيمان پېيوو ھەمويېمان ھېتا، بەلام  
ئېتر نەماندەزانى چارەنوسمان چى دەبېت بۇيە جگە خواردن و  
ھەندئ جل و بەرگ و پېويستى بەردەست ئەوانى ترمان لەناو  
قەلاكى قۇرەتوو بەجېھېشت.

لەناو لۆريەكە لە رېگەى نېوان قۇرەتوو بەرەو تۆپزاوا، گېلاسى  
خوشكم تېنووى بوو دەستى بردبوو بۇ دەبەيك نەوت وايزانى بوو  
ئاو، نەوتەكەى خواردەو و رشايەو و توشى وەزەيكى زۇر خراپ و  
ترسناك بوو دەكۆكى و ھاوارى لەناو زگى دەكرد، نازانم  
گەيشتبووينە كوئى بەلام مەسكەرېك نزيكى جادەكە بوو باوكم  
لەتاوا داي لە سەقى لۆريەكە تا رابووەستئ، ئەويش راوہستاو بەو  
ھۆيەو ھەموو رەتلەكە راگېران، باوكم گېلاسى داگرتە خوارەو بۇ  
ناو مەسكەرەكە وتيان مستەوسەفى لئىيە، ھەندئ دەرمانيان  
دابووە گېلاس تا لە مردن رزگارى بوو. ئەوكاتەى باوكم دابەزى و

ههتا ئو ماوهيهى چووه سەربازگەكەو گەپايەو بەشيك لە خەلكەكەى تر لەناو لۆريەكان دابەزىنە خوارەو، دياربوو ئو رەتلى عەسكەريانەى پاسەوانيان دەكرد نۆر ترسابوون و نەيانزانى چى بوو، وا دەبينن هەروا خەلكە و لە لۆريەكان دادەبەزن، نۆر شپىزە بوون و كوردیانە هاتوهارىك هەر مەپرسە، بە پەلەو بەپال و لىدان خەلكەكيان سواری سەپارەكان كردهو، ئىمە هەموومان دەستگىركرابوون و بۆ زىندانىكى تر دەگوێزاینەو ترسەكە ئەوەندە نۆر بوو لەو كاتەيا لەو دەترسام دەموت باوكم نەگرن و بلىن خەتای تۆ بوو ئەم خەلكە هەمووى دابەزىن.

• **ماوى چەنىك بە رىگەو بوون تا گەيشتن بە تۆپزاوا؟**

— رەنگ سى سەعاتمان پى چووبىت.

• **كەى بوو گەيشتنە تۆپزاوا؟**

— دواى عەسر بوو ئاوا لە نىوانى عەسر و ئىوارەيا، چونكە خۆر نۆرى بە ئاسمانەو مابو.

• **دىمەلى تۆپزاوا چۆن بوو دەمەوى لە چاوى تۆوە بيبىنم؟**

— تۆپزاوا جەنم بوو، سەربازگەيەكى گەورە بوو هەمووى بە تەلەزى دەورى گىرابوو، ساحەى نۆر گەورە گەورەى تيابوو، لە ناوەوەش كۆمەلىك قاعەى دريژ دريژ بە پىزى يەكتىيەو بوون. هەموو

ساحه کانی له بهر خه څه څه رښی ده کړده وه نه وه نده خه لکی لیږو. کاتی نیمه یان برد هر له ده رگاکی براینه ژوره وه له گوړه پانیکدا لوریه کانیاڼ به تال ده کړوو به خیرایی سهاره کانیاڼ ده کړده ده روه. رهنګ ده به قه ده رښو خه لکی قوره توه له توپزاوا خه څه کورابیتته وه، ده توت هه موو کورد لیږه یه. نازانم نه وانه ی تر له کوپوه هینرابوون به لام نه وکاته ی نیمه یان برد قافله یه څه لکی تریان هینا نه وان به سهاره ی 21 نه فوری بوون وه نیمه له لوریا نه بوون. له ناوه وهش دنیا یه څه ژن و منال و گنج و پیری لیږو. له ده لاره خه ریکی ته فیتیش کړدن و ناوونو سکر دن و جیا کړدنه وه ی نه و خه لګه بوون له یه کتری. نه مانده زانی نه مه چیه رووده دات، وه ک روژی حشر و ابوو. هر له و گوړه پانه ی نیمه یان داګرت له هه مان شوین خیزانه کانی نیمه ش له یه کتری جیا کرانه وه.

• **هه روا به هه رمه کی که وینه ناو خه لکه که پیاوه کانیاڼ جیا کړده وه؟**

- نه خیر، نه و خه لګه ی کومه ل کومه ل کرابوون، له ناو هر کومه لیکدا چهند میڼو کورسیه ک دانرابوون بق ناو نویسن. نیمه هر چهند خیزاننیک و له به رده م یه کی له ناوونو سه کاند ریز ده کراین، له کاتی ناو نویسنه کاند به پیتی ته مه ن له یه ک جیا ده کرانه وه. پیاوی گنج به جیا، ژن و منال به جیا، پیره ژن و پیره میږده کانیش به جیا و

هەریەکە و بۆ قاعەى تاییەت بە خۆیان دەبران. لەوێ عەسکەری  
نۆدی لیبوو لە دواى ئەوێ ناوەکە دەنوسرا عەسکەرییەکان  
بەلاماریان دەداين و هەر کەسە بۆ ئەو ریزەى خۆیان بپاریان لێى  
دابوو. کاتى ناوی ئێمەیان نوسی و باوکم و خالۆم و ئەوانیان خستە  
ئەو ریزەوێ کە بەرەو قاعەى زەلامەکان و من و دایکم و  
خوشکەکانیشم بەرەو لایەکی تر، نەنکیشم کە زۆر بە تەمەن بوو  
خستیانە ریزیکی تر کە هەمویان پیرەژن و پیرەمێرد بوون، من دواى  
باوکم کەوتم و توند دەستیمگرت وەک ئەوێ بەمەوێ پێى بلێم نابێ  
جێمان بێلێ، عەسکەرەکان پالێان پێوەنام تا لەیەکمان دابن، زیاتر  
دەستى باوکم گوێش، باوکم دەستى کرد بە گیرفانیدا تەنها 15  
دینارمان هەبوو دایە دەستى من و ووتى کوپم با ئەم پارەى لای تو  
بێت. لەو ئەچوو باوکم باوەپى وابوو بێت بەم لێک جیاکردنەوێ  
ئێتر یەکتى نابیننەوێ و رەنگە زەلامەکان بەرن بۆ شوێنى کە ئێتر  
چاویان بە دنیای رۆشن نەکەوێتەوێ. دیاریوو باوەپى وانهبوو کە  
حکومەت ژن و منالەکانیش دەکوژێت، چونکە ئەوکاتەى 15  
دینارەکەى دایە من، ووتى کوپم با ئەمەتان پێى بێت ئەگەر چوونە  
ناوشار بۆ پێویستیان سەرفى بکەن. باوکم ناهەقى نەبوو ئەگەر  
وابزانێت زەلامەکان دەکوژن، چونکە حکومەتەکە زالم بوو، ئەو  
دیمەنانەى لە توپزاوا بینیمان کە وەک ئاژەل مامەلەیان لەگەڵ  
خەلکەکە دەکرد، ئەگەر پێشتر ئومێدێک هەبوو بێت کە رەنگە دواى

چەند رۆژنىڭ ئازادمان بىكەن، لە تۆپزاۋا ھىچ ھىۋايەك نەما، بەتايىبەتى  
 كە دەمانىنى چۆن خېرا خېرا زەلاميان جىادەكرەدەۋە و بەدەم پال  
 و قۇناغە تەنگەۋە بەرەۋ رىزى قاعە دەيانىنبرد، كەس نەبوۋ ئو  
 قەناعەتەى نەبوۋىت كە ھەموو پىاۋە گەنجەكان دەكوژن. بەلام لە  
 عەقلى كەسشىدا نەبوۋ كە ئوۋەى لەگەل ژن و منالەكان دەيكەن  
 ئەگەر لە پىاۋەكان خراپترىان بەسەر نەھىنن كەمتر نىە. بۆيە دىار  
 بوۋ باۋكىشم ئو باۋەپەى ھەبوۋ كە ژن و منالەكان ئازاد دەكرىن و  
 رەنگە بېرىن لە ئۆردوگاۋ شارەكان بژىن، بۆيە كاتى پارەكەى دايە  
 دەستم ووتى ئەگەر چوونە ناو شار بۆ پىۋىستىتان سەرفى بىكەن.  
 ئو نەيدەزانى كە ئىتر منالەكانى چاۋيان نەك بە شار و ئاۋەدانى،  
 ئىتر زەۋى و ئاسمانىش نابىننەۋە. سەربازنىڭ زۆر بە رەقەۋە پەلى  
 منى راكىشا و لە باۋكم جىاكرىنەۋە، بۆ دۈجار تەماشى چاۋەكانى  
 باۋكم كەد ھەستم كەد فرمىسك بەرى چاۋەكانى گرتوۋە و دەيەۋى  
 بەسەر سۆزى خۇيدا زالبىت و نەگرى، بەلام لە دەم و چاۋيا ھاۋارى  
 ئازارىكى زۆرم بەدىدى دەكرد. ئوۋيان خستە سەر ئو رىچكەيەى كە  
 گەنجەكانى لىۋە دەبران بۆ لايەكى تر و منيان خستەۋە ناو ژن و  
 منالەكان و ھاتمەۋە تەنىشتى دايكم و توند دەستم گرت بە چمكى  
 كراسەكەى دايكمەۋە، تەماشى چاۋى دايكم كەد عىنەن چاۋى  
 باۋكم ئوۋىش فرمىسك بەرى گرتبوۋ، لە خوشكەكانم روانى ھەستم  
 كەد ەك بلىنى لە ترسا ناۋىرن بشگرىن ھەلدەلەرزىن و لەملو ئەۋلاى

دايكېمېوه خۇيان نوساندېبوو بە قاچېئو. ئېمە كە مائمان لە لادى بوو  
 قەل و مريشكمان ھەبوو، كاتى ميوانمان لە شارەو ھە بەھاتايا  
 منالەكانيان جوجكى مريشكيان نەبىنى بوو دەچوون پەلاماريان دەدا  
 بېگرن، جوجكەكان لە ترسا خۇيان دەكردە ژېر بالى مريشكەكەو و  
 خۇيان بچوك دەكردەو و تەماشاي منالەكانيان دەكرد نەك لەو  
 زياتر بۇيان بچن، ئو ساتە لە تۆپزاوا خوشكەكانم ئاوا دەھاتە  
 بەرچاو خۇيان ئالاندېبوو قاچى دايكېمېو و چمكى كراس و  
 كەواكەيان لە خۇيان دەئالاند و تەماشاي سەريازەكانيان دەكرد  
 وایاندەزانی چمكى كەواو كراسەكەى دايكە لە دلرەقى و زولمى  
 ەسكەرەكان دەیانپارېزىت، دیمەنىكى زۆر ئازار بەخش بوو  
 ئېستاش زۆرچار ھەرسىكيان بەو جۆرە دېنەو ەبەرچاوم. لەلایەك  
 ھەستم بەو دەكرد كە ئىتر نامانەتى دايكە و خوشكەكانم لەسەر  
 منە و دەشتەسام لەو ەى كى دەلېت دايكېشم ەك نەنكم لە ئېمە  
 جياناكەنەو. ھىشتا ئېمە ھەر لەناو گۆرەپانەكە بووین و چاومان  
 پېئو ەبوو كە باوكم لەگەل پیاو ەكانى تر و كۆرە سەر 15 سالەكان  
 دەبران بەرەو ئو ریزە قاعەى ە دياربوو بۇ گەنجەكان تەرخان  
 كرابوو، ئوان نەگە یشتبوونە ناو قاعەكان ئېمەشیان بەرەو لایەكى  
 تر خستەپى و ئىتر چەند جارېك ئاوپم دەدایەو ە بۇ دوو ەو و لەناو  
 قەرەبالغیەكە بۇ دواچار لە دوورەو ە باوكم و ئوانم بېنیو ە كە



ئەوانىش بەريان دەكرە دواو و تەماشاي ئىمەيان دەكرە، ئەو دوا  
دىمەنەكانى بوو كە بەو جۆرە لەيەك دابراين و ئىتر نەمان بينىيەو.

• جگە لە باوكت كۆي تر لەوئ لە ئۆو جيا كرانهو.

- ئەوانەى لە قۆرەتووە هيترا بووين هەمويان بەو شتووەيەى ئىمە  
لەوئ لەيەكترى جيا كرانهو.

• مەبەستم ئەوانەبە كە تۆ دەيانت ناسى، كەس هەبوو لەگەل  
باوكت بە جيا بىروات و تۆ بيناسيت؟

- ئەى چۆن، مامە عومەرم و خالۆم عوسمان و هەندى پياوى ترى  
گونەدەكەى خۆمان تا تۆپزاوا پێكەو بووين و لەوئ پياوكانيان  
هەموو پێكەو بەرد بۆ قاعەى جياواز و ژن و منالەكانىش بۆ قاعەى  
تر. چوار پێنج خيزانى كۆلەجۆ بەو جۆرە پێكەو بووين  
زەلامەكانيان لەگەل باوكم بوون و خيزانەكانىش تا ناو  
گۆپەبەكۆمەلەكە هەر پێكەو بووين و لەگەل داىكم مردن. تەنها  
نەنكم زويىدە داىكى باوكم ئەو لەگەل هېچ لاىەكمان نەبوو، لەگەل  
هەندى بەتەمەنى تر بەرەو قاعەيەكى تر برديانيان، ئەوان پيرەژن و  
پيرەمێردەكان برا بوون بۆ نوگرەسەلمان و دواى چەند مانگىك ژيانى  
پەر لە ئازار و چەرمەسەرى و تينوئيتى و برسېكردن ئەوانەيان كە  
لەژيان مابوونەو هيتا بويايانەو بۆ كوردستان و ئازادبان كوردبون.

● باوكت چى جل و بهرگىكى له بهر بوو؟

- شهروال و مرادخانى و پشتوینىكى پانى بهستبوو، کلاو و جامه‌شى له سه‌ر بوو.

● نهى دايكت؟

- نه‌ویش هر جلی کوردی کراس و که‌واو سه‌رپۆشیکى سپی به سه‌روه بوو. خوشکه‌کانیشم عه‌زئ له‌به‌ریان بوو.

● نهى خۆت چیت له‌به‌ردابوو؟

- خۆشم کراس و شه‌روالێک.

● نه‌و که‌لوپه‌لانه‌ی له‌ قۆره‌تووه‌وه‌ هینابووتان، له‌ تۆه‌زاوا ریگه‌باندا له‌گه‌ل خۆتان بیبه‌نه‌ ناو قاعه‌کانه‌وه‌؟

- نه‌خێر، که‌ له‌ لۆریبه‌که‌ دایانگرتین له‌ شوینیه‌ی ناویان نو‌سین خه‌لکه‌که‌یان ته‌فتیش کرد و نه‌وه‌ی له‌ گه‌رفان و ناو جل و به‌رگه‌کانیشدا هر شتیکت پێ بوايا لیتیان ده‌سه‌ند، هه‌بوو چه‌قۆ و نینۆک به‌و ته‌زیب و شانه‌و ئاوینه‌ی پێبوو هه‌موویان له‌ خه‌لکه‌که‌ سه‌ند، هه‌بوو نیوتاقی عه‌سکه‌ری له‌پشتی بوو ده‌یانکرده‌وه‌، هه‌چ شتیکیان به‌و خه‌لکه‌ نه‌هیشته‌ به‌ سه‌لتی بردیانیانه‌ ناو قاعه‌کانه‌وه‌.

● ئیوه‌شپان ته‌فتیش کرد؟

- من نه خيژ، و ايزانم ژنه كانيشيان ته فتيش نه كرد هر گيانى پياوه كان ده گپان. چونكه من خوم نينوك بريك و قه لماسنگيك و گولله يه كه لابه ردېم پيښو كه كردمانيانه ناو قاعه كانه وه و نه و كاته ي گولله بارانيش كراين هر له گيرفانم بوو.

• **هر قاعه يه كه چهند كه سيان تېده كرد، يا بابليم قاعه ي چهند كه سي ده كرت.؟**

- وه لا به ژماره نازانم به لام نه وهنده پريو ريگه نه بوو قاچت راكيشي، مه موو كه وتېووه سه ريه كدا.

• **ژماره ي قاعه كان زور بوون.؟**

- به لي زور زور بوو، نيমে پيشتر شتي له و جوړه مان نه بيني بوو، غورفي دريژ دريژ هر ژوريك جيگه ي چهند گونديكي تيا ده بووه وه. دنيا يه قاعه ي له و جوړه به نه نيشتي يه كتر يه وه دروستكرايوون. له وه نه چو حكومت پيشتر نه مانه ي بؤ نه و خه لكه حازر كرديت.

• **نه و قاعه يه ي نيوه يان تيكرد، پيش نيوه خلكي تري تيا بوو.؟**

- به لي زوريش، نيمه شيان هر به پال له ناويا جيكرده وه.

• **هېچ كه سېكي تريت ده ناسي كه له گهل نيوه له و قاعه يه بووييت.؟**

- له ناو ئهوانه ی پېش ئېمه له قاعه که بوون، یان ئهوانه ی له گه ل  
خۆمان کراینه ژووره وه؟

• **هەر کامیان بێت؟**

- ئه ی چۆن، ئېمه ژماره یه ک خزم و ناسیای یه کتری هەر له  
کوله جۆوه پیکه وه بووین، له مله سوره وه بۆ قۆره توو له وېشه وه بۆ  
تۆپزاوا له یه ک دانه براین، ته نها پیاوه کان و پیره کانیا ن لیمان  
جیا کرده وه، ئېمه ئهوانی تر هەر پیکه وه بووین، به لام ئهوانه ی پېش  
ئېمه له قاعه که بوون نه یانمان ده ناسی.

• **له ناو قاعه که ناو نوس کران؟**

- نا، پېش ئه وه ی بمانخه نه قاعه که وه جارێکی تر ناوی دایکم و  
ئېمه یان نوسی ه وه هک ئه وه ی بیانه وی بزانن هەر قاعه ی چه ند  
که سی تیا به . ئیتر له ناو قاعه که لیمانیا ن نه پرسیده وه .

• **جیا له وه ی چوارده وری تۆپزاوا پاسه وانی ده کرا، له قاعه کان  
پاسه وانتان هه بوو؟**

- له ناو قاعه که نه خێر، به لام ساحه کان پهی عه سکه ری بوو، له نزیک ی  
قاعه کانیش له چوارده وری عه سکه ر به چه که وه راوه ستابوون. من  
نازانم ئه و قاعانه پېشتر چی بوو یان بۆچی دروستکرا بوون به لام

په نجه ره ی باریک و دريژ دريژي زږر بوو له پاستی هر په نجه ریه کدا  
له دهره وه عسکری به چه کوه راوه ستا بوو.

● **سهر بازه کانی ئیره جل و بهرگه کانیان چړن بوو؟**

- هه موو رهنګيکی تیا بوو، هه بوو بږر بوو، هه بوو سهوژ بوو، هه بوو  
به له ک به له ک بوو، من دواتر نه وانه م زانی که نه وه هندیکی جلی  
مغاویری و قوات خاسه ن و هندیکی هر جوندی بوون. به لام له  
توپزاوا هندی عسکری لیبوو بیړیه کانی سهریان سوور بوو،  
نه وانه ی مله سوره و قوره توو هه مووی بیړی رهش له سهریان بوو،  
لیړه له توپزاوا بیړی رهش و بیړی سوری لیبوو.

● **ئاو و خواردنی روژاله تان چړن بوو له توپزاوا؟**

- خوی نه گهر له شویننکی وا ئاو و خواردنیش زږیږیت، به هوی  
قهره بالغیه که یوه هر به زه حمهت بهرت ده که ویټ، خواردن و  
ئاویان پیمان نه دا به لام یان خواردنی سارده وه بووی بهرماوه ی  
سهریازه کان بوو یان سه مون و ناویکی گرم. به لام نه وه ی زږر  
ناخوش و نارپه حهت بوو چوونه سهرئاو بوو. درهنگ درهنگ  
دهرگایان ده کرده وه و ریگه یان نه دا بجینه سهرئاو، تا ده چوویت و  
ده هاتیه وه سوکایه تیان پیده کردین، نه یاننده هیشت ته او بگه یته  
سهرئاو که ده یانکرده هات و هاوار بگه پینه وه. به خوا زږر منال

هه‌بوو هه‌ر له‌ناو قاعه‌كه خۆى پيس ده‌كرد، بۆن و به‌رامىكى ناخۆش وه‌ك ئه‌وه وابوو له‌ناو زۆر‌ابدا سجن كرابين. له‌وه ده‌چوو ئه‌وان هه‌ر به‌ ئاره‌زوو وايان له‌گه‌ڵ ئيمه‌ كردييت تا زياتر نازار بچيژين.

• له‌ په‌نجه‌ره‌كانى قلاعه‌كه‌وه تهماشاي دهره‌وه‌تان ده‌كرد؟

- به‌ئى، زۆربه‌ى كات.

• چيتان ده‌بينى؟

- جا چيمان نابينى؟ هه‌موو ئه‌وه‌ى له‌ تۆپ‌زاوا رووى ئه‌دا به‌ به‌رچاومانه‌وه‌ بوو، رۆژانه ده‌مانبينى هه‌ر خه‌لكيان ئه‌هيتا و وه‌ك ئيمه‌ له‌يه‌ك جيا ده‌كرانه‌وه‌ و ده‌خرانه قاعه‌كانه‌وه‌، ده‌مانبينى رۆژانه وه‌جبه‌ وه‌جبه‌ زه‌لامه‌ گه‌نجه‌كان ده‌خه‌نه سه‌ياره‌وه‌ و ده‌يانبه‌ن. چه‌ندينجار چاومان لى‌بوو كه‌ به‌ پشتويى و جامانه‌كه‌ى خۆيان ده‌ست و چاوى زه‌لامه‌كانيان ده‌به‌سته‌وه‌ و ده‌يانيانخسته‌ ناو سه‌ياره‌ى سه‌رداپۆشراوه‌ و به‌ دواى يه‌كتريدا ده‌پۆيشتن.

• دواى ئه‌وه‌ى باوكتان لى‌جيا كرابه‌وه‌، هه‌يچ جار يكه‌ نه‌تان بينيه‌وه‌، بۆ نمونه‌ له‌ په‌نجه‌ره‌كه‌وه به‌رچاوت بکه‌وتنه‌وه‌؟

- باوكم، نه‌خێر، هه‌ر ئه‌وكاته‌ى له‌يه‌ك دا‌پراين ئيت‌ر چاومان پێك نه‌كه‌وته‌وه‌، به‌ زۆريش كه‌ له‌ په‌نجه‌ره‌كه‌وه تهماشاي دهره‌وه‌م ده‌كرد هه‌ر به‌ هه‌واى ئه‌وه‌ى جار يكى تر باوكم بينيمه‌وه‌، ئه‌گينا تا

تەماشای دەرەوومان بکردایا زیاتر خەفەتت دەخوارد. ئەو ھەموو خەلگەت دەبینی بە دەستی عەسکەرەکانەوێ چیان پێدەکرا قازە لەجەرگت ھەلئەسا. بەخوا دەیانجار دەمبینی پیرەمێردیان ئەدایە بەر شەق، دەمبینی پیرەژنیان بەقژ رادەکێشا، پالێان بە ژن و منالەوێ دەنا. لای ئێمە خەلک تا زیاتر دەچووێ ناو سالەوێ زیاتر ریزی لێدەگیرا، نەک ئێمە کە منال بووین دەمبینی دایکم و باوکیشم شەرمیان لە پیرەمێرد و پیرەژنەکانی ئاوی دەکرد، بەلام لە تۆپزاوا ئەدرانە بەر شەق، پیاوی ریش چەرمویم دەبینی دەیانکردە ریشا رایان دەکێشت، پیرەمێردیکم بینی کەشیدەئێ حاجی لەسەری بوو گۆچانێک بە دەستیوێبوو پشتی چەما بووێوێ ئەوێوێ ئەختیار بوو، جوندیەک لەو جل بەلەک بەلەکانە گۆچانەکەئێ لە دەستی سەند و دەیدایە سەر پشتی ئەختیارەکە بەدەما کەوت زۆر بەزەیم پێیدا ئەھاتەوێ، نازانم ئەو عەسکەرانە خەلکی کوێ بوون و چۆن گەورە کرابوون وا ئاوا زالم و دل رەق بوون، لەوێ ئەچوو خۆیان خوشک و دایک و باوک و باپیریان نەبووین.

• ئەو کاتانەئێ لە پەنجەرەکەوێ تەماشای دەکرد هیچ ناسپارێکت

نەبینی، خزمیکێ خۆت یان کەسیکێ خەلکی ئاوی؟

- لە پەنجەرەکەوێ نەمبینی، بەلام رۆژێک کە بۆ سەر ئاوا دەچووین کورپێکم بینی خەلکی کولەجۆ بوو ناوی کاک عەلی بوو، عەلی جیھانیان

پێدهووت ژنیکی هێنابوو خهڵکی کوردستانی ئێران بوو ئهوانیش وهك  
 ئیمه خۆی و خهزانهكهى دهستگیر کرابوون، كه بینیم زۆم پێخۆش  
 بوو له خۆشیا دڵم داخوڕپا، وهك ئهوهى چاوه پێى ههوالێكى خۆشى  
 لێبکهم ئاوا لێى چوومه پێشهوه و پێم ووت كاك عهلى باوكم  
 نه بینییوه، ووتى نهوه لا. ئیتر ناو میدانه گه پامه وه، نه چووم  
 میزه كه م بکهم هاتمه وه بۆ ناو قاعه كه بۆ لای دایکم و خوشكه كانم و  
 پێم ووتن كاك عهلىم بینى به لام ووتى باوكم نه بینییوه، هه موومان  
 پێكه وه دهستمان كرت به گریان.

#### • ماوهى چهند رۆژ له تۆ پزوا هیلدرانه وه؟

- به دیاریکراوى نازانم بڵێم چهند رۆژ یان چهند ههفته بوو، به لام  
 واده زانم زۆر ماینه وه. چونکه ماوه یهك بوو لهو قاعه یه بووین رۆژێك  
 هاتن و كهوتنه ناومان به شێكى خهڵكه كه یان جیا کرده وه و بردمانیان  
 بۆ ناو قاعه یه كى تر، نازانم هۆكاره كه ی چى بوو، به لام ده زانم وا  
 له گهڵ هه ندێ له خهڵكه خزم و ناسیا وه كه دابراین و ئیمه بهر ئهوانه  
 كهوتین كه براين بۆ قاعه یه كى تر و تێكه ل كۆمه لێك خهڵكى تریان  
 كردین، ماوه یه كیش لهو قاعه یه هێشتمانیا نه وه ئهوجا بردمانیان بۆ  
 بیا بانه كه.

#### • هیچ خزم یان ماڵێكى ناسیار له گه ل ئێوه گوێزرانه وه بۆ ناو قاعه كى تر؟



- به لئی ده زانم دوو پوری خۆم له گه لمان بوون یه کیان ناوی (حه مدیه)  
 بوو کچه عازهب بوو، نهوی تریان ناوی (مه عسومه) بوو خوشکی  
 دایکم بوو 10 منالی هه بوو هه مویان گیرابوون و پێگه وه بووین  
 مناله کانی مائی خۆلۆ عوسمان و ژنیکی تریش نازانم دایکم چۆن  
 دهیناسی دیاربوو خه لکی گونده کانی ده وروبهرمان بوو له گه ل دایکم  
 ده مه ته قه یان بوو نه ویشمان له گه ل بوو. مناله کانی مائ حاجی  
 حه مه جانیشمان له گه ل بوو.

● **ئهم قاعه به من هه به هه مان شیوهی قاعه کهی پیشووتر بوو؟**

- به لئی، هه موو قاعه کان وه ک یه ک وابوون، ته نانه ت نه و ریزه قاعه یه ی  
 باوکم و زه لاهه کانیشیان بۆ برد من دواتر چووم ته ماشام کرد  
 نه وانه ش هه ر له قاعه کانی نیمه ده چوو.

● **لێره من خواردن و ناو و سهراو کردنتان هه روا بوو.**

- به لئی هه مان شت بوو. به لام یه ک شتم بینى جیاواز بوو نه ویش نه وه  
 بوو ئافره تێک دوکیان بوو منالی ده بوو له کاتی منال بووندا دوو  
 عه سکه ر هاتبوونه ژووره وه بۆ ناو قاعه که مان به لوه لیه  
 تفهنگه که یان کراسی ژنه که یان هه لئه دایه وه و ته ماشای ناو لنگی  
 ژنه که یان ده کرد و پیتی پێده که نین و سوکایه تیان پیتی ده کرد، کاتێ  
 ژنه که هاوار هاواری بوو نه وان پیتی پیتی ده که نین. نه وه ژۆر عه یب و

ناخۆش بوو بهلامره و ده مبینی دایکم و ژنه کانی تریش هه موو  
سه ری خۆیان داخستبوو هه ندیکیان نه گریان، به لام له وه نه چوو نه و  
عه سکه رانه هه چ شتیک به لایانه وه عه یب نه بوو بیّت و ره حمی خوا له  
دلایندا نه بوو.

● **شێوهی نهو سه ربازانه چۆن بوو له بهرچاوت؟**

— وه لا ژۆر ناشرین بوون، رهش بوون ئیمه قهت زه لام ئاوا رهش و  
پیس و لهج قهوی و ناشرینمان نه بینی بوو. ژۆر له عه سکه ره کانی  
مله سوره و قۆره توو نابووت تر بوون.

● **تا نهو کاتهی له تۆپزاوا گوێزانه وه، چی شتیکی تروت بینی  
سه رنجت را بکێش؟**

— هه مووی بۆ ئیمه سه رنج را کێش بوو، هه موو نه وهی ده مان بین  
تازه بوون به لای ئیمه وه، ئیمه قهت نهو شتانه مان نه بینیبوو،  
نه شمان ده زانی حکومهت نه وهنده زالمه، له وی بیرم ده که و ته وه  
کاتێ له کوله جۆ بووین و مائی مام جوا بیان نارده بوو بۆ باوکم  
ته سلیم بپیته وه، پیم سه یه بوو باوکم به کسه ری وتی قهت ناچمه وه،  
به پیمه وه خوا نه زانی حکومهت چی به سه ره ئه م ژن و منالانه یا دینی.  
دیاریبوو باوکم و نه وان ده یان زانی حکومهت نه وهنده درنده یه، به لام

قەت بەو جۆرە بۇ ئىمەيان باس نەكردبوو، رەنگە لەبەر ئەوەش  
بوويىت تا ئىمە زياتر نەترسين.

ئەوەندەى لە تۆپزاوا بووين رۆژ لە دواى رۆژ شتى زياترمان دەبيىنى  
و زۆرتر زولمى ئەو حەكمەتەمان بۇ دەردەكەوت. زۆرم پى سەير بوو  
بۆچى كورد بەزەبيى بەوانا ئەهاتەو و ئەوان بۆچى رەحم لە دلپانا  
نەبوو بەرانبەر بە ئىمە، كاتى هېشتا مالمان لە كۆلەجۆ بوو رۆژىك  
پېشمەرگە نازانم لەكۆتو هەندى عەسكەريان بەدىل گرتبوو هېتايانە  
كۆلەجۆ و لەوئۆ بەرديانان بۇ سەروى خۆيان، عەسكەرەكانيان  
دابهشكرد بەسەر مالەكاندا و خواردنيان داپتيان و رۆزى دنيايان  
لييان ئەگرد هېشتا خەلكى ئاواى بەزەبيمان پتيانا ئەهاتەو  
ئەمانووت ئەمانە بەدىل گيراون گوناخن و رەنگە بترسين، كەچى  
ئەوان بەزەبيان بەكەسدا ناھاتەو.

ئىمە بەشيك لەو منالانەى كەمىك هەراش بووين بەم دواا دووايىيە بە  
رۆژ دەمانيانبرد ئاودەست و شوپنى چىشتلپانەكەيان پيمان پاك  
دەكردەو، لەبەر ئەوەى هەر دلم لای باوكم بوو دەمويست ئەگەر بۇ  
تەنھا جارىكيش بوو چاوم پىي بەكەوتەو، بۆيە زۆر خۆم دەبردە  
پېشەو و ئىشم دەكرد و خۆم ئازا پيشان ئەدا لە پاككردنەوەى ئاو  
دەست و چىشتخانەكە تا بگەمە نزىكى ئەو قاعانەى باوكم و  
زەلامەكانيان بۆى برد بوو، رۆژىك لەوئى نزىك بوومەو تەماشام كرد

جل و بهرگنکی زۆر کۆمه‌ل کرابوو سه‌ر په‌کدا جامانه و شه‌روال و  
 مراخانی و پشتوین و نه‌وشتانه بوون، له‌ لایه‌کی تریشه‌وه کۆمه‌لی  
 سه‌عاتی ده‌ستی خرابوونه سه‌ریه‌ک. دیاریوو نه‌وه جل و به‌رگ و  
 سه‌عاتی پیاوه‌کان بوو چونکه نه‌وکاتانه‌ی له‌ په‌نجه‌ره‌ی قاعه‌که‌وه  
 ته‌ماشای ده‌ره‌وه‌مان ده‌کرد و که ده‌مانبینی زه‌لامه‌کانیان ده‌خسته  
 سه‌یاره‌وه هه‌ندیچار جله‌کانیان له‌به‌ر داده‌که‌ند. نه‌مووت نه‌گه‌ر  
 ئیستا به‌یڵن بچم به‌شینیه‌ی ناو هه‌موو جل و به‌رگ و سه‌عاته‌کان  
 بگه‌ڕێم، که‌له‌په‌ل و سه‌عاته‌که‌ی باوکم ده‌ناسمه‌وه، ته‌نانه‌ت له‌ناو  
 کۆمه‌له‌ سه‌عاته‌که‌ی دانرابوو له‌خۆمه‌وه سه‌عاتیکم هه‌لگرت و کردم  
 ده‌ستم، سه‌عاتیک بوو زۆر گه‌وره‌بوو ناوه‌که‌ی وابزانم شینیکێ کال  
 بوو، به‌لام سه‌یرم کرد نیشی ناکرد و جامه‌که‌یشی شکابوو، به‌لام  
 هه‌ر دلم پێی خۆش بوو که سه‌عات له‌ ده‌ستمایه‌.

که هه‌موو نه‌و شتانه‌م به‌چاوی خۆم بینێ نه‌مزانی نه‌مه‌ که‌لوپه‌لی  
 زه‌لامه‌کانه به‌لام هه‌یج عه‌قلم بۆ نه‌وه ناچوو که خۆیانیان ئاوا به  
 به‌رچاوی خه‌لکه‌وه برده‌بێت بۆ کوشتن. ته‌نانه‌ت زۆرچار ده‌مبینی به  
 پشتوین و جامانه‌کانی خۆیان ده‌ست و چاویان ده‌به‌ستن و به‌و  
 شیوه‌یه ده‌یانخه‌نه ناو سه‌یاره‌وه، به‌لام نه‌مده‌زانی نه‌وه نیشانه‌ی  
 نه‌وه‌یه ره‌مبیاان ده‌که‌ن.

رۆژىكى تر كاتى شوپىنى چىشتلىنەنەكەيان پېمان پاك دەكردهوه له قاپىكدا هەندى شله و گۆشى تياوو، عەسكەرىك ئىشارەتى بۆ ئىمه كرد بچينه ئەو دورە و سىباق بکەين كى زوو گەشت بىخوات. هەموو مەنالهكان رامانكر، من له هەموويان خىراتر بووم و پيش گشتيان گەشتمە لای قاپەكە دلم خۆش بوو كه ئىستا دەيخۆم و خۆزگەم دەخواست رىگەيان بەدایام بىبەم لەگەڵ دایكم و خوشكەكانم بىخۆم، كاتى دەستم بۆ قاپە چىشتهكه برد عەسكەرەكە شەقىكى دا له قاپەكە و هەمووى رشت. نازانم ئەوان بۆ وابوون، لای ئىمه خەلك ئاوا له سەگیش ناكات، دیاربوو حسابى ئازەلەشيان بۆ ئىمه ناكرد، ئىتر ئەمە حالمان بوو تا ئەو رۆژەى له تۆپزاوا گواستمانیانەوه.

● **پيش ئەوهى بئانگوپز ئەوه، هیچ جارێكى تر ناوتانیا نەنوسیهوه؟**

— نەخیر هەر تەنها یەكەم رۆژ بوو.

● **كەى گوپزرا ئەوه؟**

— بەیانى بوو دواى خۆر كەوتن، كۆمەلێك سەیارەى سەرداپۆشراو، وەك ئەو سەیارانە وابوون كه دەمانبىنى پیاوێكانیان تێدەكرد، هاتنە بەردەم قاعەكەى ئىمه، رەنگى سەیارەكان سەپى و سەوز بوون.

● **مەبەستت ئەوهیە رەنگاو رەنگە بوون، سەپى و سەوز بەتێكەلى؟**

- نا، نا، هه‌بوو سپی بوو، هه‌بوو سه‌وز له ره‌نگی عه‌سکه‌ری بوو. وه‌کوو ئیسعاف وابوو، هه‌رچه‌نده ئه‌وکاته من ئیسعافیشم نه‌بینی بوو، به‌لام ئیستا ده‌لێم وه‌ک ئیسعاف وابوو درێژتر و پانتر. ئێمه هه‌چ کات سه‌یاره‌ی له‌و جۆره‌مان نه‌بینی بوو، ره‌نگه‌ که‌سیش تا ئه‌وکاته نه‌یبینی بێت، ته‌نانه‌ت من تا ئیستاش نه‌ له‌ ته‌له‌فزیۆن و نه‌ له‌ هه‌چ شوێنێک سه‌یاره‌ی وام نه‌بینیوه‌، ته‌نانه‌ت له‌ ئه‌مریکاش. سه‌دامیش رووخا که‌س هه‌چ کام له‌و سه‌یارانه‌ی نه‌بینیوه‌، نازانم سه‌یاره‌کانیشیان له‌ناوداوه‌، ئایا دواچار هه‌ر به‌ خه‌لکه‌که‌وه سه‌یاره‌کانیشیان خسته‌ ژێر خۆله‌وه‌ نازانم چیان له‌و سه‌یارانه‌ کرد، به‌خوا له‌وه‌ ئه‌چیت سه‌یاره‌کانیشیان وه‌ک ئه‌و خه‌لکه‌ بێسه‌روشوێن کردبیت تا هه‌چ ئاسه‌وارێکی ئه‌و کۆمه‌لکوژییه‌ ئاشکرا نه‌بیت. سه‌یاره‌کان له‌ لاتنه‌نیشته‌وه‌ ده‌رگایه‌کی هه‌بوو له‌ ناوه‌وه‌ش ده‌رگایه‌کی تری وه‌ک سه‌که‌ داده‌خرا. کورسیه‌کانی به‌ره‌و پشتی یه‌کتر داده‌نیشتن ده‌بوو پشت بده‌ین به‌ یه‌کترییه‌وه‌.

• چهند سه‌یاره‌ی له‌و جۆره‌ بوون؟

- وه‌لامی نازانم، نه‌مزمارد، به‌لام زۆر بوو.

• سایه‌قی سه‌یاره‌کان مه‌ده‌نی بوون؟

- هیچ له نيمهوه ديار نه بوو، به لام مهدهنى چى، نهو ناوه هه مووى سهرياز بوو. هه موويان جلى سهوزى به لهك به لهك، زور توندوتول دياربوون، دواتریش پيش نهوهى گولله بارانمان بكن له شوينيك سايه قهكان دابه زين و سهركه وتنهوه بينيم جلى سهريازى له بهرى بوو.

• **چون خراڼه ناو سه ياره كانه وه، به لالو خویند نه وه بوو؟**

- نا، هه ست ناکه م ناومان خویند رايتته وه. ده رگيان كرده وه و كومه ل كومه ل ده براين بق به رده مى سه ياره كه، كه سه ياره يه ك پر ده كرا نهو ده چوو له دوور راده وه ستاو سه ياره يه كى تر پر ده كرا. بهو شيوه يه خراينه سه ياره كانه وه. به تاييه تيش چونكه نيمه ژن و منال بووين نه وه نه بوو بلتي هه سه ياره ي به ديارى كراوى چهند كه سى ده گرت نه وه نه يان تى كردبيت، تا پرپوو هه ر تيان ته پاند.

• **لازانى مالى نيوه بهر چه نهم سه ياره كهوتن، يانى پيش نيوه چهند سه ياره پر كرا بوون و دواى نيوه خلكك مابوو بخريتته سه ياره وه؟**

- نا به خوا نازانم چه نهم سه ياره بووين، به لام ده زانم پيش نيمه خه لك خراڼه سه ياره وه و دواى نيمه ش قاعه كه خه لكى زورى تيا مابوو.

• **له لالو سه ياره كه نيوه مالى خوكتان هه موو پيگه وه بوون، خوكت و خوشكه كالت و داپكت؟**

- بهائی، هەر پێگهوه بووین.

• هیچ کەسیکی تەرت دەناسی کە لە سەیارە کە پێگهوه بن؟

- بهائی، مائی پوورم (مەعسومە) خۆی و هەر 10 مەلەکی و پوورم (حەمدیە) و، مەلەکانی خاڵۆ عوسمان و لەناو سەیارە کە ژنیکی تر لەگەڵمان بوو ناوی (پیرۆز حەسەن مراوەیس) بوو خەلکی گوندە کە ی خۆمان بوو، میژدە کە ی شوانی مائی باپیرم بوو ناوی (کاک عوسمان) بوو، نازانم ئەو چۆن و لەکوێ وە کەوتە تەنیشتمان لە سەیارە کە. چونکە لە قاعە کە من ئەوم تەبیینی بوو، ئایا هی ئەو بوو قاعە کە خەلکی زۆری تیا بوو ئێمە نەمان ببینی بوو، وا بە سودفە کەوتە ناو سەیارە کە ی ئێمە وە، لەبیرم ئەو ژنە دووگیان بوو لە رێگە لەناو سەیارە کە لە گەرما کەوتبوو دەمی کەفی دەکرد، نازانم دەبورایە وە یان نەخۆش بوو، پوورم دەبە یەکی بچوک ناوی پێبوو ئێستاش لە بەرچاومە سەر قەباغێک ئاوم کردە دەم ئەو ژنە وە، بە ئاستەم چاویکی هەلپری و دیاریبوو فێنکی بە دەم و گیانیاهات دەزانم دوایەکی خێری بۆم کرد بەلام نازانم دواکە ی چی بوو. مائی (حاجی حەمەجان) یشمان لەگەڵ بوو.

• هیچ کورپکی تری هاوتەمەنی تۆ لەناو سەیارە کە هەبوو؟



- به‌لڼ، کورپه‌کانی پوډم (سهردار و که‌مال و جه‌مال و شه‌مال) له‌گه‌لمان بوون که هاوته‌مینی خۆم بوون له قوتابخانه‌ش پښکه‌وه‌بووین و له‌گونده‌که‌ش هر برادره‌ر بووین، (که‌ریم و سامان و سیروان) کورپی خالو عوسمانم بوون، خه‌لکی تریشی هه‌بوو له‌ کورپو له‌ کچ که هاوته‌مینی من بوون.

● **نازانی سه‌یاره‌که‌ چهند که‌سی تیا‌بوو؟**

- نا به‌خوا، نازانم بلڼم چهند که‌سی ده‌گرت، به‌لام نه‌گه‌ر کورسیه‌کانی شوینی چهند نه‌فه‌ر بوویتی ئوه‌ حسابکه‌ هر سه‌یاره‌ی سی ئوه‌نه‌یان تی‌کردووه‌، چونکه‌ ئیمه‌ ژن و منال بووین و وه‌ک ناو قاعه‌کان هه‌موومانیان خستبووه‌ سه‌ریه‌کدا.

جاری هر مالی ئیمه‌ و خالۆم و مالی پوره‌کانم و ئه‌و ژنه‌ نزیک بیست که‌س بووین، مالی (حاجی حه‌مه‌جان) یشمان له‌گه‌ل بوو حه‌وت منالیان پڼ بوو. چهند خیزانیکی تریشی تیا‌بوو ئیمه‌ نه‌یانمان ده‌ناسی، ئه‌و ژنه‌ش که‌ ووتم له‌ قاعه‌که‌ له‌گه‌ل دایکم یه‌کیان ده‌ناسی و ده‌مه‌ته‌قیان بوو ئه‌ویش خۆی و مناله‌کانی له‌گه‌لمان بوون. ژۆ‌بووین دوور نیه‌ شه‌ست بۆ حه‌فتا که‌ سیک بوویتی.

● **وه‌که‌ هه‌ست بکمی منالترین که‌س له‌گه‌لمان بوویتی ته‌مه‌نی چه‌نیکه‌ ده‌بوو؟**

- منائی تیا بوو به کۆشی دایکییه وه بوو رهنگه هر سنی مانگ بوو بیت.

• هیچ کچه عازهبیگ هه بوو پیشتر له قاعهکانی تۆپزاوا له گهلتان بوو بیت و ئیستاش له ناو سه یاره که ههر پیکم وه بن؟

- بهائی پورم هه مدیه کچه عازهب بوو له گهلمان بوو، هه پسه پورام بوو نیمچه عازهب بوو. ئه و خیزانانی تریش کچیان له گهال بوو ههر پیکه وه بووین.

• له بهر ئه وهی تۆ له گهال ژن و مناله کان بوو بیت و تاکه شایهت حالی رزگار بووی ناو گۆری به کۆمهالی ژن و مناله ئه نفاکراوه کانیت بۆیه قسهی تۆ بۆ میژوو گرنگه دهربارهی چاره نویسی کچه ئه نفاکراوه کانمان، هیچ کلت نه تبینی کچی گهنج له خیزانه کان جیا بکه نه وه؟

- ئه و کاتهی له قاعهکانی تۆپزاوا بووین جارێک له ناو قاعه که دیعایه یه ک بآو بوو وه وتیان کچه گهنجه کان جیا ده که نه وه و گوايه بهریان ده ده ن، به لام ههر قسه که بوو لای ئیمه که سیان جیا نه کرده وه.

• کئ قسه کهی بۆتان کرد که کچه گهنجه کان بهرده مدن؟

- که سێک نه هات قسه که بکات، وابزانم له و کاتانهی ئافره ته کان بۆ سه رئاو کردن ده چوون له ژنی تری قاعهکانی تریان بیستبوو، ئیتر من

نازانم له قاعه کانی تر نه و هیان کړدېو یان نه ویش هر دیعایه بوو،  
به لآم قسه که له ناومانا به وچوره بلآو بووه وه.

● **نهو به یانی هی که بهر پخړان، نانی به یانیان داپیتان؟**

- نه خیر، زوو بوو سه یاره کان هاتن، نه وان به یانیان زور دواي  
خوړکه وتن نان و ناویان پیمان نه دا.

● **هیچ ههستیګان لا دروست بوو که بؤ کویتان ده بن؟**

- وه لای له راستیا ناوه لا، چونکه نیمه که له مله سوره به پیکه وتن به  
نیازی توردوگا هاتن که سمان نه مان ده زانی ده برین بؤ قوره توو،  
که له قوره توو گواستمانیانه وه، که سمان نه مانده زانی ده برین بؤ  
توپزاوا. لیره شه وه مه گر خواو خویان بیانزانیایا، نیمه له کوی  
بزاتن بؤ کویمان ده بن.!

● **نپوه له مله سوره به تهره کته ری خوټان هاتن، له قوره توو به  
ګلابی مده نی و شو فیره کانیاں کورد بوون، نیستا خراونه ته ناو  
جوړیک سه یاره وه که سمر داپوشراون و هیچ شوینیکتان لپوه دیار  
نیه، ههستان ناکرد دیاره بؤ جیکه په کی ترسناکتان ده بن، وا بهو  
شپوه به ده کو پزرینه وه.**

- به دلنیا یی وه زور ده ترساین، ده مانووت رهنګه بؤ شوینی زور  
خراپترمان بهرن، به لآم قهت به خه یالماندا ناهات بهو شوپوه به

ده مانبهن بۆ ناو چالەکانی مەرگ. هەر ناو سەیارە که خۆیشی  
 عەزایی وەك مردن وابوو، زۆر گەرم و تەنگەنەفەس بوو. هیچ  
 شوێنێکیان لێوە دیار نەبوو، جگە لە چوارگۆشەییەکی بچوک که  
 کەمێک هەوای لێوە دەهات، هیچ نەفەسیکی نەبوو. هەموومان  
 کەوتبووینە هێلاکەت. لە ناو سەیارە که رەنگە سێ بەشی رێگە کەمان  
 بڕیشت ئاوا، دوو منال لە گەرما پیشان و مردن. ئەوەندە  
 کەوتبووینە هێلاکەت دایک و کەسوکاری دوو منالە که هەر ئاوا  
 جەنازەیی منالەکانیان راخست و ئیتر وەك بلایی هەموومان چاوەڕێ  
 بووین بەو شیوەیە بمرین، هیچ شیوەن و هاواریکیان بۆیان نەکرد،  
 دوو منال بوون تەمەنیان لە دەوری هەشت بۆ تۆ سالی دەبوو.  
 خەڵکە که تەنها لە خوا دەپارانەو و هیچی تر. زۆر تینوو برسی  
 بووین، لە ئێوارەو هێچمان نەخواردبوو، ئەو دەبە بچوکە ئاوەی  
 پورم (مەعسومە) ش پێی بوو هەر زوو تەواو بوو. کەوتبووینە  
 هێلاکەتێک مەپرسە. دنیا خۆشی زۆر گەرم بوو، تا دەهات گەرمتیش  
 دەبوو، ناو سەیارە کەیش دەتووت تەنۆرە هەلاوی گەرمی  
 لێهەڵدەسا، بڕوابکە لە تاو گەرماو نەبوونی هەوايەکی پاک هەموومان  
 گێژو و وەر بوو بووین، خوا خوامان بوو لە شوێنێک راوەستیت و  
 نەگەر دەشمان کوژن یە کجار هەوايەکی پاک هەلژێن ئیتر با رۆحمان  
 دەرچیت. نازانم گوناحی ئەو هەموو ژن و منالە چی بوو و بە جۆرە  
 سزایانمان ئەدا.

ھەر رینگایان بری و ھەر ناگەیشتین، تەواو کەوتبووینە ھیلاکەت و دەیانجار بە دانیشتنەو دەکەوتینە سەر ئەژتۆی خۆمانداو ھەلەدەساینەو، خۆمان دەنوسان بە سنگی دایکمانەو و بەرمان ئەدا. لە شوپینێک سەیارەکان راوستان دەرگای یەکەمی سەیارەکیان کردەو بەلام دەرگاکی ناوہو کە وەک سەکە وابوو ئەوہیان ھەر بەداخراوی لەسەر ئیمە مایەو، لەو پەنجەرە بچوکەو کە لەنێوانی دەرگاکیابوو دەرەوہمان لێو دەرکەوت، بینیمان ئەو سەربازانە پاسەوانمان بوون و شۆفیژەکان دابەزین و وەک بلێی سەربازگە بوو، چوون و پاش کەمێک گەپانەو بۆ لای ئیمەو سەیارەکان کەوتنەوہێ.

• پێت وایە شۆفیژو پاسەوانەکانیان گۆڕی و لەبری ئەوان کەسانیکێ تر ھاتن پلن ھەر ئەوان بوون ھاتنەوہ؟

— لەبەرچاوی ئیمە ھەموویان ھەر لەیەک دەچوون، نازانم ئایا شۆفیژو سەربازەکانیان گۆڕی، یان کارێکیان ھەبوو چوونە ئەو سەربازگەو گەپانەو، ئەوہیان نازانم. بەلام دواي ئەوہی سەیارەکان کەوتنەوہێ ماوہیەکی کەم بوو بەرپۆہبووین ھەستمانکرد سەیارەکە لە جادەوی قیر لایداو کەوتە سەر رینگای خۆل ئیتر کەوتە ھەلبەزو دابەز دەمانزانێ رینگاکە خۆل. لەدڵ خۆمەو دەمووت دەی

خوايه كئ ده لئيت ئه وه ريگاي گونده كه ي خومان نيه و ده مانبه نه وه  
 بۆ كوله جۆ. وا هه ستم ده كرد خه ياله كه م راسته و ئيستا ده چينه وه  
 باوكيشم له وئ چاوه پيمان ده كات. به لام كه ته ماشايه كي ناو  
 سه ياره كه م ده كرد و ده مزاني هه ندئ له وانه ي له گه لمان بوون خه لكى  
 لاي ئيمه نين نا ئوميد ده بووم و ده مومت به خوا نامانبه نه وه، چونكه  
 ئه وانه بۆچى بئين بۆ گونده كه ي ئيمه. ئيت به دم ترس و خه يال و  
 بئ هيوايى و جار جاريك ئوميد وه نزىكه ي نيوو سه عاتيكيش به  
 ريگاي خولدا رويشتن و له ناكاو راوه ستان. هه موومان ته ماشاي  
 يه كتريمان ده كرد و وه كه ئه وه ي به چاو له يه كترى بپرسين ده بئ  
 چيمان لييكه ن، دواى ماوه يه كي كه م ده رگاي سه ياره كه يان كرده وه  
 و ئيشاره تيان كرد دابه زين، ئيمه ناو سه ياره كه ئه وه نده گهرم و  
 ته نگه نه فسه بوو ده مانووت ئه گه ر بثمان كوژن به لام جاريكتر  
 بخريينه ده ره وه و هه وايه كي پاك هه لمزين شوكرين. به لام كه  
 سه ياره كه راوه ستاو ئيشاره تيان بۆ كردين دابه زينه خواره وه ديار  
 بوو هه موومان ئه و ترسه مان هه بوو كه ده بيت چيمان لييكه ن كه س  
 جورته تي ناكرد دابه زيته خواره وه، تا ئه و عه سكه ره ي ده رگاكه ي  
 ليكردينه وه خۆى كرديه په لى يه ك دووان له وانه ي لاي ده رگاكه وه  
 دانيشتبوون و ئيت هه موومان به دواى ئه واندا چووينه خواره وه، ئه و

دوو منالهی له تینواو له گهړما مردوون یه کیکیان منالی نه و ژنه بوو  
 که دایکم دهیناسی و له قاعه که دهمه ته قعی له گهړل ده کرد  
 دایکه کانیان ترمی مناله کانیان هه لگرت له گهړل خوځیان بیپه پنه  
 خواره وه به لام سه یاره که ته ماشای کرد که مردوون نیشاره تی بو  
 کردن که جه نازه کانیان له ناو سه یاره که جیبه پنه، دابه زین و  
 له به رده م سه یاره که هه موومانیان کومه ل کرد.

● یه کم دیمه ن بهرچاوت کهوت چی بوو؟

— که ی؟

● نهو کانه ی له سه یاره که دایانگرتن، نهو دیمه نه ی بینیت چی بوو؟

— هه له ناو ده رگای سه یاره که وه ناسمانیکی لیّل و بیابانیکی چوّل و  
 هوّل. سه رها هه واکم پیخوځ بوو چونکه ناو سه یاره که نه و نه ده  
 گهړم بوو نه و هه وایه ی له ناو ده رگا که به پرومدا هات هه وایه کی خوځ  
 و دل نارامکه ره وه بوو، زور به قوولی هه ناسه یه کم هه لمزی، به لام که  
 دابه زین و ته ماشای چواره وری خو مانم کرد ته و او ترسام، چونکه  
 هه تا چاو به ی ده کرد سه حرابوو، خو له که ی ژیر پیمان جیاواز بوو له  
 خو لی لای خو مان ناچوو، نه رم و وورد بوو هه مووی لم بوو، نی مه  
 ته نانه ت خو لی له و جوړه شمان نه بینی بوو. که دایانگرتین و نه و  
 سه حرا چو له م بینی وا هه ستمکرد لیړه به ره لامان ده کن، ته ماشای

دایکم و خه لکه که ی تریشم کرد بینیم هه موویان وهك من لهو بیابانه ده پوانن، من نازانم ئه وان چۆن بیریان ده کرده وه به لام ده لئیم رهنگه ئه وانیش هه روهك من باوه پریان وابوویتت حکومت ئیمه ی هیتاوه بۆ ئه و سه حرا چۆل و بیابانه و لیتره بهر لاما ن بکه ن، ده ترسام ده مووت هه ر له تینوا و له برسا ده مرین و رهنگه هه ر درنده ی کتووی بمانضوات. تینه ده که یشتم ئه م حکومت به بۆچی واما ن پیده کات، چی شتی کمان کردبوو، تاوانمان چی بوو تا له گوند و ئاواپی خۆمان هه لی که ندین و بیهو یی له م سه حرایه بژین. من چوزانم ئیمه ی بۆ ژیان نه هیتاوه بۆ ئیتره ئه م بیابانه شمان پی رهوا نابینیت لئی بژین و ئیمه یان هیتاوه لیتره بمانکوژن.

● هه ر به ته نها سه یاره که ی ئیوه راوه ستاو ئیوه یان داگرت ه خوا ره وه.؟

— نا، هه موو سه یاره کان.

● ئه و شوپنه سه ر بازگه یان هیچ بینایه کی لیبوو.؟

— نه خیر تا چاو به ی ده کرد چۆله وانی بوو.

● کاله که ی که ی بوو وهك به زانی.؟

— هیشتا خۆرتاوا نه بوو بوو، به لام وورده وورده خه ریک بوو ئاوا ده بوو.



- خەلگە كەپان ھەموو ئېگەل بەيەكتى كىردىمۇ، مەبەستىم ئەو بەيە نەغمى ھەموو سەييارە كانىيان ئېگەمۇ لەو سەھرايە كۆكردىمۇ؟

- ئا، ھەر سەييارە يەك نەغمە كانىيان لە نىزىكى دەرگاگە خۇى كۆمەلگەرد.

- سەربازى زۆر لە دەورگان بوو؟

- ئاۋەلا زۆر نەبوون، چونكە ئەو سەھرايە خۇى سەربازى لېنەبوو، تەنھا چەند لاندكۆزەرىك سەرباز ھەر لە تۆپزاۋاۋە لەگەلماڭ بوون، ئىتر نازام ھەر ئەوانە بوون يان لەو شويئەنى پېشتەر گۆرپىيويانىيان، بەلام دابەزىن و دەورمانيان گرتىبوو. مەتارە يەككى گەورە ئاۋيان ھىتاۋ ھەر لە سەرقەپاغى مەتارەكە يەككى قومىك ئاۋيان داپىمان، ھەرچەندە كەم بوو بەلام لەبەر ئەۋەى زۆرمان تىنوو بوو ئەو دەم و قوپك تەپكردنە ۋەك ئەۋە وابوو چاكە يەككى گەورە يان لەگەلماڭ كىردىت، ئەو ھەموو زولم و زۆرە يان بەرانبەرمان كىردىبوو، ئىمە يان گەياندىبوۋە ئەو بىبابانە ترسناكە و نەماندە زانى دەيانەۋى چىمان لىيىكەن و بەرەو كۆيماڭ دەبەن، كەچى ئەۋەندە دلمان ساف بوو دايىك و ژنەكانى تر گويم لىبوو دوعاى خىريان بۇيان دەكرد. نازام ھەر تەبىئەتتى ئىمە وابوو كە يەككى چاكە يەكمان لەگەل بكات دوعاى خىرى بۇ دەكەين، يان ئەۋەندە تىنوو مان بوو لەئاۋ سەييارەكە، ئەو قومە ئاۋا بەقەدەر ئەۋەى مردوۋىك زىندىكە يەتەۋە بۇ ئىمە

گوره بوو. به لّام نه وه نه ی پټنه چو کومه لیک په پړی ره شیان میتا چاوی هه موومانیان به سته وه مه گره نه وانه ی زږ منال بوون چاویان نه به سترابیت، پاش که میک سهرمانیان خسته وه ناو سهاره کان و که و تنه وه پټ. نه مانزانی بچی راوستان و مه به ستیان چی بوو له وه ی ناویان پیماندا، که نه وان له بهری به یانییه وه نیمه یان خستبووه ناو سهاره ی موقه به توه و بټ نان و بټ ناو له بای به یانییه وه به پړیوه به شی نه وه نه ره حمی خوا له دلیان نه بوو له ناو سهاره که په نجره یکی تیا بکه ن هر هه وا هه لمزین، نیستا بچی وا دلیان گړا و ناومان نه ده نی، له وه نه چو هه موو خه لکه که هر بیري له وه کردبیته وه و نومیدی نه وه ی لا دروست بوو بیت کی ده لئ قه راری شتی دهر نه چووه وا له گه لمان گړان. به لّام له وهش به گومان بووین نه ی بچی چاومانیان به سته وه، هر چه نده نه گره که سیک بیویستایا به ناسانی ده ی توانی چاوی خوی بکاته وه، دیاریوو نه وان خویان ده یانزانی نه و خه لکه پاش که میکی تر هه موویان له ناو ده برین بویه ترسی نه وه یان نه بووه که سیک چاوی بکاته وه.

• هیچ که سیک هه بوو چاوی خوی بکاته وه؟

— به لئ من خوم په پړکه م له سهر چاوم لا برد.

• که سبترت له یینی به شپږمې کړ چاوی خوی کردبیته وه؟

- نازانم، چونکه مارەیهکی کهم له دواى ئەوێ چاویان بەستین سەیارەکان راوەستانەو، ناو سەیارەکە تارێک بوو بیرم نێه بلیتم که سیکم بەرچاو کەوت وای کردبیت، یان بۆچی بەخەلگە کهم نەووت چاوتان بکەنەو، یان یارمەتیان بدەم، هیچ نەبوا یا چاوی دایکم و خوشکەکانی خۆم بکردایەتەو. نازانم بۆچی لەو کاتەیا ئەو هەستەم نەبوو. دلتیام هیشتا هیچمان داڵغەکانمان تەواو نەکردبوو بەدەم خەیاڵەو بووین و رەنگە دە دەقەیهک بووبیت و نەبووبیت جاریکی تر سەیارەکان راوەستان، ئەمجارەش دەرگایان لەسەرمان کردەو و دایانگرتینە خوارەو. ئەمجارەیان دوودل نەبووین لە دابەزینەکە و وەک ئەوێ هەموومان هیوایهکمان لا دروست بووبیت نەجاتمان دەبیت، یان دلتیا بووبیتین لەوێ ئەمە کوتاییمان، چونکه بەئاسانی هەستاین و بەرەو دەرگاکی چووین، یەکە یەکە دابەزینە خوارەو، هەر ئەوێ پێمانخستە سەرزهوێ تیگەیشتم که ئیتەر ئەوێ دووا مەنزلی ئیمەیه.

● بەچیدا ئەو هەستەت بۆ دروست بوو، یا ئەوەت بۆ دەرکەوت که ئەوێ دووا مەنزلی ئێوەیه؟

- که دابەزین، بینیم هەر سەیارەیهک و لە دیار چالێک راوەستاو و نەفەرەکان دادەگرێه بەردەم چالەکە. ئیتەر زانیم ئەو چالانەیان بۆ ئیمەیه. هەموومان حەپەسابووین بۆ ئەوێ هیچ کەسێک وورتەیهک

له ده می بېته دهره وه. خوم ئیستا که بیر له وساته ده که مه وه ده لیم هیچ به دووری نازانم نهو سهرقه باغه ناوهی دایان پیمان رهنکه دهرمانیکیان تیگردبیت خه لکه که ووپو گیز بکات. یان نهو تا هه موومان تاسابووین له ترسا، نازانم چی بوو، کهس هیچی بۆ نه دوترا. ئایا هی نهو بوو له باوه پی که سدا نه بوو بهو دهرده مان بهرن و بهو جۆره بمانکوژن، ئیستاش نازانم هوی چی بوو که نه ژنیک نه منالیک هاواریکی نه کرد، به رهو چاله کان پالیاننانین و ئیمهش چووینه ناو چاله کانه وه.

● **بۆ جاری دووم که دایانگرتن دنیا تاریک بوو بوو؟**

خۆر دیارنه مابوو به لام هیشتا تاریک دانه ماتبوو.

● **ئهی ئیستا کهست له بیینی وه که خۆت چاوی کردبیته وه؟**

- نازانم، رهنکه خه لکی تیا بوو بیت چاوی کردبیته وه و رهنکه له ترسی عهسکه ره کانیش کهس چاوی نه کردبیته وه، من له وکاته یه ته رکیزم لای نهو نه بوو بزانم که سیکی تر وه ک منی کردوو یان نا.

● **که خه لکه که چاوبان به سترابوو چۆن له سه یاره کهوه چوون بۆ ناو چاله کان؟**

- نه زانی نیتوانی چاله کان و سه یاره که زۆر کهم بوو، نهو نه بوو هه موومان دابگر نه خواره وه و کۆمه لمان بکه ن و پاشان بخزیننه

چالەكانەر، ھەر رېڭ سەيارەكە لە بەردەمى چالەكەيا راووستا، كە  
لە دەرگاگە دايان دەگرتىن سەربازەكان بە پال خستمانيانە ناو  
چالەكەو.

• چالەكان چەنى قول بوون؟

- ھەر مەترىڭ شتىڭ زياتردەبوو.

• ھانى و درېزى ھەر چالېڭكە چەنىڭكە بوو؟

- من ئەو كاتە بە تەمەنم شۆڧلم نەبىنى بوو چال بكات، بۆيە ئەو كاتە  
وامدەزانى چالەكان بەقەدەر دەمى شۆڧلەكەيە، بەلام كە بىر  
دەكەمەو ئەو ھەموو خەلگە لەيەك چالېڭدا جىگامان بوو ۋە ئىستا  
دەزانم گەرە بوو، رەنگە بەقەدەر ژورېكى ئاوا پېتىج بە شەش  
مەترىڭ بووبىت، دياربوو ھەر چالېڭ بۆ نەفەرى ناو يەك سەيارە بوو.  
شتىڭى سەيرم بىنى كاتى خستمانيانە ناو چالەكەو پېتىش ئەو ھى  
تەقە بكن پوورم نازانم بورايەو يان مرد، لە شوپىنى خۆى كەوتە  
سەر زەوى و جولەى لېپرا، بەخوا وا ھەست دەكەم لە ترسا زراوى  
چووبىت يان دلى راووستابىت، بە راستى دەبوو ھەموومان بەبى  
ئەو ھى تەقەمان لېبكەن دلمان لەكار بگەوتايا ئەو ھەندە  
حەپەسابووين، چونكە بە ھىچ جۆرىڭ نابوو ئېمە بەو جۆرە بكوژن،  
ھىچ شتىڭمان نەكردبوو تا ئاوا لە چالېڭدا بېكەس كوژمان بكن و

مهگەر ته نها خوا بزانئ ئيمه له كوئين، نه كفن و نه قهبر و ئاخر ئيمه  
 قهت نه مانبيستبوو له يهك مردوو زياتر بخريته گۆپيکه وه چۆن  
 ده بوو ئه وه موو ژن و مناله ئه و چاله ببيته قهبرمان. مه موومان  
 تاسابووين و هه ناسه مان تا ده هات كورتتر ده بوو، ورته مان له خۆمان  
 بپري بوو.

● **تۆ كهوتبوويته كوئي چاله كهوه؟**

- ته نيشتي ئه و شوينه ي شۆفله كه بپري بووي.

● **ئهي كهوتبوويته ته نيشت كيوه؟**

- من له ته نيشتي دايم و خوشكه كانمه وه بووم و له ترسا چمكي  
 كراسه كه ي دايممان توند توند گرتبوو، خۆمان بچووك ده كرده وه و  
 ده له رزين.

● **ئيستاكات كه ي بوو؟**

- خۆر ئاوا بوو بوو، به لام هيشتا ئاسمان روشن بوو دنياي ده بيني.

● **ئهو دوو مناله ي له ناو سه پاره كه له تينوان و له گهرما مردن، چيان  
 له تهرمه كانئ له وات كرد؟**

- نا بیرم کهوتوه باش بوو نه و پرسیاره تکرد، نه و کاته ی نیمه یان خسته ناو چاله کهوه، یه کئی له سه ریازه کان له ناو سه یاره که لاشه ی دوو مناله که شی هیتا و هه لدا یه وه ناومانه وه.

• ههردوو لاشه که ی پیکه وه هیتا؟

- نه خیر سه یاره که نزیک بوو له چاله که وه هه رجاره ی لاشه یه کیانی له سه یاره که ده ره میتا و هه لدا یه ناو چاله که وه.

• چه ند سه رباز له دیار چاله کان بوو؟

- له نزیکی چاله کان و لای سه یاره که هه بوون، به لام له دیار چاله کان دوو سه ربازی لیبوو.

• جله کانیا ن چۆن بوو؟

- سه وزی به له ک به له ک.

• چه که که ده ستیا ن چی بوو؟

- کلاشینکوف.

• چه که کانیا ن چۆن گرته ووه ده ستیا نه وه؟

- به هردوو دهستان، دهستی که له سەر په له پیتکی تفهنگه و دهسته که تری پیشه وهی تفهنگه که کرتبوو، روی چه که کانیشیان کردبووه ئیته.

• **پیشتر هیچ کات له نرێکهوه گویت له دهنگی تهقهی کلاشیتکوف بوو بوو؟**

- ئه ی چۆن، چه ندینجار باوکم نیشانی ده نایه وه و تفهنگه که ده دایه دهستی منه وه فیری ده کردم له نیشان بدهم.

• **هیچ کات بینی بووت تهقه له خه لک بکریت و به بهر چاوته وه فیشه کی بهر که ویت؟**

- نه خیر. ته نها نه و جاره ی توپبارانی کوله جۆ کرا توپیک دابووی له مالی رۆسته می حاجی حه مه جان ژنه که ی و دوو منالی کوشت و منالکی ترانی بریندار کرد، ئیتر که سم نه بینی بوو به گووله بهریت.

• **ئهو دوو سه ربازه ی به دیار چاله کانه وه راوه ستا بوون، دهموچاویان دا به شرا بوو؟**

- نه خیر، ته نها بیری له سه ریان بوو.

• **رهنگی بیره کانیا ن چۆن بوو؟**

- سوور بوو.



• ئەمى پۇستالەكانيان؟

- رەش بوو.

• پېش ئەمى تەقەتان لېكەن، تەماشى سەربازەكانت كرد؟

- بەلى.

• چۆن دەھانە پېشچاوت؟

- وەلا زۆر ترسناك بوون، تۆ بېھتە پېشچاوى خۆت تۆ دانىشتبىت و كەستىك بە داريان بە بەردىكەو بە ديارتەو وەستابىت و بزانى لىت دەدات دەترسىت، ئەمان تەنگەكانيان روو كرىبوو لە ئىمە و ئىمەش لەناو چالەكەيا بووين ئەوانىش لە دەرەو و لەسەر ئەو خۆلەبوون كە شۆفلەكە لە چالەكە دەرى هېتابوو ئەوئەنى تر بەرز بووبوونەو بەسەرمانەو، زۆر ترسناك بوون.

• لەو كاتەيا هېچ ئومىدپەكت هەبوو رزگارلەن پەت؟

- وەلاىى نازانم بلىم چى، لەبەر ئەوئەى هېچ شتىكمان نەكردبوو بەلامەو سەير بوو كە دەيانەوئى بمانكوئن، بۆيە وا هەستم ئەكرد خوا نايەلىت ئەو غەدرەمان لېكەن. باوەپم وابوو كەستىك دىت رزگارمان دەكات.

• لە خەپلى خۆتدا ئەو كەسە كى بوو؟

- نازانم بیرکردنه وه کهم به دهست خۆم نه بوو، به لām نه مورت رهنگه باوکم بیت.

• نهو ماوه به زۆری خاباند که ئیوه له ناو چاله کان ئاماده کراون بۆ گولله باران کردن و سهربازه کانیش تهنگه کانیان به دهستانه وه به و ئامادهن بۆ تهقه کردن، تا ئه و کاتهی تهقه پانکرد.

- که له سه یاره کان دایانگرتین تا خستمانیان نه ناو چاله کان و دانیشترین و تا ئه و کاتهی تهقه یان کرد، هه موی رهنگه ده دهقه بۆ چاره کێکی خایاند بیت.

• به کهمجار تهقه له ئیوه کرا یان له چاله کانی تر؟

- وا ههست ده کهم که له یه ک کاتدا تهقه له هه موی چاله کان پیکه وه کرابیت، چونکه پیش نه وهی تهقه له ئیمه بکهن، گویم له تهقه ی تر نه بوو، به کهم دهس ترپێژ که له ئیمه کرا له وانه یه هه و ئه و کاته له چاله کانی تریش دهستی پیکرد بیت.

• پیت وانیه رهنگه ئیوه به کهم وهجه بووین که دراونه ته بهر دهس ترپێژی گولله، بۆیه گویتان له تهقه ی تر نه بووه؟

- نا وانه بوو، چونکه نه گه ر وابوایا ده بوو دوا ی نه وهی تهقه یان له ئیمه کردو ئه و هه موی ژن و مناله یان کوشت، ده بوو له چاله کانی ته نه شتمه وه دهنگی تهقه ی تر بهاتایا. من تا ماوه یه ک دواتریش

هوشم به خرم بو گویم له هیچ تهقهیهکی تر نه بوو، تهنها نهو هاره  
 هاره ی یه که مجار بوو که له هه موو شوینیکه وه پیکه وه دهستی  
 پیکرد.

• پێش ئومو تهقه کان دهست پیکرت، گویت له هیچ دهنگیک بوو  
 که دهست بکهیت فهرمانی پیکردن تهقه بکهن، یان ههر له ناکاو  
 گویت له دهنگی تهقه کان بوو؟

— دیار بوو که سیک فهرمانی پیکردن، به لام من عهره بیم نه ده زانی نازانم  
 چی پێیان ووت.

• نهو وشه یهت بهر لیه که گویت لێی بوو؟

— نه خێر، تهنها گویم له دهنگیک بوو له دووره وه وهك بلیی هاواری  
 لێیان کرد و ئیتر نه وانیش دهستیان به تهقه کردن کرد.

• تهقه کردنه کان ماومی چه نیکی خایاند؟

— نازانم، به لام ده زانم که فیشه کیان تهواو بوو مه غزه نیان گزی،  
 دوو جار مه غزه نی تریان خسته سهر و هه موویان پێوه ناین.

• له کاتی تهقه کاندای چیکرد، له ترسا چاوت لوقاند بوو، سهرت  
 داخست، ده توانی وینهی نهو ساتهی خۆت پێتیهوه پیشچاو؟

- به لئی هه روا ده زانم ئهم ده قه به یه و به رده وام له پیشچاومه و تا ده مرمر له پیشچاوم لاناچیت، من نالیم ناترسام، زۆریش ده ترسام به لام وهك بلیتی حه په سابووم یان خوا خۆی ویستبووی من شته کان ببینم چاوم ئه و نه دهی تر کرابووه وه زهق زهق ته ماشام ده کرد که چۆن به دهم ته قه کردنه وه سه ربازه کان ده ستیان به ناو خه لکه که دا ده سوپاند وهك ئه وهی ئاوه پشین بکن.

● **کهواتا چاوت لیبوو که فیشه که بهر خه لکه که ده کهوت؟**

- به لئی چاوم لیبوو، به لام ئه وه نه بوو کوشتنه کان له سه ر خۆبیت و هه رجاری فیشه که له یه کێ بدات، نه وان وهك ئاوه پشین ده سترپژیان به ناوماندا کرد و له چه ند ساتیکی که مدا هه مووی فیشه کی بهر کهوت و که وتن به سه ر یه کتریدا.

● **له و کاته یا ته ماشای دایک و خوشکه کانت نه کرد، نه وان وینه یان چۆن ده هاته پیشچاوت؟**

- با، ناگام لئی بوو چۆن فیشه که بهریان کهوت و چۆن شه هید بوون.

● **بهمووره ده زانم بهم گێڕانه وانه له ناخه وه ئازارت دهمدم، به لام تومار کردنیان بۆ میژووی میله ته که مان و بۆ تومار ی رووداوه که گرنگه، بۆیه ئه گهر ده توانی زیاتر ئه و وینه نام بۆ باس بکه که به چاوی خۆت ببینتن؟**

- یهکه مجار فیشه کئی دای له سه‌ری دایکم، سه‌رپۆشیکى سپى له سه‌ر بوو، سه‌رپۆشه‌کى سه‌رى په‌رى و دایکم که‌وت، بینیم خوین به لاپومه‌تیدا به فیشه هاته ده‌ره‌وه. گولله‌کان زۆر به‌خێرایى به‌دواى یه‌که‌وه بوون فیشه‌کێک دای له لارومه‌تى لاولاوى خوشکم ئه‌ویشم بینى که‌وت، سنورى خوشکم له ترسا ئاوا له‌پى ده‌ستى راستى کردبووه و وه‌ک ئه‌وه‌ى بیه‌وى به‌ ده‌ستى نه‌هێلێت گولله‌که به‌رى که‌وێت فیشه‌کێک دای له ده‌ستى و فیشه‌ى خوینم بینى له ده‌ستیه‌وه ده‌رچوو که‌وته سه‌ر لاشه‌کى دایکدا، ئه‌وه‌ى گێلاس له‌به‌رچاو نیه واهه‌ست ده‌که‌م که‌وتبووه ئه‌و دیوى دایکه‌وه لێمه‌وه دیار نه‌بوو. فیشه‌کى به‌ر گوشته‌کى شانى خۆشم که‌وت و گرمۆله بووم، ئیتر هه‌مووى له چاوتروکانیکدا به‌سه‌ر یه‌کدا که‌وتن. ئه‌و ژنه‌ى دایکم ده‌یناسى به‌جۆرێک که‌وتبوو وه‌ک چۆن نوێژ ده‌که‌یت سه‌رت له زه‌ویه و سمتى به‌رزه‌وه بوو بوو، فیشه‌ک له سمتى ده‌داو له‌وودیوه‌وه ده‌رده‌چوو خوین و گوشتى فێی ده‌دا. گویم له ده‌نگى خالۆژنم بوو ئامینه‌ عه‌لى عه‌زیز یه‌ک دووجار له‌سه‌ریه‌ک بانگی دایکمی کرد و مرد. پێشتر هه‌موو خه‌لکه‌که خه‌پووبوونه یه‌کتردا به‌لام له‌گه‌ڵ ته‌قه‌کاندا به‌سه‌ریه‌کدا که‌وتن و ره‌نگه‌ منال هه‌بوویت فیشه‌کى به‌ره‌که‌وتبێت و که‌وتبێته ژێر لاشه‌که‌وه و به‌و جۆره‌ مردبێت. ئیتر ده‌نگى ته‌قه نه‌ما ته‌نها گویم له ده‌نگى خوین بوو. ئیستا نازانم چى وایلیکردم گوئى نه‌ده‌مه هه‌یج و هه‌ستامه سه‌رپى به‌ره‌و ئه‌و جوندیه

رویشتم که له و لایه‌ی چاله‌که وه بوو که تهنه‌کانی له نئمه ده‌کرد و  
 دایکم و خوشکه‌کانمی کوشت. په‌لاماری عه‌سکه‌ره‌که‌مدا نازانم  
 نه‌مویست چی بکه‌م ئایا رق بوو یان ده‌مویست لئی بیارنمه‌وه،  
 چه‌په‌سابووم سه‌رم لیشتی‌وابوو یان خوا نابووی له دلم وابکه‌م، به  
 هه‌ردوو ده‌ستم توند توند که‌مه‌ری عه‌سکه‌ره‌که‌م گوشتی، سه‌رم به‌رز  
 کرده‌وه ته‌ماشام کرد سه‌ریازه‌که هه‌ردوو چاری پر بوویون له  
 فرمیسک، له‌وئ نه‌و ساته‌م هاته‌وه به‌رچاو که له توپزاوا له‌وکاته‌ی  
 باوکم و زه‌لامه‌کانیان جیا‌کرده‌وه توند ده‌ستی باوکم گرتبوو که  
 ته‌ماشایی باوکم کرد هه‌ردوو چاری پرییون له فرمیسک، نه‌م  
 سه‌بازه‌ش ئاوا هاته‌به‌رچاوم، ئیتر سه‌ری تهنه‌که‌ی شوپ‌کرده‌وه بۆ  
 زه‌وی، بینیم (کلاشینکۆفکی مزه‌لی بوو) دوو مه‌غزه‌نی به‌تیپکی  
 ره‌ش دابوو له‌یه‌کتري. به‌لام یه‌کێک له‌ولاوه به‌عه‌ره‌بی قسه‌ی کرد،  
 نازانم چی پئ ووت دیاربوو تئی خوپی و نه‌ویش یه‌کسه‌ر دوی  
 قسه‌ی عه‌سکه‌ره‌که‌ی تر کردیه قۆل‌مداو فریمی دایه‌وه ناو چاله‌که.  
 زۆر سه‌یریوو نه‌و ئیستا خه‌ریک بوو ده‌ستبکات به‌گریان که به‌و  
 جۆره من باوه‌شم پێدا‌کردبوو، که‌چی ئیستا فریمی دایه ناو  
 چاله‌که‌وه، جاریکی‌تریش گویم له‌نه‌و ده‌نگه‌ بووه‌وه که به‌عه‌ره‌بی  
 قسه‌ی کرد، عه‌سکه‌ره‌که‌ی رووی تهنه‌که‌ی تیمکرد و ریزئی فیشه‌کی  
 تری ته‌قاند، نه‌مجاره فیشه‌کێک دای له‌پشتم و که‌وتم. ئیتر وه‌ک  
 بلئی بورامه‌وه یان بۆ ماوه‌یه‌ک مردم ناگام له‌خۆم نه‌ما. به‌هۆش

خۆم ماتمەو ھەستەم کرد دەتوانم بچولێم و ببینم، کەمێک لە چالەکوو سەرم بەرزکردووە سەرەتا کەس دیار نەبوو، زیاتر خۆم بەرز کردووە ببینم و سەربازەکان لە دوورەووە لەبەر لایەتی سەربازەکان کۆمەڵ بوون و وەک ئەوێ دەیانەوێ بپۆن. ئێتر نازانم لە ترسا بوو یان ھی خوێن لێپۆششتن و برینەکانم بوو جاریکی تر کەوتم و ئاگام لەخۆم نەما. نازانم ئەمجارە ماوەی چەنی پێچوو کە ماتمەو ھۆش خۆم دەنگی گوپەگوپی شۆقل دەهات، ھەستامە سەرپێ لە چالەکانی ئەو سەرەووە ببینم و خۆل دەکات بەسەر چالەکاندا و پێیانی دەکردووە. ھۆشم بەخۆم بوو کە ئەگەر لێرە بمینمەووە خۆل بکەنە سەرماندا دەمرم، ویستم بپۆمە دەرەووە دەنگی کچیەک ھات ووتی بۆ کوێ دەچیت، تارێک بوو بەھێواشی قسەم کرد ووتم ئایا تۆ ساغی یان برینداریت، کچەکە ووتی من زیندووم بەلام قاجم لەژێر جەنازەکاندا، پێم ووت ھەستە با بپۆین راکەین خۆمان بشارینەووە. بەھێواشی ووتی من نامەوێ دایکم بەتەنیا جیبێلم و لە عەسکەر ئەترسم نایەم. کچیکی ھەشت بۆ تۆ سالان دەبوو. ھیچ ھەستیکی ترم نەبوو چی پێ بلێم یان ھەولێ لەگەڵ بدەم بێتە دەرەووە، ئێستا لۆمەیی خۆم دەکەم بۆچی ئەو کچەم دەرەنەکرد، نازانم ئەوکاتە تەنھا ئەوەندە ھۆش و بیرم ھەبوو.

دەرچووم له دووره وه لاندکړۆزه ریکم بینی له بهر ده می لایتی  
 شۆږله که وه دیار بوو به ده وری چاله کاند ده سوړتته وه بۆ ئه وه ی  
 دلتیان کس راینه کړدوه. له بهر لایتی شۆږله که ناو وه ی  
 لاندکړۆزه که م بینی یه ک شۆږنرکی تیابوو جله که ی مغاویری بوو  
 بتریه که ی سهری سور بوو. تازه له چاله که دەرچوو بووم و  
 نه مده توانی بگهړیمه وه، له په نای ئه و خۆله ی شۆږله که دهره یتابوو  
 خۆم دا به زه ویدا و خۆلی زه ویه که ش هه مووی لم بوو که مێک چالم  
 کړد و تیایا راکشام، زه ویه که گرم بوو وه ک ئه وه ی له ناو  
 جیگه یه کدایم ئیتر له ئیراده ی خواوه نازانم ده بورامه وه یان ده مردم  
 و زیندوو ده بوومه وه یان خه وم لیده که وت هیچ ناگام له خۆم نه ما.  
 نازانم ماوه ی چه نیک ی پیچوو دهنگی له ناو گویم ده هات ههستم کړد  
 دهنکه که دهنگی باوکمه، خوابه ئه مه راستیه یان خه ون ده بینم،  
 بانگی ده کړدم ته یومر ههسته ته یومر ههسته، نه جارێک و نه دوان  
 چه ند جارێک ئه م دهنکه له ناو می شکمدا دهنگی ده دایه وه، شتی که  
 هاته بهرچاوم وه ک تاموړایی پیاوێک جلیکی سپی له بهری بوو به دیار  
 سه رمه وه. راوه ستابوو ئه مجاره ش پیمی ووت ته یومر ههسته دوام  
 که وه. خوا ناگاداره له پېش چاوم که رویشته هه ندیک خۆل له ژیر پیی  
 دهر په پی و دایه سه روچاوی مندا، له دهنکه که هاتمه وه هۆش خۆم  
 ئیتر ته واو به ناگا هاتمه وه و ههستم دوا ی پیاوه که بکهوم سه رم  
 به زکړدوه ته ماشام کړد هیچ که سیکم نه بینم، ده لیم رهنکه خوا



فریشتەى بۆ ناردېم تا ھەستم و لەو شوپنە دورکەومەو ھە چونکە  
ئەوکاتەى کە من ھەستام و کەوتەپەى شۆفلەکە خەرىک بوو نزىک  
دەپۆو لەو چالەى من لىتى ھاتبوو ھە دەروە.

• **و ھەستەت پىکەردېت چەند شۆفل لەو ناو ھەو؟**

- تەنھا يەك شۆفل دیاریبوو.

- **تەنھا ھەولتدا لە شوپنى گوللەبارا تکرەنە کە دوور کەوتەو ھە؟**

- کەوتەپەى، سەرھەتا دەمويست ئەو ھەنە دوور بکەومەو ھە کە مەترسى  
ئەو ھەم نەمىنى ئەگەر لايتى سەيارەيەك ھات، يان بەھوى لايتى  
شۆفلەکەو ھەمىنن. لە خۆمەو کەوتەپەى و بى ئەو ھەى خۆشەم بزانم  
بەچى ئاراستەيەکدا دەپۆم، خوينم لە بەر دەپۆى و دەکەوتم و  
ھەلەسامەو ھە. دۇنيا تاريک بوو بوو، بەلام ئاسمان روون بوو.  
خاکەکەى ئەوان ھەك کوردستان نەبوو ھەموو دەشتايى و تەنھا  
رۆکىکى دپکاو لىتى روابوو دواتر زانيم پىتى دەلین (عەگول)، لەبەر  
ئەو ھەى تاريک بوو ئەو ھەموو دپکەم لادەبوو بە جوندى. لە ترسا  
ئاراستەکەم بە لايەکى تردا دەگۆپى ھەندىک ريگەم دەکرد و کۆمەلە  
دپکىکى ترم دەبىنى و بەلایەکى تردا رام دەکرد. لە دوورەو ھاگرىک  
دیاریبوو نازانم ھاگرى چى بوو دەچوو ئاسماندا سەرھەتا بەرەو لای  
ئەو ھاگرە کەوتەپەى، بەلام بېرم کردەو ھە کى دەلێت مەسکەرنى،

له خۆمەو بەلایەکی تردا ئاراستەكەم گوپی، كەمێك رویشتم و  
 تەماشام كرد له دوورەو لەیتی سەیارەیهك دیاربوو، چونكه زەویەكە  
 ھەمووی تەختایی بوو و ھەستم دەکرد زۆر نزیکێ منە و ئیستا  
 دەگاتە سەرم، بۆیە ئەو چارەش لەترسا بەلایەکی تردا رویشتم، لە  
 راستیا من لە ھەموو شتێك دەترسام و چەند جارێك ئاراستەیی  
 رویشتنەكەم دەگوپی، جارێ بەلای چەپ و جارێ بەلای راست و  
 دەگەڕامەو سەر ھەمان ئاراستەیی پیشووم. دەترسام دەموت  
 رەنگ زانیبێتیان من بە زیندویتی لە ناو چالەكە دەرچووم و ئەو  
 بەشوێن مندا دەگەڕێن، ھەزار دالغە خراپم بۆخۆم دروست دەکرد،  
 دەموت كێ دەلێت ئیستا كچەكەیان بە زیندویتی نەببینوو و  
 ئەویش لەترسا وتبێتی كۆرێك ئیستا زیندوو بوو دەرچوو. سەرم  
 لێشیوایوو تۆ وەرە ببەیتنە پیشچاوی خۆتان منالێکی دە دوانزە  
 سالان توشی ئەو ھەموو چەرمەسەریە بێت و بە بەرچاوتەو ھەموو  
 كەسوكارت بكوژرێت و خۆشت بە برینداری دەرچیت بە ئازاریکی زۆر  
 و ترسێکی زۆرەو بە شەویکی تاریك و لە دەشتێکی چۆلدا دەبێت  
 چۆن بێت، خۆشم نازانم چۆن ئەو نەو وەرە و توانام ھەبوو بەرگەیی  
 ئەو ھەموو مەینەتیە بگرم، ئەو كچەیی بە زیندویتی كە لەناو  
 گۆرەبەكۆمەلەكە بەجیمەیللا، دەھینمەو بەرچاوی خۆم و دەلێم  
 بەس نەبێت منیش وەك ئەو نەترسام و ئەگەر منیش نەمۆرایا  
 دەرچم و بەناو تاریكیدا بکەومەپێ، ئەو ئیستا كێ دەیزانی ئن و

منالەکانی ئەنفال چیان بەسەرھاتوو، دەبوو تا هەتایە کورد بەدوای چارەنوسیاندا بگه‌ڕایا، بەلام دەلێم خوا منی بۆ ئەو رزگارکرد بۆ ئەوێ ئەو تاوانە بە شاراوویی نەمێنێتەو.

• شوێنێک هەبوو داڕێژتەپێشچاوا، یان بەهۆکارێکەو ئەو ئاراستەبەت گرتبێت کە بۆی دەچوو؟

- ناوەلا لە و چۆلەوانیە ئەوێ بەو شەو دەرکەوتایا رووناکی بوو، ئاگرێک یان لایتی سەیارەییەک، بەلام من لەو دەترسام کە بەرەو هەر رووناکیەک بچم، چونکە لە شوێنێکی وادا هەر رووناکیەک نیشانی سەربازگەو سەیارەیی سەربازی بوو نەک ئاوەدانی، بۆیە هەر لەخۆمەو رینگەم دەکرد. بەدەم رێکردنەو بووم چونکە زەویەکە تاریک بوو پێم لە چالێک هەلگەوت و خەریک بوو بەدەما بگەوم، هەلۆستەییەکم کرد بزانی ئەم چالە چی بوو ترسام جارێکیتر کەوتبێتمە ناو چالێکەو پڕبێت لە تەرمی خەلک. بێنیم شوێنی تایەیی سەیارەیی، چونکە زەویەکە لم بوو زۆر داوەزی بوو خوارەو. دانیشتم لە دیار ئەو چالە و ئەقلم بەوہیا دەشکا بزانی شوێنی تایەیی تازەیی یان کۆن، ووتم ئەگەر تازە بێت ئەو بە شوێنی تایەیی سەیارەکەدا دەپۆم تا دەگەم ئاوەدانی. هەر بە دەست لێدان لە شوێنی تایەیی سەیارەکە زانی تازەیی و ئەو ئاراستەییەم گرتەبەر. لەو پانزە دینارەیی باوکم لە تۆپزاوا داپییم و ووتی بۆ مەسرەفتان ئەگەر

چۈنە ناوشارەو، داوام لە خواکرد پىنج دىنارى دەكەمە راي خوا  
 مەولودى پىغەمبەر رزگارم بىت. ماوەيەكى زۆر بە شوين تايەى  
 سەيارەكەيا رۆيشتەم، بەلام لە هەندى شوين جىگاي تايەى سەيارەكە  
 نەدەما، نازانم من وونم دەکرد يان بەهۆى لەمەكەو خۆى  
 دەرئەچووبو. يەك دوو جار وونم دەکرد و جارى وابوو  
 دەمدۆزىيەو، چەند جارێك توشى ئەو حالەتە بووم و ئيتەر ئەو  
 رىگەيەم لىتتەكچوو. بەلام خۆ تازە چى بكم ناچار بووم ھەر بېۆم و  
 بىئەوہى خۆشم بزانم چارەنوسم چى دەبىت. بىرى داىكم و  
 خوشكەكانم دەکرد، بىرى باوكم دەکرد، دەمووت دەبىت باوكم  
 ئىستا لەكوئ بىت، ئەگەر من رزگارم بوو گەيشتمەوہ باوكم چۆن  
 بۆى بگىرەمەوہ داىكم و گىلاس و سنور و لاواو بەو جۆرە كوژداون،  
 دەبىت باوكم باوہر بەوہ بكات من ھىچ كەمتەر خەم نەبووم و خەتاي  
 منى تيا نەبووہ. ئەبى گلەيى ئەوہ نەكات بلىت بۆ جىت ھىشتن.  
 بەوہ دلى خۆم ئەدايەوہ ئەمووت ئەو خۆى لە تۆپزاوا ناگاي لىبوو  
 كە ھىچ كەس دەسەلاتى نىە و ئەگەر كەس دەسەلاتى ھەبوايا ئەوہ  
 باوكم رازى نابوو لە ئىمە جياى بكەنەوہ. خەيالى ئەوہم دەکرد ئەى  
 كى دەلئيت باوكم و ئەوانىشيان نەھىناوہ بۆ ئىرە و وەك ئىمە  
 ئەوانىشيان نەخستۆتە ناو چالەوہ و تەقيان لىيان كردبىت، ئەمووت  
 بەلكو باوكىشم بە زىندووى دەرچووبىت و ئىستا لەم چۆلەوانىە  
 بكات پىم. ئەوہ دەنگى باوكم بوو لە تەنىشت چالەكان لەناو گويمە

دهنگی نه دایه وه به خوا دیاره نه ویش له م ناوه یه و ناگای لیمان بووه  
 چیمان به سه رهات. بهر هیوا یه وه راده وه ستام و ته ماشای نه ملارو  
 نه ولای خوم ده کرد به لک وو ده رکه ویت. ته ماشام کرد له دورره وه  
 تارمایه ک ده بینم جیاواز بوو له رهنگی ناسمان و نه رهشی  
 ده کرده وه، ده مزانی نه مه ناسمان نیه و زه ویش نیه چونکه له  
 زهویه که بهر زتر بوو. بهر وه ناراسته ی نه و تاریکیه چووم نزیك  
 بوومه وه دهنگی سهگ په یا بوو، له بهر نه وه ی من منالی لادی بووم  
 ده مزانی سهگ له لادی هیه، زور دلم به سهگه کان خوش بوو و وتم  
 نیشه لا خوا فریام که وتوو و نه مه لادی یه، زانیم نیره ناوه دانی لیه  
 به لام ده شتر سام له وه ی سه ریازگه بیت. نیت زیاتر که وتمه خوم و  
 بهر وه لای دهنگی سهگه کان چووم. سهگه کانیش بهر وه لای من  
 هاتن، ترسی نه وه م لینیشته به هوی برینه کانی له شم و خوینده کی  
 گیانمه وه نیستا ده مخون، له ترسا له شوینی خوم دانیشتم و ده ستم  
 به ناو له که دا گیزدا به ردیکم هه لگرت تا نه گهر زور لیم بینه پیشه وه  
 تییان بگرم. سهگه کان به وه په وه پ لیم نزیك بوونه وه نازانم سی بوو  
 یان چوار سهگی زور گه وره بوون، منیش له شوینی خوم چوکم  
 خستبووه سر زهویه که و نه مده زانی چی بکه م باشه هاوار بکه م،  
 بگرم، بهرده که ی ده ستم تی بگرم، ناوا بعمینه وه، سهگه کانیش به  
 چواره ورما وه نه وه ی باز نه یه که به دورمه وه بیت ده خولانه وه و  
 ده وه پین. دیاربوو به لای سهگه کانیشه وه شتیکی سهیر بووه به م

شەۋە تارىك و ناۋەختە و لەم چۆلەۋانىيە ئەم شتە چيە لەۋان پەيا  
 بوو. سەگەكانىش لە دوورى چەند مەترىكى كەمەۋە بە دەورما  
 دەسۋاپانەۋە و دەيان نەپاند، ئەو بەردەي بە دەستمەۋە بوو گرتە  
 سەگەكان ۋەك تاكە ھۆكارىك كە بتوانم خۆمى پىن بپارىزم و نەيەنە  
 پىشەۋە لىم، خاۋراسان داي لە يەككى لە سەگەكان قوريسكانى، لاي  
 تارمايەكەۋە كەسەك بە لايتىكەۋە پەياۋو بە پىرى دەنگى  
 سەگەكانەۋە ھات و بىنى ۋا من لە نىۋان سەگەكانىندا لەسەر چۆك  
 دانىشتووم، كرديە ھەرا سەگەكانى دوور خستەۋە ۋ ھاتە لامەۋە،  
 لەلەيك نۆرم پىخۆش بوو ئەۋە لەم چۆلەۋانىيە خوا گەيشتە فريام و  
 منى گەياندە ئەم كابرايە، لەۋەش ئەترسام ئەگەر پياۋىكى خراپ  
 بىت ئەمداتە دەست حكومەتەۋە ۋ ئەمكۆن. نۆر نۆر ئەترسام من  
 ھىچ عەرەبىم نازانى ۋ ئەۋىش عەرەب بوو چۆن تىي بگەيەنم من چى  
 ئەكەم لىرە، بۆ برىندارم، چۆن گەيشتومەتە ئەم بياۋانە، دەبوو ئەم  
 پياۋە چۆن لەمن بگات، ئايا بەزەيى پىما دىتەۋە يان ئەۋىش عەرەبە  
 ۋ ۋەك عەسكەرەكانى تۆپزاۋا رەحمى خوا لە دلىا نىيە ۋ تەسلىم  
 دەكات يان دەمگىرئە خۆي. چاۋەپى رەحمى خوا بووم شتە بىنئە  
 دلى، ھىچ نەبىت جارى ھەندى خواردن ۋ ئاووم بداتى ۋ كەمىك  
 ماندوئىتيم دەرچىت. بە عەرەبى ھەندى قسەي كرد نەمزانى دەلئىت  
 چى ۋ منىش لە خۆشى ۋ لە ترسا ۋا شپىرە بووم خۆشم نەمدەزانى  
 چى دەلئىم، نۆر دواتر بۆميان دەگىرايەۋە كە داوام كردوۋە بمبات بۆ

(نەخۆشخانهكەى كەلەر). لە ساڵى 2009 ئەو كەبىرەم بىننەى دەىووت ئەو دەشتە ئەك ئەو دەنى و خەك ئەنەت گورگىشى لىنەىو دە زۆرمان لاسەىر بوو بەو سەعات دوانزەى شەو ئەم مەلە كوردە بەگىان خۆىناو بىو چى دەكات لەم بىابانە. بۆچى داو دەكات بىگەىنەى خەستەخانەى كەلەر.

• چۆن زانى بوو داوات كەردووە كە بۆ ئەخۆشخانەى كەلەر؟

- وابزانم ئەم پىاو دەكاتى خۆى ماو دەك لە كوردستان لای موسڵ عەسكەر بوو بەو ھۆىو كەمىك لە كوردى تىگەىشتوو. كەبراكە بالەى گرت ھەستانمەى سەرپى و چوون بەرەو تارماى كە بىنەم ئەم رەشمالە، بەردمەى ژوورەو پىرەژنىك و كچە عازەبىكى لىبوو، ئەوانىش خەبەریان بوو دەو و ژۆر سەرسام بوون مەلەك بە شەرۆال و كراسىكى كوردىو ھەموو لەشى خۆىنە و لەم چۆلەوانىە چى كەياندو بىتە ئەم رەشمالەى ئەوان. ! نان و دۆيان بۆ ھىنام، خۆشم نازانم ھۆى چى بوو داواى پىازم دەكرد، ئەوانىش لىم تىنە دەگەىشتن و پىازيان بۆ نەھىنام. ھەرچەندە داوتر ئەوانەم زانى كە (ئەم كەبراىە ناوى غانم بوو ماو دەك لە موسڵ عەسكەر بوو كەمىك كوردى فىر بوو بوو)، جەلەكانىان لەبەرم داكەند و سوتاندیان، بە پەپۆ خۆىنەكەى لەشمیان سەرى و دسداشەى كىان ھىنا كەردیانە بەرم، سەىرم پىھات ئەوان پىاوئىك و پىرەژنىك و كچىك بوون كەچى ئەو

دسداشەیی کردیانە بەرم پڕ بەرم بوو. ئیتر خستمانە سەر جینگەیک، چونکە زۆر هیاڵ و ماندوو بووم خەم لیکەوت. بەیانی کاتێ لە خەمەستام و رۆژ بوووە بینیم ئەوان مەردان و بۆ مەڕ لەوە پاندن ھاتوونە تە ئەم شوێنە، شەو تەنھا رەشمالەکەم بینی، بەیانی تەماشام کرد سەیارەیکە وەک لۆری کەمێک بچوکتیشی لێبوو لەگەڵ کۆمەلێک مەڕ و پیاویکی تر و کوپیکیش ھەر لە تەمەنی خۆمدا دەبوو، زانیم دسداشەکە ھی ئەو کوپە بوو ناوی (خالیید) بوو پیاوھەکی تریش باوکی بوو ناوی (عەبد) بوو. نەمزانی ئەوان شەو لەوێ بوون و من نەمبینی بوون یان بەیانی زوو ھاتبوون.

ھەر ئەو رۆژە بەو سەیارەیکە لێی بوو منیان گواستەو، پیرەژنەکە و منالەکەش لە سەیارەکە سەرکەوتن، تا چاو پڕی دەکرد چۆلەوانی بوو، رەنگە چەند سەعاتێک بەسەر خۆلدا رۆیشتن ئیتر ووردە ووردە ئاوەدانیمان دەبینی، پێم سەیر بوو ئیوارە کە ئێمەیان ھێنا بۆ ئەم بیابانە بەجادە قیردا ھێنامانیان و ماوھەیکە کەم بەسەر رینگە خۆلدا رۆیشت تا گەیاندمانیانە لای چالەکان، بەلام ئیستا رینگە خۆلەکە زۆر درێژ بوو نەدەپرایەو، لەبەر ئەوەی زمانم نەدەزانی نەمتوانی ھیچ پرسیارێک لەوان بکەم بەلام خۆم دەمووت رەنگە ئەمانیش لە حکومەت بترسن بۆیە بە جادە قیردا ناپۆن. دواى ماوھەیکە زۆر کە بەرپێگەوہبووین قافلەو سەیارەى سەریازیمان توش بوو، زۆر ترسام وامدەزانی ھەموو ئەو جەیشە بەدواى مندا دەگەرێن،



ههستم بهوه دهکرد که ئهوانیش له عهسکه رهکان دهترسن چونکه ئهوکاتهی سه یاره ی سه ریازی ده رکه وتایا پیریژنه که عهباکه ی ئه دا به سه ر مندا، بهوه یا ئه وه شم بۆ ده رکه وت ئه م ماله نیه تیان ئه وه یه بمبه ن بۆ شویتنیک بمشارنه وه له حکومه ت. له ریگه دوو جاریش رایانگرتین نازانم سه یته ره بوو یان وه ک مه فره زه دانرا بوون. له گه ل سایه قه که به عه ره بی قسه یان ده کرد و جارێکیش ئاگام لی بوو ده رگای دوواوه ی سه یاره که یان کرده وه تا بزائن ناو سه یاره که چی تیا به .

● **ئهو نه ی رایانگرتن، سه ره لار بوون؟**

— به ئی جلی عهسکه ری له بهریان بوو.

● **ترسی ئه و مه ت نه بوو ده ستگیرت بکه ن؟**

— چۆن ناترسام، من وام ده زانی ئه وه موو قافله سه ربازییه ی له ریگه توشمان ده بوون بۆ گیان من هاتوون و که رایانگرتین واههستم ده کرد زانیویانه له ناو ئه م سه یاره یه م، نه ک هه ر من ده مزانی سایه قه که و پیره ژن و مناله که ش له من زیاتر ده ترسان. چونکه ئهوکاته نه ی ده گه یشتینه عهسکه رهکان پیریژنه که منی ده خسته ژیر عهباکه یه وه و دهیدا به سه ر من و له شی خۆیدا تا سه ربازهکان نه مبینن. ئه و جاره ی که له گه ل سایه قه که قسه یان کرد له بهر ئه وه ی لۆریه که بهرز بوو له خواره وه ناوه وه ی دیار نه بوو ژنه که ییش منی

خستبوه ژیر عباکە ی و له 2009 بۆمیان گێڕاپوه که ئهوکاته  
سهر بازهکان رێیان لیگرتووین به سایهقهکیان ووتوه بۆچی واخیرا  
دهبرۆیت، ئهوهیش پێیانی ووتوه نهخۆشی خهتەرم پێیه.

● مه بهستیان تۆبوه که وتووایه لهخۆشمان پێیه؟

– نا، ئه و پیره ئه ی عباکە ی ئه دا به سه ر من و خۆیدا، به حساب ئه و  
نه خۆشه که یه . رهنگه دوو بۆ سێ سهعات زیاتر به رینگه وه بووین تا  
گه یشتینه ئاوه دانیه که شار بوو، دواتر پێمیان دهووت که ئه و شارهم  
بینیوه کردومه ته هه را ئه وه که لاره بمبه نه وه بۆ که لار. به ته نیشتی  
ئه و شارهدا تێپه رین و ماوه یه کی تر رۆیشتین گه یشتینه (دیه که)  
حه وت هه شت مالتیک ده بوو، خه لکی دیه که م بینى زۆر سه یر بوون له  
به رچاوم هه موویان جله کانیان له یه کتری ده چوو، پیاوه کان  
هه نیکیان جامانه ی ره ش و هه نیکیان جامانه ی سوریان دابوه  
سه رخۆیاندو به په تیکی ره ش به ستبوویان. ئه مووت ئای خوایه  
ده بێ من که وتبیتمه کوێوه ئه مانه چین بۆچی جله کانیان ئاوايه ؟  
ئهی بۆچی ئه و عه ره به ی شه و ئه م سایه قه ش جامانه یان ئالاندبوه  
سه ریانه وه و بۆچی ئه مان جلیان له وان ناچیت. چوینه یه کێ له و  
مالانه دیار بوو وه ک بلێی مالی خۆیان و که سوکاریان بوو به لام  
خیزانی تریشی لیبوو، منیان خسته سه ر قه ره وێله یه ک و ئیتر  
مناله کانیان ده وریاندابووم و خیزانه که یش به یه کدا ده هاتن و

دەچوون و ھەستم دەکرد شپۈزە بوونە. دەترسام خواپە دەبیت چیم  
 بەسەر بیت، پاش ماوەیەك کەوتنە تەداوی برینەکانم بە پەرۆ  
 دەیانسپریوە و رۆنیان لیتی ئەدا، زۆر زۆر ئازارم ھەبوو بەلام بەو  
 دلخۆش بووم دەموت ئەگەر مالتیکی باش نەبێ تەداویم ناکەن و  
 ئیشەلا نامدەنە دەست حکومەتەو.

#### • نەتەرسی گوندەكە ناوی چی بوو؟

— بەچی بپرسم، من زمانی ئەوانم نازانی. بەلام دواي ئەوێ ماوەیەك  
 بوو لەناویان مامەو و فیڕی زمانەکیان بووم، ئەوکات زانیم ناوی  
 (ئالعیشم) بوو.

#### • ئەو پیاو و ژنێ لە رەشمالەكەو ھیناتیان بۆ ئەم گوندە، خۆیان لەگەڵت مانەو لەو مالە؟

— تا دواي نیوەپۆ مانەو و دواتر ئەوان رۆیشتن و بە تەنھا منیان لەم  
 مالە بەجێ ھێشت. وەك بلێی ئیجساسێكم بۆیان ھەبوو كە ئەوان  
 یەكەم كەس بوون بینیانم و منیان گرتە خۆیان و لەو بیابانەو  
 ھینامیان بۆ ئەم گوندە، پێم ناخۆش بوو رۆیشتن و ھەزم دەکرد  
 ئەوانیش ھەر لەگەڵم بوونایا. بەلام ئەم مالەش زۆر بوون لەمالەو و  
 منالی ھاوتەمەنی منیان ھەبوو، دەورم چۆل نەبوو. ماوەی دە رۆژك  
 لەو مالە بووم چەند رۆژی سەرەتا باری دەرونیم زۆر خراپ بوو، كە

ئەوانم دەبىنى ژن و منال و پياو لەسەر سفرە دادەنشتن بۆ نان  
 خواردن، لە بەرچاوم دەبوونە مالى خۆمان باوكم و دايكم و  
 خوشكەكانم دەهاتنە بەرچاوم، دەستم دەکرد بە گريان و نانم پى  
 ناخورا. ئەوان وايان دەزانى لە تاو ئازارى برىنەكانمە كە دەگريم،  
 پەپۆيان گەرم دەکرد و دەيانخستە سەر برىنەكەم. زۆر ئازارم  
 ئەچەشت تا زياتر تىكەل بەوان دەبووم دەگەپامووە بۆ ناو  
 خىزانەكەى خۆمان و مالى خۆمان لە كۆلەجۆ، ئازانم لەبەر ئەوەبوو  
 ئەوانىش مالىان لە گوندبوو ژيانى لادىي خۆمانم بىر دەكەوتەووە يان  
 بەهۆى ئەو بوو تازە دايكم و خوشكەكانم بەو جۆرە بىنى  
 مردبوون، بەردەوام لە خەم و ئازاردابووم. ماوەى ئەو دە رۆژە  
 كەمىك لەگەل منالەكانيان هۆگرى يەكتر بووين و بە ئىشارەت لەيەك  
 تى دەگەيشتين، ئىوارانىك خۆرئاوا بووبوو هەستم كرد نەك هەر ئەو  
 مالىەى منيان لىي دانابوو هەموو گوندەكە شپىزە بوون و وەك ئەوەى  
 شتىك رووى دابىت يان بزائن شتىك دەبىت هەموويان كەوتبوونە  
 هاتووچۆ و مقومقۆ و قسەيان دەکرد، من هېچ تىنە دەگەيشتەم بەلام  
 ئەمزانى شتىكى خراپ رووى داووە. لە خەيالى خۆمەووە بىرم  
 دەكردەووە بلىت وەك گوندەكانى ئىمە حكومەت پەلامارى ئەوانىش  
 بدات و لەووە بترسن جىش و جاش بىتە سەريان، بەلام چونكە  
 عەرەب بوون و حكومەتىش عەرەب بوو باوەرم ناكرد حكومەت رقى  
 لەمان بىت خۆ ئەمان كورد نەبوون. ئەمزانى چيە و زۆريش ناخۆش

بوو ٿو هه ستم هه بوو كه نه ترسم به هڙي منه وه توشي شتيڪي  
 خراب هاتيبتن و حڪومت زانيبتي من له م گوندهم؛ به لام  
 نه مته تواني ته م هه سته ده ربم، بڙيه وه ٿوان پيمه وه ديار بوو  
 كه مشڪيله يه كه هه به به لام نه مته زاني چيه. ده موت نه گهر  
 هه رچيه كي ناخوشيش بيت ٿيستا ٿوان ٿه زانن، به لام بومن ناخوشتر  
 بوو چونكه ده مزاني شتيڪ هه به و نه مده زاني چيه.

منيان خسته ناو تهره كته ريڪه وه و رويشتين گونده كه مان به جي بهشت  
 ته نها من و عهره بيڪ تهره كته ره كه ي ليده خوڙي. برديان بڙ  
 گونديڪي تر له ماليڪ داياتنام پياويڪي به ته مهنى ليڻو ديار بوو  
 خزمي خويان بوو. ٿه وانيش هه خيزانيڪي زور بوون و ڪومه ٿي ٿن و  
 مناليان هه بوو، ٿه ويش هه لادي بوو به لام ٿه ميان خانوهه ڪانيان  
 قور نه بوو وه ڪ خانوي شار و ابوو. زور خزمه ميان ده ڪرد و به  
 ده ورما ده هاتن، نازانم منيان وه ڪ چي به وان ناساندبوو ٿايا  
 راستيه ڪه يان بڙ ٿه وانيش گيڙا بووه وه و به زه بياي پيما ده هات، به  
 هه هڙيه ڪه وه بوو ده مزاني زور چاويان ليڻه و وه ٿامانه تيڪ  
 مامه له م له گه ٿ ده ڪن.

من زور دواتر نه وانم بڙ ٿاشڪرا بوو كه ٿو گونده ي يه ڪم  
 هه موويان يه ڪ خيزان بوون و مالي حوت برا بوون پيڪه وه. ڪاڪ  
 غام برايان بوو، يه ڪي له و مالانه مالي ٿو بوو، دواي ٿو ده

رۆژه‌یش بۆیه ئاوا به په‌له شه‌و منیان به تهره‌کته‌رێك گواسته‌وه،  
تومه‌س براهه‌کیان به رووداوی سه‌یاره‌ مردبوو له ترسی ئه‌وه‌ی  
نه‌وه‌ك به‌هزی ته‌عزێ و قهره‌بالغیه‌وه من ئاشکراهم بۆیه منیان  
ناردبووه‌ گونديکێ نزیک له‌ خۆیان و هه‌ر خزمی خۆشیان بوو، له‌وێ  
بمێنمه‌وه تا چاره‌یه‌کم بۆ ده‌دۆزنه‌وه.

• **ئهی دوای نه‌ترانی ئهم گونده‌یان ناوی چی بوو؟**

- وه‌لایی له راستیا نازانم و نه‌شم پرسیه‌وه، چونکه من ته‌نها ئه‌وجاره  
رۆیشه‌مه‌ ئه‌و گونده‌ و ئیتر هیچ جارێك نه‌چومه‌ته‌وه بۆ ئه‌وێ، به‌لام  
ده‌زانم هه‌ر خزمی خۆیان بوو، وه‌ له‌به‌ر ئه‌وان ئه‌و ماوه‌یه‌ منیان  
گرته‌ خۆیان، به‌لام وه‌لا ئه‌ویش هه‌قی به‌سه‌رمه‌وه هه‌یه، ئه‌گه‌ر  
جارێکیتر بچمه‌وه ئه‌و ناوچه‌یه‌ پرسیاریان ده‌که‌م و له‌ شوێنی خۆیان  
ماين ده‌چمه‌وه لای ئه‌وانیش.

• **تا که‌ی له‌وێ ماپتمه‌وه، یان راستتر بایم تا که‌ی هیلا‌تیا‌له‌وه له‌و  
ماله‌؟**

- دوا‌ی دوو هه‌فته‌ ده‌بوو له‌و ماله‌ بووم، شه‌ویك سه‌یاره‌یه‌ك هات  
قه‌مه‌ره‌یه‌کی خسوسی شین بوو، دوو پیاوی تیا‌بوو و منیشیان  
سه‌رخست و رۆشته‌ین بۆ جینگه‌یه‌کی تر نه‌مه‌یان شار بوو، به‌لام دیار  
بوو زۆر دوور نه‌بوو له‌و گونده‌وه‌ چونکه زوو گه‌یشه‌تین. له‌ناو بازارپ

راوهستا سایه‌قه‌که هر ته‌ماشامی ده‌کرد وهك بَلّی نازانم به‌زه‌یی  
 پیم ده‌هاته‌وه یان ده‌یوست جلم بۆ بکات نازانم چی بوو، دابه‌زی  
 چوو ده‌کانیک‌وه هاته‌وه سه‌عاتیک‌ی بۆم کپی بوو دای پیم،  
 هه‌چه‌نده خۆم پێشتر سه‌عاتیک‌م له ده‌ست بوو شوشه‌که‌ی شکابوو  
 ئیشیشی ناکرد، دیاربوو ئه‌و بینی بووی له ده‌ستما که شکاوه‌و  
 کارناکات بۆیه سه‌عاتی بۆم کپی، زۆرم پێخۆش بوو له‌به‌ر سه‌عاته‌که  
 و له‌به‌ر ئه‌وه‌یش ئه‌مزانی به‌زه‌بیان پیم دیته‌وه و خۆشمیان ده‌وی،  
 منیش له‌ناو سه‌پاره‌که سه‌عاته شکاوه‌کم دانا و تازه‌کم کرده  
 ده‌ستم.

● **له‌ترانی شاره‌که ناوی چی بوو، بۆ نمونه تابلۆیه‌که نووسرا‌ییت یان  
 شتی‌که بخوینیت‌وه ئاماره‌ بی‌ت بۆ ناوی شاره‌که؟**

- من ئه‌وکاته خوینده‌واره‌کم بایی ئه‌وه نه‌بوو ئه‌و شتانه‌ی  
 پێبخوینمه‌وه، زمانیشم نازانی هیچ پرسیارێک بکه‌م، ئه‌وانیش  
 که‌سیان کوردییان نازانی تا له‌یه‌ک تێبگه‌ین، بۆیه دوا‌ی چه‌ند مانگی‌ک  
 زانیم (سه‌ماوه) بوو. هه‌ندێ به‌ناو شاره‌که‌یا رو‌یشت له‌ به‌رده‌م  
 مالتیک راوه‌ستاو به‌ ئیشاره‌ت پیم‌ی ووت که دابه‌زین، چووینه  
 ژووره‌وه مالتیکی زۆر قه‌ره‌باله‌غ بوون منیان برده‌ ناو خێزانه‌که و  
 هه‌موویان هر ته‌ماشام ده‌که‌ن و قسه‌یان ده‌کرد و سه‌یری منیان  
 ده‌کرد، وه‌ك ئه‌وه وابوو من شتی‌کی سه‌یریم به‌لای ئه‌وانه‌وه. نه

ئەوان لە من تێتەگەشتن و نە منیش هیچ لەوان تێدەگەم، زۆر  
 ناخۆش بوو، بەلام ئەمزانى مالى چاكن و ترسى ئەوهم نەمايوو كە  
 حكومت بمگريت. هەرچەندە كە گەشتينه ناو شارەكە سەرەتا  
 ترسام و وتم ئيتەر ئيزە حكومەتى لايە و دەمناسنەو، لەو ئەچوو  
 سايەقەكەش هەستى بە ترسەكەى من كەردبەت بۆيە دابەزى و  
 سەعاتەكەى بۆم كەپى، بەلام ئەو سەعاتە بوو هۆى ئەوەى ترسم  
 بشكيت وەك ئاماژەى ئەوەى تۆمان خۆش ئەوئ. ماوەيەكى زۆر كەم  
 بوو گەشتبووين لە دەرگاين درا، كاتى دەرگاين كەردەو  
 عەسكەرىك هاتە ژوورەو هەمان ئەو جلوبەرگانەى ئەو عەسكەرانى  
 لەبەر بوو كە تەقەيان ليمانكرد، سەوزى بەلەك بەلەك. بى ئەوەى بە  
 دەستى خۆم بېت لە ترسا رامكردە ژۆر مېزىكەو لە ژوورەكەيا بوو.  
 سەيرمكرد خيزانەكە زۆريان دەستيان كرد بە گريان دياربوو لە  
 مەترسەكەى من تېگەشتن و بەزەبيان پيما دەهاتەو.  
 عەسكەرەكە خۆى گۆپى ئەويش دسداشەى كەردە بەرى و هاتە  
 تەنیشتمەو لەو ئەچوو بىهوى ترسەكەم بشكيتيت و وەك بليى  
 هەستى ئەكرد زۆر لاي ترسابووم شەربەت و كيكى بۆم هيتا و دلى  
 ئەدایەو. دواى چەند مانگيك زانيم ناوى (جاهل گتيل عشم)ە  
 ئامۆزا و زاواشيان بوو.

ئەو شەو يەكەم شەو بوو كە گەرابوومەو شويتنيك حكومەتى لاييت  
 و لە شار بژيم، بۆ خەوتن من و منالايكى ئەو مالە كە هاوتەمنى خۆم



بوو له ئۆرپك خەواندەمانیان، شەو درەنگ میزئىكى زۆرم دەھات و نەمدەزانى چى بگەم، چۆن بچمە درەوہ و بزەنم سەرئایان لەکوئییە. کۆپەگەم خەبەر کردبووہ بەلام نە ئەو ئەیزانى من چیم دەوئیت و نە منیش دەمتوانى تئى بگەيەنم بۆچى خەبەرم کردۆتەوہ، ھەر ئیشارەتم بۆى دەکرد و تا دەھات زیاتر تەنگاودەبووم، بەھەزار حال تئ گەيشت سەرئایانم دەوئیت.

تا ماوہیەكى زۆریش لەوئى بووم بەھۆى زمانەکوہ ھەموو شتێك بۆ من قورس بوو، لە ژيان و مەینەتیەكى ناخۆشدابووم. بەھۆى برینداريەكەشمەوہ ئازارئىكى زۆرتەرم دەچەشت چونكە نەيان وئیرابوو بىمەبەنە نەخۆشخانە چارەسەرم بگەن و ماوہى زیاتر لە بیست رۆژیش دەبوو لەو دوو گوندە بووم، ئەوان ھەر بە پەپۆ برینەكەيان دەسپى و بە رۆن چەوریان دەکرد، دیاربوو وەك بڵئى چلگ و پیسى لە برینەكەمدا كۆ بووبۆوہ و برینەكەمى خراپتر کردبوو، ھەر ئەو شەوہى گەيشتین بۆ بەيانى كاتئ رۆژ بووہوہ خەزانەكە ھەمووى لە دەورم كۆبووبوونەوہ پیاوئىك ھاتە ژوورەوہ دەرزى و لەفاف و شتى تەداوى ھینابوو، ھەر چاوم كەوت بە دەرزى لە ترسا كردم بە ھاوار و گریان، چونكە ئێمە لەوہتەى ھەبووین مەگەر لە حكومەت بە قەدەر دەرزى ترسابیئتین، چاومان کردبووہ بەوہ دەمانیان ترساند دەتانبەین دەرزیتان لیدەدەین، ئەگەر لەمال شتێكمان بگردایا بە دلى دایكم و باوكم نەبوايا ھەپەشەى ئەوہیان لیمان دەکرد دەبیئت

دهرزیت لیږدین، هر مال نیمه وا نه‌بوون به‌لکو منالی لادی  
 همووی به‌و جوړه ترسیندرا بوو، ته‌نانه‌ت له قوتابخانه‌یش زورجار  
 ماموستا که واجبې نه‌دایه سهرماندا ده‌یوت نه‌گه‌ر نه‌خوینن نه‌وه  
 دواى دکتورتان بڼ دینم دهرزیتان لیږدات، بویه به‌قه‌ده‌ر ترسی  
 هموو دنیا له دهرزی دهرساین، پروا بکه من نه‌و هموو  
 مه‌ینه‌تیه‌م به‌سهر هاتېوو، به به‌رچاوه‌مه‌وه نه‌و هموو ژن و  
 مناله‌یان به‌کومه‌ل کوشت، هاواریکم نه‌کرد که‌چی کابرا به دهرزی و  
 ده‌واوه خوی کرده ژووره‌وه خه‌ریک بوو زیړه بکه‌م، من هر ده‌گریام  
 و نه‌وانیش بڼ چاره‌سهرکردنم پیویست بوو دهرزی و ده‌واى خویان  
 به‌کار بینن، دهرزیه‌کیان لیږدا خه‌ریک بوو له ترسا رځم ده‌رچیت  
 هرچی نان و چایه‌ک نه‌و به‌یانیه خواردبووم هموویم هه‌لېټنایه‌وه،  
 شتیکی سهرم لیټیان بینى یه‌کڼ له که‌چکانیان رشانه‌وه‌که‌ی منى  
 کرده ناو ده‌ستی خویه‌وه و چووه حه‌وشه‌که‌یان رووی کرده ناسمان  
 و هه‌ندی به دهنگی به‌رز قسه‌ی کردو رشانه‌وه‌که‌ی بڼ ناسمان  
 هه‌لدا، نه‌وه‌نده به لامه‌وه سهر بوو وه‌ک مه‌راقى لیټه‌اتبوو ده‌بیټ  
 نه‌وه مانای چی بیټ، دواى نه‌وه‌ی فیړی عه‌ره‌بی بووم پرسیارى  
 نه‌وه‌م لی‌کردن که بڼچی واتانکرد. پیمیان ووت نه‌وه داوامان له خوا  
 کردوه نه‌م نه‌ه‌قیه‌ی به‌رانبه‌ر به تو کراوه قبولی نه‌کات.

که‌وتنه ته‌داوی برینه‌کانم و دیار بوو به‌هوی نه‌وه‌ی خول چووبوه  
 ناو برینه‌کانه‌وه و نه‌و ماوه‌یه به‌بڼ چاره‌سهر خه‌ریک بوو ووشک

دەبوو، برینه‌که له ناوه‌وه خراپ بوو بوو هه‌مووی هه‌ل‌دایه‌وه و چ‌لگ و پ‌س‌ب‌ه‌که‌ی ل‌ی‌ده‌ر‌کرد و ده‌رمان‌ت‌کی وه‌ك ئارد س‌پی و ووش‌ك بو کرد‌یه سه‌ریدا و له‌فافی ل‌یدا، چه‌ند ر‌ۆژن‌گ هه‌ر له‌و ژو‌رده دایاننام و به‌رده‌وام ئەم کابرایه ده‌هاته‌وه خه‌ریکی برینه‌کانم بوو، هه‌ر خ‌زمی خ‌ویان بوو ناوی (مه‌نش‌د) بوو ده‌ست‌گیرانی ک‌چ‌یکی نه‌و ماله‌ بوو ناوی "که‌ریمه" بوو، نه‌و پ‌یاوه له‌ سالی 1989 حکومه‌ت ئ‌ی‌عدامی کرد و‌اب‌زانم جه‌ماعه‌تی حزبی ده‌عوه بوون. ئ‌ه‌یانوت له‌ به‌غدا مسته‌شفایه‌کی عه‌س‌که‌ری ته‌قیووه‌ته‌وه کۆمه‌ل‌گ‌ه‌ی خه‌ل‌گیان گرت‌بوو یه‌کیان نه‌و (مه‌نش‌د)ه‌بوو.

وه‌ك ک‌وپ‌ی ماله‌که خ‌ویان هه‌ل‌سوکه‌وتیان له‌گه‌ل‌م ده‌کرد و مناله‌کانیان ر‌ۆژانه ده‌هاتنه‌ ده‌ورم. ئ‌یتر هه‌ستم ده‌کرد ت‌یکه‌ل‌ ئەم ژ‌یا‌نه تاز‌ه‌یه ده‌ب‌م و به‌ ئ‌یشاره‌ت له‌یه‌ك ت‌ی ده‌گه‌یش‌ت‌ین. که‌م‌ی‌گ برینه‌کانم به‌ره‌و چاک‌بوونه‌وه ده‌پ‌ۆیش‌ت و ئازارم که‌م بوو بووه‌وه ئ‌یتر بر‌دم‌یا‌نه ژ‌ور‌ی‌کی تر و له‌گه‌ل‌ خ‌ویان دایان نام. شه‌و ته‌له‌ف‌زی‌ۆن‌یا‌ن کرده‌وه ره‌سمی جه‌یش و سه‌دامی ن‌ی‌شان‌دا وا هه‌ستم ده‌کرد به‌پ‌است‌ی جه‌یشه‌که و سه‌دام ئاوا ل‌ی‌م ن‌ز‌ی‌کن له‌ ترسا ده‌ستم کرده‌وه به‌ گر‌یا‌ن، دیار بوو ئ‌ه‌وان له‌م هه‌ل‌سوکه‌وته‌ی من نه‌وه حا‌لی بوون که جه‌یشی سه‌دام منی ه‌ی‌تاوه ب‌ۆ ئەم ناوچه‌یه و بر‌ین‌داری کرد‌ووم، هه‌ستم کرد ئ‌ی‌ستا به‌ ته‌واوی د‌ل‌ن‌یا‌بوون ب‌ۆچی یه‌که‌م شه‌ویش له‌و کابرایه ترسام که به‌ ج‌لی عه‌س‌که‌رییه‌وه خ‌وی کرده

ژووره که یا. بینیم یه کئ له ژنه کانیاں چاری دهسپی و دهگریا، دیار  
 بوو یان ئویش وهک من به بینینی رهسپی سه دام و جهیشه که ی  
 شتی بیر که وتبووه یان به زهیی به مندا دههاته وه. هر ئو شه وه  
 بۆ به یانی مناله کانیاں نازانم له وه تینه گه یشتبوون که من له وینه ی  
 سه دام ترسابووم که شه و له تهله فزیقن. پیشانیدا، هه ندئ کتییی  
 قوتا بخانه یان بۆ هیتام لاپه ره که یت هه لئه دایه وه رهسپی سه دامی  
 تیا بوو به قه له م شوختم نه خسته سر ده موچاوی، ئیت به وه یا  
 هه ستیان کردبوو من رقم له سه دامه، به لام هیشتا نه یان نه زانی  
 هۆکاره که ی چیه. رۆژیک کابرای خاوهن مال له بازار شۆفلئیکی  
 بجوکی بۆ هیتابووم تا یاری پتیکه م هه ره ئوه ندنه له ناو عه لاگه که یا  
 ده ره پتیاو درژیکرد بیداته دهستم خوا ئاگاداره هه موو دیمه نه کانی  
 ناو گزپه به کۆمه له که هاته وه به رچاوم، ئو شۆفله بجوکه بوو بووه  
 هه مان ئو شۆفله ی خۆلی ده کرد به سه ره لاشه کاندای، زمانم نه بوو  
 تییان بگه یه نم له تاوا کردبوومه شۆفله که داو دابوومه به ره قه پ و  
 ده موست هه لا هه لای بکه م. ئه وان نه یانده زانی چی شتیک له ناخی  
 مندایه و بۆچی رقم له شۆفله، ههستم ده کرد وهک شیت لیم ده پوانن  
 و هه مویان چه په سا بوون، هاوارم ده کرد شه قم له شۆفله که نه داو  
 نه مدا به سینگی خۆمدا دهستم ده برد بۆ برینه کانم بۆ نه وه ی  
 تییگه ن. شۆفله که م شکاند و بردیان فرپیاندا دیاربوو شتی حالی  
 بوون که حاله ته که ی من په یوه ندی به شۆفله وه هه په به لام

نەیان دەزانى چىبە. ئەو پىاۋەى تەداۋى دەکرد زاۋاكەيان رۆژنىڭ كىتىپكى لەگەل خۆى ھېتابوۋ داي بە كچەكەى دەستگىرانى، من يەكەمجار نەزمانى چىبە دواتر بۆم دەرگەوت كە ئەو كىتپە قاموسى كوردى و عەرەبى بوو كچەكە رۆژانە دەھاتە تەنىشتەمۋە داۋاى لىم دەکرد قسە بگەم، ھەر وشە يەكەم دەۋوت بەناو كىتپەكەدا دەگەپا و دەيوست بزانى چى دەلىم بەم جۆرە خەرىك بوون لەگەل تا فېرى عەرەبى بىم. وورده وورده ئازارېشم كەم دەبوۋەۋە، دۋاى چەند رۆژنىڭ كاپرايەكى دىدداشە لەبەريان ھېنا كورد بوو بە كوردى كەۋتە قسەكردن پىرسىارى لىم دەکرد چىت بەسەر ھاتوۋە خەلگى كويىت كويىت ژان ئەكا، سەرەتا ۋەك ئەۋەى فرىشتەيەكى خوا بېيىم ئاۋا دىلەم پىخۆش بوو دۋاى ئەو ھەموو رۇداۋە كە ۋامدەزانى ھەموو كوردىيان كۈشتوۋە ئەمە كوردىكى تىرىش ماۋە و بە زمانى كوردى قسە دەكات، بەلام ھەرچى پىرسىارى كرد و ويستى قسەم لەگەل بكات، يەك قسەم لەگەل نەكرد.

● **بۇ قىسەت نەكرد، لەكاتىڭدا دوور نەبوو بۇ تۇ بېتە رزگار كەرو**  
**بتوانى بېيىتەمۋە بۇ ناو كەسوكارت.؟**

— **خۆشەم نازانم حەپەسا بووم نازانم لە ئىرادەى خواۋە زمانم بەسترا،**  
**خۆم نەمويست قسە بگەم، نازانم كاميان بوو. ئىتر ديار بوو ئەو**  
**ۋاتىگە يىشت من كەپو لال بىم بۆيە زۆر گوئى پىنەدا و رۆيى، ئەۋان ئەم**

كوردەيان بۆ ئەو ھىنا بوو تا لە من تىيگەن چىم و بۆ وام بەسەر  
 ھاتوو و چى منى گەياندبوو ئەو بىبابانە، بەلام ھىچ ھالى نەبوون.  
 دواتر بىرم دەکردەو ھە بۆچى قسەم نەکرد كۆ نالۆ ئەم پياو ھە  
 نەيدەبەردەمە مالى خۆيان و دالەدى دەدام تا دەمىگەپانەو ھە بۆ كەلار،  
 بەلام ئەمووت خوا گەورە ھە رەنگە نەگەر ئەو پياو ھە ئەم مالا ھەش  
 بەو ھەيان بزانبايا بەسەردا ھاتوو ھە رەنگە لە ترسا ھەر دەريان  
 بکردايام، ديارە خوا لە چارەنوسى نوسىيىبوم جارۆ بەو جۆرە  
 بىنەمەو ھە ئەوان راستىەكان نەزانن، ھەرچەندە دواى ئەو ھەموو  
 رووداو ھەكانىش بۆيان گىزپا ھەو ھە تەواو دالنايەو ھە لەو ھەى من چى  
 مەترسىەكم بۆ ئەوان و ئەگەر ھەكومەت بەو ھە بزانۆ دالەدى منيان  
 داو ھە رەنگە ھەموو خىزانەكەيان تىابچن، بەلام لە منالەكانى خۆيان  
 زياتر رىزيان دەگرتەم. خۆش منالۆكى پاك و تەمىزى پىست سەى موو  
 رەشى چاوو بۆ قەوى بووم، ئەگەر زۆر جوانىش نەبووم لە چاو  
 منالۆ ھە رەبەو ھە ھەموويان رەش بوون، من جوان دەردەكەوتەم،  
 ئەو ھەش ھۆكارىك بوو كە ھەموويان زۆرتر خۆشيان بويم.

تاكە شتىك بەلامەو ھە سەىر بوو، بەھىچ شىو ھەك نەياندەھىشت لە  
 دەركاى ھەوشەكەيان بچمە دەردەو ھە، سەرەتا واتىگەيشتم پەيوەندى  
 بە برىنەكەمەو ھە و رەنگە لەبەر ئەو ھەيان بىت نەك منالۆ لە كۆلان  
 بىكۆلۆنۆتەو ھە، بەلام دواى ئەو ھەى برىنەكەشم وشك بوو ئازارىشم  
 نەمابوو ھەر نەياندەھىشت و لەو دەچوو تەمبى منالەكانىشيان

کردبیت که چاودتیریم بکن نه چمه دهره وه، بۆیه جیا له وهی  
 گهره کانیان نه یانده هیشت بچه دهره وه، ئه گهر که سیان دیار  
 نه بووایا له گهڵ منالیکیاندا بمویستایا بچه دهره وه مناله کانیش  
 به په له دهرگای حهوشه که یان له سه رم داده خست. ته نانه ت ئه گهر  
 منالی ماله هاوسییه کیش بهاتایه ته حهوشه که وه منیان ده برده  
 ژووره وه تا نه مبین، ههرکات میوانیان بهاتایا منیان ده برده ژوریک  
 تر.

بوو بووه خولیا م ده بی دهره وه چی لیبت و نا هیلان من ببینم، دوا  
 ئه وهی فیری زمانی عهره بی بووم بۆ میان ده گتیرایه وه بۆیه به و جۆره  
 ریگه ی چوونه دهره وه یان نه داووم چونکه دوو دراوستیان "ره فیه  
 حیزی" بوون و له ترسی ئه وهی نه وه که مناله کانیان ههست بکن تو  
 غه ریبت له مالم و بچن له ماله وه یان باسی بکن و ئاشکرا بیت،  
 بۆیه له ترسی خۆمان و بۆ سه لامه تی خۆت نه وه مان کردووه.  
 هه رچه نده دوا ئه وهی ته واو فیری عهره بی بووم و ئیتر وه ک کوپی  
 ماله که ده چومه کۆلان به هۆی حسین کوپی ماله که وه که منی  
 لیبووم، بوومه براده ری کوپی یه کێک له ره فیه حیزی به کان کوپه که  
 ناوی (یه عروب) بوو، وایزانم ره سمیکمان هیه پێکه وه من و ئه و  
 حسین و کوپیک ترین که ئه ویش مالیان له کۆلانه که بوو.

نزيكەى سى مانگ دەبوو لەو ماله بووم ئەوكات ريگەياندا دەرەو  
 ببينم، ئەويش دواى ئەوئى هەندى فېرى عەرەبى بووبوم،  
 سەرەتاش كە ريگەى چوونە دەرەويان پېدام پېميان ووت هيچ  
 قسە مەكە و وەلامى كەس مەدەرەو خۆت بکە بە كەپولال، دياربوو  
 ئەوان بۆيە ئەمەيان بە من ووت چونكە هيشتا عەرەبىەكەم زۆر باش  
 نەبوو تا كەس هەست نەكات كوپى ئەو ماله نيم، لەلايهكى تريشەو  
 لەو دەرەسان ئەگەر لەگەل منالى گەرەك قسە بکەم نەك شتەك  
 بدرکيتنم.

• ئېستا كە ماوەبەكى زۆر بوو لەو ماله بوويت لە سەماو، يېگومان  
 دەبن زانپېتت مالى كى بوو؟

- بەلئى مالى "فالح سەفاح" بوو، بە رەحمەت بېت ئېستا لە ژياندا  
 نەماو. كوپىكى لە شوئىنى ئەو ئېستا سەرگەورەى ئەو خېزانەيە  
 ناوى كاك "حسين" ه. بنەمالەيەكى گەرەن لە سەماو. خېزانەكەى  
 ناوى (زەينە)بوو، پېيان دەووت ئوم حسين. ژنىكى زۆر مېهرەبان  
 بوو، زۆر منى خۆش دەويست و بە هەموو منالەكانى وتبوو كە  
 ئەمەش براتانە، نيتەر وەكوو كوپى مالهەكە بووم و هەستم ناكرد  
 كچەكانيان هيچ جياوازيەك لەنئوان من و براكانى خۆيان بکەن،  
 كوپەكان بە هەمان شيوە و دايك و باوكەكەش وەك منالى خۆيان  
 مامەلەيان لەگەلم دەكرد. تەنانەت جەژنەكان ئوم حسين دەهاتە لام



پېمى دهووت هه زت له چى رهنگيکه تا دسداشهى له و رهنگت بڼ  
 بکړم، به يانيان زځرجار خوى دههات خه بهرى دهکردمه وه ماچى  
 دهکردم که له خو هه لده سام. پارهى نه داپېم. ههستم دهکرد  
 دهويست نه وهنده نازم بداتى ههست به يى نازى دايک و باوک نه که م.  
 منيش نه وم زځر خوځ دهويست و ريږى زځرم دهگرت.

# • کهى توانيت خوت لاشکرا بکه پت و شته کايان بڼ بگېرته وه؟

- نه مووت نه وان روژانه هه ولىان نه دا ليم تتيگن، نه و کچه ان  
 (که ريمه) که به قاموسه که وه له گه لم خه ريک بوو خوى ماموستا بوو  
 زځر يارمه تى ده دام فيرى عه ره بى بيم، وشه کانى فيرم دهکرد وورده  
 وورده فيرى زمانه که يان بووم و شته کانم بويان ده گيږايه وه، به لام  
 نه وه نه بوو يه ک روژ دانيشم و نه وهى به سه رما هاتووه بويان باس  
 بکه م. روژانه له گه ل فيربوونى زمانى عه ره بيا بوم باس دهکردن،  
 ده توانم بلېم له ماوهى چهنه مانگيکدا نه وان هه موو شتيکيان  
 ده ريارهى من زانى. به لام له بهر نه وهى خويان له ماله وه پيشتر به  
 (عهلى) بانگيان دهکردم، داوايان ليمکرد که نيتر لاي نه وان هه ر ناوم  
 (عهلى) بېت و نيتر من (تهيمور) نيم، به لکوو (عهلى) بم. هه رواشمکرد  
 و ناومياننا عهلى عه بد عيشم، بووم به شيعه و نيتر وهک نه وان نوږم  
 دهکرد.

- تۆپىش ئەۋمى دەستىگىز بىكرىن، لە گونددەكەى خۇتان نوپۇت دەکرد؟

– نەخىر نوپۇم ناكرد.

- داپكە و باوكت نوپۇيان دەکرد؟

– بەلىز قۇر بەدىن بوون. بەخوا و ابزانم ئەۋكاتەى بەۋ دەردەش چووين، مانگى رەمەزان بوو تا ملەسورەش بەپۇتو بوون، نۇدبەى خەلكەكەيش مەروابوون.

- دواى ئەۋمى ئەۋ ماله بە سەرگوزشتەى تۇيان زانى، ئىستا مامەلەيان چۇن بوو؟

– لە پىشتەر باشتەر بوون لەگەلم، لەمالەۋە مەروەك جاران رىزيان دەگرتم و جارى وابوو لەگەل خۇيان دەميانبرد بۇ بازارپ، بەلام هيشتا لە كۆلان كە كەمجار دەيانهيشت بچم، دەبوو وەك كەپولال خۇم نيشان بدهم. تا واى لىهات ئىتر عەرەبىەكەم وەك ئەۋانى لىهات و لەبەر ئەۋەى كەس نەبوو بە كوردى قسەى لەگەل بكەم كوردىم بىر چوۋەۋە، عەرەبى زانىەكەم گەيشتە ئاستىك لەگەل زمان و لەهەجى ئەۋان هىچ جىاۋازىەكى نەبوو، ئىتر كەس باۋەپناكات عەرەب نەبم و كوپى ئەۋ ماله نەبم، خۇ ئەگەر بمويستايا بشلېم كوردم ئىستا من زمانى كوردىم بىر چوۋبوۋەۋە و كەس باۋەپى پېم ناكرد. مالهكەش

ترسی ئهوهيان نه ما که ئاشکرايم و منائی گه په ک و ماله هاوسی  
 هست بهوه بکه من منائی نه وان نیم، رتیا بۆ کیشام ئیتر له گه ل  
 منال و میوانیش قسه بکه و نه گه ر به کیک پرسیا ری نه وه ی کرد  
 پشتر چۆن قسه ی ناکرد و ئیستا چاک بووه، بلیم له به غدا  
 عه مه لیا تم کردووه و چاک بوومه ته وه. ئیتر به ته واوی له گه ل  
 خیزانه کانیان تیکه ل بووم و وه کوو منائی خویان سه ردانی ماله خزم  
 و ناسیا و مان ده کرد و چه ندینجار ده چووینه وه بۆ لادیکه (ئالعیشم) و  
 ده گه راینه وه بۆ سه ما وه.

- ده بوو پشتر ئه و پرسیا رم به کردایا، 15 دیناره که ی باوکت  
 پیدایت و قه لماسنگه و گولله که لا بهرده که چیا ن به سه ره ات؟

- ئا، به ئی، نه و کاته ی له گۆرپه به کومه له که رزگارم بوو له گیرفانم  
 بوون، کاتی گه یستم به ره شمائی ماله عه ره به که و نه وان جله  
 کو ردیه که یان له به رم دا که ند و سوتاندیا ن و دسدا شه یان کرده به رم،  
 15 دیناره که یان خسته وه گیرفانم، به لام نه مزانی چیا ن له نینۆ کپو  
 گولله که لا به رد و قه لماسنگه که کرد. ره نگه هر وایانزانی بیت  
 په رۆ به ردی ئاسایی بن بۆیه نه یا نخسته وه گیرفانم، به راستی منیش  
 بیرم نه ما بوو، نازانم نینۆ کپه که ش چی لی هات.

- ئه و 15 دیناره ی باوکت رایسپاردی که چوونه شارمه و بۆ  
 مه سه رو فتان سه رفی بکه ن، تا که ی لات مایه وه؟

- تا سه ماوه پێم بوو.

• لهوێ چیت لێکرد؟

- ماوهی چەند مانگێک دەبوو لهوێ بووم هەر لام مابوو، ئەو ماله خۆیان هەموو شتیکیان بۆم دەکڕی و نهیان دەهێشت ووردی بکەمەوه. تەنانەت بۆ پەسکیت و شیرینی و ئەو شانەش بەردەوام کە هەرکەسیکیان بچوايه ته بازار بۆی دەهێنام، بەلام دواى ئەوهی خۆم نیتەر ئەچومە دەرەوه و لەگەڵیان دەچومە بازار، رۆژێک کە بەنیاز بووین بچین بۆ ئالعیشم بایی 5 دینار لوقم و پەسکیت و گۆلەبەپۆژەم پێکڕی بۆ منالەکانی ئەوان لە لادیکە، ووتم من ئەو کاتەى لە ناو چالەکە دەرچووم 5 دینارم کردە رای خواو مەلودی پێغه مەهر رزگارم بێت، نیتەر لهوێ ئەو شانەم پێی کړی لە جیاتی خێرەکە و بەسەر منالەکاندا دا بەشم کرد، بەخوا لەو کاتەشەوه لە مەلایەکم نەپرسی بزائم خێرەکەم قبول بووه یان نا. دە دینارەکەى تریش کە بۆ ئەو کاتە زۆر بوو لەو ماوهیەى لهوێ بووم لەگەڵ منالەکانی ئەوان خەرجم کرد.

• هەست دەکەى لە دواى چەنێک کە لهوێ ماوویتمەوه، ئیتر خولیای گەرانهوت بۆ کوردستان لا دروست بوو؟

- ئەوان ھەمووشتىڭيان دەکرد بۇ ئەۋەى ئازارەكانى من كەم بگەنەۋە  
 ۋ ھەست بە ھىچ غەرىببەك نەكەم، ھەستم دەکرد مالى ھەموو براكان  
 بەيەك چاۋ سەبىرم دەكەن ۋ لە ھەموو مالىڭكياندا ۋەك كۆپەكانى  
 خۆيان وابووم. بەلام بەردەوام لە خەيالى ئەۋەدابووم بتوانم  
 بگەپتەۋە بۇ كوردستان بۇ ناۋ كەسوكارى خۆم، بەتايبەتیش لە  
 دۋاي ئەۋەى بەھۆى ئەۋانەۋە ھەۋالى ئەۋەم دەزانى كە كورد ماۋە ۋ  
 ھاتووچۇكردن ھەيە بۇ كوردستان، چونكە ئەۋكاتەى بردمانیانە  
 تۆپزاۋا ۋ ئەۋ ھەموو خەلكەم بىنى لەۋى سجن بوون من وام دەزانى  
 ھەموو كوردیان گرتوۋە، كاتى رۇۋانە دەمبىنى خەلگيان لە تۆپزاۋا  
 سواری سەيارە دەکرد ۋ دەيانبرد، ئەۋكاتەى ئىمەشيان خستە ناۋ  
 ئەۋ سەيارانەۋە ۋ بىنىم چيان لە كەسوكارەكەم كرد ۋ چۆن ئەۋ  
 خەلگەى لەگەل ئىمە بوون خارنەژىر خۆلەۋە، ئىتر باۋەپم وابوۋ  
 ھەموو كوردیان كوشتوۋە، بۆيە سەرەتا ئەۋ خەيالەم نەبوۋ  
 بگەپتەۋە بۇ كوردستان ۋ وامدەزانى ئىستا ھەموو كوردستان ۋەك  
 ئەۋ بىابانەى چالەكانيان لىكردبوۋ بۇ كوشتنى ئىمە، ئاۋا بوۋەتە  
 چۆلەۋانى. بەلام بەھۆى ئەۋەى لەناۋ ئەم خىزانەدا ۋ بەھۆى  
 ھاتووچۆى مالى براكانیانەۋە ھەۋالەم دەبىست ۋ باسى كورد ۋ  
 كوردستانيان دەکرد، مەيلى گەپانەۋەم لا دروست بوۋ. من لەۋى  
 ئەۋەم زانى كە عىراق ۋ ئىران ھەشت سال شەريان بوۋە ۋ لەۋى  
 ئەۋان باسى ئەۋەيانكرد كە (ھەلەبجە) ئەۋان پىيان دەۋوت

(حه له بجه) به كيميايى لىى دراوه و پېنچ هزار كهسى كوشتووه. باسى ئه وه شيان ده كرد عىراق كوئىى داگرى كر دووه و رهنگه شه پى تر دروست بىت و ئه مريكا له عىراق بدات، كاتى ئه و شتانه م ده بىست ده تر سام، ده مووت رهنگه ولا ته كه واتى كچىت قهت نه توانم بگه مه وه كه سوكارم، له وهش ده تر سام كه بگه پىمه وه بۆ كوردستان نه گه ر ئاشكرايش نه بم رهنگه جارى كىتر حكومهت نه و خه لكانه ي ماوون بمانگرى ته وه و بمانه يى ته وه له م بيا بانه بمانكوژىت، به لام تامه زوئى بينينه وه ي ولا تى خومان و كه سوكاره كه م ئه وه نده زال بوو به سه رما ئه و مه ترسيانه لىك نه ده مه وه و هه موو روئى يه خه يان بگرم كه بگه پىننه وه ناو كه سوكارم.

ئه وان كا ك فازل و كا ك ساله ح كو پىان عه سكه ر بوون، (كا ك ساله ح) عه سكه ر بوو له كوردستان، ئىتر خه يالى شه و روژم بوو بووه ئه وه ي بتوانم بگه پىمه وه و به خه لك بلىم چيان له كه سوكاره كانمان كر دووه. ئومىدى ئه وه شم هه بوو ئه ي كى ده لىت ئىستا باوكم نه گه پاوه ته وه و به هيو اى هه والى كى ئىمه بىت. يان ده مووت خو مالى مامه كانم له كه لارن و خزم زور بوو له سه رقه لا و له سمود، ده مووت بگه مه وه لاي ئه وان و ده مه وىت له گه ل كه سوكارم بژىم. هيجى ترم له باره ي كوردستانه وه نه ده زانى و هيج هه ستم به وه نه ده كرد كه من بگه پىمه وه ئىتر ده بىته قسه و پرسىار لاي خه لك ته يمو ر چه ند ساله له كوئى بووه و چون رزگارى بووه و چون

که پراوته‌وه و رهنکه بهو هۆیه‌وه ناشکرابم، هیچ ههستم بهو  
مهترسیانه ندهکرد و ته‌نھا ئاواتم نه‌وه بوو بگه‌پێمه‌وه ناو  
قه‌ومه‌که‌ی خۆم.

ئێتر زوو پێیام ده‌ووت هه‌ز ده‌که‌م بگه‌پێمه‌وه ناو که‌سوکارم،  
ئه‌وان سه‌ره‌تا پێمیان ده‌ووت وه‌زع خرابه‌و به‌وه بزانرێت چۆن  
رزگارت بووه‌ خۆت و هه‌رچی که‌سوکارت ماووین له‌ کوردستان و  
ئێمه‌ش هه‌موومان تیا ده‌چین، له‌به‌ر نه‌وه خۆت بگره‌ و نه‌وه‌تا لێره  
وه‌ك منالێ خۆمان چاومان لێته‌ و خوا گه‌وره‌یه‌ تا دنیا به‌لایه‌كدا  
ئه‌كه‌وێت لێره‌ بمێنه‌ره‌وه، به‌لام ئۆقره‌م لێرپابوو. بۆیه‌ به‌پاریاندا  
هه‌ولێ نه‌وه‌ بده‌ن كه‌ بزانی هه‌یچ كه‌سێكم ده‌دۆزنه‌وه، وتیان با  
ئه‌مجاره‌ (سالح) بێته‌وه‌ پێی ده‌لێین به‌ دوا‌ی كه‌سوکارتا بگه‌پێت.  
سێ چوار هه‌فته‌ جارێك كاك‌ سالح ده‌هاته‌وه‌ و هه‌فته‌یه‌ك له‌مال  
ده‌بوو سه‌ره‌له‌نوێ ده‌گه‌پایه‌وه‌ بۆ عه‌سكه‌ری، ئێتر ئومیدی من  
به‌سته‌رایه‌ گه‌پانه‌وه‌ی كاك‌ ساله‌حه‌وه‌ و رۆژم ده‌دایه‌ دهم یه‌ك  
وده‌مه‌ژمارد و هه‌ر چاوم له‌ پێ بوو كاك‌ سالح له‌ کوردستانه‌وه  
بگه‌پێته‌وه‌ بۆ سه‌ماوه‌.

● ئه‌و كوره‌پان له‌ کوردستان له‌ كوێ عه‌سكه‌ر بوو؟

- له‌ زاخو.

- ئومىدەت ھەبىو لە زاخۇو ەتوانى ھەمىلى كەسوكارى تۇي دەستكەوېت لە گەرميان؟

- مەن ەمدەزانى زاخۇ لە كوئىيە، دوورە يان نازىكە لە كەلارەو، ئەو ەى گەنگ بوو بەلای مەنو ەئو لە كوردستانە و دەتوانى كوردىك بدۆزىتەو ە پرسىارى كەسوكارى مەنى لىبكەت.

- كاك سەلەح ھىچ زانىارىيەكى دەربارەى كەسوكارى تۇ ھەبىو؟

- خۇى نەخىر، بۇيە چاوەرپم بوو بىتەو ەق سەماو ە مەن زانىارى بەدەمى و ئەوئش كە گەپايەو كوردستان پرسىارى ئەو زانىارىانەى مەن بكەت. "كاك سەلەح" گەپايەو ەق مەل و پىيان ووت "ەلى" دەيەوئى زانىارى لەسەر كەسوكارەكەى بزەنئەت تا ەتوانئەت بچئەو ەق لايەن، رايەن سەپارد كوردىكى جئى باو ەپ بدۆزىتەو تا قەسەى لەو بارەيەو ەلەگەل بكەت. "كاك سەلەح" ووتى يەك كوردىكەمەن لەگەل ئەمجارە بچمەو قەسەى لەگەل دەكەم. ەندئى زانىارى لەسەر ناوئى گوندەكەمەن و نازىك چى شارىك بوو ە خەزم و كەسەكەم ناوئەن چىيە، وەرى گەرت و گەپايەو ەق ەسكەرى. ئىتەر لەو ساتەو كە چووەو ەق كوردستان ەەر دەپارامەو ەخوا بكەت كەسەكە بدۆزىتەو ەخەمخۇرى كورد بىت ە بە دواى كەسوكارما بگەپت. زۆر سەيرم لە ئىشى خوا دەھات مەن ەسكەرى ەرەب گەرمى و ەئنامەن لەم بىبابانە كەسوكارمەن خەستە ژئەر خۆلەو ەخۆشمەن بگەرتايەتەو



پارچه پارچه میان ده کرد، که چی وا ئیستاش هیوام به عسکەرئ  
عەرهبه بمگه پینتیه وه بۆ کوردستان.

"کاک ساله ح" دواى ئه وهى که سوکاره کهى و منیش داوامان لێى کرد  
ههولێ دۆزینه وهى که سێک بدات تا به هۆیه وه که سوکارى من  
بدۆزنه وه، ماوه یه کى پێچوو هه ر دهیووت کوپێکى کوردمان له گه له  
هه ندێ قسه مان کردووه به لام هتشتا ئه و سیه یه م لا دروست نه بووه  
باسى رووداوه کهى تۆى بۆ بکه م، ئیتر ئه و ماوه یه به قه ده ر هه موو  
مانه وه م له سه ماوه له دله پاوکێ و چاوه پوانیدابووم، تا جارێکیان  
هاته وه و ووتى باسى رووداوه کهى تۆم بۆ کردووه و ناوى که سوکارتم  
داوه پێى ئیشه لا نه مجاره تا دیمه وه که سوکارت ده دۆزینه وه. من  
ناونیشانى مالى پورم له سه رقه لا و ناوى مامه کانم دابوو پێى که له  
که لارن. ئه ویش زانیاریه کانی منى دابوووه کوپه کورده که تا بچیت  
بیان دۆزیته وه.

#### • تۆ ناوى سه ربازه کورده که ت ده زانی؟

- ئه و کاته نه خێر. به لام دواتر زانیم سه ربازه که ناوى "ئه سه ده حاجى  
حوسین" بوو له ئه سلدا خه لکى "دسکه ره" بووه له ناوچه ی  
شاره زوور و ئه ویش گونده که یان روخیندراوه و مالتیان برابوووه  
ئۆردوگای "نه سر" له نزیک عه ره به ت، باوکى نارده بووه سه رقه لا و  
مالى پورمى دۆزیبووه وه و باسى منیان بۆ کردبوون، به لام مالى

پورم ترسا بپوون و باوه پيشيان نه كردهبوو، بۆيه ناو نيشانى مالى  
 مامه كانميان دابوو پيتى له كه لار. چوو بپوه مالى مام و نه و  
 زانياريانى له ريتى "كاك ساله ح" هوه دهستان كه وتبوو  
 به سه رها ته كه يان به مام وتبوو. نيتر باوكى سه ربازه كورده كه  
 "حاجى حوسين" گه راپيووه وه و "كاك نه سعه د" كوپى چوپيووه وه  
 بۆ زاخۆ و هه والە كه ي دابوو "كاك ساله ح" كه مامه كانيم  
 دۆزيووه ته وه و له كه لار داده نيشن. "كاك ساله ح" گه راپيه وه بۆ  
 "سه ماوه" و نه م هه والە ي هيتنايه وه، هه والتيكى خوڤ بوو بۆمن  
 دواى زياتر دوو سال داپيان و دواى نه وه ي باوكم و "مامه عومەر" م و  
 "خاله عوسمان" م له توپزاوا به زۆر ليمان جيا كرانه وه و دايكم و  
 خوشكه كانم به بهرچاومه وه كوژان و مالى "پورم مه عسومه و  
 حه مديه" و مالى "خالو عوسمان" و مالى "حاجى حه مه جان" و مالى  
 "باجى پيرۆز" هه موويان كوژان، وامده زانى كورد هه مووى تياچووه  
 و هه ر من ماومه ته وه، بۆيه نيتستا وهك نه وه واپوو هه موويان زيندوو  
 بووييتنه وه نيتر خوا خوام بوو سه عاتيك زووتر بمگه يه ننه مالى  
 مامه كانم. "كاك ساله ح" و براكانى ده يانوت بير له وه ده كه يه وه  
 چۆن بته بين و له خۆمانه وه چۆن بته ديه نه ده ستى نه وان تا دلنيا  
 نه بين كه نه وانه مامى توڤ، پيم ده ووتن نيوه بعه نه وه بۆ كه لار  
 خۆم مامه كانم و خزمه كانم ده ناسمه وه. به لام ديار بوو نه وان به و  
 شيوه يه رازى نه بپوون و له ناوخوياندا وا ته گيريان كردبوو كه

مامه کانم بێنن بۆ سه ماوه له وێ منیان پیشان بدهن. "کاک سālح" جارێکی تریش چوووه بۆ کوردستان و دیاربوو که سوکاری کاتی گه پانه وه یان ده زانی، وا رێککه تبوون به هۆی مائی "کاک نه سعه دی حاجی حوسین" سه رباره کورده که وه مامه کانم بێنن بۆ سه ماوه. نه و رۆژه ی که ده بوو مامه کانم بێن منیان برده وه بۆ گونده که ی خۆیان بۆ (تالعیشم) و منیان خسته ناو مناله کانی خۆپانه وه که به ره ی حه وت برا بوون له گونده که و منائی هاوته مهنی منی زۆر بوو، له ناو خۆپاندا ته گبیری نه وه یان کردبوو نه و کاته ی میوانه کان دین هه موو مناله کان له گه ل من بن تا بۆ نه وه ی دلنیابن بزانی مامه کانم من ده ناسنه وه، نه وان نه مه یان به من نه ووتبوو ته نها وتیان نه مپۆ خزمه کانت دین بۆ نێره هه رکات گه یشتن تو یه کسه ر نه پۆی بۆ لایان. سه یاره یه ک ها ته ناو ئاواپییه وه و له نزیکه ی نه و شوینه ی ئیمه لئی کۆبوو بوینه وه راوه ستا، هه ر که له سه یاره که دابه زین "مامم عه لی و مامم عه زیز" م له دووره وه ناسیه وه.

• به ته نها هه ردوو مامه کانت بوون، یان "کاک نه سعه د" سه رباره کورده که و "کاک سālح" یان له گه ل بوو؟

- هه ردوو مامم عه لی و مامم عه زیز و کاک حاجی حوسین باوکی سه رباره کورده که بوون، کاک سālح هینابوویانی.

• کاتی له سه یاره که دابه زین، تو چیتکرد؟

- من ئەو ەم لەبەر بوو كە پىشتەر بە منيان ووت تۆ مەچۆرە پىرييانەو،  
 بەلام خۆم پىرپانەگىرا و بە راكردن رامكرد بۆ لايان باو ەشم پىياندا  
 كردبوو پىر قورگم بوو بوو لە گريان و ەناسەم تىوئند بووبوو.  
 ئەوانىش تىوئند منيان دەگوشىە خۆيانەو و توشى سەرسوپمان بوو  
 بوون ئەم برازايەى ئەوان چى گەياندوئىتتى ئەم گوندەى لای سەماو.  
 ئەگەر پىشتەر كاتى ەوالەكەيان زانىوو گومانىكيان ەبووئىت كە  
 ئايا راستە "تەيمور" بە تەنھا كەوتۆتە مائە عەرەبىكەو و  
 راپابووئىتتى لەو ەى ئايا ەر بەراستى كۆپەكەى ئەوانە يان نا، ئەو  
 ئىستە زانىارەكان راستن و "تەيمور" ماو تەو. ماو ەكى نۆر  
 يەكتىيمان بەرنادا و ەر باو ەشمان كردبوو يەكتىيدا و ەرسىكمان  
 ئەگرىاين. تەماشام كرد ئەو زەلامانەى لە دەورمان بوون و تەنانەت  
 منالەكانىش ەموويان چاويان دەسپى، ئىتر نازانم بەزەبىيان پىماندا  
 ەاتبوو يان ئەوانىش وەك من لە خۆشيا دەگرىان كە بە كەسوكارم  
 گەيشتمەو. مامەكانم قسەيان دەكرد و پرسىاريان لە من دەكرد  
 بەلام من ەيچ تىنەدەگەيشتم چونكە زمانى كوردىم بىر چووبووو،  
 منىش پرسىارى باوكم لەوان دەكرد، پرسىارى نەنكم دەكرد كە تا  
 تۆپزاوا لەگەلمان بوو، ئەوانىش عەرەبىيان نازانى تەنھا "مامم عەلى"  
 كەمىك شتى بە عەرەبى دەزانى، بەلام نەيدەزانى قسەى پىيكات  
 حالى بووم دەيووت (نەنە لە كەلارە)، بەلام بۆ باوكم ەيچ قسەى  
 ناكرد، ناوى باوكم و مامە عومەرم دەهتتاو بە ئىشارەت دوو پەنجەم

دهخسته تەنیشت یەکتارییه وه دهموویست تێبگەن مەبەستم لە باوکم  
 عەبدوللا و عومەری بڕایانە، کەچی ھەر دەیانووت (نەنە، کەلار).  
 تێگەیشتم کە ھیچ لە بارەى باوکم و مامە عومەرە وه نازانن و رەنگە  
 نەنکەم گەپابێتە وه بۆ کەلار، بەلام بەلامە وه سەیر بوو چونکە ئێمە تا  
 تۆپزاوا پێکە وه بووین و ئەو لەوێ لە ئێمە جیاکرایە وه، ووتە دیارە  
 ھەر ئەو رۆژە ئێویان گەپانۆتە وه بۆ ئۆردوگا، دواتر بیرم دەکەوتە وه  
 کە باوەر ناکەم ئەو نەنکەم بلێن و رەنگە نەنە حەلوم بلێن دایکی  
 دایکم. بە بینینی مامەکانم زۆر دلخۆش بووم و دەزانم ئێتر کە سێک  
 ماوه بمرگرتە خۆی و بتوانم بگەرێمە وه لەگەڵیان بژێم، بەلام لەو  
 ساتە وهی ئەوانم بینی ئێتر دیمەنى باوکم و دایکم و خوشکەکانم  
 بەرچاومیان بەرنادا و دەهاتنە وه بەرچاوم، ئەو رۆژانەم دەهاتنە وه  
 یاد کە ھەموومان پێکە وه دەژیاين. زوو زوو دەستم بە گریان  
 دەکردە وه، من گریانە کەم بەشێکی بۆ باوکم و دایکم و خوشکەکانم  
 بوو چونکە دەهاتنە پێش چاوم، بەلام ئەوان وایان دەزانی من بۆ  
 مامەکانم دەگریم، مائە عەرەبە کە دلێان ئەدامە وه ئەو لە خوا  
 بەزیادبێت کە سوکارت ماوون تۆ ھەر خەمی ئەوەت بوو رۆژێک بتوانی  
 بگەرێتە وه بۆ کوردستان و بیان بینیتە وه ئەوە تا ئێستا خۆیان  
 هاتوون بۆلات. مامەکانیشم ھەر ماچیان دەکردم و دەستیان  
 دەگوشی. زۆر وورد دەبوومە وه لەو پیاوێ تر و لەگەڵیان هاتبوو،  
 دەترسام ئەویش کە سێکی نزیکى خۆم بێت و نەیناسمە وه،

دهمویست پرسپاری ئه وه بکه م ئه م پیاوه کتیه له گه لتان به لام نه مه زانی چون تییان بگه یه نم، دیار بوو کاک ساله ههستی به وه کرد من ده مه وئ ئه و پرسپاره بکه م ئه و خۆی ووتی ئه مه باوکی کاک ئه سعه ده ئه و سه رپازه کورده ی له گه لمدایه له عه سکه ری. مام و ئه ویشی به خزمه کانی خۆی ناساند و نانی نیوه پۆمان پیکه وه خوارد له گوندی (ئه لعیشم) و دوا ی نان خواردن ههستان برۆنه وه و ده مزانی ده لێن ته یمور ده به ینه وه، ماله عه ره به کان رازی نابوون چونکه منیان ژۆر خۆش ده ویست به مه رجی رازی بوون به منیان ده ووت ده بی مانگی له کوردستان بیت و مانگی بیته وه بۆ لای ئیته بۆ سه ماوه. هه مویان منیان ماچ ده کرد خوا حافیزیمان کرد و سواری سه یاره که بووین بگه یینه وه ئه مجاره ش بینیم هه مویان ئه گریان و ده پارانه وه و دوعایان ده کرد به سه لامه تی بگه ینه وه کوردستان.

● ئه وکاته ی مامه کانت هاکن سه یاره ی خۆیان پێ بوو؟

— نه خێر سه یاره یه کی نه فه ریان به کری گرتبوو.

● ئه ی له وه نه تر سه باوون ئه م سایه قه ئاشکرا یان بکات؟

- من نازانم ئەوان لە کوێوە بەم سەیارە یە هاتیوون، بەلام کە گەشتنە گوندەکە ئەلعیشم سەیارەکە ئەوانی داگرت و رووی نەمایەووە تا بەو حالە ی ئیئە بزانیئت.

• ئە ی بە چی سە یارە یە کت گەرانەووە؟

- لە گوندەکەووە بە سە یارە ی خۆیان هیئامانیان تا سە ماووە و لەوێوە بە سە یارە ی نەفەر هاتیئە بەغدا و لەوێوە بۆ کەلار گە پراینەووە.

• هیچ ناسنامە یە کت پێبوو؟

- نەخێر.

• ترسی ئەمەت نەبوو لە خالەکانی پشکنین دەستگیرت بکەن؟

- خۆی ئەوکاتە من تەمەنم 14 سالان بوو، دیاربوو منال بووم، لەووە ناترسام کە ناسنامە م پێ نیه، مەترسیە کەم لەو هیا بوو کە من هیچ کوردیم نازانی و بە دسداشە یە کەووە لە گەل ئەم سێ پیاووە بووم ئەوان بە جل و بەرگی شەروال و مرادخانی کوردییەووە و هیچ عەرەبیان نازانی. هەر کە سێک تەماشای بکردینایا بەلایەووە سەیر بوو کە ئەم سێ پیاووە کوردە و ئەم منالە (عەرەبە) بۆچی پێکەووەن. لەووە ئەترسام لە سەیتەرەکان بەو هۆیەووە بمانگرن. تەنانەت بەشی ئەووە لە یەک تێناگە یشتین مامە عەزیزم لەناو بەغدا دیاربوو دەترسا دەییوت (بیۆه پێ، بیۆه پێ) نەمدەزانی چی دەلیئت

به مامه عه‌لیم ووت (شی گول هاده)، مامه عه‌لیم ووتی ده‌لئ  
(ئمشئ، ئمشی). که‌فئری کوردی بوومه‌وه ئه‌وکات ده‌مزانئ  
عه‌ره‌بیه‌که‌ئ مامه عه‌لیم چۆنه، (بیوه‌پئئ له‌من کردبووه ئمشی).  
به‌لام له‌خوا به‌زیادبئت توشئ هیچ کئشه‌یه‌ک نه‌بووین و به‌سه‌لامه‌تی  
که‌یشتینه‌وه که‌لار.

• **سه‌عات چهند له‌ ئالعیشم به‌رێکه‌وتن؟**

- نازانم سه‌عات چهند بوو، به‌لام نانئ نیوه‌پۆمان له‌وئ خوارد و پاشان  
هاتینه سه‌ماوه، عه‌سر بوو که‌یشتینه به‌غدا و ئیتر سواری سه‌یاره  
بووین به‌ره‌و که‌لار، حسابکه‌ رێیه‌که‌ و چوونه گه‌راج و تا سه‌یاره  
پرده‌بوو به‌همووی نازانم چهنئ خایاندوو.

• **کاتئ پێش دوو سال تۆ له‌ سه‌یاره‌ئ سه‌ردا‌پۆشراودا له‌  
کوردستانه‌وه بۆ ناو عه‌ره‌به‌ستان ده‌به‌رایت بۆ گوولله‌بارا‌تکردن،  
ئێستا هه‌ستت چۆن بوو که‌ به‌ ئازادی ده‌گه‌رێته‌وه به‌ره‌و  
کوردستان؟**

- وه‌لا ئێستاش نازاد نه‌بووم، له‌ رێگه‌ش ده‌ترساین ده‌ستگیر بکریین و  
دانیابووم له‌وه‌ئ ده‌بی هه‌میشه به‌ دزییه‌وه بژیم چونکه هه‌رکاتێک  
حکومه‌ت به‌ رووداوه‌که‌ئ من بزانی خۆم و له‌ هه‌رمالێکیش بم  
ئه‌وانیش هه‌موو ده‌کوژدین، بۆیه هه‌ستم به‌وه ناکرد که‌ بگه‌رێمه‌وه



بۆ كوردستان ئىتر مه ترسيم نامىتى و رهنكه ئو گوندهى ماله  
 عه ره به كان بۆمن ئه مینتر بوایا، به لام دلم له وى ئىداره ی ناكرد و  
 ده مویست بيمه وه. به لام ئو كاته ی له رینگه بووین تا زیاتر له  
 ئه لعیشم دور ده كه وتمه وه زۆتر بیرى دایكم و خوشكه كانم ده كرد  
 چونكه ئو دوو ساله له بهر ئه وه ی له ناوچه یه وه نزیک بووم كه  
 ئه وانی تیا گوولله بارانكران وا هه ستم ده كرد به دیاریانه وه م و ئیستا  
 له رینگه هه ستم وابوو لیان دور ده كه وتمه وه، وه ئه وه ی شتىك له  
 دلى منه وه به سترابیتته ناو گۆره كه یانه وه تا لیان دور  
 ده كه وتینه وه زۆتر دلمیان راده كیشا. ئه مزانی ئىتر من تا ئو  
 رۆژه ی ده مرم ئاسوده نابم چونكه لایه كى دلم هه ر له كوردستان  
 ده بیست و لایه كى ده به ستریتته بیابانه كانى سه ماوه وه.

#### • كه ی گه یشتنه كه لار؟

- كاته كه ی نازانم به لام شه و بوو. ده زانم ئه وه نه درهنگ بوو سه یاره  
 نه بوو پتی بچین بۆ (سمود) له كه لاره وه به پتی كه وتینه پتی بۆ مالى  
 مامه كانم له ئوردوگای سمود. لیزه له سه ره مان ئو رینگایه بووین  
 كه دوو سال له مه و بهر ئیمه هه موومان پیکه وه بووین باوكم و دایكم  
 و من و خوشكه كانم، به لام ئیستا وا من به ته نها ده كه پیمه وه. هه مان  
 جاده و هه مان رینگابوو، ئه وكات به ته ره كته ر و رووه كه لار پیدیا  
 تپیه رین و ئیستا من له كه لاره وه به ره و ئوردوگای سمود به پتی پیدیا

دەگەر پېمەو، بۇ ئەو ئۆردۈگايەى كە لە ملەسورەوۋە بە بەلئىنى سەرۆك جاشىك كەوتىنەپى تا لەم ئۆردۈگايە نىشتەجى بىن، ئىستا چارەنوس بە تەنھا منى ھىئاوۋە بۇ ئىرە و خىزانەكەمان لە بىابان لە ژىر خۇلدان.

● **پەكەم شەو لە ئۆردۈگايە سمود چوونە مالى كى؟**

— چووينە مالى مام (رەووف).

● **ئەوان دەپانزانى ئۆپە ئەم شەو دەگەر پېمەو؟**

— باوۋەپناكەم زانبيپتىيان، چونكە كاتى مامم عەزىز و مامم عەلى ھاتبەون، بە مامم رەوفيان وتبەو ھەوالىكى وا ھەيە ئەچىن بۇ سۆراغى، دۇنيا نەبوون لەوۋەى ئاوا بە ئاسانى من دەدۆزنەوۋە و ئاوا بە زوۋى دەگەر پېمەو.

● **كاتى چوونە مالىان، ئەوان خەوتبەون؟**

— نا، كە لە دەرگاماندا ھاتن دەرگايان كەدەوۋە و كە چووينە ژووريشەوۋە مئالەكانى بە خەبەر بوون. ئىتر سەرلەنۆى لە مالى مام رەوفىش گريان دەستى پىكردەوۋە و ئەوانىش كەوتنەوۋە قسەكردن لەگەلم بەلام منىش ھەر نەمئەتوانى وەلاميان بدەمەوۋە، ئەوان بە كوردى و من بە عەرەبى لەيەك تىئاگەيشتىن. مامم كوپىكى ھەبوو ناۋى سۆران بوو ھاوتەمەنى خۆم بوو جلى كوردى ئەويان بۆم ھىئا

دسداشه کهم دانا و جله کوردیه کهم کرده وه بهرم. ته ماشای خۆم  
 ده کرد رۆژانی ئاواپیم ده که وتیه یاد که به جل و بهرگی کوردیه وه  
 بهرده وام له گهڵ باوکم بووم، له ماله وه له گهڵ دایکم و خوشکه کانم،  
 مناله هاوتیه مه نه کانی خۆم له کوله جۆ ده هاتنه وه یادم. ده مویست  
 قسه بکه م پرسیاری باوکم و مامه عومهرم و خاله عوسمانم و  
 خزمه کان و خه لکی ئاواپی و هاوپی کانم، به لام نه منه توانی و نه توت  
 زمانم به ستراره، زۆر ناخۆش بوو ده مزانی نه وانیش پرسیاری دنیا یان  
 له من هیه به لام نه وانیش له زمانه که ی من نازانن، وه ک شیتیم  
 لیها تیبوو. هه رچۆنیک بوو نه و شه وه له وێ خه وتین و بۆ به یانی که  
 رۆژ بووه وه چوون به شوین نه نکمدا (نه نه خه لاو) دایکی دایکم،  
 نازانم پێیان وتبوو که ته یمور گه راوه ته وه یان نا، به لام کاتی هاته  
 ماله وه وه ک شیت باوه شی پیا کردم و له تاوا هاواری ده کرد، من  
 نه مده زانی نه و ده لیت چی و ته نها نه وه ندهم له ده ست ده هات که  
 منیش بگرم و باوه شی پیا بکه م و زوو زوو ده سه ته کانی ماچه که م. که  
 باوه شی پێدا کردم بۆنی دایکمی لیده هات کۆشی وه کوو کۆشی  
 دایکم وابوو خه ریک بوو هه ر هاروشیت بم، پێش نه وه ی  
 ده سنگه ر بکریین زۆر جار چوو ببومه کۆشی نه نکم به لام هیه جارێکیان  
 وه ک نه مجاره خۆش نه بوو. ده مزانی ئیستا نه ویش که باوه شی به  
 مندا کردوه ره نگه وا هه ست بکات که چه که یه تی، ده مزانی ئیستا  
 ده یه وێ سۆراغی که چه کانی و که چه زا کانی بزانی، به لام هیه چمان زمانی

یہ کتریمان نازانی. پاش کہ مټک (نہنکم زوبښده) ش هات دایکی باوکم  
 نهو تا توپزاوا پټکه وه بووین و لهوئ له گهل پیرهکان جیاکرایه وه  
 لیتمان، شویش نهو نهی تر نازاری خسته دلهمه وه، نهوان دیار بوو  
 نه م دوو ساله نهو نه د گریابوون بټ بیسه روشوین بوونی نیمه له سه ر  
 گریان راهاتبوون فرمیسک به چاویاندا ری دیه کرد، به دیارمه وه  
 دانیشتبوون و دهیانلوانه وه. بی نهو هی زمانی به کتر تیپگهین  
 ده زمانی نهوان به بینینی من چی یادگاریه کیان بیرکه وتوته وه. به  
 گه پانه وهی من بټ ناویان دووای زیاتر له دوو سال، نیستا وه نهو  
 وابوو هه والی مردنی کچ و کوپه کانیا ن بزائن. من نهو م نه د ه زانی که  
 هیچ که سټک هه والی نهو هه موو خه لکه ده سترگرکراوه نازانن و هه ر  
 به هیوای گه پانه وه یانن، دوا ی نهو هی فیری زمانی کوردی بوومه وه و  
 پټیان دهوونم هه موو روژیک هه ر چاومان له ریگه بووه تا هه والیکمان  
 ده سترک ویت، نه گه ر شهوئ درهنگ ره شه با ته قه ی له ده رگامان  
 هه ستانبیت دلمان داخو رپاوه و ووتومانه نیشه لا نهو هه والیک ی  
 خیری کچ و کوپه کانمانه. نه گه ر روژیک ریواری ری که وتبیته نیره  
 هه موومان ده ورمان داوه و ووتومانه نیشه لا لای نازیزانی نیمه وه  
 هاتووه. هه رجاری دیعایه یه که له ناو خه لکا بالو بوویته وه (سه دام)  
 عافوات ده دات و زیندانیه کان بهر نه بن، له خو شیا وه نهو هی تازه  
 له دایک بینه وه ناوا به هیواوه زیاوین.

● تټ پټ ووتن هه موویان گوولله بار انکراون؟

- به ئێ که زمانه کوردیه کهم بیرکته وه هه مووم بۆ گێرانه وه .  
 گه پانه وهم بۆ ناو که سوکاره کهم بۆ من دهستپێکردنی ژيانیکى  
 سهخت و ناخۆش بوو وهك دۆزهخ و ابوو بۆم. له ئه لعیشم و له  
 سهماوه که خولیای گه پانه وه بووم بۆ کوردستان خه یالێم بۆ ئه وه  
 نه ده چوو ژيانم پێ ده بیته له ناخۆشی و ده بمه مایه ی بیهیواکردنی  
 هه زاران کهس. زۆر ناخۆش بوو که ده مزانی ئیتر به هۆی گه پانه وه ی  
 منه وه ئه وان بێ ئومید ده بن له گه پانه وه ی نازیزه کانیان، پێشتر  
 ئه وه م نازانی و وا ههستم ده کرد که بگه پێمه وه بۆ که سوکاری ئه و  
 هه موو خه لکه بێ سه رو شوینه گرنکه که بزانی چی به سه ر  
 ده ستگیرکراوه کانیان ها تووه، به لام ئه وان ته نها به هیوا ی گه پانه وه ی  
 کوپو کچ و خوشک و براکانیا نه وه ما بوونه وه له ژیان. بۆیه  
 گه پانه وه ی من بۆ ئه و که سانه ی که ده یانزانی من گه پاره مه ته وه  
 بیهوا کردنیان بوو له به یه ک گه یشتنه وه ی خۆشه و یستری نه که سیان.  
 بۆیه به درێژایی رۆژگار زۆر خه فه تم ده خوارد، له لایه ک ده مزانی به  
 بینینی من ئه وان برینیان ده کولیتته وه و کاتی منیش له ناو ئه واندا  
 بووم خه فه تم بۆ له ده ستچوونی خێزانه که ی خۆم ده خوارد. ههستم  
 ده کرد چوارچی وه ی ئه م دیوارانه نازارم ده دهن، ده موویست بچه  
 ده ره وه، بۆ سه ر کۆلان بۆ ناو ئۆردوگا که، که چی مائی مامه کانم  
 نه یانده هیشت له مāl ده رچم، خوايه گیان بۆ ده بیته به شم هه ر  
 ئه وه بیته وهك سجن له ماله وه بم، لێره ش سه ره تا واتیه گه یشتم

بەھۆى ئەۋەدەيە كە ھېچ شوئىنىڭ شارەزانىم و ھىشتا فېرى كوردى  
 نەبومەتەۋە رەنگە لەبەر ئەۋەيان بېت بزر نەبم، كەچى دواتر  
 تىگەيشتەم لىرەش بۆ من و بۆ ئەۋانىش مەترسىيە ئەگەر بچمە  
 دەرەۋە و خەلگ بمبىنى و بزەنن لە ئەنقال گەپاۋمەتەۋە. ھەرچەندە  
 لە ئۆردوگاي سمود كەسى تىانەبوۋە كە كەسوكارم لىي بترسن تا  
 خەبەر بداتە حكومت، بەلام بەھۆى ئەۋەى ھەموۋى ھەر كەسوكارى  
 ئەنقال بوون و ئۆرىك لە ئەندامانى خىزانەكانيان بى سەروشويىن بوون  
 و ھەموو ئەو خەلگە بە ھىۋاي گەپانەۋەيان بوون، بۆيە ئەگەر  
 خەلگە كە بىئانزانيايا من يەككە لەۋانەم كە ئەنقال كراوين و ئىستا بە  
 زىندويىتى ھاتومەتەۋە بۆ ناو ئۆردوگاگەى ئەۋان، ئەۋە تەنھا  
 سەعاتىك بەس بوو بۆ ئەۋەى ھەموو ئۆردوگاگە بۆ ھەۋال بېژىنە  
 سەر مالى مامەمدا و بە ھۆيەۋە حكومەتىش بىزانىت. لەبەر ئەۋە  
 مامەكانم ھەقيان بوو من بە شاراۋەيى بھىلنەۋە و ناچارىن لە كونجى  
 مالاۋە بمھىلنەۋە.

● ئىستا چەند كەس لە خرمەكالى خۇت بەۋەيان دەزانى تۆ  
 گەراۋىتەۋە؟

— سەرھەتا تەنھا مامەكانم و ھەردوۋ نەنكم و ئامۇژنم و ئامۇزاكانم،  
 مەترسىيەكە ئەۋەندە زۆر بوو دەترسان لەۋەى بە كەسوكارەكەى  
 خۇشم بلېن. تەننات ماۋەيەك بوو گەپاۋمەۋە بە خالۆكانىيان

نه ووتبوو كه بىر دايكم بوون، رۆژنىك بىر دىميان بۆ كه لار بۆ بازارى تا  
 ره سىم بگرن، نازانم ده يانويست جنسيه م بۆ بگن نازانم چى بوو،  
 له ناو بازارى كه لار خاڤم (عهلى) و كوپه كه يمان بينى (حه يدەى)  
 كوپى له لادى زۆر هاوپى بووين ئه وان به وه يان نه زانى بوو من به و  
 جۆره رزگارم بووه و گه پاره مه ته وه كاتى منيان بينى وه ك شىتيان  
 لىهات ئه وه نه سهريان سوپما، چونكه ئه وان ده يان زانى زياتر له دوو  
 ساله ئيمه بى سه روشوين، بۆيه ده ركه وتنى من به و جۆره و له ناو  
 بازارى كه لار له بهر چاويان وه ك خهون وابوو. كاتى قسه شيان له گه لم  
 ده كرد تازه خهريك بوو فىرى وشه وشه كوردى ده بوومه وه  
 ئه وه نهى تر چه پسان، به و هۆيه وه به شىكى تر له خزمه كان زانيان  
 گه پاره مه ته وه و ئيتىر ده هاتن و پرسىارى خه لكه كه يان ده كرد و من  
 چۆن رزگارم بووه، خهريك بوو خه لكىكى زۆر به وه يان ده زانى كه  
 ئىستا تهيمور له ئۆردوگاي سموده. كه متر له مانگى ده بوو  
 گه پاره بوومه ته واو زمانى كوردى هاته وه ناو مېشكم و ئيتىر ئه وهى  
 له و دوو ساله دا به سهرم هاتبوو ئه وهى بينى بووم هه موويم بۆ  
 مامه كانم باسكرد. ئه وه نه دهى تر هه ستيان به مه ترسى ئاشكرا بوونى  
 من ده كرد، ده يان زانى ئه م قسانه بلاوبىته وه له گه رميانا ده بىته  
 كار ه سات. كه سىكىش له ناو خزمندا نه بوو بتوانى رىيه كمان بۆ  
 بكيشىت چى بگه ين ئه وه نه ده هۆش و بىرمان نه بوو كه بزاني چۆن  
 چاره سه رى من بگن. شه وىك مامه ره وفم ووتى به خوا تهيمور له وه

ئەچى پىياو خراپ و شتى وا زانىيىتيان تۆگەپراپىتەوۋە بىستومە  
 كەوتونەتە چاودىرئيمان، كورپىكى مام شوان بوو ھەر لە ئۆردوگاي  
 سمود مەپوما لاتيان ھەبوو، واياڭ بە باش زانى من لەگەل (سەردار)  
 بچم لەگەل رانەكەيا و بىم بە شوان. ماوھەك بەخا نازانم دوو ھەفتە  
 يان سى ھەفتە دەبوو رۆژانە لەگەل خۆركەوتنا من و سەردار  
 دەچووين بۆ لاي مەپو دواي خۆرئابوون دەگەپراپىتەوۋە، نازانم مالى  
 مامەكانم چۆن ئەوھەيان زانى بوو كە كابرايەكى جاش ھەبوو  
 بىستىبووى منالەك لە سمود گەپراوۋەتەوۋە بەلام نەيزانى بوو لە  
 بىنەمالەي كۆيەو خەلكى كوئىيە، كەتبوۋە تاقىبات لەناو ئۆردوگاگە،  
 موختاريان راسپاردبوو بگەرپت زانىاريەكى لەو بارەيەوۋە  
 دەستكەوئت. ئەمە ھەرەشەو مەترسىيەكى گەرەبوو ئەگەر بەھەر  
 جۆرەك بيانزانياياو منيان بدۆزىيەتەوۋە ئەو بە دۇنيايەوۋە ھەموو  
 كەسوكارم ئەوۋە لە ئەنقالىشدا رزگارى بوو بوو تيائەچونەوۋە و ئەو  
 مالە غەرەبانەي سەماوۋەش ئاشكرا دەبوون. سەرمان لىشىئابوو  
 نەماندەزانى پەنا بۆ كوئى بەرىن، ئىستەك ھەر خۆم دەمزانى  
 كەسوكارىشم ھەستيان وايە كە گەپانەوۋەي من بۆيان بوۋەتە بەلا،  
 زۆر ناخۆش بوو بۆ من خۆزگەم دەخواست ھەر رزگار نەبوايام و  
 منىش لەگەل دايكم و خوشكەكانم لەوئى بىرمەمايا، دەمووت خۆزگە  
 ئەو كچە چۆن بە زىندوئىتى لە چالەكە نەھاتە دەرەوۋە منىش لە  
 ترسى جوندىەكان بىمامايەتەوۋە تا شۆفل خۆلى دەكرد بەسەرمداو



دەمردم. بەس نەبىت نابوومە مەترسى بۆ كەسى تر، بەس نەبىت  
 نابوومە ھۆى بىتئومىدكردنى كەس لە گەرانەوہى كچ و كوپەكانيان.  
 نازانم ئايا مامەكانم خۆيان وا بىريان كوردبۆوہ يان كەسىك رىي بۆ  
 كىشابوون بچن بۆلاى (لالە سەرحدە خەلىفە يونس) ئو سەرۆك  
 عەشیرەتى روغزایی بوو، ئىمەش جافى روغزایی بووین. چووبوون  
 پەنايان بۆ ئو وردبوو وەزەكەيان بۆ گىرپابوہوہ، ديار بوو ناوی  
 جاشەكە و موختارەكەيان پىي دابوو، لالە سەرحدە وەك ھەپەشە  
 جوابى بۆ ئو جاشە و بۆ موختارەكە ناردبوو واز لەو مەسەلەيە بىنن  
 و قوپمەكەنە سەر كەسدا ئەوانە خزمى منن، ديار بوو ئەوانىش لەوہ  
 ترسابوون چونكە لالە سەرحدە خزم و كەسى زۆر بوو، ئىتر ماوہيەك  
 ھىچ دەنگوباسىك نەما. بە مامەكانىشىمى ووتبوو ئەگەر پرسىاريان  
 لىتانكرد چۆن گەراوہتەوہ بابلىت لەپىگە لە سەيارە خۆى  
 بەرداوہتەوہو ئەم چەند سالە لە بەغدا لە مەتەم ئىشى كردوہو.  
 ماوہيەكى پىچوو رۆژىك لە دەرگا درا كە دەرگايانكردەوہ عەسكەرىك  
 بوو و تىبوى ھاتووم بۆ لای تەيمور، ھاتە ژوورەوہ سەرەتا زۆر  
 ترساين و وتان رەنگە ئىخبارى كرايىتىن، بەلام ھەر زوو ناسىمەوہ  
 كاك فازل بوو كوپى ئو مالە عەرەبەى سەماوہ كە منيان گرتبووہ  
 خۆيان. زۆرم پىخۆش بوو ھاتبوو بۆ ميوانيمان. ووتى وەحدەى  
 سەريازىيەكەمان گوازاوہتەوہ بۆ كەلار و پرسىارى ئۆردوگاگەم  
 كردوہو و لىرەش بە ھەوالپرسىن مالى مامەكانتم دۆزىوہتەوہ،

هندی دیاری هیتابوو کچهکانی خویان دروستیان کردبوو مه‌دایا بوو به زه‌نگیانه چنیبوویان، کاک فازل ووتی ماله‌وه‌مان زۆر بیرت ده‌که‌ن و نه‌م چهند مانگه دلمان هر له‌لات بووه ده‌ترساین توشی کیشه‌یه‌ک بووبیت. داوای کرد که گه‌پایه‌وه بۆ سه‌ماوه منیش له‌گه‌ئێ بچمه‌وه بۆ لای ئه‌وان و دواتر خۆی ده‌مه‌ینیتته‌وه، زۆرم پێخۆش بوو هه‌رچه‌نده له‌و رۆژه‌وه‌ی گه‌رابوو مه‌وه که‌وتبوومه ناو ترس و ناخۆشیه‌که‌وه ئه‌وانم بیر نه‌ما‌بوو، به‌لام به‌ بینینی کاک فازلی برای کاک ساله‌ح یادگاریه‌کانی ئالعیشم و سه‌ماوه‌م که‌وته‌وه یاد و چه‌زم ده‌کرد بچمه‌وه سه‌ریکیان بده‌م، داوام له‌ مامم کرد ریگم بده‌ن له‌گه‌ل کاک فازل بچم. رازی بوون و دسداشه‌که‌م کرده‌وه به‌رم و له‌گه‌ل کاک فازل چووینه‌ که‌لار و له‌ویوه بۆ به‌غدا و پاشان چووینه‌وه بۆ سه‌ماوه، ئه‌وانیش زۆریان پێخۆش بوو که‌ گه‌راومه‌ته‌وه بۆ لایان.

- **هر چوونه سه‌ماوه، پاخود چووینه‌وه بۆ گونده‌که "ئالعیشم" و سه‌ردانی هه‌موو ئه‌و ماله‌نه‌ت کرده‌وه که‌ ده‌تووت له‌ هه‌موو مایه‌کیان وه‌ک کۆری خۆیان ته‌ماشامیان ده‌کرد.**

- به‌ئێ چوومه‌وه بۆ گونده‌که‌ش و سه‌ردانی هه‌موویانم کرد، به‌لام کاک غانم ئه‌و پیاوه‌ی یه‌کم شه‌وی رزگار بوونم بریمیه ره‌شماله‌که، نه‌مبینی وابزانم وتیان له‌ ترسا رایکردوه بۆ حدود سه‌عودیه چونکه سه‌ربازی فیرار بوو. دوا‌ی 21 سال له‌ سالێ 2009 له‌ سه‌ماوه

بینیمه وه. جارێکێتریش ئەو کاتەی لە ئەمریکا بووم چەند سالتیک  
پێش رووخانی سەدام لە ئەمریکا کاک فازلم بینییەوه و ئیتر بەهۆی  
ئەوه زیاتر ئاگاداری خزمەکانی بووم و تیکە لاویمان زیاتر دروست  
بوو، دوو کچیانم راکیشا بۆ ئەمریکا، لە 2009 جارێکتر چوویمەوه  
بۆ سەماوه و چووینەوه سەر گۆڕەبەکۆمەلەکان و ئیتر تا ئێستا  
هاتووچۆمان هەیە.

#### • ماوهی چەند رۆژ لە سەماوه ماپتەوه؟

- ماوهکەی رەنگە سێ هەفتە بۆ چوار هەفتەی خایاندبێت لە سەماوه  
مامەوه و کە گەرپامەوه بۆ کەلار و ئوردوگای سمود. ئەوەنەی  
پێتەچوو ئەوه بوو راپەڕین بەرپابوو کاتێ سمود و کەلار رزگارکرا و  
دواتر رووتیان ئەوه دوز و کەرکوکیش رزگار بووه، باسی ئەوه دەکرا  
شارەکانی خوارووی عێراقیش راپەڕینیان کردووه زۆرم پێخۆش  
دەمووت خەلک دەبەمه سەر گۆڕەبەکۆمەلەکان و تەرمەکانیان  
دەردەکەین و دەیانپێنینەوه، بەلام زۆری نەخایاند راکەپاک دەستی  
پێکرد و ئاواره بووین حکومەت هاتەوه و شارەکانی گرتەوه، من زۆر  
دەترسام چونکە ئەو ماوه کەمەی شارەکان ئازاد بوون ئیتر بۆ  
خەلکم دەگێرپایەوه ئەنفالەکان چیان بەسەر هاتوووه و خەلک دەیزانی  
من لە ئەنفال گەرپامەتەوه و دەمزانی حکومەت چەند درپندەیه بۆیه  
رەنگە لە هەموو کەس زیاتر ترسابیتم. رامانکردە ناوچەی شارەزور

و دواتر له ویش ئاواره ی ئیران بووین و چووینه ئوردوگایه ک ناوی  
 (چاله پرهش) بوو. ماوه یه ک له وئ بووین زیان و گوزهرانمان نذر خراپ  
 بوو دهستمکرد به که سابهت شه کرو چامان ده فروشت و خومان  
 سه رقائ کردبوو به کارکردنه وه، مامم بانگی کردم ووتی پیمیان  
 ووتوو تهیمور لیره وه زعی خراپه با لیره نه بیت له ئوردوگا، ناردمی  
 بۆ (سه رته کی به مۆ) ئامۆزایه کم ناوی جه لال بوو لای کاک عوسمانی  
 حاجی مه حمود پیشمه رگه بوو، منیش چووم و له گه ل ئه وان بووم به  
 پیشمه رگه. ماوه یه ک له گه ل ئه وان مامه وه، پیاویکی لیبوو ناوی (کاک  
 ساله ح گۆره سپی) بوو، ئویش هه ر مه سئولیاتی مه بوو نذر ریزی  
 ده گرتم و مه ستم ده کرد وه ک برازای خۆم سه یرم ده کات.

● **که ی له راگه یاندنه کانه وه ئهم باس و به سه رهاته ی خۆت بۆ  
 یه که مچار گیرایه وه؟**

— مه به ست له وه یه که ی چاوپێکه و تنم کرد..!

● **به ئن، یه که م چاوپێکه و تننت که ی و له کوئ بوو؟**

— وه لا به دیاریکراوی نازانم، به لام چاوپێکه و تنم نذر کردوه.  
 به تاییه تی دوا ی ئه وه ی حه وت هه شت مانگی ک له وئ مامه وه دیار بوو  
 به سه رهاته که ی منیان گه یاندبووه مام جه لال و داوایانکرد بچم له  
 قه لاجوالان له مائی مام جه لال بژیم. چووم به لام ئه و ماوه یه مام

جەلال لە شەقلاوھ بوو منیان لە قەلاچوالان ھێشتەوھ و چاودێریان  
 دەکردم لەوێش پیاویک ھەبوو بەناوی (ھیمنە رەش) ئەو کاک ھیمنە  
 بردمێھ لای خۆی بارەگاکی ھەر نزیکەی مالاھەکی مام جەلال بوو،  
 زۆر یارمەتیدەرم بوو دڵمی دەدا یەوھ و لای ئەو مامەوھ تا مام جەلال  
 ھاتەوھ لە شەقلاوھ، ئیتر بردمیانەوھ بۆ مائی ئەوان و مام جەلال  
 خۆی بینیمی سەرھەتا ووتی من ئەوھم بیستووھ تۆ لەگەڵ  
 کەسوکارێ ئەنفال کراوێت و دواتر رزگارت بووھو مالاھ ەەرەبیک  
 تۆیان گرتۆتەخۆ و ماوھەیکە گەپاویتەوھ، خۆت بۆم باس بکە بزانم  
 ئەم بەسەرھاتە چۆنە. منیش ھەرچەندە زۆر شەرمم لە مام جەلال  
 دەکرد بەلام شتەکانم بۆی گۆپا یەوھ پێمی ووت تۆ دەبییت لەمال  
 ئیمە بمینیتەوھ من وەک کوپی خۆم سەیرت دەکەم، تۆ شا یەتیگی  
 گرنگی پێویستە بپارێزین رۆژێک دیت سەدام دەدریقە مەحکەمە تۆ  
 دەبییتە شا یەت لەسەری لەبەر ئەوھ دەبییت ھەر لەمالەکی من بیت.  
 ئیتر ماوھێ نزیکەی پێنج سال لە مائی ئەوان مامەوھ و وەک کوپی  
 ئەو مالاھ وابوو مام جەلال خۆی و ھەرۆخان زۆر ریزیان دەگرتم.  
 زۆر جار وەفدی ئەوروپی و ئەمریکی و ەەرەب دەھاتن بۆ لای مام  
 جەلال منیشی بانگ دەکرد و دادەنیشتم بە میوانەکانی دەووت ئەو  
 کوپە منالە ھەموو کەسوکاری لە ئەنفال لەلایەن سەدامەوھ  
 گوللەبارانکراون لە کوپی بەکۆمەڵدا. باسی سەرگوزشتەیی منی بۆ  
 دەکردن و ئەگەر ئەوانیش پرسیاریان بکردایا مام جەلال خۆی

پرسپاره‌کانی بۆ ده‌کردم به کوردی و وه‌لامه‌کانی منی بۆ ئه‌وان ته‌رجمه ده‌کرده‌وه. هه‌ندێ جار ئیعلام بهاتایا بۆ مقابله‌ی خۆی، بانگی منیان ده‌کرد و به‌سه‌رهاته‌که‌ی منی بۆیان باس ده‌کرد، داوای ده‌کرد ئه‌وه‌تا مقابله‌ی بکه‌ن. هه‌ستم ده‌کرد مام جه‌لال ده‌یه‌وێ هه‌موو دونیا بزائن سه‌دام چی به‌رانبهر به کورد کردوه، ئه‌یویست ئه‌نفال به جیهاندا بڵاو بێته‌وه. تازه چووبوو مام جه‌لال تیمیک له ئه‌مریکاهه‌اتن (میدل ئیست وۆچ) ریکخراوی چاودێری مافه‌کانی مرقۆ بوون ئه‌وان چاوپێکه‌وتنیه‌ان له‌گه‌ڵم کرد "یۆست هیلته‌رمان" چاوپێکه‌وتنه‌که‌ی کرد، وابزانم خۆشت ده‌یناسیت. هه‌ر ئه‌وکاتانه بوو که‌نعان مه‌کیه‌هات و چاوپێکه‌وتنی له‌گه‌ڵم کرد، ئیتر زۆر که‌نال و رۆژنامه‌ی ئه‌یروپی ده‌هاتن بۆ لای مام جه‌لال و مقابله‌ی منیشیان ده‌کرد.

• سالی چه‌ند بوو مام جه‌لال پێی وتیت رۆژێکه‌ دێت سه‌دام ده‌درێته‌مه‌که‌مه‌؟

- ئه‌و رۆژه بوو که بۆ یه‌که‌مجار بوو مام جه‌لال ببینم، له‌مائی خۆیان له‌قه‌لاچوالان، ساله‌که‌ی نازانم کۆتایی سالی 1991 بوو نه‌گه‌ر سه‌ره‌تای 1992 بوو.

- کاتڻ مام جلال پٺي ووتيت رڙڙيڪ دٻٻت سهدام دهرڙتھ مهڪمه و تڙ دهبته شايهت لهسهرى، ههستت چڙن بوو لهو کاتهيا؟

- راستيت دهوى، وه لا هچ کات لهو باوه پديا نه بووم نهو رڙڙه بټت، ته نانهت جاري کيتريش له سالى 1997 له ويلايه تى فټرجينيا له نه مريکا دکتور بهرهم نهو قسه يه ى کرده وه و ايزانم نه يانويست مقابله له يه کم بگن و منيش رازى نابووم، دکتور بهرهم ووتى ته يموور نه م زانياريان هى تڙ گرنگن و پټويسته بنوسرينه وه رڙڙيک دٻٻت سهدام دهرڙتھ دادگا و دلنياه تڙ دهبته شايهت لهسهرى، به لام نه وه ى راستي بټت له هردوو جاره که يا گالته م پټده هات. نازانم مام جلال و دکتور بهرهم چڙن نهو ته سه وره يان هه بوو، ثايا له خويانه وه و ايان ووت يان پټشبينيان کردبوو. دواچار نه وه ى نه وان راست دهرچوو سهدام دادگايى کراو منيش له هوڻى دادگا بوومه شايهت لهسهرى.

- چڙن چووتنه نه مريکا؟

- سالى 1992 نهو تيمه ى (ميدل ٽيست وچ) که چاوپټکه و تنيان له گه لم کرد، چووبونه وه له نه مريکا وه ک راپڙتى ريکخواوه که بلاريان کردبووه، بهو هوڙيه وه ٽيستا نه وه له هه مو لايه ک ده زانرا که من له نه نفال رزگارم بووه و زانياريه کانم له سر کوشتنى ژن و منالى نه نفالکراو بلوکړدو نه وه، ټيتر که رووداوه کانى شه پى ناوخو گه يشته

ئەوەی حکومەت ھەولێری گرتەو، دیار بوو ئەو رێکخراوە ھەستیان  
 بە مەترسی ژیاانی من کردبوو کە ئیتر ناگونجێت لە کوردستان بژێم،  
 ئەوکاتە بوو کە ئەوانی لە رێکخراوەکانی سەر بە  
 نەتەوێە کگرتووەکان و ھەندێ رێکخراوی خێرخوانی کاریان دەکرد  
 ھەموویان گوێزانەوہ بۆ ئەمریکا، نازانم چۆن ئەو بیان کردبوو کە  
 منیش لەگەڵ ئەوان بەرن بەلام لە رێگەی پەيوەندیەکانی یەکییتیەوہ  
 کە من تا ئەوکاتەش ھەر لەمالی مام جەلال بووم، ئاگادار کرام کە  
 دەبرێن بۆ ئەمریکا، رەسم و ناسنامەیان لێمان وەرگرت و ماوہیەکی  
 کەم دواى ئەوہ وایانم رۆژی 1996/12/12 بوو بە سەیارە لە  
 سلێمانیەوہ بردمانیان بەرەو تورکیا. سەرەتا من زۆر دەترسام و  
 دەمویست بەو جۆرە نەپۆم چونکە من ماوہی پێنج سال بوو لەمالی  
 مام جەلال بووم و وەک کوپی ئەوان وابووم، شەپی ناوخۆی نێوان  
 پارتی و یەکیتیش گەیشتبووہ رادەییەکی زۆر خراپ بۆیە بەپراستی  
 دەترسام بەو ھۆیەوہ لە سنوری پارتی دەستگیرم بکەن، بەلام دیار  
 بوو رێکخراوەکە خۆیان قسەیان لەگەڵ پارتیش کردبوو دەریاھەری  
 من. زۆر دلنایان کردم کە مەترسی ناکەوێتە سەرت و دەبێت ھەر  
 لەو رێگەییەوہ بجیتە تورکیا، چونکە ئەوکات مەتار و شتی وا نەبوو  
 ھیچ رێگەییەکی تریش نەبوو بەناچاری و پشت بەخوای رۆیشتم، چەند  
 کەسێکی تریش پێکەوہ بەرێخراين بەرەو تورکیا، من ئەوانم ناناسی  
 بەلام ئەوان ناوی منیان بیستبوو بە رووداوہکەى منیان دەزانی، من



لهوئى زانيم كه ئهوانيش وهك من له گزېي بهكۆمهل رزگاريان بووه و ههمان ريكخراو (ميدل نئست وئچ) له سالى 1992 چاوپيكيهوتنى لهگهلا ئهوانيش كردبووه و ئيستا ئهوانيش وهك من نهو ريكخراوه دهياتبات بۆ ئهريكا.

• كى بوون ئهوانهئى تر كه وهك تۆ له ئهفالى رزگاريان بوو بوو؟

- ئاليم من ئهوكاته ئهوانم نهدهناسى، دواتر ئاشناى يهك بووين، ئهوانيش كاك عهزىز و كاك واحيد و كاك رهمهزان بوون، ئهوان به خيزان و منالهوه هاتيوون و منيش هر خۆم بووم. كاتى گهيشتينه ناو خاكى توركييا له (سلۆپى) ههمان ئهو تيمهمان بينيبهوه كه سالى 1992 له كوردستان چاوپيكيهوتنهكياى لهگهلا كردبوو، ئهوان له سلۆپى چاوهپوانى ئيمهيان دهكرد، ديار بوو ئهوان من و ئهو سى كهسهى تريشيان دهناسى هاتنه پيريمانهوه. (يۆست هيلتهرمان) خۆى هاتبوو بۆ پيشوازيمان. ئيتىر بهوشيوهيه له ريگهئى توركيياوه و به فرۆكه بردمانيان بۆ ئهريكا. يهكهمجار چووينه (گوام) من تا سالى 1997 لهوئى بووم و دواتر گواستميانهوه بۆ (واشنگتون ديسى) له (فئرجينيا). ئا بيرم نهبوو دواى ئهوهئى ئيمه گهيشتبووينه ئهريكا بهخوا و ابرازم دوو سالا دهبوو لهوئى بووين كهسيكى تريشيان هيتا هر خهلكى ئهم گهرميانه بوو ناوى (كاك فهرهچ) بوو ئهويش وهك كاك عهزىز و واحيد و رهمهزان له گزېي بهكۆمهلاى گهجهكان

که پابونه وه. تا چند سالتیکش به رده وام داوام لئیان ده کرد نه وهی به سهریان هاتوو به بزم بگپنه وه.

● به سهرهاتی خۆیان بۆ باس ده کردیت؟

— به لئی زۆریش.

● نه وهی بۆت دهر کهوت شیوازی گولله باران کردنه کان وه که به که بوون؟

— نه خێر به شیوهی جیا جیا بووین. نه وان کاک فهرج دهیووت دوو کهس دوو کهس دهستیانیان پیکه وه به ستوو و په میان کردوون نه وکات خراونه ته ناو چاله کانه وه، کاک عهزیزو نهوانیش ههرسیکیان پیکه وه بوو بوون ههر له ناو سه یاره که ته قه یان لئیان کردبوو، نه وهی نیمه هه موومانیا ن خسته ناو چاله وه و دامانیا ن نیشان و پاشان ده سترپیژی گولله یان کرده ناوامندا. به لام من ده مویست به هوی نه و گێرانه وه یانه وه هه والیکم له سهر باوکم ده سته کویت.

● هیچ زانیاریه کت ده سته کویت؟

— له سهر چاره نویسیان به لئی، به لام به دیاریکراوی له سهر باوکم هیچ ده ست نه کهوت. نه وهی نه وان باسیان ده کرد زۆر روون بوو که هه موو گه نجه کانیان به خیرایی گولله باران کردوو. به لام نه وان له بهر نه وهی که سیان پێشتر باوکمیان نه ناسیوو نه گه ره گه لیشیان

بووبیت نه یان ده زانی باوکی من بووه. ئه یانوت خه لگی هه موو ناوچه یه کی تیا بووه، وهك باسیان ده کرد ئه وانیش هه ره له وه سه روپه نده یا بووه که باوکم و مامه عومهرم و خاڵق عوسمانم له توپزاوا له ئیمه جیا کرانه وه.

#### • له ئه مریکا هیچ مقابله یه کی تریان کردن؟

- ئه وان نازانم به لام من مقابله لم زۆر کرد چی بۆ که ناڵی ته له فزیۆنی و بۆ رادیۆ و بۆ رۆژنامه و گوڤاره کان، ههروه ها بۆ زۆر کۆپ و کۆپونه وهش بانگ ده کرام و ده چووم له وێ به سه رهاتی ئه نفالم ده گێرپایه وه، ئه مریکا پتویستی به و قسانه ی ئیمه بوو تا سه دام وهك تاوانبار و مه ترسیهك پیشان بدات و ئیمهش پتویستمان به وه بوو که جیهان بزانیته کرد له سه ره دهستی سه دام و رژیمه که ی چی به سه ره هاتوه، له به ره ئه وه مقابله لم زۆر ده کرد، چوومه کۆنگرێسی ئه مریکا و ئه وه ی بینیبووم و به سه رم هاتبوو بۆ کۆنگرێسمانه کانم باس ده کرد، چه ندینجار ده چوومه رێکخراوه کانی تایبته به مافی مرۆڤ و جالیه ی عه ربی و ئه ره مانی و ته نانه ت ده چوومه که نیسه ش به شداری کۆپو دیداره کانیان ده بووم بۆ ئه وه ی ئه نفال بناسینم. له ساڵی 2004 که ئه وکاته هه لمه تیک له ناوخۆی ئه مریکا هه بوو دژی چوونی ئه مریکا بۆ عیراق، حکومه تی ئه مریکا له و ساڵه دا ده یان به رنامه و کۆپی بۆم رێکخست ده یانویست به گێرپانه وه ی رووداوه کانی ئه نفال و

چېرۆكى رزگار بوونى من سەرنجى شەقامى ئەمىرىكى راکېشن بۆ  
 پىشتىوانى ھۆكۈمەت لە رووخاندنى عىراق. تەنانت كۆلن پاول خۆى  
 بانگىشتى كىردم و لە مونازەرە يەكدا پېشكەشى نامادە بوانى كىردم  
 ئەو قسانەى كۆلن پاول كىردى لە ناساندنى من و باسكىردنى ئەنفال  
 بۆ كورد گىرنگ بوو، پاشان داواى لەمن كىرد چېرۆكى خۆم بگىرەمە.  
 دەتوانم بۆلەم ئەو سالاھ دەرفەتەىكى زۆر باش بوو تا ئېمە ئەنفال بە  
 كۆمەلگەى ئەمىرىكى بناسىتىن.

● لە قەسەكانى پېشووئىرتدا دوو پىرسىارم لا دروست بوو، بۆ ئەومى  
 لە رووداوەكان داتنەبەرم، ئەوكاتە پىرسىارەكانم نەكىرد، ئېستا  
 دەمەوى ئېت بەرسىم ووتت كاكە فازلەم لە ئەمىرىكا بىننىيەو و دوو  
 كىچىنام راکىشا بۆ ئەمىرىكا. دەمەوى ئەوم بۆ باس بگەيت، چۆن  
 بوو؟

- ئەوكاتەى لە (گوام) بووین لە ئەمىرىكا ھېشتا ماوە يەك كەم بوو.  
 برايوونە ئەوى و ەك باس دەكرا دەبوو چەند سالتىك لېرە بمان  
 ھېلنەو، لەگەل يەك دوو برادەر پېكەو شەوېك دەچووین بۆ  
 سىنەما ھەندى كەس پەلامارىاندام، لە راستىا ئېمە نەمانزانى چى  
 بوون و بۆچى وایانكىرد، بەلام بەھۆى ئەوہى من تاكە رزگار بووى ناو  
 ژن و منالە ئەنفال كراوەكان بووم و لەلایەكى تىریشەو بەھۆى ئەوہى  
 ماوہى چەند سالتىك لەمالى مام جەلال ژىابووم و ەك كۆپى ئەوان

سەير دەكرام، لە راستيا نەمانزانی بەهۆی كاميانەوه بوو ئەوه مان  
 بەرانبەر كرا، باش بوو ئەمنیەتی ئەو شوێنە گەشتن پێم و بردمیانە  
 ژۆریك دایاننام، كۆمەڵێك كوردی دۆست و برادەر ئەوهیان زانی بوو  
 ھەر لەوێ كۆبوونەو وەك بڵێی جۆریك لە خۆپیشاندا نایان سازكرد بۆ  
 پشنگیری لە من، خەریك بوو ببێتە كێشەیه كی گەرە، ئەو  
 جەماعەتەى ھاتبوون تەحقیقیان لێم كرد ئەم رووداوە بەهۆی  
 چیهو بوو، كە منیش قسەم بۆ كردن و خۆم پێناساندن، لە  
 ئەمریکا وابوو ھەموو دەزگاكانی رەبتيان پێكەو ھەبوو ھەر لە  
 كۆمپوتەرەكەى خۆیەو ھەموو شتێكى دەربارەى تۆ دەزانی، ئیتەر  
 زانیان من كێم و چیرۆكى من لای ئەوان روون بوو، ئەوان پێمیان ووت  
 كە مالتێكى عەرەب لێرەن لە ئەمریکا ئەوان تۆیان رزگار كردوو لە  
 سەماو. پرسیارم زۆركرد دەربارەیان كامیانە و لەكوێ دەژێ و  
 ناویشانیان یان ژمارە تەلەفونێكم دەست كەوت، بەلام هیچیان  
 پێنەدام و ھەر ئەو نەیان ووت لەو بارەیهو. بۆ من ھەواڵێكى تا  
 رادەیهك خۆش و ناخۆشیش بوو. خۆش بوو كە لێرە و دواى ئەو  
 ھەموو سالا ئەو خێزانە ببینم كە ھەموو ژيانى خۆیان لە پێتاوى منا  
 خستە مەترسیەو و ناخۆشیش بوو كە ئەگەر نەیان دۆزمەو،  
 چونكە ئێستا دواى ئەم ھەواڵە ھەموو یادگارێكى ژيانم بوو و بە  
 بەشێك لە سەماو و ئالعیشم و رووداو و یادگارێكانى ئەوێ ھەمووی  
 وەكوو فلیمێكى تەلەفزیۆنى بە بەرچاوما دێن و دەچن، بەلام ئەگەر

نه ياندوزمه وه زځر ناخوښه و ټازاری پېده چېڅم. نو تيمه که و اېزانم  
 سر به (FBI) يوون برپارياندا له (گوامه وه بمگويزنه وه بڼ  
 فېرجينيا). پېم ووتن که هر من نيم و چنه که سيکي تريش هن  
 وه که من وان و ليره پيکه وهين، وتيان ده زانين و نه وانيش ده نيرين  
 بڼ (فېرجينيا). له لايه که بڼ نه وهی له مه ترسی دووړيم حزم ده کرد  
 بچه شوينيکی تر و له لايه کيش ده مويست هر ليره بمينمه وه  
 نه ویش به هوئی نه وهی هه والی نه وهم زانی مالی يه کئی له عه ره به کانی  
 سه ماوه که منيان رزگار کردوه له نه مريکان، باوه پرم و ابو که رهنگه  
 نه ویش هر له (گوام) بېت، نه مويست مادام نه مان ده زانن نه و ماله يه  
 منی رزگار کردوه نه وه رهنگه هر وه که نيمه نه مريکا خوی  
 هيتا بیتی بڼ نيره و حزم ده کرد نه وان بدوزمه وه، به لام نه مريکا  
 به قه ده ر نيووهی دنيا ده بېت نه گه ر زانیاړی ته واوت له سر  
 ناو نيشانيان ده ستنه که ویت به چی ده دوزرينه وه.

منيان نارد بڼ فېرجينيا، بڼ نه وهی هيچ ده رياره ی نه وه بزانه له وئی  
 ده چمه کوئی، به لام ديار بوو خویان چاره سريان بڼ دوزييوومه وه،  
 رڼی 1997/2/27 له گوامه وه رڼيستم له فرڼکه خانهی (رڼانډ  
 رڼگان) دابه زيم، که سيک هات به پيريمه وه ووتی جه نابت کاک  
 ته يموريت؟ پېم ووت به لڼ، هه وال پرسين و چاک و چونی له گه لم  
 کرد و ووتی من دکتور به ره مم وهره له گه لم، من تا نه و کاته دکتور  
 به ره مم نه ده ناسی به لام به ناو بيستبووم و ده مزانی نوينه ری

حکومت و یه کیتییه له ئەمریکا، بردمی بۆ مائی خۆیان و وابزانم  
حهوت مانگ له مائی ئەوان بووم.

هەر دواى من نازانم چه ندى پيچوو كاك عەزیز و ئەوانیشیان  
گواستەوه بۆ فیڕجینیا. دواى ئەوەى ماوەیهکی زۆر بوو له مالى  
دکتۆر بەرهمم بووم، خۆی و سەریاخ خانى خیزانى هاوکاریکی باشم  
بوون تا تەواو بەم شوێنەى ئیستاش راهاى و ئیتر من و كاك عەزیز و  
كاك نوری برای و دایكى پێكه‌وه خانوویه‌كمان گرت و پێكه‌وه  
دەژیاين. رۆژێك دکتۆر بەرهمم تەله‌فونى بۆ كردم ووتى تەیمور  
عەرەبێك تەله‌فونى بۆ كردووم ئەلێت من كۆپى ئەو ماله‌م تەیمورمان  
رزگار كردووه، داواى ژمارەى تەله‌فونەكەتى كردووه وىستومه پرس  
بەخۆت بكەم بیدەمى؟ منیش زۆرم پيخۆش بوو بەدریژایی ئەو  
ماوەیهى ئەو هەواله‌م زانى بوو هەر له خەمى ئەوەدا بووم چۆن  
شوێنى بزاتم، ئیتر كاك بەرهمم ژمارەكەمى دا‌بو‌وپێتى و تەله‌فونێكم  
بۆ كرا كاك (فازل گەنیل عیشم) بوو ئەو سەربازەى كە ووتم له كەلار  
هات بۆ لام و منى بردەوه بۆ سەماوه بۆ لای كەسوكارەكەى وه برای  
كاك (سالەح) بوو كە لەپێى سەربازە كوردەكەوه كەسوكارى  
دۆزییه‌وه و برای (جاهل) بوو ئەو سەربازەى یەكەم شەو له سەماوه  
بینیم و له ترسا خۆم كرده‌ژێر میزه‌كەوه، برازای فالح سەفاح بوون  
ئەو ماله‌ى به زۆرى من لەوێ دەمامه‌وه له سەماوه و هەردوکیان  
زاواشی بوون. به تەله‌فون هەندێ قسەمان كرد دیار بوو ئەویش وه‌ك

من خۆشحال بوو که یه کتريمان دۆزيبه وه، ناوئيشانم لێی وه رگرت  
 ئه وه له (ميشيگن) بوو، بليتی ته ياره م بپي و چوم بۆ مالبان. کاک  
 فازلّ خۆی و 4 منالّی و ژنه کەي و براهه کي له وێ بوون که له سه ماوه  
 هه موويانم ده ناسی. به و جۆره يه کتريمان بينيبه وه و ماوه يه ک لايان  
 مامه وه.

# ● ته هه مه ته نه پرسی چۆن ئه وان گه يشته بوونه ئه مریکا؟

- به لێ پرسيارم کردن ئه وان پيش هه ر شت سوپاسی منيان ده کرد که  
 له هيچ مقابه له يه ک ناوی که سيانم نه بر دووه و ئه يانوت ئه گه ر يه کجار  
 ناوی يه ک که سمانت به ئينايا ئه وه حکومه ته هه موومانی ده کوشت، له  
 سالّی 1991 دواي ئه وه ي خۆپيشاندانی شاره کانی عيراق شکستی  
 هيتابوو که سه دام په لاماری دابوونه وه، ئه مان چووبوونه حدودی  
 سعوديّه، دياره له ویش وه ک لای خۆمان نه ته وه يه کگرتووه کان و  
 ئه مریکيه کان که مپ و شتيان هه بووه، گوايا له رادیۆيه ک گوئیان له  
 به سه رهاتی من بووه که باسی کردووه منالّیکی کورد له ئه نفال  
 رزگاری بووه و مالّیکی عه ره ب له سه ماوه گرتوiane ته خۆيان و  
 پاراستوiane تا به که سوکاريان گه ياندۆته وه، چووبوونه لای  
 ئه مریکيه کان و وتبوويان ئه و مالّه عه ره به ئيمه ين، زانیاريه کانيان  
 له وانیش وه رگرتبوو هه مان چیرۆک بووه که من باسم کردبوو ئيتر  
 برابوون بۆ ئه مریکا.



• **ئەمەنى باستىردى كە دوو كچىانت راکىشا بۇ ئەمەرىكا، ئەمەت چۆن كەرد؟**

— ئەمەت بەھۇى مالى كاك فازلەو، لەوئى زانيم دوو كچيان (حەكىمە و كەرىمە) لە عىراق رايان كەردبوو چووبونە سوريانو ماوئەيەك لەوئى سىچن بوو بوون، كاك فازل خۆى چەند جارئك چووبووه سوريانو وەك باسى دەكرد پارەيەكى زۆر زۆريان سەرف كەردووه تا لە سوريانو رزگاريان كەردوون و بىردويانئيتى ئەردەن و لەوئو ئەيتوانيووه بىانئيتى بۇ ئەمەرىكا و ئىستا ترسى ئەويان ھەيە بىانگىرئەو و تەسلىم بە عىراقيان بکەئەو. بۇ مەن حالەتئىكى زۆر ناخۆش بوو، ئەوان زىيانى خۆيان و مال و مەنل و ھەموو كەسوكاريان خەستبووه مەترسىئەو لەبەر پاراستنى مەن، ئىستا مەن چۆن بىتوانم ھاوكاريان بکەم ئەو دوو كچەيان لە مەترسى رزگاريان بىت. ئەمدەمزانى چۆن وابكەم كورد خۆى بگاتە خاوەنيان و لە رىگەى عىلاقاتەكانى كوردەو رزگاريان بکەين، بەلام ئەمەت ئىستا مەن بەو جۆرە خەفەتيان لئەدەخۆم كئ دەلئيت كورد دەريەستى ئەوان دئت، يان ئەگەر بەھەر كەسئك نلئيم كئ دەلئيت باوئەم پئدەكەن كە ئەو دوو كچە پەيوەنديان بە چىرۆكى رزگار كەردنى مەنەو ھەيە، زۆر ناخۆش و ئىحراج بوو بۇ مەن. پاش ماوئەيەك ئەو بە بىرما ھات بۆچى بە ئەو رىكخراوئە نلئيم كە خۆميان ھئنا بۇ ئەمەرىكا، ئەوان بەردەوام پەيوەنديان لەگەلمان ھەبوو، تەلەفونم كەرد بۇ رىكخراوئەكە و لەگەل

(یۆست هیلتەرمان) قسەم کرد. سەرەتا ئەو ووتی که ناتوانین ھاوکاریان بکهین بە هیچ جۆرێک. پێم ووت ئەو بۆ توانیتان من بگەیەننە ئێرە. (یۆست هیلتەرمان) وتی که یسی تۆ جیاوازه، تۆ شایەتی لەسەر بەکۆمەڵکوشتنی ھەزاران کەس لە ئەنفال، پێم ووت بەلام من منال بووم و ئەو شوینانە نازانم که خەڵکەکی تیا کوژراوه، ئەمان خۆیان خەلکی ئەوین و شایەتی رزگارکردنی من و شوینی گۆرە بەکۆمەڵەکانیش، قسەکانمی پێخۆش بوو پێمی ووت چەند رۆژێکی تر وەلامت لێدەگێرمەوه.

خۆشبەختانە که متر لە ھەفتەیەکی پێچوو (یۆست) وەلامی دامەوه که ناو و ناویشانیانی پێبدهم. منیش پەيوەندیم بە کاک فازلەوه کرد و ئەو شتانەم وەرگرت که (یۆست هیلتەرمان) داوی کرد. دواي ھەفتەیک جارێکتر (یۆست) تەلەفونی بۆ کردم ووتی رەزامەندیم وەرگرتووہ خۆم بچم بۆ ئەردەن بۆ لایان، پێیان بلێن خەمیان نەبێت و نەترسن لەوہی بیانگێرنەوه بۆ عێراق، ئەوہ بە رەسمی داوامان لە حکومەتی ئەردەن کردووہ ئەو دوو ھاوڵاتیە نابێ بنێرنەوه بۆ عێراق. (یۆست) چووہ ئەردەن و مقابەلەي کردبوون دواي شەش مانگ رەزامەندی لەسەر ئەوہ درا بھینرین بۆ ئەمریکا و ئەو رۆژەي گەشتن منیش چووم بۆ پیشوازیان و ماوہی 5 مانگیش لەگەڵیان مامەوہ لە مالی کاک فازل.

• **کەى توانىت بۆ يەكەمجار بگەرپتەوه بۆ کوردستان؟**

- پيش روخانى سەدام ئەوان (ميدل ئىست وۆچ) كە بەرپرس بوون لە كەيسەكەى ئيمە ئامۆزگاريان كردبووين كە بە هيچ شيۆەيەك نابيت بگەرپتەوه بۆ عىراق. بەلام كە ئەمريكا هاتە عىراق و سەدام روخا، ئيتەر دەمانتوانى بپينهوه يەكەمجار كاك فەرەج و كاك عەزىز و ئەوان سەرياندايهوه لە كوردستان، بەلام هەر دەبوو ئاگادارى خۆيان بن. مەن نەهاتمەوه تا سالى 2005.

• **ئەى تۆ چۆن نەگەرپتەوه؟**

- لە راستيا هەر ئەو رۆژەى سەدام روخا زۆرم حەز دەکرد بيمەوه و بە ئازادى بچمەوه بۆ بياپانەكانى سەماوه سەردانى گۆرەبەكۆمەلەكان بكەم، بچمەوه سەر خۆلى قەبرەكەى دايكەم و خوشك و پورم و خزم و كەسوكارەكەم. بچمەوه بۆ سەردانى ئەو مالانەى سەماوه و ئالەيشم و سوپاسيان بكەم كە رزگاريان كردم، دەمويست ئيتەر هەموو دونيا بزانتيت ئەم ماله بوون منيان رزگار كرد، دەمويست بيمەوه گۆرەبەكۆمەلەكان هەلەينهوه تا هەموو جيهان بەچاوى خۆيان ببينن، دەمويست بيمەوه و حكومەتى كوردستان ئەو ماله بناسيت و كورد پاداشتيايان بداتەوه كە ژيانى بنەمالەيهكيان لەبەر منالايكى كورد خستبووه مەترسيەوه. دەمويست بيمەوه و بە حكومەتى كوردى بلیم با بچين رووفاتى ئەنفالەكان بپينهوه. بەلام

راستیه‌که‌ی ئیمکانیاتی ئه‌وه‌م نه‌بوو بلیتی ته‌یاره‌ بکړم و بتوانم  
 بېمه‌وه‌ بۆ کوردستان. کاتێ ئه‌م قسه‌یه‌ ده‌که‌م ره‌نگه‌ خه‌لک پتیی  
 سه‌یریڤت، له‌ کاتی‌که‌دا ئه‌گه‌ر خه‌یزانیکی کورد که‌سیکیان له‌ ئه‌وروپا  
 بوايا لێره‌ چه‌ند خه‌یزانیکی ده‌ژياند، بۆچی ده‌بیټ من ئیمکانیاتی  
 ئه‌وه‌م نه‌بوو بیټ ته‌نها بۆ سه‌ردان بگه‌رێمه‌وه‌ ولاته‌که‌ی خۆم، به‌لام  
 ئه‌مریکا سیسته‌م و شیوه‌ی ئیداره‌کردنیان جیاوازی بوو له‌ ئه‌وروپا.  
 سووسیال له‌ ئه‌مریکا نیه‌، بۆ که‌سیک ئه‌گه‌ر خه‌یزاندار بوايا باشترو  
 به‌لام بۆ گه‌نج خانووت نادات، مه‌سره‌فت ناکات. ژيان له‌وێ ژۆر  
 زه‌حمه‌ت بوو، ته‌نانه‌ت کاریشم ده‌ست نه‌ده‌که‌وت. کێشه‌ی ئه‌وه‌مان  
 هه‌بوو کارمان بدریټ، کێشه‌ی زمانمان هه‌بوو، کێشه‌ی شه‌هاده‌مان  
 هه‌بوو، کێشه‌ی هاتووچۆمان هه‌بوو. ئه‌مه‌ نه‌ک به‌ ته‌نها بۆ من بۆ  
 کاک فه‌ره‌ج که‌ له‌ هه‌موومان گه‌وره‌تر بوو، بۆ کاک واحید و کاک  
 عه‌زیز و کاک ره‌مه‌زانی‌ش وابوو. بیرمه‌ تازه‌ چوو بوومه‌ (فیرجینیا)  
 ئه‌وکاته‌ی هه‌یشتا له‌مالی دکتۆر به‌ره‌م بووم به‌ هه‌ردوکه‌مان به‌دوای  
 ئه‌شدا ده‌گه‌راین بۆ من، ئه‌وه‌بوو له‌ رێگه‌ی براده‌ریکی خۆیه‌وه‌  
 ئه‌یشیکیان بۆم دۆزییه‌وه‌ چووم چه‌ند رۆژیکی که‌م ئه‌یشم کرد دوایی  
 وازم له‌و کاره‌ هه‌تا نه‌مه‌توانی چونکه‌ بۆ من نۆد قورس بوو به‌هۆی  
 شوینی گولله‌کانی سه‌ره‌په‌شتم و شانمه‌وه‌ نه‌مه‌توانی کاریکی وا  
 قورس بکه‌م، ئه‌یشه‌که‌ کوکوردنه‌وه‌و هه‌لچینی تایه‌ی کۆنه‌ بوو، تایه‌ی

واى تيا بوو له کيښى دوو زه لاما نه بوو ده بوو من بتوانم رۆژانه  
هه لايان بچنم. بۆيه وازم له و کاره هيتا.

ماوه يه ک دواى نه وه له غهسلتيک کارم دهستگوت رۆژانه ده بوو  
سه ياره بشوم، به لام گه وره ترين کيشه م هاتوچو بوو سه ياره م  
نه بوو، شويني کاره که و شويني مانه وه م زور دوور بوو، ناچار بووم  
ده چوومه نه وشوينه ي پاسکيلي شکاويان ليتي فرېده دا تا پاسکيلتيک  
بدوزمه وه که فرې دراييت و من بتوانم به کاري بيتم، پاسکيلتيکي  
شکاو م چاک کرده وه و رۆژانه به و پاسکيله ده چووم بۆ سه ر کار و  
ده هاتمه وه. رۆژانه له ناو ناو کارم ده کرد و تا ده چووم و ده گه پامه وه  
هر باران ليمي نه دا، حاتم زور خراپ بوو. له ناچاريا نه و کاره م  
گوپي چهند نيشيکي ترم ده کرد ماوه يه ک کاري (ماکدونيالدم کرت)، له  
متبه خي چيشته خانه کارم کرت، له پيتزاها ت، بۆياخچي، شوشه ي  
سه ياره م ده گوپي) جا چي کارتيک ماوه له نه مريکا من ناچار نه م  
بيکه م. بۆ که سيکي وه ک من ده بوو شه و رۆژ بخمه سه ريک  
کاريکه م ته نها بۆ نه وه ي بتوانم له وي بژيم، بپوايکه ده يان شه و له بهر  
نه بووني جيگه له ناو سه ياره خه وتووم، بۆيه نه منته تواني به شي نه وه  
پاشه که وت بکه م که بتوانم سه فه ري پي بکه م و بيتمه وه. له بيرته  
جاريکي خوت ته له فونت کرد بيينه وه بۆ به شداري له کونگره ي  
نه فغال له هه وليتر، بپوا بکه نه وه يه که مجاره ده يلتم له بهر نه وه ي

ئىمكانىيەتى بىلىت كېرەنمان نەبوو بۆيە كەسمان نەھاتىنەوہ بۆ  
كۆنگرەكە.

• ئەي لە 2005 چۆن ھاتىتەوہ، بانگېشكرائتەوہ لە لايەن حكومەتى  
ھەرئىمى كوردستانەوہ؟

- نەخىر بانگېشتى چى، ماوہىەكى نۆر بوو بەردەوام كارم دەكرد و  
پارەم پاشەكەوت دەكرد تا بتوانم ئەگەر بۆ يەكجارش بووہ  
بگەرئەمەوہ، لەسالى 2005 توانيم بۆ ماوہى سى مانگ بئەمەوہ،  
زياتر بەھيوای ئەوہوہ گەرماوہ كوردستان كە دەرگەت ھەيئەت  
بتوانم بچمەوہ بۆ سەردانى سەماوہ و گۆرپەبەكۆمەلەكان.

• توانيەت ئەو سەردانە بەكەيت؟

- ئەو جارە نەخىر، چونكە كاتى من گەرماوہ دادگای بالای  
تاوانەكانى عىراق دروست كرابوو، ئيمە بەرپەسمى ئاگادار كرابووین  
كە دەيئەت ئاگادارى خۆمان بين و بمىنين بۆ دادگا چونكە وەك  
شايتە دانرابووین. لەبەر ئەوہ خۆم نەمتوانى بچم دەترسام لەوہى  
توشى گرت بئیم، بەتايبەتیش ئەو كاتانە وەزعى ئەمنى عىراق  
تەكچوو بوو، بە كوردى و بە كوردیەكەى ئاوانم ئەوہ بوو كە بچم بۆ  
بىابانەكانى سەماوہ، وا ھەستم دەكرد كە لە ھەرئىمى كوردستان  
ھەموو كارئاسانىەك دەكرىت و لایەنى ئەمنى داين دەكەن و

حکومت خۆیان مەبەستیانە گۆڕەبەکۆمەلەکان بدۆزێنەو، بەلام هیچ  
 ھەلۆیستیکم نەبینی کە ھەست بکەم ئامادەیی ھاوکاری کردنم. هیچ  
 موبادەرە یەکم نەبینی. کە گەراشمەو ھەوکات کوردستان وەک  
 ئێستا نەبوو مەتار نەبوو، ھاتمە سوریا و بەسەیارە گەرامەو  
 سلیمانی و لەپێو چوو مەسەیدساق بۆ مائی (خالم عەلی) کە ھەر  
 ھەر لە گۆڕەو ھەکە سالی 1991 لە مەسەیدساق نیشتمە جێبوون و  
 نەگەپایەو بۆ گەرمیان. چەند رۆژێک لای ئوان بووم دواتر چوو مەو  
 بۆ گەرمیان بۆ مائی مامەکانم و خزمان. بە زۆری ئێتر ئو سی مانگە  
 ھەر لەم ناوہ بووم تا گەرامەو بۆ ئەمریکا.

● **لەگەڵ دەستپێکردنی دادگایێکردنی سەدامدا ھێنرا نەو بۆ عێراق  
 بۆ بەشداریکردن لە دادگایێکردنی سەدام؟**

- نەخێر، ئێمە بۆ کاتی دادگایی کە یەسی ئەنفال ھێنرا نەو، ئو  
 رۆژە چوو مە ھۆلی دادگا و شایەتیمدا رۆژی 2006/11/27 بوو.

● **پێش ئەو یێنەو بۆ بەغدا ئەوکاتە ھێشتا لە ئەمریکا بوون،  
 ھیچ تێمیک لە دادگای بالێ تالانەکانی عێراقەو ھاتن بۆ لاتان،  
 بۆ نمونە ئیفا دەتان وەرگرن، یان مقابەلە یەکتان بکەن؟**

- بۆلای من نەھاتن، بەلام وایانم ھاتبوون مقابەلە ی ئو برادەرەانە ی  
 تریان کردبوو، چونکە رووداو و شایەتە کە ی من تا رادە یەک ناسراوتر

بوو له وان، چەند جارېك (FBI) و ليكوله روهى نه مريكي خويان  
مقابله يان كړد بوم.

- **هېچ تيميكى نه مريكي له گهلتن هاتن و دولى ته واو بوونى  
نه كره كه تان له گهلتن بگرېنه وه بۇ نه مريكا؟**

- به لى من له ژير چاوديزه كى ووردى نه منيدا بوونم، هر چنده پيكه وه  
نه گراينه وه به لام و اېزانم براده رانى تريشم به و جوړه بوون، چونكه  
ته نها ئيمه شايه تى به كومه لكوشتنى نه نفاله كان بووين، خه لك زور  
بوو وه ك شكاتكار و وه ك شايه ت، به لام نه وان ته نها شايه تى نه وه  
بوون كه هاولاتيه كى زورى كورد بيسه روشوين كراوه، زانيارى  
گولله باران كړدن و به كومه لكوشتنيان لاي ئيمه بوو. بويه پيشترش  
چەند سال بوو برايوينه نه مريكا و له رووخانى سه داميشه وه تا  
كاتى دادگايبه كه زور به لايانه وه گرنگ بوو كه ئيمه پاريزد او بووين.  
كاتى گه يشتينه به غداش تيمى تاييه تى نه مريكي پاسه وانيان  
ده كړدين و له روزانى ناماده بوونيشماندا له دادگا هر له ژير چاوديزى  
و پاريزگاريه كى توندوتولدا بووين.

- **ئېستا همستت چۇن بوو كه مام جلال له 1992 و دكتور بهرهم  
له 1997 پېنان دمويتيت رۇژيك دېت سهدام دادگايبى ده كړيت و  
تو ده پيته شايه ت له سهرى؟**



- وه لا وابزانم پيشتريش ته م پرسيارهت ليتمکرد، نه وکاته ی ته وان وایان دهووت هر گالته م پیده هات و هیچ کات باوه یم وانه بووه رۆژنک بیت عیراق بروختیت و سه دام بخړیته قهقهه سی تاوانه وه. به لام که نیستا نه وه روویدا بۆ ئیمه زۆر خوش بوو، حاله تیک بوو قهت دووباره نابیته وه، ناتوانریت چیرۆ خوشی به دیهاتنی ناواتیکي ناوا گه وره به باس کردن دربرپیت.

• پيتمخۆش بوو دادگا چی به یاریک بدات له سه ر تاوانی نه نفال؟

- وه لا به خه زی من بویا ده مویست سه دام به دهستی خۆم پارچه پارچه بکه م، خه زم ده کرد دادگا حوکمی هه موو نه وانه ی بدایا که هر له مله سورده ئیمه یان برد بۆ قۆره توو، نه وانه ی له قۆره تووه ئیمه یان برد بۆ تۆپزاوا و هه موو نه وانه ی بردیانین بۆ بیابانه کان و گولله بارانیان کردین. به لام هه موو نه وانه ی له سه ر نه نفال دادگایی ده کران به قه ده ر ژماره ی خه ره سه کانی یه ک قاعه ی تۆپزاوا نه بوون. نه ی کوا نه وه موو نامر لیوا و قوات خاسانه ی ئیمه یان به وه درده برد، کوا نه وه موو سه رۆک جاشانه ی فیلیان له خه لک کرد و ده یانوت حکومه ت عافواتی داوه و ده تانبه ن بۆ موجه مه ع. کوا نه وه زالمانه ی له تۆپزاوا بینیانم که ره حمی خوا له دلایان نه بوو پیریزن و پیره میرده کانیان نه دایه به رشه ق. من پيتمخۆش بوو هه موو نه وانه بدرایه ته دادگا، وه حوکمیکی عادیلانه ی

هه موویان بدرایا. ئه وهی ئیمه له هۆلی دادگا بینیمان شهش حوت  
 کهس بوون، ئیعدامکردنی هه موویان خوینی ئه و کچه بچوکه نه بوو  
 که له گۆره به گۆمه له کانی بیابانی سه ماوه به زیندویتی کرایه ژیر  
 خۆ له وه.

- یه کهمجار که چووینه هۆلی دادگاوه ههستت بهچی ده کرد، که  
 سه دام و ژماره به که له بهر به دهستانی به عس له ناو قهقهسی  
 تاواندان و تۆلن له بهرانه بریان راوه ستاویت شایهتی له سه ر  
 تاوانه کانیان ده دهیت؟

- من ئه ئیم رهنگه ئیجساسی وه رگرتنه وهی ماف بۆ منالیک جیاواز بیت  
 له که سێکی گه وه، له بهر ئه وهی من منالیک 12 سالان بووم که  
 نه نفال کراین و ئه وه موو تاوان و زۆلم و کوشتوبه به بهرچاومه وه  
 نه نجامدران، حاله تیکه نه فسی لام دروستکردبوو که ئه گه که سێکی  
 به ته مه ن گه وه تر بووایام و ئه و تاوانانه م ببینیایا حاله ته که ی  
 جیاواز تر ده بوو. تو بیهینه ره پیشچاوی خۆت منالیک بچوک له  
 قوتابخانه قه له م یان قه له متاشیک منالیک له خۆی گه وه تر لێ  
 زهوت ده کات و نایدا ته وه، کاتێ مامۆستا یان منالیک له وه به میتر  
 ئه و قه له م و قه له متاشه وه رده گریته وه و دهیدا ته وه به مناله  
 بچوکه که، چی ههستیکی خوشی هه یه. ئه ی بیهینه ره پیشچاوی  
 خۆتان من منالیک به ده بختی گوندیکه گرمیان بووم، له ژیا نی

ئاسایی لادیوه دەستگیربکړم و باوک و مام و خال و نهکت به  
 بهرچاوتوه جیابکړینهوه و عهسکر بکاته په لیاندا و کهس نه زانیت  
 بۆ کوښیان ده بهن، خوشت تینوو برسی بکړیت له زیندان و پاشان  
 بپرته چۆله وانیه که تنها خوا له ئاسمانه وه دیاربیت به بهرچاوتوه  
 دایکت و خوشکت و دهیان ژن و منال بدرینه بهر گولله ی  
 کلاشینکوف، خوشت له شهوکی تارک و به تنها بیابان بدیه بهر،  
 بکه ویته دهستی مالیک نه زمانیان بزانی و نه لیت تیبگن، ماوه ی  
 دوو سال دواى نه و کاره ساته دوو له که سوکار و میلله ته که ی خوشت  
 و هه موو سه عاتیکى ژيانته پرپیت له ترس، ئیستا ببینم نه وانه ی له  
 به غدا حوکمیان ده کرد و له م به غدا یه وه بریاری به کومه لگوشتنی  
 که سوکارمانیاندا، نه مانه بوون به کۆپتر ره میان لیمان ده کرد و  
 ده ترساین کیمایی بکه نه سه رماندا، ئیستا نه وان هه ره له ناو به غدا  
 خراونه ته ناو قه قه سی تاوانه وه و من نه و مناله به دبخته ی کورد که  
 شوینیک نه بوو له م ولاته بۆ من جیی ترس نه بیت، هاتووم و  
 به ران به ریان راوه ستاووم تاوانه کانیاں ده خه مه پوو، کۆمه لیک دادوهر  
 دانیشتون و گوئی له شایه تی من ده گرن و سه دام و نه وانیش  
 گیانیاں ده له رزئی له وه ی به هو ی قسه کانى منه وه ئیعدام بکړین.  
 هه ستيك بوو مه گره هه ره خوا خو ی بتوانی ته عبیری لیبکات، چۆن به  
 باسکردنی به هه شت و جهه نم کهس ناتوانی نه وه ی هه یه وه که خو ی

بیخاته‌بوو، بۆ منیش هه‌ستیکی ئاوها بوو، ناتوانم ده‌ریبم چى  
هه‌ستیکی خوڤ بوو.

• هه‌ست ته‌كه‌ی ئهو دادگا‌یكردنه چى له‌زىانت گۆڤى؟

- نه‌توانم بلێم بېروباوه‌پمى گۆڤى، كه‌ ئه‌و دیمه‌نم بېنى كه‌یشتمه  
باوه‌پێك هېچ تاوانێك تا سه‌ر نا‌بێت. ده‌لێن خوا روژى قیامه‌تى داناهه  
بۆ هه‌ق و حسابى زالم و مه‌زلوم، به‌لام من باوه‌پم وایه نه‌خێر خوا  
له‌سه‌رزه‌وى تۆله له‌ زالمه‌كان ده‌كاته‌وه.

• یه‌كه‌م چركه ساتى رووبه‌روو بوونه‌وت له‌كه‌ل سه‌دام، هېچ  
ترسێكت نه‌بوو، هېچ نه‌ییت له‌و رابردووه‌ى یینیبووت كه‌ ئه‌و  
ولاكه‌ تۆقینه‌ره هه‌مووى له‌ میشتكه و عه‌قلى ئه‌م كا‌برایه‌وه بوو؟

- نه‌خێر ناترسام، به‌لكوو موچپكى خوڤى سه‌راپای له‌شى داگرتبووم.  
هه‌رچه‌نده ئه‌و كاته‌ى سوینده‌كه‌م خوارد كه‌ هه‌رچى راسته ئه‌وه  
ده‌لێمن سه‌دام به‌ ئیشاره‌ت هه‌رپه‌شه‌ى لێكردم، به‌لام نه‌ترسام و  
سه‌ربه‌رزانه و له‌پێشچاوى كه‌ناڵه‌كانى راگه‌یاندن كه‌ دونیا ته‌ماشای  
ده‌كرد، شایه‌تى خوڤم دا.

• سه‌دام چۆن هه‌رپه‌شه‌ى لێكردیته‌، قسه‌ى كرد؟

- نا، ئه‌وكاته‌ى ده‌ستم خسته سه‌ر قورئانه‌كه و سویند بخۆم ئه‌وانیش  
هه‌ستابونه پێوه، به‌ ده‌ستى كه‌ به‌سه‌ر ریشه‌كه‌یدا ده‌یهێنا په‌نجه‌ى

شایه تمانی له ژێر چه ناگه یوه به سهر ملی خۆیدا هێنا وهك ئاماژه یهك كه سهرت ده بپن. چونكه له كاتی دادگاییه كه پڕوپاگه نده زۆر دهكره كه ههر كس شایه تی له سهر بدات دواى به عسیه كان تیرۆری دهكهن. ده یانوت یه كه م رۆژی دهستیكردنی دادگاییه كه به عسیه كان خۆیان ئاماده كردهوه بۆ ته قینه وه به لām له بهر ئه وهی نه یانزانیه وه سه دام له كوێ دادگایی دهكریت نه یان توانیه وه هیچ بكن، به لām كه دادگاییه كه دهستیكرده وه و ئه و كاته ی سه دام قسه ی كرده وه ناوی ئه و شوینه ی هێناوه كه هۆلی دادگاییكرده كه ی لیدروسه تكاراوه، ئیتر گوايه دراوه ته بهر كاتیو شا. ئه م جۆره قسانه له هه ندی ئیعلام و له ناو خه لكیشدا دهكره تا ئه وانه ی شكاتكارن و ئه وانه ی شایه تی تاوانه كانی سه دامن به ترسن، من پێشتر ئه و قسانه م بیستبوو، بۆیه ئاماژه كه ی سه دامیش به هه ر هه شه ی ئه وه تیگه یشتم كه مه به ستی ئه وه یه دواى ده ستوپێوه نده كه ی سه رم ده بپن، ده یوست به و جۆره به متهر سینی، به لām كه قسه مكرده ستم كرد ئه وان له من ده ترسن نهك من له وان.

• ده توانی پوخته یه کی دایشته كه ی دادگام بۆ باس بکه یه ت؟

- به لێ، سه ره تا به پێژ دادوه ر داوايكرده سویند بخۆم، ئه و داوايكرده به داویدا سوینده كه بلیمه وه، قورئانیك دانرابوو ده ستم خسته سه ری و ئه م سوینده م خوارد (سویند ئه خۆم به خوا ی گه و ره كه هه موو

راستیه‌کان بلّیم وه له راستی زیاتر هیچ نه‌لّیم). نه‌وکاته‌ی من ده‌ستم  
 خستبووه سه‌ر قورئانه‌که هه‌موویان هه‌ستابوونه پێوه، ته‌نانه‌ت  
 سه‌دام و عه‌لی حه‌سه‌ن مه‌جید و تاوانباره‌کانی تریش. ئیتر دابوهر  
 داوای لیمکرد قسه‌کانم بکه‌م، منیش نه‌وه‌ی روویدابوو له‌ گونده‌که‌ی  
 خۆمانه‌وه و چوونمان بۆ تیه‌که‌ز و بۆ مله‌سوره و چۆنیتی بردنمان بۆ  
 قۆره‌توو، داوی هیشتنه‌وه‌مان بۆ ماوه‌ی ده‌ رۆژ داوی نه‌وه به  
 سه‌یاره‌ی مه‌ده‌نی (لۆری) بردمانیان بۆ تۆپزاوا. له‌وێ ته‌فتیشکرین  
 و خیزانه‌کانیان له‌یه‌ك جیاکرده‌وه، ماوه‌ی سی رۆژیش له‌ تۆپزاوا  
 بووین به‌یانیاڤێك کۆمه‌لێك سه‌یاره‌ی موقه‌په‌تیان هیناو ئیمه‌یان به  
 زۆر سوارکرد. سه‌یاره‌کان (موقه‌په‌ت بوون) سه‌رداپۆشراو بوون،  
 دیاریوو حاکه‌که لیم تێ نه‌ده‌گه‌یشت موقه‌په‌ت چیه‌ لیمی پرسى  
 چۆن موقه‌په‌ت بوون، منیش بۆم باسکرد که په‌نجه‌ره‌ی نه‌بوو  
 شوپینی هه‌وا نه‌بوو دوو منالّ له‌به‌ر نه‌مانی ئۆکسجین له‌ناو سه‌یاره‌که  
 مردن، باسی باجی پیروزم کرد و داوام له‌ حاکم کرد که قایمه‌یه‌کم  
 پێ یه‌ ناوی زۆریه‌ی نه‌وانه‌ی تیا به‌ که له‌گه‌لّ خۆم بوون و  
 گولله‌بارانکران. باسی ناو سه‌یاره‌که و تینویتی و ته‌نگه‌نه‌فه‌سی  
 خۆمانم کرد، باسی نه‌وه‌ی که گه‌یشتینه‌ شوپێك وه‌ك سه‌ربازگه  
 وابوو سایه‌قه‌کان دابه‌زین، له‌وێ حاکم زۆر پرسیا‌ری لیم کرد له‌سه‌ر  
 شیوه‌ی مه‌عه‌سکه‌زه‌که و له‌ناوه‌وه چی تیا بووه ئایا سجنی لی‌بوو،  
 پێم ووت ئیمه‌ نازانین چونکه ئیمه‌ هه‌ر له‌ناو سه‌یاره‌کان بووین. که

باسی ئەوەمکرد سەیارەکان ماوێهەکی تر رویشتن و چوو سەر  
 رینگایەکی خۆل، حاکم لێمی پرسی بەچی دەتزانێ کە رینگای خۆل  
 تۆ نالێ سەیارەکان پەنجەرەیی نەبوو. بۆم روونکردووە کە لەناو  
 سەیارە کە بەهەستکردن دەمانزانێ کە جادەیی قیرە یان رینگای  
 خۆل. ئێتر لە باسکردنی چۆنیتی گولەبارانکردنمان و  
 بەکۆمەلگۆشتنە کە حاکمە کەش ژۆر پرسیاری دەکرد لەسەر چۆنیتی  
 وەستانی جوندیەکان و جۆری چەکەکانیان، قوڵی و پانی چالەکە،  
 ژمارەیی ئەو کەسانەیی لەگەڵم بوون، ناوی منالەکانی مالا خۆلۆم چی  
 بوو، بە کورتی رووداوێکمان باسکرد. جار جار دادوەر پرسیاری لێم  
 دەکرد، لە کاتی باسکردنی گوندە کە و گواستەوێم بۆ شارە کە،  
 حاکم پرسیاری کرد چی گوندیک و چی شاریک بوو، پێم ووت ناتوانم  
 ناوێکانیان بێم لەبەر حالەتی ئەمنی دواي پێشکەش دادگای  
 دەکەم، چونکە دانیشتنە کەیی دادگا راستەوخۆ لەکەنالەکانی  
 راگەیانندنەو پەخش دەکرا، بۆیە دەبوو من هەندیک شت بپاریزم.  
 دواي ئەوەی من قسەکانم تەواو بوو حاکم پێمی ووت شکات هەیە  
 لەکەس. وتم بەلێ بە تەئکید شکات لە سەدام حوسێن و لە عەریف  
 عەلی و دارودەستە کەیی و هەموو ئەوانەیی دەستیان سور بوو  
 بەخوێنی ئەنقال و کورد. من بە مەبەست لە ناو هێنانی عەلی  
 حەسەن مەجید و وتم عەریف عەلی چونکە واباس دەکرا کە ئەو  
 عەریف بوو و لەبەر ئەوەی ئامۆزای سەدام بوو کرابوو هەموو

شتیك له عیراق بهوه ده مویت تیبگات كه خه لك ده زانی تو له چی  
 ئاستیكا بویت، به لام به داخه وه موته رجیمه كه ی دادگا قسه كه ی  
 وهك خۆی وه رنه گپړا. دواتر حاكم ووتی داوای قهره بوو نه كه ی، پیم  
 ووت وه لا نازانم هه موو دونیام به نی تازه په نجه یه کی باوكم بۆ  
 ناگه پښته وه به لام هه قی خوښمه بۆ نا.

● **سهدام و عقی حهسهن مهجید و هاوکاره کانیان چیان ووت کاتی**  
**تو باسی به کوتمه لکوشتنی ژن و منالت ده کرد كه به بهرپاری ئهوان**  
**و لهسهر دهستی رژیمه كه ی ئهوان ئهتجام درابوو؟**

- سهدام هیچ قسه ی نه کرد، به لام پارێزه ره كه ی سهدام ره خنه ی له  
 دادگاوه له شپوه ی به شداری من هه بوو باسی هه ندی ریوشوینی  
 یاسایی شکاتکارو نیفاده و ته حقیق و شتی وا هه بوو، له گه ل حاکم  
 زور موناقه شه یانکرد، هه ندی پرسپاری لهسهر قسه کانی من هه بوو له  
 حاکمی کرد و هه ر حاکمه که یه ش خۆی وه لامی ده دایه وه. پرسپاری  
 ئه وهشی ئاراسته ی من کرد ئه و چالانه ی ئیمه یان تیکرد چون بوون  
 چهند چال بوو دریزی و پانی چهند بوو. وه لام دایه وه كه به قه ده ر  
 ده می شوفلیك و ته قریبه ن دوو مه ترو نیوو ده بوو. پرسپاری ده کرد  
 نیوان چالیک بۆ چالیک چهند بوو. من ووت مه ترئ بۆ مه ترو نیوی.  
 محامیه كه ی سهدام ره خنه ی ئه وه ی گرت كه چون شوفل ده توانی به و  
 جۆره چال بکات یه ك مه تر نیوانیان بیت و چون ده رچوو. دواتر



ئەيىوت چۆن ئەو ھەموو خەلکەى تۆ دەيليت له چالتيكى وادا شويني  
 دەبيتهوه. پرسیاری ئەوێ دەکرد ئەو دى ى ھەمووی عەرەب بوو  
 یان کورد و عەرەبی تیاژیاوه. پێمی دەووت تۆ چۆن دەزانی ئەو  
 ناوچە ى عەرەبی بوو. پێم ووت ناوچە ى عەرەبی دەوار نشینی لیبوو  
 ئەزەکەى لم بوو، نزیک بوو له سنورى سعودیه و نزیکى  
 نوگرەسەلمان بوو. ھەندى پرسیاری سەیری دەکرد لەو دەچوو  
 بیهوى بەو ھۆیەو شتیک بەدەمما بیت ناوی گوندە ى بلێم. بەلام من  
 وریابووم دەمتوانى چۆن خۆم لەو بپارێزم ناوەکان ئاشکرا بکەم.  
 محامیەکی تریان پرسیاری ئەوێ کرد کە تۆ دەلتی له تۆپزاوا ژن و  
 مەنالاکانیان لەیەک جیاکردۆتەو و من لەگەڵ ژنەکان بووم و بەلام  
 دەلتی باوکمیان کوشتوو، تۆ چۆن دەزانیت باوکتیاں کوشت. بۆم  
 روونکردنەو من نەمووتوو باوکم کوژاوه، وێم کە ئەو مەسیری  
 ئێمە بووبیت ئەى ئەبى مەسیری زەلامەکان چۆن بووبیت، من نازانم  
 باوکم چى بەسەرھاتوو تا ئیستا چارەنوسی نازانم. پارێزەرەکەى  
 سەدام ھەر دەییوتەو کە گوايه من وتوومە کە گەیشتمە کابرای  
 دەوار نشین ووتوومە باوک و دایکم کوژاون، ھەستم کرد  
 مۆتەرچیمە کە لە گواستەوێ قسەکانى مندا ئەوێ بەھەلە وتبوو،  
 چونکە من ووتە دایکم و سى خوشکم، باسى باوکم نەکرد لەوئى،  
 ئەوێ کردبوو کێشە. رەخنەى ئەوێان ھەبوو کە من دەلێم من  
 عەرەبیم نازانى و ئەى چۆن عەرەبەکم تیگەیانندوو کە کەسوکارم

كوژراوه، ئيتىر حاكمهكه خۆى نۆر بۆى شەرح دەكرد بۆ ئەوەى نىتى  
بگەيەننى كە ئەم كوردە و عەرەبى نەزانىووہ بە كوردى شەرحى  
حالى خۆى كردووہ و عەرەبەكە كەمىك كوردى تىگەيشتووہ.

ئەو دەيوويست ئەمە بكا تە كىشەى نىوان كورد و عەرەب، دەيووت  
عەرەب ساحىبى غىرەتن بۆچى عەرەب تەقە لەژن و منالى كورد  
دەكات. من پىم ووت ئەمە مەسەلەى كورد و عەرەب نەبووہ، ئەوان  
لەلايەن دەسەلاتى بالاي عىراقەوہ ئەمريان پىكرابوو ئىمە بكوژن،  
تەنانەت كە من دەرچووم لە چالەكە و چووم بۆ لاى جوندىيەكە  
خەريك بوو دەستبكات بەگريان، بەلام ئەمريان پىكرد تەقەم  
لەيبكات. محامىكە دەيووت تۆ ئەوكاتە تەمەنت چەند بووہ وا دەزانى  
ئەمرى پىكرابوو لەلايەن سولتەى عولياوہ، چۆن كەسىك لەو تەمەنە  
دەزانى ئەمرى سولتەى عوليا چىە. بەلام حاكمەكە خۆى وەلامى  
دايەوہ. منىش بۆ ئەوەى پارىزەرەكەى سەدام تىبگات كە بەچاويكى  
كەم تەماشاي دەكەم چونكە داكوكى لە تاوانبارانى وەك سەدام و  
عەلى كىمىيائى دەكرد، ووتم ئەگەر پارىزەرەكەتان زىرەك بويا چەند  
جاريك باسى ئەوہم كرد كە لەسالى 1976 لە دايك بووم. دەبوو  
پارىزەرەكە خۆى بزانتىت لە 76 بۆ 88 چەند سال دەكات و چى  
پىيوست دەكات لەمن بپرسىت كە تەمەنم چەند سالان بووہ.

به‌لام عه‌لی حه‌سه‌ن مه‌جید پرس‌یاری ئه‌وه‌ی لی‌م‌کرد که گه‌راویته‌وه  
 بق سمود که ده‌لێت نی‌ست‌خ‌بارات پێ‌یان زانی‌ووم ماوه‌ی چه‌ند رۆژ له  
 سمود ماوه‌ته‌وه، پێ‌م ووت به‌ته‌واوی نازانم به‌لام ره‌نگه‌ ده‌ رۆژ  
 مابێ‌تمه‌وه، دواتر پرس‌یاری ئه‌وه‌ی کرد که چوویته‌ لادێ‌که ماوه‌ی  
 چه‌ند له‌وێ مایه‌ته‌وه، پێ‌م ووت من ئه‌وه‌ی لام گرنگ بوو خۆم بپاری‌زم  
 بۆ‌یه‌ گرنگیم به‌ ئه‌وه نه‌داوه بزاتم کاته‌کان چه‌ند بوون، به‌لام ره‌نگه‌  
 دوو بق سێ مانگ له‌وێ مابێ‌تمه‌وه. پاشان پرس‌یاری ئه‌وه‌ی ده‌کرد  
 چۆن ئه‌و دوو بق سێ مانگه‌ به‌بێ‌ خواردن له‌وێ ماومه‌ته‌وه. ئه‌وه‌ش  
 ووت کۆپ‌یکێ ئامۆ‌زام شوان بوو ئه‌و نانی بق ده‌هێ‌نام. دواتر عه‌لی  
 حه‌سه‌ن مه‌جید پرس‌یاری ئه‌وه‌ی کرد که تۆ ده‌لێ‌ی ده‌ست و  
 چاوتانیان به‌سته‌وه که تۆ ده‌ست و چاوی خۆت کرده‌وه چۆن  
 هه‌ولت نه‌دا ده‌ست و چاوی دایک و خوشک و که‌سوکاره‌که‌ت  
 بکه‌یته‌وه. ئه‌ی که ده‌ست و چاوی خۆت کرده‌وه چۆن جوندیه‌کان  
 ده‌ست و چاوتیان نه‌به‌سته‌وه پێ‌ش ئه‌وه‌ی بته‌خه‌نه‌وه ناو چاله‌که. تۆ  
 ماوه‌ی دوو ساڵ زیاتر له‌و ناوچه‌یه مایه‌ته‌وه ئایا نی‌ستا ئه‌گه‌ر دادگا  
 داوات لی‌بکات بیانبه‌یته سه‌ر چاله‌کان ده‌توانی بیانبه‌یته سه‌ر  
 چاله‌کان. پاشان پرس‌یاری ئه‌وه‌ی کرد له‌ ساڵی 1987  
 ده‌س‌گیر‌کراوم یان 1988. منیش وه‌لامی هه‌موو پرس‌یاره‌کانی عه‌لی  
 کیمیایم دایه‌وه که مه‌سافه‌ی نێ‌وان ئه‌وه‌ی چاومانیان به‌سته‌وه تا  
 چاله‌کان که‌م بوو نه‌مده‌توانی ده‌ست و چاوی که‌س بکه‌مه‌وه. بق

مهسه له ی شوینی گۆږه کان به لئی ئاماده م دادگا یان هر که سیکى تر  
 بیهوئى ئاماده م بیهمه دیار چاله کان. ئه مزانی ئه وه بهو پرسیارانه  
 ده یویست سهر له من بشتیوئى ئه گینا من چهند جارێک له قسه کانما  
 باسی ئه وه مکردبوو که ی دهستگیر کراوم ئه وه ده یوست سهر م  
 لیتیکبدات بۆیه دوا پرسیاریشی هر ئه وه بوو ئایا له 87 یان 88  
 گیراوم، پێم ووت رۆژه که ی نازانم به لام له مانگی 4ی سالی 1988  
 دهستگیر کرام.

عه لی حه سه ن مه جید ره خنه ی له وه هه بوو که ئه وکات هه یچ دتهاتیک  
 نه ما بوو له کوردستان هه موو ئه و ناوچانه ناوچه ی موچه په مه بوون  
 چۆن توانیو ته له گونده رووخوا وه کان بژیت. خۆی له راستیا من  
 نه گه راپوو مه وه بۆ گونده کانی کوردستان دوا ی ئه وه ی له سه ما وه  
 گه راپه وه هه ر له سمود بووم به لام له وئى وام ووت.

ئه وان هه یچیان به دهسته وه نه بوو که بتوانن نکولی له و تاوانه  
 گه وره یه بکه ن که ئه نهامیان دا بوو، یان بتوانن بچوکتین به رگری  
 له خۆیان بکه ن، ده یانویست ره خنه ی لابه لا له سه ر قسه کانم  
 بدۆزنه وه. به گشتی و ابزانم ئه و جه لسه یه ی بۆ شایه تی من  
 ته رخانکرا بوو سه عاتیک و په نجا ده قه ی خایاند. دادگا به شیوه یه کی  
 گشتی قسه کانمی په سه ندکرد و بووه پشتیوانیه کی باش بۆ  
 چه سپاندنی حوكمی دادگا به سه ر تاوانباراندا.

- دواى تهواو بوونى ئەرکه که تان وه که شایه تی له دادگلی بالای تاوانه کانی عیراق، گهرانه وه بۆ کوردستان یان راستهوخۆ چوونه وه بۆ ئه مریکا؟

- من زۆر مه به ستم بوو که بتوانم له عیراق به یئمه وه و سه ردانی به نه ماله ی ئالعیشم بکه م له سه ماوه و بچه وه سه ر گو په به که مه له کان، به لام نه و جاره نه متوانی چونکه له ژیر چاودیری تیمیکی ئه مریکی هینرا بو مه وه بۆ عیراق پیکه وه گه پینه وه بۆ ئه مریکا.

- ئه ی که ی بۆ جاری دووم گه راپته وه بۆ کوردستان؟

- سالی 2009 بوو، ئه ویش چۆن بوو سالی پێشتر له 2008 کاک مه سعود بارزانی هات بۆ ئه مریکا، له وی کۆبوونه وه ی له گه ل جالیه ی کوردی سازکرد، منیش چووم بۆ کۆبوونه وه که و کاک فازل له گه ل خۆم بردبوو، به کاک قوباد تاله بانیم ووت که کاک فازل به کاک مه سعود بارزانی بناسین و پێی بلێت ئه م ماله عه ره به بوون له سه ماوه منیان رزگار کردوه. له دوا ی کۆبوونه وه که کاک قوباد به کاک مه سعود بارزانی وتبوو، کاک فازلیان بانگکرد بۆلای و زۆر ریزی گرتبوو پێی ووتبوو هه ز ده که م بینه وه کوردستان که سوکارت بین بۆلام، ئیمه قه رزدار ی به نه ماله ی ئیوه یین و چاکه یه کی گه وره تان له گه ل کورد کردوه. ئیتر بیرمان له وه کرده وه به رنامه دا بنیین بۆ

گه پانه وه، سالی 2009 توانیمان بیینه وه و هاتینه سلیمانی  
 براده رانی یه کیتی میوانداریان کردین و ئوتیلیان بۆ دابینکردین،  
 کاک فازل پیه وندی به که سوکارییه وه کرد که وه فدیکیان بیینه  
 سلیمانی و سهردانی بارزانی ده کهین. دوی دوو رۆژ کاک شیخ محمد  
 برای و کاک حسین کوپی مامی کاک فازل هاتنه سلیمانی و نه وه بوو  
 جه نابیش هاتیت بۆ لامان. ته له فونم بۆ دکتور فواد حسین کرد خۆم  
 پیتاساند و پیم ووت که حالیکه واهیه ده مانه وئ بیین سهردانی  
 کاک مه سعود بارزانی بکهین. دوی چهند رۆژیک ته له فونی کرده وه  
 پی ویتن وهرن بۆ ههولیر جه نابی سه رۆک ده تانبینیت. که چوینه  
 ههولیر سه ره تا ئاردمانیان بۆ وه زارهتی شهیدان و کاروباری  
 نه نفال، له گه ل وه زیر دانیشتین و له سه نه نفال و گۆرپه به کۆمه له کان  
 قسه مان زۆر کرد، من زۆر ره خنهم هه بوو له سه نه وهی خزمهت به  
 که سوکاری نه نفال نه کراوه و هیچ نه کراوه بۆ هینانه وهی رووفاتی  
 نه نفاله کان، له سه ره زعی گهرمیان زۆر قسه م کرد و به وه زیرم ووت  
 که ئیمه مه ویدی جه نابی سه رۆکمان هیه و هه موو ئهم ره خنه و  
 گلله بیانه به و ده گه یه نم. که له وه زارهت ده رچووین و ده گه پاینه وه  
 بۆ شوینی مانه وه مان، که سیکی دۆست له وه زارهت وه ته له فونی بۆ  
 کردم ووتی نه وه دیداره کهی جه نابی سه رۆک له گه لئان  
 هه لوه شایه وه، لیم پرسی بۆ.؟ ووتی له وه زارهت وه داوایان کرد نه تان  
 بینیت و نارازین له و قسانه ی تۆ کرد ووته. به لامه وه سه یر بوو هیچ

شتيکم نهووتبوو که ناراست بیت و گلله ی و ره خنه ی نهوهم هه بوو که که سوکاری نه نفال له دؤخیکی خرابدان و ره خنه ی نهوهم هه بوو که نیوه له هه ولیر پالتاندابیته وه رووفاته کانی ناو گورپه به کومه له کان خویان نایه نه وه ده بیت بچن بیانیه پنه نه وه، داوی مؤتمینتم کرد له گهر میان دروستبکریت و باسی نهوهم کرد نه گهر نه نفال له هه رولاتیکی تر بووایا نیستا هه موو جیهان ناشنا بوون پیی به لام له سایه ی نیوه وه نیووه ی میلله ته که ی خوشمان ته نها ناوی نه نفال بیستووه. دیاربوو نه وان قسه کانی منیان پیناخوش بوو بوو، ره نگه ترسی نهوهمه شیان هه بوو بیت لای کاک مه سعودیش نه م قسانه یان له سهر بکه م. نه مه بؤ من زؤر ناخوش بوو کاک فازلم له نه مریکاوه بؤ نه وه هیناوه ته وه و دلم به وه خوش بوو کاک مه سعود بارزانی له بری هه موو کرد پاداشتی نه و بنه ماله یه ی سه ماوه ده داته وه، ئی دیوان له خزمه کانی شیان له سه ماوه وه له سهر داوی نیمه هاتوون و به حساب مه وعیدی سه رۆکی هه ریممان هه یه. سه رم لیشیوابوو نه مده زانی چی بکه م، مه وقیفیکی ئیحراج بوو بؤم، ههستم به شهرمه زاریه کی زؤر ده کرد و به لام ده سه لاتی هه چم نه بوو. نه وچاره به وه یه وه دیداره که مان هه لوه شایه وه.

• له هه ولیر مانه وه یان گهرایته وه نه و شوپنه ی له سلیمانی بؤ

مانه وه تان دپاریکرا بوو.؟

- گه پايڼه وه بۆ سلیمانی و ماوه یه کی زۆر چاوه پێ بووین، نه مده زانی په نا بۆ کوێ بهرم، ئهم براده رانهی له سه ماوه وه هاتبوون زوو زوو ده یانوت ئه گه ر مه وعید ته رتیب نابیت ده گه پێینه وه، ههستم ده کرد به و جۆره بچنه وه نه ک هه ر من به لکوو ئابپوی کورده ده چیت، له کاتێکدا ئه وان له ناخۆشترین زووفدا ژیاڻی خۆیاڻیاڻ خستبووه مه ترسیه وه له سه ر من و ئیستا کورد حاکم و حوکمرانیڻ و له و په پی حاله تی ئاسایی کوردستاندا کهس پێشوازیان نه کات. ههستم چوو مه لای کاک عوسمانی حاجی مه حمود به حوکمی ئه وه ی خه لکی ناوچه که بوو وه سه ره تای را په رینیش لای خۆی پێشمه رگه بووم و کاتی خۆی ئه و حاله ته که ی منی به مام جه لالی وتیوو، ئه شمزانی ئیستا ئه و له یه کیتی و له حکومه ت نه ماوه و بووه به گۆپان، به لام هه چ چاره یه کم نه بوو. کاتی چوینه مالتیان ته کلیفی ئه وه مکرد ئه م پیاوانه لیژهن و پێویسته که سێک بیانبینی و پادا شتیان بداته وه. ههستم کرد مه وقیفه که بۆ ئه ویش ئیجراج بوو، ته له فونیکی بۆ کاک عیماد نه حمده کرد و مه سه له که ی بۆ گێرا یه وه، له کاک عیماد مه وعیدی بۆ وه رگرتین و بۆ به یانی چووینه لای کاک عیماد زۆر حورمه تی گرتین و زۆر سوپاس گوزاری بۆ ئه و ماله ده ربپی و سه یاره یه کی لاندکۆژهر (مۆنیکا) و ده مانچه یه کیش لی ئی نوسرا بوو هه دیه ی ره یس جمور، به دیاری دا یی پێیان. ئه مه بۆمن خۆش بوو که مێک هاته وه سه رخۆم و هه ستمکرد له ئیجراجی زرگارم بوو،



بەللام ھەر دەمويست ھەرچۆنىڭ بىت بچىنە لاي كاك مەسعود  
 بارزانى، چونكە ئەوكانەى لە ئەمريكا كاك فازلى بىنى بوو ئەوئە  
 رىزى لىي گرتبوو كاك فازل ھەزى دەكرد كە بچىنەو بۆلای و  
 دەيووت من لە ئەمريكا وەئەم پى داوہ لە كوردستان سەرى  
 لىدەم. بىرم كوردەوہ بچىن بۆلای كاك كۆسەرت جىگىرى سەروكى  
 ھەرىم و دوايش داوا لەو بكم دىدارىكى كاك مەسعودمان بۆ  
 رىكبخت. تەلەفونمان بۆ نوسىنگەكەى كردو خۆمان ناساند و داواى  
 دىدارمان كرد، چەند رۆژىكى پىچوو وتيان وەرئە ھەولير دەتانبىنى،  
 چووين وئەمان بىنى وئاردمانیانەوہ ووتيان كەى گەراپەوہ سلىمانى  
 وەرن بۆلای. ئىمەش چووينەوہ بۆ گەرميان بۆ سەردانى ئەو  
 كەسوكارە، نوسىنگەى كاك كۆسەرت تەلەفونيان كرد وەرن بۆ  
 سلىمانى و مەوعىدەكەتان تەرتىب بوو، ھاتىنە سلىمانى  
 چەندجاريك تەلەفونمان كوردەوہ بچىنە كۆى، وەلامى تەلەفونەكەيان  
 نەداينەوہ. لەوئىش بى ئومىدبووم و بىيارمدا ھەرچۆنىڭ بىت سەر لە  
 ھىروخان بدەين و بزائىن لە رىگەى ئەوہوہ بچىنە لاي مام جەلال،  
 تەلەفونم بۆ سكرتيرەكەى كرد و پىم ووت ئەوہ لىرەين و دەمانەوئ  
 سەردانى بكمەين، ھىروخان خۆى دەمىناسى و ھالەتەكەى منى  
 ھەمووى دەزانى، زوو وەلاميان داينەوہ و چووينە لاي، ئەوئىش نۆد  
 رىزى گرتىن و تەلەفونى كرد بۆ مام جەلال كە لىرەن و دەيانەوئ  
 بىن سەرت لىدەن، مام جەلال لە بەغدادبوو وتى من خۆم لەم رۆژانە

دیمه وه سلیمانی، کرا لهوئ دهیان بینم، ئەگەر نەهاتمه وه بابێنه بهغدا.

● مام جەلال ھاتەوێ بۆ سلیمانی، یان ئێوێ چوونە بەغدا؟

- بەلێ مام جەلال گەراپەوێ سلیمانی و وابزانم چەند رۆژێک دواى گەراپەوێ بوو دەعوەتى کردین، رۆژەى 2009/6/21 بوو من و کاک محەمەد گیتیل عیشم و کاک فازل گیتیل و حسین فالح سەفاح چووین لە دەباشان بینیمان، مام جەلال دەیزانی ئێمە جافین کە چووین بینیم ئەو جافانەى لەناو یەکییتی بەرپرسیاریتیان ھەبە دەعوەتى کردبوون، کاک محەمەد سەنگاوى کاک حامى حاجى غالى و کاک عەدنان حمەى مینا و کاک بەھرۆز گەلالی لەوئ بوون و پیشوازیەکی گەرمیان لیمان کرد. زۆر لەگەڵمان دانیشتن مام جەلال زۆر سوپاسی ئەو بێمالەییەو عەشیرەتەکیانی کرد، کە ئێوێ ژيانى خۆتان خستۆتە بەر مەترسی لە سێدارەدانەوێ و پێی ووتن بەیارمەتیداننان و رزگارکردنی تەیمور فەزلیکی گەورەتان تۆمارکرد لەسەر براپەتی کورد و عەرەب و یەکییتی عێراقیەکان، لەوئ مام جەلال بەلێنی پێیاندا کە بێکەیهکی تەندروستی و خۆبەدەنگەیهکی ناوەندى لە گوندی (ئالعیشم) دروستبکات و ئامادەیشی دەرپێی بۆ ھەر پرۆژەیهکی تر لە گوندەکیان، کۆمەلێ ستایشیانی کرد. کاک حسین ووتی کە سوکارمان ھەز دەکەن سەردانی کوردستان بکەن

بېن بۆلای تەيمور، مام جەلال ووتى پېتويست ناكات ئەوان زەحمەت  
 بكيشن تەيمور خۆى دەتوانيت سەردانى خزمانى ئىوہ بکات و من  
 تەرتىبى دەگەم حىمايەيان بۆ دابىن دەگەم ئەمان دېنە خزمەتى  
 ئىوہ. لە راستيا من خۆم دامنابوو تەکليف لە مام جەلال بکەم  
 يارمەتيمان بدات بتوانين بچينەوہ بۆ سەماوہ بۆ مالى ئەو بنەمالەيەو  
 بۆ سەردانى گۆرەبەگۆمەلەکان، بەلام ئەتوت ئەو لە دلى مندايە  
 پيشم کەوت و وايووت. شەو لە تەلەفزيون ھەوالى ئەو سەردانى  
 ئىمە بۆ لای مام جەلال لە کەنالەکانى يەکتىبى بلۆکرايەوہ و بۆ  
 بەيانى رۆژنامەى کوردستانى نوێ رەسمەکەمانى لەگەڵ مام جەلال  
 دانابوو بە ناوئىشانى گەورە نوسىبووى سەروک مام جەلال بەلگىدا  
 بنگەيەكى تەندروستى و خویندنگەيەكى ناوہندى بۆ گوندى  
 (ئالغيشم) دروست بکات.

دواى ئەوہ کاک حسيّن و کاک محەمەد گەرانەوہ بۆ سەماوہ، لەوئ  
 باسى سەردانەکەى مام جەلاليان کردبوو وە بە خەلکى گوندەکەيان  
 وتبوو کە مام جەلال قوتابخانە و خەستەخانەمان بۆ دروست دەکات،  
 ئەوکاتەى ئىمە چووین ئەو ھەوالە لەناوياندا بلۆبوو بووہ. چەند  
 رۆژىکى پېچوو سەرتارىەتى مام جەلال تەلەفونيان بۆ کردم ووتيان  
 ھەموو ئامادەسازيەکمان کردوہ و ھەركات ويستان ئىمە حازرين.  
 پېمخۆش بوو ھەندى لە خزمەکانم لەگەڵ خۆمان بەرين مام رەوف و  
 کاک عوسمان مېردى پورم و کوپىکى پورزەم بەناوى سالىح عەبدوللا و

حسینی خاتم و سەرداری ئامۆزام و كاك فازل كه له ئەمريكاوه  
پێكه‌وه گه‌رابووینه‌وه، چووینه فرۆكه‌خانه‌ی سلیمانی و به‌تیاره  
چوینه به‌غدا، له‌وئ سكرتاریه‌تی مام جه‌لال هاتبوونه فرۆكه‌خانه‌ی  
نیوده‌وله‌تی به‌غدا و بریدمانیانه میوانخانه‌ی سه‌رۆك كۆمار

# • چی رۆژێك بوو به‌رێكه‌وتن؟

— وه‌لایی له‌ راستیا نازانم.

# • نلزانى مانگی چەند بوو؟

— وایزانم سەره‌تای مانگی ته‌موز بوو، به‌لام رۆژه‌كه‌ی نازانم. ئیتر كه  
گه‌یشتی‌نه به‌غدا شه‌و له‌وئ ماینه‌وه و به‌یانی زوو به‌حه‌وت  
سه‌یاره‌ی سكرتاریه‌ت به‌ پاسه‌وانیه‌كی توندوتۆڵه‌وه كه‌وتینه‌پێ  
به‌ره‌و سه‌ماوه. یه‌كه‌مجار كه‌ گه‌یشتی‌نه ده‌روازه‌ی شاره‌كه  
سه‌یاره‌یه‌كی ئەوانیش هاتبوو په‌ریمان‌ه‌وه وه‌كوو ده‌لیل به‌ناو  
شاره‌كه‌دا پێشمان كه‌وت، هه‌رچه‌نده ئی‌مه كاك فازل‌مان له‌گه‌ڵ بوو  
خۆی شاره‌زا بوو به‌لام دیاربوو خۆیان وایان به‌چاك زانیبوو  
سه‌یاره‌یه‌ك بنێرن له‌گه‌ڵمان. كاتی چووینه ناو سه‌ماوه وه‌ ره‌تلی  
سه‌یاره‌كانمان به‌دوای یه‌كتری‌ه‌وه بوون و سه‌یاره‌یه‌كی پۆلیسی  
پاریزگا‌كه‌ش كه‌تبوو په‌شمان و شوتی لێ‌ه‌دا، خۆشمان سه‌یاره‌ی  
پاسه‌وانی و دۆشكه‌ له‌پێشمان‌ه‌وه ده‌پۆیی، دو‌رنه‌ ئه‌و رۆژه‌ی براین

بۇ گۈللەبارانكردن ھەر بەۋ شىۋەيە كارۋانى سەييارەكانمان بەناۋ  
 سەماۋەدا تىپەپىپىن، بەلام ئەۋكاتە ئىمە لەناۋ سەييارەكانەۋە  
 دەرەۋەى خۇمان نابىنى ۋ موقەپەت بوۋن، بەلام ھەستم دەكرد ناۋا  
 بەسەر ئەۋ جادەيەدا رۇيشتۋوين ۋ خۇمانم دەھاتەۋە بەرچاۋ كە  
 لەناۋ سەييارەكە لە تىنۋا ۋ لە گەرما چۆن خەرىك بوۋ رۇحمان  
 دەرەدەچۈۋ. سەرەتا چۈپنە ئەۋ مالەى كە لە سالى 1988 ۋە من  
 لەماليان بوۋم تا داگىركردنى كۆيت ۋ نزيك راپەپىن، لەۋئ ئەۋيش  
 ھەندىك لە خزمەكانى كۆكردبۆۋە ئەۋەندەى تر من توشى  
 شەرمەزارى بوم كە ئەۋ ھەموو چاكەيەيان لەگەل كىرەبۋوين ۋ  
 ئىستاش خزم ۋ كەسوكارى ھىتابوۋە پىشۋازيمان. پىرسىارى كاك  
 غانم كىر ئەۋ پىاۋەى يەكەم شەۋ بىردمىيە رەشمالەكە ۋ ئىتر  
 لەۋكاتەۋە نەمبىنى بوۋ، تەنانت ئەۋ ماۋەيەش لە سەماۋە بوۋم ۋ  
 دەرەۋەى ئالغىشم ئەۋم ھەر نەبىنى ۋ كە پىرسىارم دەكرد دەيانۋوت  
 لە حدود سەۋدىيە، بەلام ئەۋمىر ئەۋيش لەۋئ بوۋ، كاك عەبد باۋكى  
 خال ئەۋ پىاۋەى لە رەشمالەكەۋە بىردمى بۇ ئالغىشم ئەۋيش لەۋئ  
 بوۋ، ئەۋ ژنەى ۋوتم لە رىگە ئەۋكاتانەى سەييارەى سەربازىيمان  
 توش دەبوۋ عەباكەى ئەدایە سەرما، ناۋى خۇى نازانم بەلام پىيان  
 دەۋوت (ئوم دلەيل) ئەۋان پىاۋەكان ۋ ژنەكانىش بەناۋ  
 منالەكانيانەۋە بانگ دەكران، ئەۋ رۇژەى ئىمە چۈپىن ۋوتيان  
 ماۋەيەكە زۆر نەخۇشە لە نەخۇشخانە كەۋتۋوۋە چۈۋم سەرم لىداۋ

تاوئى لەلای مامەو. ئىتر ھەموو كەسوكارەكەى ھاتن بۆلامان، لەلایەكەش بۆ من خۆش بوو كەسوكارى ھەردولامان يەكتريان ناسى. لەوئى مامە رەفەم ھەندئى قەسەى كەردو سوپاسى ئەو بىنەمالەيەى كەرد كە منيان گرتبوو ھەوئان و مام ووتى داواى لىيوردنتان لىدەكەين كە ئىمە لەو سالاھە تەيمورمان بىردۆتەو ھەمانتوانىو ھە بىيەو ھە خەمەتتان و روو زەردى لای ئىو ھەين، بەلام خۆتان دەزانن زوفەكەش بۆ ئىمە چۆن بوو ھەم چەند سالاھەش ھەتا سەدام مابو ئىمە ھەر ھەمان ئەتوانى بىيە ھەم ناوچانە. بەخوا وانەبويا ئەگەر ھەموو مانگىك لە ناوچەكەى خۆمانەو ھەپئى بەھتينايا بۆ خەمەتتان ھەر خۆمان بەقەرزارتان دەزانى. ھەلوئىستىكى تىرى سەيرم لىيان بىنى ئەوان سوپاسى منيان دەكەردو دەيانووت تەيمور ئىنسانىكى شەرىف بوو ئەگەر بەھەر جۆرىك لەو بىست سالاھە ناوى ئىمەى بەھتينايا ئەو ھەموو بىنەمالەكەمان وەك (دوچەيل)ى بەسەر دەھات ھەكۆمەت ھەموومانى ئىعدام دەكەرد. ئەيانووت ئىمە لە 1988 ھە تا 2003 لە موغانا تەدابووين ھەمىشە ترسى ئەو ھەمان ھەبوو ھەكۆمەت بەو ھەزانىت ھەموومان لەناو بەرىت.

ئەو نىو ھەپئە پىكەو ھەنانمان خوارد و دواتر چووين بۆ بىابانەكان بۆ دۆزىنەو ھەى گۆرە بەكۆمەلەكان كە نىكەى دوو سەعات دوور بوو لە سەماو ھە، ماو ھەك گەپاين ھەماندۆزىيەو لە كاتىكدا ھەندئى لە خەمەكانيان و كاك غانمىشمان لەگەل بوو كە ئەو مەپدار بوو بۆ

له‌وه‌پاڼدنى مه‌په‌كانيان ره‌شمال نشين بوويو له‌و ناوچه‌يه، به‌لام  
 چونكه‌هه‌مووى هه‌ر سه‌حرا بوو هه‌موى له‌يه‌ك ده‌چوو زځرگه‌پاين و  
 هه‌نديكيان خه‌ريك بوو بى‌ ئوميد ده‌بوون له‌وه‌ى بيان‌دۆزينه‌وه،  
 نه‌وكاته‌ى ئيمه‌يان برده‌ ئه‌و ناوچه‌يه بى‌ كوشتن كه‌ له‌سه‌ياره‌كه  
 دايانگرتين خورئاوبوون بوو، كاتيك منيش له‌ چاله‌كه‌ ده‌رچوم شه‌و  
 بوو، به‌يانيه‌كه‌شى كه‌ به‌ لوريه‌كه‌ كه‌وتينه‌پى به‌ره‌و گونده‌كه‌ به‌هوى  
 ترس و ئازارى برينه‌كانيشمه‌وه ئه‌وه‌نده‌ سه‌يرى ناوچه‌كه‌م نه‌كرد،  
 به‌لام ئه‌مجاره‌ كاتى چووينه‌وه ئه‌و سه‌حرايه‌ بينيم هه‌مووى لم بوو تا  
 چاو به‌رى ده‌كرد ده‌شتىكى خوله‌په‌تانى جگه‌ له‌ دركى (عه‌گول)  
 هيجى لىسه‌وز نابوو نازانم ئه‌و مه‌پانه‌ له‌وى چيان ده‌خوارد باوه‌پىكم  
 لا دروست بوو كه‌ ره‌نگه‌ خوا ته‌نھا بى‌ رزگاركردى من ئه‌و مه‌رداره  
 عه‌ره‌به‌ى نارديته‌ ئه‌وى. ئيستاش وه‌ك يه‌كه‌م شه‌و كه‌ به‌و  
 ناوچه‌يه‌دا تپيه‌ريم تا ده‌هات دلم توندتر ده‌بوو، وه‌ك ئه‌وه‌ى  
 روحپاڼه‌تى دايم و خوشكه‌كانم ريڼويڼيم بكه‌ن و بانگم بكه‌ن بى‌ لاي  
 خويان، هه‌ستم ده‌كرد زځر نزيكين لپيانه‌وه. پيم ووتن ئيوه‌ شوينى  
 ره‌شماله‌كه‌ى ئه‌و ساهم پى‌ بلين له‌ كوئى بوو من خوم له‌ويوه‌ ده‌زانم  
 له‌چى ئاراسته‌يه‌كه‌وه‌ هاتبووم ده‌يدۆزمه‌وه. گه‌پان تا شوينى  
 ره‌شماله‌كه‌ى خويان دۆزيبه‌وه، له‌وى من ئه‌و شوينم ناسيه‌وه كه‌  
 سه‌گه‌كان ده‌وريان گرتبووم و به‌و هۆيه‌وه‌ ده‌مزانى له‌ چى

ئاراستەيەكەو ھاتبووم. بەپێی بیرکەوتنەوێ من و شارەزایی کاک  
غانم ئاراستەکەمان گرتەبەر.

ئەوکاتە پاش نیوہ پۆیەکی نزیک عەسر بوو، بەلام بڕوابکەن ئەو  
بیابانە جار جارێک لەبەرچاوم دەبوووە شو، وەک ئەو شووێ  
تیایدا گوللەباران کران، کاتێ ھەر ھەنگاوێکم دەنا، زۆر بەھێواشی  
پێم دادەنایەو دەترسام ئەو لەمێ پێدەخەمە سەری لە ژێردا  
ئێسک و پروسکی دایکم و رووفاتی کەسوکارەکەمی تیابیت، ئێو  
بەھێننە پێشچاری خۆتان بە رێگایەکدا بڕۆیت ھەست بەکەیت ئێسک و  
پروسی ئازیزترین کەست کە دایکتە لەژێر پێتدا یە چی ئازاریکی  
گەورە، ناچاریش بووم بەردەوام بم لە رویشتن و گەپان تا  
بیاندۆزمەو. دلتیام ئەگەر خاکی ئەوێ وەک کوردستان بوایا ئەو  
پتووستی بەھێچ گەرانیەک نەبوو لە رووحی ھەموو ئەو خەلکە  
بیتاوانەو گوللە سوورە سەوز دەبوو، سەر گۆرەکانیان دەبوو  
نێرگەزەجا، بەلام خاکی ئەوان لە دێک زیاتر ھێچی لێ سەوز نابوو.  
ئەو ئاراستەیی لە شوێنی رەشمالەکەو گرتبوومەبەر تەواو  
دلتیابووم دەمباتەو سەر گۆرەبەکۆمەلەکان، بەلام لەبەر ئەوێ  
ئەو دەشتە ھەمووی لم بوو زەویەکی کردبوو پارچەیک تەختایی،  
بەچاوی ھێچ پارچەیک لە پارچەیکێ تر جیا نەدەکرایەو، دەبوو  
بەروخ بەدوای رووحی دایکم و خوشکەکانمدا بگەڕێم، سەدانجار ئەو  
دەشتەم دەھێنایەو پێشچاوی خۆم، ئەو رۆژەم دەکردەو شو،



هه موو ديمه نه كان له ره تلئى سه ياره كان و له چاله كانى مهرگ و له  
 عهسكه ره جه لاده كان و ناو چاله كه و يه كه يه كه ي فېشه كه كان و نه و  
 پريشكه گۆشتانه ده هاته وه بهرچاوم كه له شوئى گولله كانه وه  
 دهرده په پين، من نه و شه وه لير ه گولله باران كراين و به  
 بهرچاومه وه جگه له دايك و سى خوشكى خؤم، زياتر له مهرگى  
 شه ست كه سى ترم بينى، كاتئ دواى 21 چووبوومه وه نه و شوئنه و  
 ههستم ده كرد ههنگاوه كانم نه و شوئنيپيان هان گرتقته وه كه 21  
 سال له مهويه ر به بريندارى له ويوه تته پريم، نه و شه وه به ناهه ق  
 گوله بارانيانكردين وهك نه چركه ساته نازارم نه بوو كه دواى 21  
 سال گه رابوومه و بيا بانه كه. له خؤمه وه دهمم ده كرايه وه و  
 هه ناسه كانم دريژتر ده بوون، هه موو موى له شم به رز بوو بوونه وه و  
 گيانم كه وتبووه له رزين، نازارم ده مويست هاوار بق خوا بكم يان  
 ده موويست دايكم و نه وان گوئيان ليم بيت. به ههست و به روج  
 شوئنه كه م دوزيه وه. چونكه كاتى خؤى 21 سال له مهويه ر كه به  
 شؤفل خؤله كه يان كردبوو به سهرياندا له گه ل زهويدا ته ختيانكرا بوو.  
 به لام هه رچيه كيان له و زهويه بكردايا من هه ر ده مناسيه وه و له  
 ميشكمدا چه سپا بوون. شوئى هه موو چاله كانم بق هاوپيكانم  
 دياريكرد كه جگه له وهى نه و بنه ماله عه ره به كومه لئيك خزم و  
 كه سيان له گه لم هاتبوون، مامم ره وف و كاك عوسمان ميژدى پورم و  
 كوپيكي پوزام به ناوى سالح عه بدولا و حسيتى خالم و سهردارى

نامۆزامم له گه ل بوو. ههستم دهکرد بۆ ئەوانیش وهك من ئازار بهخش بوو. چونكه هه مووی خوشك و خوشكه زاو برازاو كۆمه لێك كهسی ئەوان بوون. له ناو سه یاره كه هه موویان ده گریان و به بینینی ئەو بیابانه سه حراو چۆله وانیه هاواریان لێ بهرز بووه بانگیان دهکرد براكانم خوشكه كانم هه موو كه سوکاره كه م له كوێن، ئیتر ئەوه نهی تر ئازر به ناخما شوێر ده بۆوه، من پێشتر هه ولّم ددا ئەوان ههست بهو خه مه قوڵی من نه كن و خێرا خێرا جگه ره م داده گیرساند نه وه كوو ئەوان به بینینی من ئازار بچێژن، به لام ئیستا بینیم وهك ئەوهی به دیار تهرمی كه سوکاره كه یانه وه بن ئاوا شیوه نیان دهکرد.

• هیچ په كێك لهو كۆر به كۆمه لانه تان هه لدا یه وه بۆ دانیابوون لهوهی كه رووفاته كانی تیا به؟

— نه خێر چی پێویستی به وه بوو هه لیا نه دینه وه تا دانیابین، له كاتی كدا من خۆم هه موو ناوچه كه وهك فلیم له بهرچاوم بووه. له شوینی گولله باران كردنه كه مان هێشتا به شێك له قهوانی ئەو فیشه كانه مابوون كه به جهستهی ئێمه وه نرابوون، ته نانه ت هه ندی لهو فیشه كانه شمان دۆزییه وه كه چوو بوونه لاشه ی كه سوکاره كه مان وه و ئیستا دوا ی ئەوهی ته نها ئیسکیان مابو فیشه كه كان كه وتبوونه سه ر زهوی. به شێك لهو فیشه ك و قهوان و مه خزه نانه م هێنا وه ته وه كه له شوینی به كۆمه لكو شتمان مابوونه وه. ته نانه ت شه روا لێکی

بجوکی کورانهی پینج شەش سالة فانیلهیهکی په‌مه‌یی کچانه‌شم  
هتایه‌وه که ره‌نگه بۆ ته‌مه‌نی هه‌وت بۆ هه‌شت سالان بێت، که  
دیاره کاتی خۆی سه‌گ ته‌رمه‌کانی ده‌رکردوه و خواردوینانی  
چونکه ته‌نها چەند ئێسکێک له‌ ناویا مابوونه‌وه.

• **پیت وانیه‌ نه‌و جله کچانه‌یه‌ی باسی ده‌که‌یت جلی هه‌مان نه‌و  
کچه‌ بێت که به‌ زیندویتی له‌ ناو چاله‌که‌یا به‌جێته‌بێت؟**

- نازانم، له‌ به‌ر نه‌وه‌ی شه‌و بوو ناو چاله‌که‌ تاریک بوو له‌ راستیا نازانم  
کچه‌که‌ چی جلیکی له‌ به‌ر بوو. به‌لام هه‌چ دوور نیه‌ نه‌ویش دوا‌ی من  
ده‌رچوو‌بیت و نه‌یتوانی بێت له‌ شوێنه‌ دورکه‌وتبێته‌وه، دواتر له  
تینوا خنکابیت یان له‌ برسا مرده‌بیت یان سه‌گ خواردبیت. به‌لام نه‌م  
فانیله‌یه‌ که‌میکێ له‌ ژێر له‌مه‌که‌ بوو که‌میکێ به‌ ده‌ره‌وه‌ بوو. به  
دلناییه‌وه‌ نه‌گه‌ر می نه‌ویش نه‌بووبیت ره‌نگه‌ جلی پورزا و  
خالۆزاکانی خۆم بووبیت.

هه‌ر له‌ ته‌نیشتی نه‌و چالانه‌ی ئێمه‌یان تیا به‌کۆمه‌لکۆشت، کۆمه‌لێک  
گۆپی به‌کۆمه‌لی تریشمان دۆزییه‌وه‌ که‌ پێده‌چوو نه‌وه‌ دوا‌ی ئێمه  
بووبیت، چونکه‌ نه‌و شه‌وه‌ی ئێمه‌ براینه‌ نه‌وێ من ته‌نها چاله‌کانم  
بینی، نه‌و شوێنانه‌ی نه‌مجاره‌ چوین گۆپی به‌کۆمه‌ل بوون نه‌وکاته  
ته‌خت بوو، به‌لام ئێستا نه‌مان خۆله‌که‌ی سه‌ریان هه‌ر به‌رز بوو وه‌ک  
گردۆلکه‌ی بجووک بجووک. له‌وێش کۆمه‌لێ په‌پۆی ره‌شم هتایه‌وه‌

لە ناو ل م و خۆلە که بوون ئەو پەڕۆیانە هی ئەو کاتە بوو که چاوو  
 دەستی خەلگە که یان پێبەستبوونەو پێش ئەو هی گوللە بارانیان  
 بکەن. ئیستا ئەو شتانەم هێناوێتەو و ئەگەر رۆژێک مۆنومێنتێکی  
 شایسە بە ئەنفال و گۆرەبە کۆمەڵەکان دروست بکەیت، پێشکەشی  
 ئەوێی دەکەم. لە سەر گۆرەبە کۆمەڵەکان تەماشام کرد ئەو کۆرپانە  
 خزمەت که لە گەڵم هاتبوون خۆلی سەر گۆرەبە کۆمەڵەکانیان دەکرده  
 ناو مەتارەیه کی بچوکهو و هێنایانەو بۆ کوردستان، ئەو دیمەنە  
 ئەوێتە تر ئازاریدام. کاتی تەماشای چواردەوری خۆمانم دەکرد  
 کۆمەڵێک سەرباز بە دەورمانەوێت ئەمانیش جەلەکانیان بە ئەک  
 بە ئەکی سەوز و بۆر بوو، بێریهکانیان سور بوو. هەمان دیمەنەکانی  
 کاتی گوللە بارانکردنە کەم دەهاتەو پێشچاو که پێش 21 ساڵ  
 لە مەوێر لە هەمان شوێن کۆمەڵێک سەربازی عێراقی بە هەمان رەنگی  
 جل و بەرگەو ئێمەیان بۆ کوشتن هێناو بوو بۆ ئێره، هیچ دور نەبوو  
 ئەو سەربازانە هی ئەوکاتەش فەوج و لیوای تایبەتی حەرەس جمهوری  
 بووین. بەلام ئیستا ئەم سەربازانە که لە فەوج و لیوای حەرەس  
 جمهوری بوون بۆ پاسەوانیکردنمان هاتبوون. ئەو دۆنیایە رۆژێک  
 عەسکەری عێراق لەوێ هەموو کە سوکارە کە میان کوشت و ئەمڕۆش  
 عەسکەری عێراق لە گەڵم هاتوون بۆ دۆزینەوێت ئێسک و  
 پروسکەکانیان، دەمبێنی ئەوانیش وەک مەن ئازار دەچێژن، پارچە  
 ئێسکی بچوکیان بەرچاو دەکەوت کۆیان دەکردهو، قەوانە

ژهنگاويه كانيان مه لده گرت وهك يادگار يهك كه به گوللله ی ناو نه م  
قهوانانه سهدان ژن و مناللی كورد به كومه ل كوزاون.

• **ئهمجاره كۆمه لێك خهكت له گهلهو دونيا رۆژ بوو، ئیستا دهرانی  
چه نێك له شوینی ره شمالي مهر داره عهره به كانه وه دور بوو؟**

- به لێ به سه یاره رهنگ هه ر ده ده قه له ره شماله كه وه دور ده بوو.

• **كاتی خۆی نازانی تۆ ئهو ماوه یهت به چه نێك بهی؟**

- ناوه لا نازانم، رهنگه له ترسا زۆر زوو گه یشت بێتم و دووریش نیه زۆر  
زۆرم پێچووبیتم تا گه یشتوومه ته ئهو ده وار نشینه، چونكه ئه وه  
نه بوو شوینه كه له منه وه دیاربێتم و منیش به دیاریكراوی ئهو  
ئاراسته یه م گرتبێته بهر، من چه ندینجار ئاراسته كه م گۆپی و  
به رێككه وت ریم كه وته لای ئه وان، ئیستاش نازانم ئهو شوینه به پێ  
چه نێك دووره له ده وار نشینه كه وه نازانم من به چه نێك بهیوومه. له و  
كات وه ئیتر من كاك غانم نه بینیه وه تا لێی به رسم به لام ئهمجاره  
كه چووینه وه كاك غانم له شوینی ره شماله كه ووتی ئیمه توشی  
سه رسوپمان هاتووین كاتێ به و نیووه شه وه تۆمان بینوووه چونكه  
ئهم ناوچه یه نهك ناوه دانێ ته نانهت گورگیشی لێنیه كه چی تۆ  
سه عات 12 ی شه و مانگی پێنجه دنیا تارێك و گه یشتیه ئیتره، ئیتر  
نازانم سه عات چه ند له شوینی گوللله باران كرده كه كه وتبوومه پێ،

ئىمە كاتىك گوللەبارانكرائىن تازە خۇرئاوا بوويو، بەلام تا ئو يەك  
 دوچارەى ھەستام و دەبورامەوہ نازانم دەخەوتم، ئەو كاتەى  
 بەيەكجارى بەرپىكەوتم شەو داھاتبوو بەلام بەپاستى نازانم سەعات  
 چەند بوو. لەوئى شىتپكى تىرىشم بۆ دەركەوت ئو رۆژەى لە  
 رەشمالەكەوہ بىرمىيان بۆ گوندەكەيان كە ووت نازانم سەيتەربوو چى  
 بوو رايانگرتىن كاك عەبد دەيووت ئەو كاتەى لە رەشمالەكەوہ تۆمان  
 بىر دۈوہ بۆ گوندەكە لەرپىكە مەن سەيارەكەم بەخىترائى لىدەخوپى تا  
 زوو بىتگەيەننە ئاوايى، ئو سەيتەرە سەريازىانەى رايانگرتووين  
 مەفرەزە بوونە پىمىيان دوت بۆچى سەرىع دەپۇيت، مەنىش پىم  
 وتوون نەخۆشم پىيە.

#### • ماوہى چەند رۆژ لە سەماوہ و ئالغىشم و بىابانەكان ماپتەوہ؟

– يەك شەو و دوو رۆژمان پىچوو تا گەپاينەوہ بەغدا، چونكە ئىمە  
 ژمارەيەك پاسەوان و سەيارە و برادەرانى سكرتارىەتى مام جەلال  
 لەگەلمان بوون و دەبوو بگەپىنەوہ چونكە ئەوانىش ئەرك و كارى  
 تريان زۆر بوو لەبەر ئىمە ھاتبوون. ھەر ئو رۆژەى چووينە سەماوہ  
 لەوئوہ رۆيشتىن بۆ سەر گۆرەبەكۆمەلەكان و ئىتوارە گەپاينەوہ بۆ  
 گوندى ئالغىشم، ئو گوندەى دنيايەك يادگارى مەنى لىبوو، ھاپىي  
 رۆژى تەنگانە و مالى چەند برايەك كە تا ئو رۆژەى دەمرم ناتوانم  
 قەرزەكانيان بدەمەوہ. لەوئى ئىدارەى پارىژگاگە مەراسىمىكى

گه‌وره‌یان له گونده‌که بۆ سازکردبووین کاتێ چووینه ئه‌وێ  
 پیشوازیه‌کی گه‌وره‌یان کردین ره‌نگه سه‌د سه‌رۆک عه‌شیره‌تی  
 خه‌ڵه‌کانی پارێزگا‌که ئاماده بووون، خه‌ڵکی زۆر زۆر له  
 پیشوازیمان بوون، که‌سایه‌تی سیاسی و ریش سه‌پانی مه‌نتیه‌که  
 هه‌موو له‌وێ بوون، (ئیه‌راهم مه‌یالی) پارێزگاری سه‌ماوه و (محمد  
 عریوت زیادی) جیگری سه‌رۆکی ئه‌نجومه‌نی پارێزگا و ژماره‌یه‌ک  
 ئه‌ندامانی ئه‌نجومه‌نه‌که‌یان له‌وێ بوون. مونه‌سه و مایکروفۆنیان  
 دانابوو، سه‌ره‌تا سه‌لاواتیان بۆ پێغه‌مبه‌ر نارد، پاشان هه‌موو  
 خه‌ڵکه‌که هه‌ستانه پێوه و فاتیه‌ایان بۆ گیانی ئه‌نفاله‌کان خوێند.  
 کابرایه‌ک مه‌راسیمه‌که‌ی به‌رپێوه ده‌برد دیاربوو شاره‌زابوو باسی  
 ئه‌وه‌ی بۆ خه‌ڵکه‌که کرد که ئه‌م مه‌راسیمه‌یان بۆ ئه‌وه سازکردوه  
 که له سالی 1988 کاتێ سه‌دام ژن و منالی کوردی هه‌یناوه له‌م  
 ناوچه‌یه کوشتیوانیتی تاکه منالیک به‌ناوی ته‌یمور له‌ناو  
 گۆره‌به‌کۆمه‌له‌کان رزگاری بووه و عه‌شیره‌تی ئالعیشم گرتویه‌نه‌ته  
 خۆیان و پاراستویه‌نه، ئه‌مڕۆ ته‌یمور له‌گه‌ڵ هه‌ندیک له‌ خزمه‌کانی  
 هاتویه‌نه‌ته‌وه بۆ ئه‌م گونده بۆ ئه‌وه‌ی سوپاسی ئه‌م بئه‌ماله‌یه بکه‌ن،  
 وه ئیتمه‌ش ئه‌م مه‌راسیمه‌مان بۆ پیشوازی له‌ ته‌یمور و بۆ سوپاسی  
 بئه‌ماله‌ی ئالعیشم سازکردوه. دواتر جیگری سه‌رۆکی ئه‌نجومه‌نی  
 پارێزگای (موسه‌نا، سه‌ماوه) له مه‌راسیمه‌که‌دا وتاری خوێنده‌وه و  
 به‌خه‌یره‌اتنیان کردین و باسی برایه‌تی و پێکه‌وه‌ژیانی کورد و

عەرەبىيان كۆرد، وە سوپاسى عەشیرەتى ئالغىشمان كۆرد بۆ ئەو  
 ھەلۋىستەيان كە لە سەردەمى ترس و تۆقاندېنى سەدامدا ژيانى  
 بىنەمالەكەيان خىستېبۇو مەترسىيەو بۆ رىزگارېوويەكى ناو  
 گۆرەبەكۆمەلەكان، بەو پەيامى برايەتى نۆوان كۆرد و عەرەبىيان  
 نوئى كۆردەو. دواى ئەو ھەسەن ھاوېئى سەردەمى مەنالىم شىعەرئىكى  
 جوان و دوورودرئى پېشكەش كۆرد. وتارىكىشيان دانابو بۆ من،  
 منىش بەدرئى باس لە پەيوەندى لە مېژىنەى كۆرد و عەرەب كۆرد  
 لە سالاھەدىنى ئەيوپىيەو تا ئىستا كۆرد و عەرەب وەك دوو  
 نەتەوئى دراوسى پېكەو ژياون و رىزو خۆشەويستى و ھاوکارى  
 لەنۆوانىندا ھەبوو، بەلام سەدام دەيوست بە ئەنفال و  
 كىمىابارەنكۆردنى كۆردستان درز بختە نۆوانمانەو، بەلام نەيتوانى  
 ئەوئەتە سەدام رۆيى و ئىستا كۆردىك سەرۆك كۆمارە، ئەوئەتە من تاكە  
 مەنالى رىزگارېووى ناو گۆرەبەكۆمەلەكانم ئەم بىنەمالە عەرەبە منيان  
 رىزگار كۆردو زياتر لە دوو سال بەخىويان كۆردم. وە ھەوالى ئەوئەشەم  
 پېرگاگەياندىن كە مام جەلال بېرارىداو لەسەر بودجەى خۆى  
 قوتابخانەيەك و نەخۆشخانەيەك لەم گۆندە دروستېكان، ئاگام لېبوو  
 زۆريان پېخۆش بوو. پېمىيان ووت كە ئىمەش بۆ حورمەتى كۆرد  
 ناوى قوتابخانە و نەخۆشخانەكە بەناوى نەخۆشخانەى كۆردستان و  
 قوتابخانەى كۆردستانەو ناو دەنئىن.



دوای منیش و تارێک به ناوی بنه ماله‌ی ئێمه و نه نغاله کانه وه له لایه ن  
 کورێکه وه پێشکهش کرا ناوی نه بوو کاوه بوو کوردێک بوو دیار بوو  
 له زوه وه مالیان له سه ماوه بوو، مام و نه وان پێیان خۆش بوو نه و  
 له جێی بنه ماله که مان قسه بکات چونکه نه و دوو رۆژه هه ر له گه لمان  
 بوو. و تارێکیش به ناوی گوندی ئالعیشم له لایه ن (کامل شه لال)  
 به نوینه رایه تی گونده که خوێندرایه وه. ئیواره له وی نانووردنیان  
 ئاماده کردبوو به خوا ره نگه بیست هه ر مه پیان سه ربپی بیت،  
 خێوه تی گه وره یان هه لدا بوو بۆ میوانه کان و میوانداریه کی گه وره یان  
 کردین. شه و له وی ماینه وه و بۆ رۆژی دواتر گه پاینه وه به غذا و  
 ئێمهش رۆژی دوای نه وه هاتینه وه بۆ کوردستان.

• **کاکه فازل که له ئهمریکاوه پێکه وه گه رابوونه وه کوردستان،  
 نهویش له گه لتان هاته وه یان له سه ماوه مایه وه؟**

- ئا، باش بوو باسکرد به لێ کاک فازل و هه ندێ له براده ره کانی  
 سه رده می منالیم کوپو برازا کانی نه و ماله ی لێی بووم له گه لمان هاتن  
 بۆ کوردستان، حسێن و خالد و محمد چه ند رۆژیکیش نه وان میوانی  
 ئێمه بوون، چووینه که لار و هاتینه وه سلێمانی و چووینه هه ندێ له  
 هاوینه هه واره کانی کوردستان، هه رچه ند به هۆی نه وه ی من  
 چوو بوومه وه سه ر گۆره به کۆمه له کان و له ناخه وه گه رابوومه وه بۆ  
 نه و ساتانه ی که سوکاره که می تیا کوژان، ئاره زووی نه وه م نه بوو

بچمه گەشت و سەيران، بەلام لەبەر ئەوەی ئەوەندە خۆم بە  
 قەرزاری ئەو بنەمالەیه دەزانی بۆیە رویشتم و لەگەڵیان چووم بۆ  
 گەشت و سەيران، بۆ ئەوان سەروشتی کوردستان وەك بەهەشت  
 وابوو، زۆر دڵیان بەو سەردانیە دەکرایەو و کەیفخۆش بوون پێی.  
 ئەوان گەپانەو بۆ سەماوە و من و کاک فازل ماینەو بەهێوای  
 ئەوەی سەردانی کاک مەسعود بارزانی بکەین و بگەڕێنەو بۆ  
 ئەمریکا. ماوەیەکی تر لە سلێمانی مامەو و هەر چاوەپێ بووم  
 رێگایەك بدۆزەو بەهۆیەو بگەینە لای کاک مەسعود، رۆژێك کاک  
 نوری حەمە عەلیم بینی لە ئوتێل ئەبوسەنا کە شوێنی مانەوای  
 ئێمەش بوو، ئەو کەمێك خەمی دایکم بوو، پێم ووت کە حال و  
 مەسەلە وایە و هەموو شتەکانم بۆ گێتپایەو، کاک نوری سەیری  
 پێتات و ووتی من قسەئێ تیا دەکەم، پاش دوو رۆژ پەییوەندیان پێو  
 کردین کە بچین بۆ بارەگای سەرۆکایەتی هەرێم و جەنابی سەرۆک  
 دەمانبیینت، چووین ئەو ساتەئێ گەشتینە بارەگاکی خوا  
 هەلناگرێت کاک مەسعود هاتە پیریمانەو و زۆر بە گەرم و گۆپی  
 پێشوازی کردین، لەگەڵمان دانیشتم و لە هەوالمانی پرسى.  
 جارێکیتیش سوپاسگوزاری بۆ ئەو بنەمالەیه دەربێی و رووی کردە  
 کاک فازل پێی ووت ئێمە هەمیشە خۆمان بە قەرزاری بنەمالەئێ ئێو  
 دەزانین، هەركات گەپایەو عێراق پێم خۆشە سەردانی کوردستان  
 بکەیت دەرگای من بە رووتاندا کراوێه، بە کەسوکارو خەزمەکانیشتم

بلّی هر کاریک و پیوستیه کیان بوو ئیمه به کهسی خویان بزنان و  
 له خزمه تیانداين. ئه م قسانه ی کاک مه سعود بۆ من زۆر گه وده بوو  
 چونکه پيشتر ههستم به شهرمه زاری ده کرد که ئیمه به کۆ له  
 ئامانجه کاشمان له گه پانه وه مان بۆ کوردستان سهردانیکردنی ئه و بوو  
 که نه ده گه یشتین پیتی، بۆیه سودم له و پيشوازیه گهرمه و ئه و هه موو  
 ریزگرتنه ی وه رگرت و ووتم فرسه ته بۆ پیتی نه ئیم ئیمه چهند مانگه  
 دین و ده چین پیمان ده ئین کاتی نیه بتانینیت، که ئه وه م پتی ووت  
 و ئه وه ی روویدابوو وه ئه وه ی پیمان و ترا بوو بۆم گێرپایه وه، زۆر  
 داوای لیبوردنی کرد و ووتی که س ئه وه ی به من نه ووتوه، دوینی  
 پتیا و ووتووم لیڤهن پیم ووتوون با هر ئه م بفرمون من له  
 خزمه تیاندام به لام ئیوه له سلیمانی بوون و ووتویانه بۆ سبه ی فریا  
 ده که ون، ئیت جاریکی تر کۆمه لێ وه سفی چاکه و ئازایه تی ئه و  
 بنه ماله عهر به ی کرد و کۆمه لێ ستایشی منیشی کرد که تۆ ره مزی  
 نه نفال و مه زلومیه تی میله ته که مانی، ئه رکمانه هه موومان ریزت  
 لیڤگرن و داوای کرد هه رکات ویستمان سهردانی بکه ین ده رگای  
 کراوه یه.

به پاستی ئه وه نده ریزی گرتین ئیت نه من و نه کاک فازلیش هیچ له  
 دلمان نه ماو گه لیک سوپاسمان کرد و خوشحالی خۆمان ده ربپی بۆ  
 ئه و پيشوازییه گهرمه ی و گه پاینه وه بۆ سلیمانی و داوی چهند رۆژیک  
 چوینه وه بۆ ئه مریکا. له وه و داوایش جاریکیتر له نوسنگه ی

حکومەتی هەرێم لە ئەمریکا خۆی و کاک نیچەر فام بینێوه و لەوێش  
نۆد ریزی لێگرت.

- ئەگەر بێرپار بێت وەک رەمزی مانەوهی ئەنفال و تاکە رزگار بووی  
ناو گۆڕی بە کۆمەڵی ژن و منالە ئەنفالکراوەکان، تۆ بێرپار لەسەر  
چارەنوسی گۆڕەبە کۆمەڵەکان بەدەیت، بێت باشە چیان لێبکرییت.

- وەلا خۆی لە راستیا پێویستە هەموویان بەیترێنەوه بۆ کوردستان،  
و هەبێت لە رێگەی پشکنینی (dna) هەولبدرێت هەموویان  
بناسرێنەوه و هەرکەس بدرێتەوه کە سوکاری خۆی و ئارەزووی دلی  
کە سوکارە کە کۆی دەخوازێت لەوێ بنبێژرێت. بەلام وەک  
نەتەوهیەکی کە بەو جۆرە جینۆساید کراوین پێویستە چەند  
هێمايەك هەبێت بۆ نیشاندانی تاوانە کە بەرانبەر بە کورد، بۆیه  
ئەوهی بێرپاری لەسەر دراوه کە چەند مۆنۆمێنتێک دروست بکرییت و  
رووفاتەکان بەیترێنەوه بۆ ناو ئەو مۆنۆمێنتانە، ئەوەش باشە بەلام  
دەبێت شوێنی شایستەیان بۆ دروست بکرییت و لەگەڵ ئەوەشدا هەر  
دەبێ پشکنین بکرییت و هەولبدرێت بناسرێنەوه تا کە سوکاریان بزانن  
کامە گۆپی کوپو کچ و خوشک و برا و باوک و دایکی ئەوانە. وەک  
خۆشم لەبەر ئەوهی خەلکی گەرمیانم و ئیستاش هاتوومەتەوه لە  
نۆردوگای سمودی جاران و رزگاری ئیستا لەناو مائی کە سوکاری  
ئەنفالەکان دەژیم و مۆنۆمێنتی (دێ بنە) بەرانبەر ئەم شوێنە

ژيانم، بۇيە دەمەيى كەسكارەكەي من بېيىرىتەو و لەم  
مۆتمىنتەي (دى بىنە) بە خاك بسپىردىن.

● لەوئەيى ئەم مۆتمىنتە دروستكراو سەردانت كىرەو؟

- بەللى كاتى باسيان كىرە مۆتمىنتىك لىرە دروست كراو زۆر  
پىخۇش بوو وە هيواي ئەو م دەخواست لەسەر شىۋازى ئەو  
مۆتمىنتەي كە لە دىيادا بۇ تاوانە ھاوشىۋەكانى ئەنقال و  
كۆمەلگۈزىيەكان دروست كراون بەو جۆرە شتىكى شايستە بىت،  
كاتى وىستم بچم بۇ بىيىنى چەند پۇلىستىك بۇ پارىزگار كىردى  
دانراون نەيانەشت بچمە ژورەو. زۆر پىناخۇش بوو زۆرىش  
نازارم پىتى چەشت كە بەو جۆرە مۆتمىنتىك بەرپو بەرپىت نەزانن  
چۇن رىز لە قوربانىەكانيان بگرن و تاكە دەريازبوى ئەو كارەساتە  
نەناسنەو نىتر كامەيە بايەخپىدان بۇ بە ئەرشىف و دىكۆمىنتىكردى  
تاوانەكە. ھەرچەندە دواي ھەندى مشتومپ و دواي ئەوئەي خۇم  
پىناساندن دەر فەتياندام بچمە ژورەو، بەلام لە ژورەوئەش ئەوئەي  
بىيىم جارى ئاتوانم بللىم ئەمە مۆتمىنتە، تەنھا وەك گۇپستانىك وايە  
كەمىك جياوازتر لە گۇپستانەكانى لاي خۇمان، لە ئەمريكا و ئەوروپا  
و لە زۆر ولات گۇپستانى ئاساييان لەم مۆتمىنتە جوانتر كراون.  
بۇيە هيوادارم حكومەتى ھەريم ئەگەر ناتوانى شتى جوانتر بكات ھىچ

نەبىت ھەولېدات لەسەر شېۋەى مۆتمېنت و يادگارېيەكانى جېهان  
دروستى بكا تەوہ.

• دواى ئەو ھەموو كارەسات و مەينەتېيەى لە ئەنقال و بۆ تۆ  
لەدواى ئەنقالېش بەسەرت ھاتوون، ئەگەر بېرسم كەسېك ھەيە  
لە ژيانندا خۆت بە قەرزارى بزانېت؟

- بەئى، پېش ھەموو كەس خۆم بە قەرزارى داىكم و باوكم و  
خوشكەكانم دەزانم، كە ئەوان بەو جۆرە زولمىيان لىكراو شەھىد  
بوون، من نەمتوانى ھېچيان بۆ بكەم، تەنانتە داىكم و ھەرسى  
خوشكەكەم ئەوہ 25 سالە ئەوان لەو بىبابانانەى سەماوہ لە  
غەربېيدا لەناو لمى بىبابانن و من شوپنەكانيان دەزانم نەمتوانىوہ  
بچم رووفاتەكانيان بېنمەوہ بۆ كوردستان، رەنگە ئەوہ خەتا و  
كەمتەرخەمى من نەبووېت و ئەركى حكومەتى كوردستان بېت،  
بەلام دەبوو من شەپى زياتريان لەسەر بكەم.

ھەرەھا خۆم بە قەرزارى ژن و پياو و گەرە و بچووكى بنەمالەى  
ئالەيشم دەزانم كە ژيانى بنەمالەيەكيان خستە مەترسېيەوہ بۆ  
پاراستنم، نەك ھەر منيان پاراست بەلكو نەيانھېشت بى نازى داىك  
و باوكم پتوہ دياربېت و گەرەيان كردم و ھېتاميانەوہ بۆ  
كوردستان. وە خۆم بە قەرزارى مالى مام جەلال دەزانم كە نزىكەى  
شەش سال وەك كوپى خۆيان لەمالەكەى خۆيان ھېشتميانەوہ و

خزمه تیان کردم. ههروهه ها خۆم به قهرزاری مالی دکتۆر بهرهم دهزانم کاتی چوو به ئه مریکا که نه زمانم دهزانی و نه که سم دهناسی مالی دکتۆر بهرهم ماوهی ههوت مانگ برده میانه مالی خۆیان و زۆر یارمه تیده رم بوون. که سانیکیش هه ن که پیم خوشه لیڤه وه سوپاسیان بکه م، لاله سهرحه دی خهلیفه یونس که له سهرده میکی سهختدا به که لکمان هات و پشت و په نامان بوو. ههروهه ها کاک هیمنه پرهش ئه وه ماوه یی له قه لاچوالان بووم تا مام جه لال هاته وه زۆر هاوکارم بوو. وه ده مه ویت زۆر سوپاسی (عارف قوریانی) جه نابیشت بکه م که خۆت ته رخا نکرده وه بۆ نویسنه وه ی ئه نفال و دهزانم به م کتیبه ی منیشه وه زۆر ماندوو بویت.

#### • ئه ی ئه گهر بهرسم و بایم گلله بهت له کێ هه به؟

- گلله ییم له حکومه تی هه ری می کوردستانه که به پێی پتویست ئاوپی له ئه نفال نه داوه ته وه، بایه خی به به جیماوانی ئه نفال نه داوه، هه یچی شی بۆ رزگار بوانی ئه نفال نه کردوه. ئه وه له سالی 1991 وه ئه م به شه ی هه ری می کوردستان ئازاده ئایا ئه وه کار کردنه ی له سه ر ئه نفال بۆ به ئه رش یفکردن و دیکیۆ مینتکردنی کراون، ده کریت بلێن بهرهمی 22 ساله، کوان ئه وه سه نته رانه ی بۆ توێژینه وه و لیکنۆینه وه له سه ر ئه نفال دامه زراون، ئایا هه یچ سه نته ر و ناوه ندیکی زانستیمان هه به. کوا له کام زانکۆ و په یمانگاکانی کوردستان به شی تایبهت به ئه نفال

و جینۆسایدناسی کراونه‌توه، چیمان کردووه بۆ ئه‌وه‌ی به نه‌وه‌کانی داهاتوویمان بڵێن ئه‌م تاوانانه‌تان بێر نه‌چێته‌وه. چه‌ند کتیب له‌سه‌ری نوسراون، چه‌ند کتیب وه‌رگیراوه‌تو ته‌سه‌ر زمانی عه‌ره‌یی و ئینگلیزی و زمانه‌ زیندوووه‌کانی تری جیهان، کامه‌ فلمی دیکۆمێنتاریمانه‌ تا له‌پێیه‌وه نه‌وه‌کانی خۆمان و جیهان به‌م تاوانه‌ ئاشنان. پێویست بوو ئه‌نفال بکڕته‌ پرسیکی گه‌وره‌ی نیشتمانی و به‌شیک له‌ توانا مۆیی و مادیه‌کانی حکومه‌تی بۆ ته‌رخان بکرایا، پێویست بوو به‌هر ناوچه‌یه‌کی ئه‌م کوردستانه‌یا تێپه‌رپوایه‌ت ره‌مزو هێمایه‌ک هه‌بوایا بۆ ئه‌نفال و هه‌میشه له‌به‌رچاومان بوایا، ده‌بوو رووفاتی ناو گۆرپه‌به‌کۆمه‌له‌کان هه‌موو به‌ئێترایه‌وه، کاکه‌ ئه‌و فرسه‌ته‌ی له‌ عێراق بۆ کورد دروست بوو له‌ دوا‌ی که‌وتنی سه‌دام له‌ 2003 بۆ هه‌یج میلله‌تیک دروست نه‌بووه، کورد ده‌یتوانی له‌ ده‌سه‌له‌دا هه‌موو خاکی ناوه‌راسته‌ و خواوو‌ی عێراق، هه‌موو بیابانه‌کانی ئه‌م ولاته‌ ژێروژوور بکات و نه‌ک هه‌ر ئێسک و پروسک، ده‌بوو هه‌موو تاکه‌ پێلاوی ئه‌نفالکراویکیشمان به‌ئێنایه‌وه و له‌ مۆزه‌خانه‌دا دا‌بنرایان و نیشانی دونه‌یا بدرایا. به‌لام به‌داخه‌وه ئه‌و خه‌مه‌ نابینم که‌ ژۆر به‌ په‌رۆشه‌وه کار له‌سه‌ر ئه‌وه بکڕیت، ئه‌وه سه‌دام ده‌ سه‌له‌ روخواه‌ من ده‌یانجار ووتومه‌ شوینی گۆرپه‌به‌کۆمه‌له‌کان ده‌زانم و ئاماده‌م هه‌رکات بپیار له‌سه‌ر هه‌ڵدانه‌وه و هه‌تانه‌وه‌یان درا بێم و هه‌موو شوینه‌کانتان نیشانبه‌دیم، به‌لام



بېوابكه كه س لټي نه پرسېوومه ته وه. شتېكې تريش هه يه لام ناخوښه نه وېش نه وه يه له م ماوه يه هندی له و دۆستانه ی نالعیشم لیږه بون لټم پرسین نه خوښخانه و قوتا بخانه که یان بۆتان دروستکرد، وه لاهه که یان نه وه بوو نه خیر که س به لاماندا نه هاتو ته وه.

● **نهم گهرانه وه یه نهمجاره ت بۆ سهر داله یان ده تهوئ ئیتر لیږه بږیت؟**

- به پاستی رۆحم ماندوو بوو له غه ربیی، ئیتر ده مه وئ له ولاته که ی خۆم بږیم، له خترو بږی ولاته که م به شم هه بیت وهك چۆن له قوریانیه که ی به شدار بووم.

● **هه رچه لنده نهمه یان رهنگه پرسیارکی زۆر شه خسی بیت، ده توانم به رسم تۆ وهك تاكه رزگار بووی ناو گۆږه به كۆمه له كانی منالانی نه نغال و وهك كه سیکیش که بویته سومبلی نه و تاوانه و له سهر ئاستی دونیا خزمهتت به ناسینی نه نغال کردوو، ئیستا که به رباری په كجاره کیت داوه له کوردستان بږیت، وه له بهر نه وهی هیچ نه لندامیکی خیزانه که شت نه ماون، ده بن نهم حکومته رۆلی خیزان بۆ تۆ بگڼریت، ده توانم به زانم نه و موچه یه ی بۆ به رڼوه بردنی ژيانت بۆ یان به رڼو ویته وه چه لنده؟**

- زۆر بەداخووە و لەناخووە پێم ناخۆشە ئەم قسە یە دەکەم، بەرەسمی لە حکومەتی هەریمی کوردستان ئەوەی وەک موچە من وەری دەگرم بەشی ئەوە دەکات دووجار تانکی بانزینی سەیارەکەمی پێ پر بکەم.

• **بۆ موچە کەت چەندە؟**

- بپی 250 دۆلار.

• **لەم رۆژانە حکومەت بێهاریکی دەرکرد کە موچە تاپەتتان بۆ بپێتەوه، ئەمە ئەو موچە یە یە؟**

- نەخێر ئەم موچە یە بەحساب وەکوو زیندانی سیاسی بۆیان کردووم، ئەوەی حکومەتیش بپیری لەسەر داو وەبزانم هەر دوو ئەوەندە یە 500 دۆلار، هەرچەندە هێشتا ئەو بپیارەش جێبەجێ نەکراوە لەنێوان وەزارەتی کاروباری ئەنفال و وەزارەتی کۆمەڵایەتی دەسی دەسیمان پێدەکرێت. من لە تۆ دەپرسم ئایا من دەتوانم لە کوردستان بە 500 دۆلار وە بکەومەوه سەر سبکی ژیان.

• **لەوێنە سەدام روخواوە کەرکوک کورد حوکمی دەکات و ئارامە، ئەو چەند جارە لە ئەمریکاوە کەراوێتەوه بۆ کوردستان، هیچ جاریک سەردانی قاعەکانی اتۆپلاوات نەکردۆتەوه لە کەرکوک؟**

- نهخېر نه چووم و ناشمه ویت بچمه وه نهو شویننه ی که له گه ل باوکم له یه ک جیاکراینه وه.

• **ئهی نه چوویته قورونه وو، تا وه که یادومر یه کی تال بیبینیتمه وه؟**

- نهخېر.

• **ئهی مله سور ه؟**

- نهخېر بۆ ئویش نه چوومه ته وه.

• **ئهی کونده که ی خوت کوله جۆ؟**

- به ئی له سالی 2005 که یه که مجار گه پامه وه رویشتم بۆ کوله جۆ، زۆر جاری تریش چوومه ته وه و له ئابنده شدا هه ر ده چمه وه.

• **پیش ئهومی دمستگیر بکریڻ باسکرد که باوکت کلاشیتکوله که ی له ئلواپی شانردمه وه، تۆ که گه رایتمه وه بۆ کوله جۆ، کلاشیتکوله که ت دهره ئنایه وه؟**

- نهخېر چونکه من چاوم لی نه بوو که له چی شویننیک چه که که ی شانردمه تا ئیستا بتوانم دهریبنم، هه رچه نده وه ک یادگاریه ک هه زم ده کرد بتوانم بیدۆزمه وه.

- چوپتەو شۇيى خانوۋەكەي خۇتلان، ئەو ئورمى تيايدا ئايابوۋى،  
شۇيى يادەومىيەكانت.؟

- بەلى، بەلام مەموۋى لەگەل زەويدا تەخت بوۋە.

- ئىستا چەند مال گەراۋنەتەو بۇ كۆلەجۇ.؟

- رەنگە 15 مال بېيىت.

- ھىچ پىرۇزەپەكى خىزمەتگوزارىان بۇ كراۋە.؟

- پىرۇزەى وەك چى.؟ چونكە لىرە ھەندى شت ناو دەنن پىرۇزەى  
خىزمەتگوزارى سەرەتايترىن مافى ژيانن.

- بۇ نمونە قوتابخانە، رىگاۋبان، ئاو و كارەبان ھىچ كام لەۋالەى بۇ  
كراۋە.؟

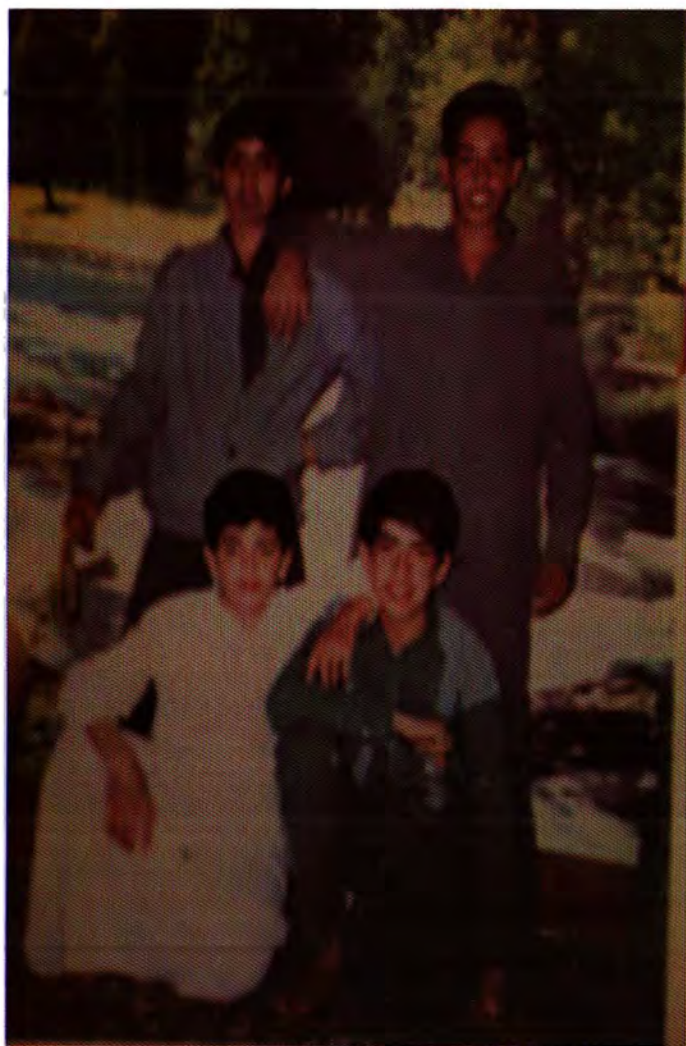
- وابزانم تۇ خۇت (گوين) دەناسىت، ئەۋەى كار لەسەر جىنۇسايدى  
كورد دەكات، پىم وايە نىچىرفان بارزانى ھاۋكارى دەكات، ئەو  
فلمىكى دەكۆمىنتەرى لەسەر ژيانى من كرد، كاتىك نىچىرفان بارزانى  
فلمەكەى بىنى بوو كە من خەلكى كۆلەجۇم و تاكە رىگاربوۋى ناو  
گۆپى بەكۆمەلى ژن و منالە ئەنفالكرۋەكانم بىرپارىدابوۋ ھەندى شت  
بۇ كۆلەجۇ بكن، ئىستا شەقامىكى قىر لە ناو ئۆردوگاي سمودەۋە

دروستکراوه بۆ کولەجۆ، قوتابخانه و بنکەیهکی تەندروستی و کارەباشی بۆ راکێشراوه.

- ئەگەر دوا پرسیارم ئەمە پێت لەگەڵ هیواى ئەمەن درێژى بۆتان، هەر کاتێک مردیت پێتخۆشه لە کوێ بیتیژن؟

- وەلامی لەپاستیا لەبەر ئەوەی دایکم و باوکم و خوشکەکانم گۆریان نیه، ئەوەی هیچ بایەخێکی نەبوویت لام یان بیرم لێی نەکردبێتەو ئەوەبوو کە هەركاتێک مردم لەکوێ بنیژیم. بەلام لەبەرئەوەش کە بۆ هیوا نەبوومە لەوەی کە رووفاتی ئازیزەکاشمان بهێنرێتەو بۆ کوردستان و پێشتر ئەوهم ووت کە حەز دەکەم رووفاتی دایکم و خوشکەکانم و باوکم لە مۆتۆمینتی ئەنفال لە گەرمیان بەخاک بسپێردرێنەو، بۆیە داوا دەکەم هەركات و لەهەر شوێنێک مردم، وەك رەمزێکی ئەنفال و وەك تاکە رژگاریبویی ناوگۆڕەبەکۆمەلەکانی ژن و منالانی ئەنفال لەناو مۆتۆمینتی (دییە) لە گەرمیان شوێنێک بۆ دیاریبکریت و لاشەکەم لەوێ بنیژریت. بۆ ئەوەی هەمیشە لەگەڵ رۆح و لاشەى ئەنفالکراوەکانم.



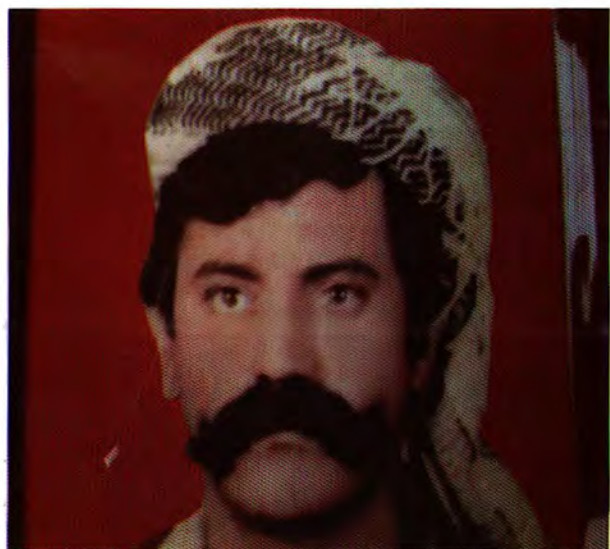


تیمور نوای روزگاریونی له کږبه به کومه له کان/ له گل چند ماوړتیه کی له سه ماوه



تیمور دوائی گهرانهومی بۆ کوردستان

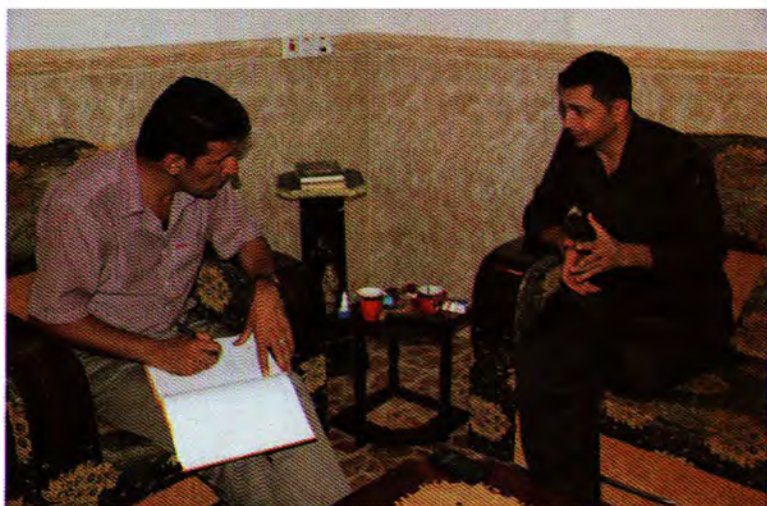




عہدولہ محمد / باوکی تیمور



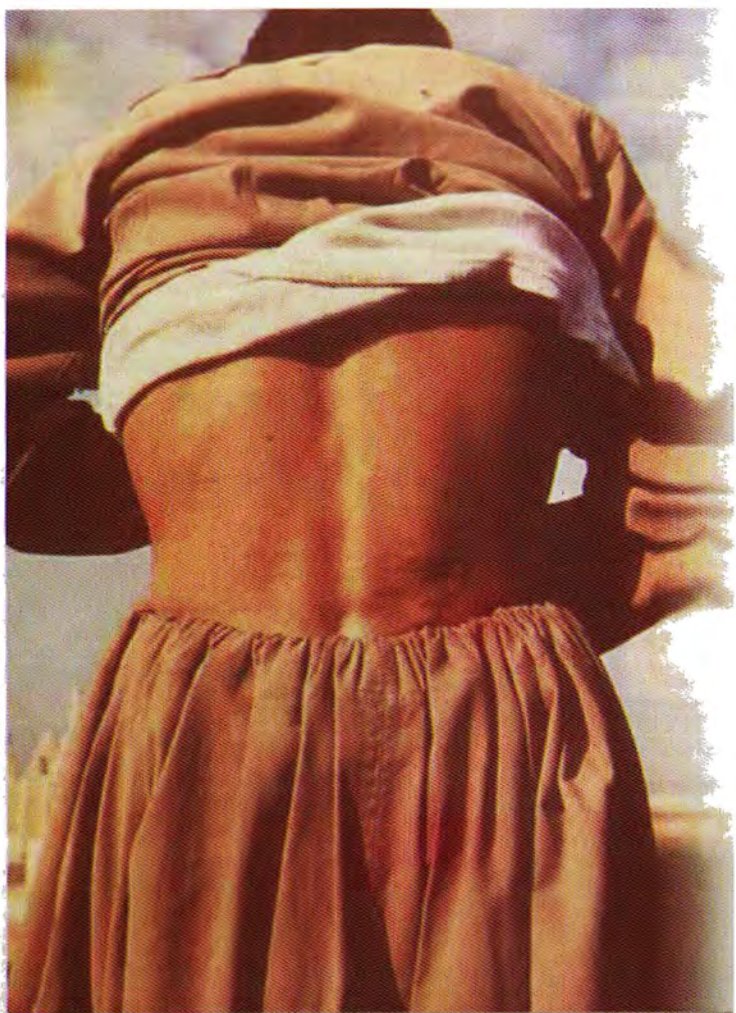
سارا محمد محمد محمود / دایکی تیمور



تہیمور و عارف قورہانی / یہ کیٹک لہ دانیشٹہ تکانی چاویکھوتنہ کہ



مائی ئیستای تہیمور / لہ گہرہ کی لہ نفالہ کان- رزگاری- کہلار



شویانی نهو فیشه کهی له ناو چالی گوولله بارانکردنه که بهر پشلی

تهیمور کهوتوووه





يەكەم گەراندەھى تەيمور بۇ كۆلەجۇ/ خاكى گۈندەكەي ماچ دەكەت



تیمور له دانیشتنی دادگای بالی تاوانه کانی عیراق و شایه تیدانی

بهرانبهر سهدام 2006/11/27



به کم گهرانه وی تیمور له ئه مریکاو به سهاوه له 2009/

بۆلای ئه و ژنه ی شوینی دایکی گرتوه و به خپوی کرد.







تەيمور لەگەن مام جەلال سەرۆك كۆماری عێراق 2009



تەيمور لەگەن مەسعود بارزانی سەرۆکی هەرێمی کوردستان



مام جهلال و تهيمور / فازل و حسين و محمد تهو بنه ماله بهي تهيموريان  
رزگار كرد / سليمانى 2009 ده باشان







تهیمور له گهڼ نیچیرقان بارزانی / نه‌مریکا



به‌شداریکردنی تهیمور له ناساندنی تاوانه‌کانی سه‌دام



تەيمور لە گەل كۆلن پاول 2004 لە كۆپىكى ھاوبەشدا سەبارەت بە  
ئاوانەكانى سەدام لە عىراق





ٲو ٲيمه ٲه ٲمورٲان گه ٲانده ٲه مرٲكا



سەردانی تەیمور بۆ گوندی ئالعیشم و خویندنه وهی  
وتاریك له مەراسیمی پیشوازیکردنیدا



ئىبراهیم مەیالی  
پارێزگاری سەماوه له پیشوازیکردنی تەیمور 2009





تەيمور لە گەل بەشیک لە وێنەمالە عەرەبیی رزگاریان کرد

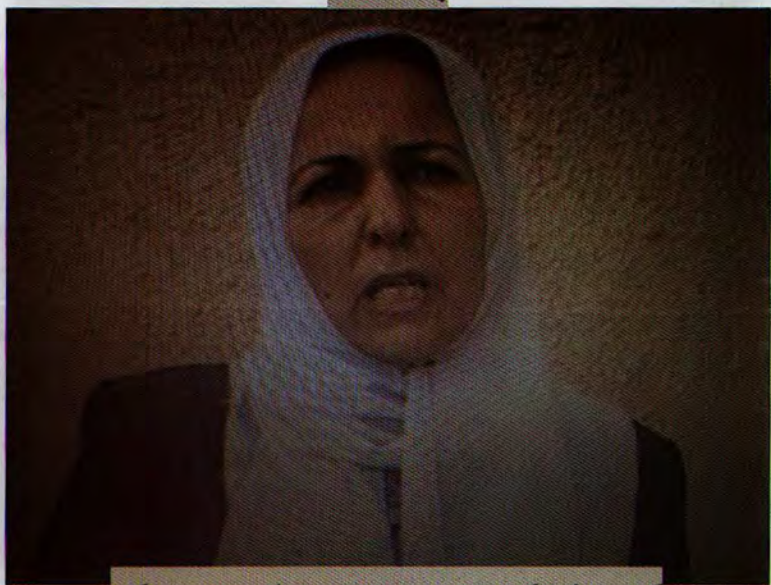


جیگری سەرۆکی نەجومەنی پارێزگای سەماوە و چەند کەسایەتییەکی  
خێلە عەرەبەکانی ناوچەکە لە پیشوازی تەيموردا



تەیمور لە و ماله‌ی سه‌ماوه که زیاتر له دوو سال به نه‌یه‌نی

پاراستیان



که‌ریمه نه‌و کچه‌ی تەیموری فێری زمانی عه‌ره‌بی کرد





تەیمور لە گەڵ غانم ئەو پیاوێی یەكەم شەو لە بیابان رزگاریکرد



تەیمور لە شوێنی بەکۆمە لکوشتنە کە یان لە بیابانەکانی سەماوێ

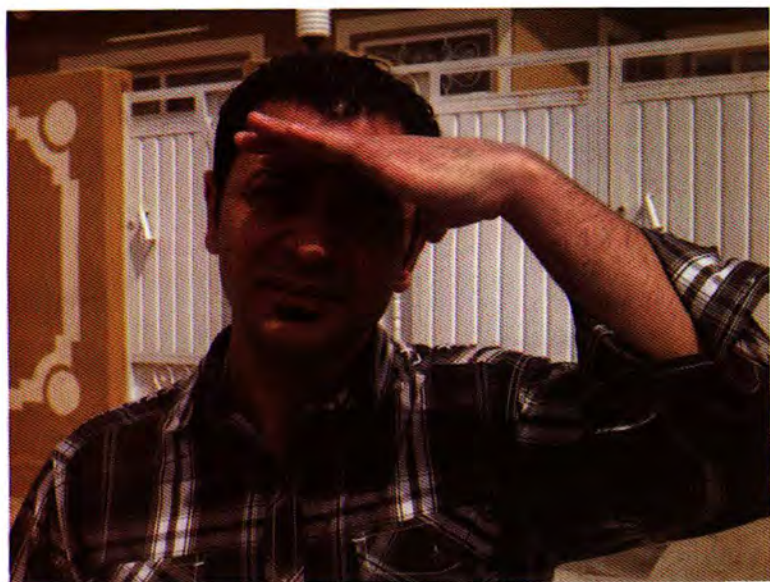


چەند دېمەنىك لە مەراسىمى پېشواڭى بەرپرسان و سەرۆك خيئە  
 عەرەبەكانى سەماوہ لە تەيمور سالى 2009



ئىبراھىم مەيالى پارىژگارى سەماوہ





ئىستاي تەيمور لە گەپرەكى ئەنفالەكان  
ئۆردوگاي رزگاري

# منتدى اقرأ الثقافي

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



پیشتر باوهرم وابوو که خواوند روژی قیامه تی بو هق و حسابی  
زالم و مه زلوم داناوه. به لام کاتی چوومه دادکا و بووم به شایه تعالی  
به کومه لکوشتنی نه نفاله کان له سهر سه دام. نه و باوهرم لادروست  
بوو که خودا له سهر زهوی توله له زالمه کان ده کاته وه.

